A Hebrew Grammar for Beginners



Wilson, Robert Dick Digitized by the Internet Archive in 2024

A Hebrew Grammar for Beginners

Wilson, Robert Dick



Copyright © BiblioLife, LLC

BiblioLife Reproduction Series: Our goal at BiblioLife is to help readers, educators and researchers by bringing back in print hard-to-find original publications at a reasonable price and, at the same time, preserve the legacy of literary history. The following book represents an authentic reproduction of the text as printed by the original publisher and may contain prior copyright references. While we have attempted to accurately maintain the integrity of the original work(s), from time to time there are problems with the original book scan that may result in minor errors in the reproduction, including imperfections such as missing and blurred pages, poor pictures, markings and other reproduction issues beyond our control. Because this work is culturally important, we have made it available as a part of our commitment to protecting, preserving and promoting the world's literature.

All of our books are in the "public domain" and some are derived from Open Source projects dedicated to digitizing historic literature. We believe that when we undertake the difficult task of re-creating them as attractive, readable and affordable books, we further the mutual goal of sharing these works with a larger audience. A portion of BiblioLife profits go back to Open Source projects in the form of a donation to the groups that do this important work around the world. If you would like to make a donation to these worthy Open Source projects, or would just like to get more information about these important initiatives, please visit www.bibliolife.com/opensource.

A

HEBREW GRAMMAR

FOR BEGINNERS

BY

ROBERT DICK WILSON, D. D.

PROFESSOR IN PRINCETON THEOLOGICAL SEMINARY

PRINTED BY W. DRUGULIN, LEIPZIG 1908

HEBRIEW GRAMMAR

A ORTHOGRAPHY.

LESSON I. THE ALPHABET. FIRST: THE TABLE.

Name of Sign,	Sign.	English Equivalent.	Numerical value.
'Åleph	4 %	', h in hour	1
Bêth	2, 2 2	v, b	2
Gimel	2, 3 7	gh, g	3
Dáleth	7, 7	th in that, d	4
Hê	n	h	5
Wau	1 7	W	6
Záyin	1 1	Z	7
Hệth	π	ch in loch	8
Têth	05 व	t	9
Yōdh	1	у	10
Kāph	2, 2, 7, 7	kh, k	20
Lámědh	5	1	30
Mêm	ממם מם	m	40
Nûn	2, 13 1	n	50
Saměkh	00	S	60
Áyĭn	y y	•	70
Pê	D, D, 7 3	ph f, ph	80
Sādhē	3, 7 ×	ss in hiss	90
Qōph	P	q or k	100
Rêsh	7	ľ	200
Sîn	שו ש	ś	300
Shîn	שׁ שׁ	sh, or š	
Tau	л, л л	th in thin, t.	400.

SECONDLY: REMARKS.

- In general, the letters are sounded as in English. But notice:
- (1) That Aleph has no sound. At the beginning of a syllable, it may be compared to h in hour, e. g. $\exists \aleph = \bar{a}v$; $\aleph \supsetneq = b\bar{a}$.
- (2) That Hê has the sound of the rough breathing at the beginning of a syllable, but cannot be heard at the end of a syllable, e. g. $m = h\hat{o}$; but, $m = b\bar{a}$.
- (3) That most authorities treat Ayin, as if it had always lost its sound, though in transliteration it is denoted by the sign ', e. g., \"\" 'ayin.
- (4) That Hêth has a sound something like ch in loch, or in Rache.
- (5) That Têth has a hard t sound which it is impossible for us to give in distinction from Tau. It is commonly marked in transliteration by a dot placed under it, e. g., but = tît.
- (6) It is impossible for us to always distinguish Sādhe, Samekh and Śin. In transliteration, we arbitrarily print Sadhe as s, Samekh as s, and Sin as ś.
- (7) The student will pronounce Qôph like Kặph. It may be denoted by q, or by a k with a dot under it.
- 2. A dot placed in anyone of the six letters Beth, Gimel, Daleth, Pe, Kaph, and Tau, takes away its aspiration, i. e., changes it from v to b, f to p, gh to g. kh to k, dh to d, and th to t. These letters are called the Begadh-kephath letters.
- 3. Five letters have special forms, when final. Hence, they are called final letters. To distinguish it from final Nun, a final Kaph has two dots in it, perpendicular to each other; or, it may have three dots, one to show that it is Kaph and not Nun, and the other to show that it is k and not kh. E. g., Gen. xxvii: 38.
 - 4. Since in Hebrew Manuscripts and printed works,

words cannot be separated, certain letters may be extended to fill out the line. These are called litterae dilatabiles.

5. In accordance with the organs of speech with which the consonants are pronounced, they are divided into

- (1) Gutturals &, n, n, y.
- (2) Palatals 2, 5, p.
- (3) Labials 2, 1, 2, 5.
 - (4) Sibilants D, 1, 3, 0, 0.
- (5) Dentals 7, 0, n.
- (6) Linguals 5, 3, 7.

LESSON II

THE VOWELS.

The vowels have the following signs, names, and sounds.

Păthăh, ă as m fat.

Qames, a as in father.

Seghôl, e as m met.

Sere, e as in they.

Hiriq, i as in pit, or as in machine.

Sureq, u, usually like oo in toot.

Kibbus, u, as oo in toot, or in foot.

Holem, o as o in note.

Qames-Hatuph, o as in not.

Rem. 1. the letters Aleph, Hê, Wau, and Yodh, when used in helping to write the vowels, are called vowel letters. In such cases, the vowels are always long, and are said to be written fully. Vowels written without the vowel letters are said to be written defectively.

Rem. 2 Aleph is only occasionally used as a vowel

letter, especially to represent long \bar{a} .

Rem. 3. Hê is never used as a vowel letter, except at the end of a word, where it is used exclusively, (except an occasional Aleph) for final Qames and Seghol; and in certain cases, for Sere and Holem.

Rem. 4. Wan is used exclusively for final u, and gene-

rally for final o.

Rem. 5. Yodh only is used for final i. Final e has commonly the vowel letter Yodh, but sometimes Hê.

LESSON III.

CERTAIN COMMON SIGNS.

1. The sign, called Shewa, is written under a consonant.

(1) To denote the absence of a vowel sound. This is called Shewa quiescens, or silent, e. g., 12/2.

(2) To denote the presence of a half, or obscure vowel sound after a letter. This is called Shewa mobile, or vocal e. g., שני א.

Rem. When the vowel preceding the letter followed by a vocal Shewa is short, the Shewa is called medium, e.g. פּלְכֵי.

2. A sign inserted after a vowel, which is followed by a letter with vocal Shewa, is called Methegh, e. g. 1902.

3. A dot placed in a letter to show that it is to be doubled, is called Daghesh-Forte. The letter to be doubled, must be preceded by a full vowel, and must be followed by a full or half vowel, כלו ,כלו ,כלו ,כלו ...

4. When a final guttural is preceded by a heterogeneous vowel (i. e., any other vowel than ă, ā, or â), a Pathah is placed under the final guttural, but pronounced before it. This Pathah is called Pathah furtive, It originated from the difficulty of pronouncing after the vowels e, i, o, u.

5. The sign of a short vowel is often added to the Shewa sign, the two together constituting what is called a compound Shewa. Because of the hurried manner in which the vowel is pronounced, the sign is called Hateph (i. e., hurried). There are three such signs, to wit:

Hateph-Pathah, ..

Hateph-Seghol, . Hateph-Qames, .

Rem. 1. The compound Shewa is commonly used with gutturals, the simple Shewa occasionally. The simple Shewa, on the other hand, is commonly used with letters

other than gutturals, the compound Shewa but rarely, e.g., בני ווהם נמדר נעני אָכל אָני בני ווהם נתחד נעני אָכל .

Rem. 2. There are a few words, each of whose last two letters has a simple Shewa. It is probable, that the first of these was silent and the second vocal, e. g., שמך, שמך.

Rem. 3. Extraordinary is the occurrence of a silent Shewa with the first letter of מַשְׁתַּשָּׁ.

LESSON IV.

1. The naturally long, and hence unchangeable vowels, &, î, ô, î, are ordinarily written fully, i. e., along with the vowel letters. Sometimes, however, they are written defectively, i. e., without the vowel letters.

On the other hand, the tone long, or compensating, vowels, a, e, and o, are almost invariably written defectively, except at the end of a word.

At the end of a word, no short vowel can occur, and the long vowels are almost always written fully.

> 2. All syllables begin with a consonant, the only exception being the conjunction and.

Rem. A syllable may begin with two consonants; but in pronouncing them, we must always insert a half vowel between them. Notice that in Hebrew a consonant followed by a half vowel does not constitute a syllable.

3. When a syllable ends with a vowel, it is called open, when it ends with a consonant, it is called closed.

Rem. 1. A syllable with a short vowel, followed by a consonant with a vocal Shewa, is said to be half open. By some, such a syllable is said to be loosely closed, or wavering.

Rem. 2. A syllable ending with two consonants is said to be doubly closed.

Rem. 3. A syllable ending with a quiescent Aleph is commonly open. All final Alephs are quiescent, and also all medial Alephs, which do not have the sign of a Shewa or of a vowel under them.

4. An open syllable with the tone has commonly a

long vowel. This is always the case, when the open syllable is the ultimate. But, when the open accented syllable is the penult, the vowel of it is frequently short.

Rem. 1. In the syllable before the tone, the vowel a is commonly heightened to ā. In like cases, an Y is sometimes heightened to ē. These heightened vowels are called pretonic ā or ē. Pretonic ō, heightened from ŭ occurs but seldom. When these heightened vowels have arisen by way of compensation, on account of the impossibility of doubling a succeeding guttural, or Resh, they become necessary to preserve the form denoted by the doubled letter, and are hence unchangeable. Such heightening occurs especially in the intensive stems, in Niphal forms where the Nun should be assimilated, and in certain contracted forms of roots whose second and third radicals are the same.

Rem. 2. In an open syllable, which has the secondary tone, a short vowel frequently occurs. The secondary tone is ordinarily marked by a perpendicular sign called Methegh.

Rem. 3. When used before an unvoweled consonant, the inseparable prepositions take a short unaccented vowel to aid in their pronunciation. This is called a helping vowel.

Rem. 4. A vowel in an open syllable, arising from a compound Shewa coming before another Shewa, is also short. A compound Shewa cannot be pronounced before another Shewa, but must be turned into the corresponding short vowel, to which the vowel preceding is then assimilated.

Rem. 5. A short vowel, which was originally in a closed syllable, is retained, when the syllable becomes open in consequence of a guttural's ending the syllable and taking a compound Shewa.

5. Closed syllables, when without the tone, have a short vowel. Closed syllables, with the tone, may have either a long or a short yowel.

6. Syllables are said to be Sharpened, when they end in a consonant which is doubled. The first of these consonants ends one syllable, and the second begins the next.

7. Syllables ending with two consonants are found only at the end of words; and then, but seldom.

LESSON V.

A

(1) Dagesh lene is the name given to the point occurring in 2, 1, 7, 2, 2, and 7, when they are not immediately preceded by a vowel sound, i. e. either a full vowel, or a half-vowel (denoted by Shewa). These six letters are called the Begadh-kefath letters. This point indicates that the aspiration has been taken away from these letters i. e. that v has become b; gh, g; dh, d; kh, k; f, p, and th, t. This loss of aspiration is called asperation, or hardening. When doubled, the Begadh-kefath letters always are hardened and hence receive a dagesh, which is then, however, called dagesh forte.

Rem. 1. A vowel sound may pass over from a word ending in a vowel to a Begadh-kefath letter at the beginning of the following word.

Rem. 2. After a diphthong, the Begadh-kefath letters are hardened and receive Dagesh lene. This is because the Wau or Yodh at the end of the diphthong forms the ending of what is really a closed syllable.

Rem. 3. The Begadh-kefath letters in the middle of a word, when preceded by a closed syllable, take Dagesh lene. The last letter of the closed syllable takes under it a silent Shewa. When the Begadh-kefath letters in the middle of a word are preceded by vocal Shewa, they are aspirated.

→ Notice, that the presence, or absence, of a Dagesh lene shows whether the preceding Shewa is cocal, or silent. It also shows whether the preceding syllable is closed, or half-open.

Rem. 4. Exceptional uses of Dagesh lene are found in two and in forms like אָלְישָׁל the 2nd. fem. sing. of the perfect of the Lamedh Guttural verb. Perhaps, in the latter case, the Dagesh is forte.

В.

1 Makkeph is a sign, resembling a hyphen, put between two, or more, words to show that they are all accented, as if one word.

2. Methegh is ordinarily the sign of the secondary accent, which is found on the accent or third syllable before that which receives the principal tone. Sometimes a second Methegh is found upon the fourth syllable before the principal tone.

Rem. 1. Methegh is not employed with a resulting from

the copula ! being turned into a vowel.

Rem. 2. Before Makkeph. Methegh is always given to a word ending in a vowel, when this vowel precedes a toneless syllable, or one bearing the tone, but beginning with a half-vowel.

Rem. 3. Methegh occurs further

- With a long vowel in an open syllable, before a consonant with vocal Shewa.
- \cdot (2) To distinguish a long vowel from a short before a letter with Shewa.
 - (3) With a toneless Sere.
- · (4) With all vowels before a consonant with compound Shewa (Except, of course, when the consonant under which the compound Shewa occurs is doubled).
- (5) With the initial syllables of הָה to be and הָה to line, to show that they are closed.
- (6) With Qames in the penult of the sharpened syllables of בְּחִים houses and אָנָה pray'.
- (7) With the Pathah of the article, or of the inseparable preposition with the article, in a half-open syllable

Note. This use of Methegh is not employed before a Yodh with a half vowel, nor before the syllable with

the tone. The Pathah of Wau conversive in a half-open syllable does not take Methegh, except in the case of אין and מין when accented with pashta and followed by Makkeph.

(8) With the interrogative particle Hê when pointed with pathah, except before an unvowelled Yodh, Dagesh forte, or the tone syllable.

(9) In a few other cases, apparently for the sake of clearness in pronunciation, or to distinguish forms which without it might be confused.

LESSON VI.

1. Raphê is a line placed over a letter to show that the point, which we might have expected to find in the letter, has been omitted, not by mistake, but intentionally.

2. A point put in a letter to show that the letter is to be doubled, is called Dagesh *forte*. No letter can be doubled, except when preceded by a full vowel and followed by a full or half vowel.

Rem. 1. When the same letter is to be read twice in the same word without any sound coming between, the letter is written once and the doubled letter denoted by means of Dagesh forte, e. g. kalla – אָרָב. But, if any sound, such as a half-vowel, comes between, the letter must be written twice, e. g. אַרְלוֹ. This rule applies, also, to the suffix אָר following another k.

Rem. 2. A Dagesh forte, called conjunctive, is sometimes found in the initial consonant of a monosyllable, or of a dissyllable accented on the penult, following a word ending in a vowel. These two words are usually connected by means of Makkeph. מְשָׁה נֹאַכּוֹל is an exception to the rule, that the second word should be accented on the penult.

Rem. 3. After nt this and nu what?, when followed by Makkeph, a Dagesh forte conjunctive is always found.

Rem. 4. After a word accented on the penult and ending in a vowel, a Dagesh forte conjunctive is found in

the first letter of a monosyllable, or of a word accented on the penult.

Rem. 5. Except in the case of 77, monosyllables containing the inseparable prepositions, do not take a Dagesh forte conjunctive. The conjunction Wau never takes a Dagesh forte.

Rem. 6. a. When a liquid, or Kof, is preceded by a vowel and followed by a half-vowel, it sometimes sounds to the ear as if doubled. This apparent doubling is denoted by a point called Dagesh forte dirimens, or separative, e. g., 'Dy for 'mevê.

b. Similar to this doubling is the doubling of a liquid in certain pronouns and at the end of a sentence to bring out with distinctness the sound of the vowel preceding them, e. g., המה, קדלו ,חדלו.

Rem. 7. Since a final letter cannot be doubled, Dagesh forte, the sign of doubling, is never found in final letters. In cases like as and and (the only apparent exceptions), it is probable, that a half-vowel, like the French final e muet, was pronounced after the Tau.

Rem. 8. When a letter, which according to the form or general usage should be doubled, ceases to be thus doubled, when read, it ceases to take a Dagesh forte, when written. The student must keep in mind, that the Hebrew system of signs was an attempt to reproduce to the eye the sounds which were patent to the ear A letter, like a guttural, which either had no apparent sound, or was very difficult to pronounce, could not be doubled. The liquids, palatals, sibilants and w and y, cannot, readily be doubled under any circumstances; and in Hebrew they were commonly not doubled when they were followed by a half-vowel merely. Resh is practically never doubled, e. g., ישאו for מלאו for מלאו for ישאי for הרים, ישאו for הררים.

LESSON VII.

PECULIARITIES OF THE GUTTURALS.

The peculiarities of the gutturals arise from the physical difficulty, or impossibility, of pronouncing them. It is perfectly obvious, that if a sound cannot be uttered, it cannot be doubled. When the Hebrew Massoretes invented the system of signs which was meant to represent the language as it sounded to them, the gutturals 8 and 3 had lost their sound entirely; 7 could not be pronounced at the end of a syllable; and 7 could not be doubled. To preserve the roots and forms, and hence the meanings, the Hebrews have resorted to several devices, which are called by grammarians the peculiarities of gutturals.

> 1. When according to the general usage, the guttural should have been doubled, the vowel preceding it may be heightened, that is, changed from Y to ē, from X to ā or é, from ŭ to ō. This change is said to be by way of compensation. Its purpose and effect is to preserve the form. Hence, the compensative vowels are unchangeable. i. e., exist, whereever the forms require them, e. g., the first vowel in אַסְּבָּרָה, the ā in בַּבְּבָּרָה; the é in בַּבְּרָה, and the ō in בּבְּבָּרָה; and the ō in בּבְּרָהָה and the original services.

Rem. In many cases, especially with Heth, the vowel is not heightened. Since, in such cases, the preceding vowel remains short in an unaccented open syllable, the consonant is said to be "implicitly doubled", e. g., DD1,

בער ,כהו

2. The easiest vowels to pronounce along with guttural sounds are a and a, which are consequently called the guttural vowels. This physiological fact accounts for the so-called preference of the gutturals for the vowel Pathah. This preference is obvious

(2) In the adoption of a as the helping rowel instead of the more usual e, e. g. nat.

> Rem. 1. Because of the difficulty of pronouncing a final guttural after a heterogeneous vowel (1. e. after ē, î. ō, ô, or û) a helping vowel Pathah in inserted before the Guttural. This Pathah is called Pathah furtive. It does not constitute a syllable, is purely euphonic, and must be pronounced between the long vowel and the guttural. It is employed with all the gutturals except Aleph, whose נשלח, הזריע: but הזריע.

Rem. 2. Before a final guttural (except Aleph), the helping vowel is uniformly Pathah; after a medium guttural, it is always Pathah except in the case of the four words: מחם, בחם and בהן With final Aleph, we find אהל

and ace.

Rem. 3. In the first syllable of a word, a Seghol is frequently employed, before or after a guttural, instead of a Hirik whether original, or attenuated from an original Pathah. In a sharpened syllable, however, the Hirik וs found and, also, occasionally elsewhere, e. g., המקה, הרפה , יַחָבָּר, אָצָבָע, הַלָּאָה, עָלִיזן, עָזְרָה ,עָליזן, אָנָרָה ,אָצָבָע, הַלָּקָה. But אָמָרָה ,עתוּ ,חנָם

3. Instead of a half, or obscure, vowel denoted by Shewa, the gutturals are pronounced with a short vowel, either a, I, or o, denoted by the compound Shewas, e. g., הניגי See Lesson III 5.

In many cases, also, a guttural takes a compound Shewa instead of a simple silent Shewa. הַעְמֶד, הַעֶמֶד, הַעֶמֶד.

Rem. 1. A compound Shewa coming before a vocal Shewa is changed into the corresponding short vowel, that is, to, and to. The vowel preceding this new vowel takes Methegh, e. g., יְמָקוּ, יָמָמָרוּ, This change into a short vowel is necessary, because you cannot have a vocal Shewa at the end of a syllable, nor two of them at the beginning of one. E. g., יעמדו, and העמדו and העמדו are impossible, according to the rules for syllables.

13

Rem. 2. All the gutturals prefer Hateph-Pathali. But an Aleph when in the syllable with the tone, prefers Hateph-Seghol. In the case of '18, '8 and '18, the choice of the Hateph is determined by the original vowels a and a. When not in the tone syllable, Aleph also prefers Hateph-Pathali.

4. The Hebrews being unable to double r, have heightened the vowel preceding it, whenever the form re-

quired its doubling, e. g., בָרָה, בָרָא, בַרָא.

Rem. On account of the difficulty of pronouncing r, the Hebrews frequently use \check{a} before it, where the other letters except gutturals would have \check{e} , or \check{I} . Before a final r in an accented syllable, the original \check{a} is heightened to \check{e} instead of \check{e} in the case of $\Im J_1$.

LESSON VIII.

A. FEEBLENESS OF ALEPH AND HÉ

> 1. At the end of a syllable, Aleph is commonly written to show the root, but is otherwise ordinarily treated as if non existent, i. e., it does not take a Shewa, nor a Pathah furtive, nor a Pathah before it; and the Begadhkefath letter after it are aspirated, e. g., אַלְיָּה, אֶלֶיה, אֶיִב,

Rem. 1. Final Aleph preceded by a Shewa is said to

be otiant, e. g., NDT, NT, NT.

Rem. 2. At the beginning of a syllable, Aleph retains its true consonantal force and is treated like any other guttural, e. g., אָפָלי ,נְאָל , נְאָל , בַּאָל .

Rem. 3. In exceptional cases, Aleph at the end of syllables is treated like firm consonants and receives silent

Shewa, e. g., אַרָר.

Rem. 4. In many cases, Aleph throws back its vowel to the preceding consonant, the Aleph then quescing in its own vowel. Or, speaking perhaps more correctly, it is still written to show the root, but is ignored utterly as to sound, e. g., בְּלְאָרָה for הַאָּשׁים for מַלְאָרָה.

Rem. 6. In a few cases, Aleph is dropped, or its place even taken by another vowel letter, e. g, אממר for אמר, אממר, אממר

מאקר for מוקר; ראם for קים.

Rem. 7. In a few cases, Aleph has been employed apparently as a vowel letter; or superfluously, at the end of a word, perhaps in imitation of the Arabic usage, e. g., אַרָּכוּא (ordinarily שַרְּלָכוֹא), אינלְכוּא ordinarily without Aleph.

2. He is always treated as a consonant, except at the end of a word. At the end of a word, it is usually nothing but a vowel letter, but, when it is used as a consonant, it takes a point in it called Mappik. Final He is a consonant only when a radical, or when it represents the suffix "her", e. g., מַלְכָה בּלְהָה, נִלְה ,נֵלָה ,נֵלְה ,נֵלְה ,נַלְה ,נַבְּה ,נַבְ

Rem. 1. The Hê of the article after the inseparable prepositions, and the Hê of the Hiphil, Hophal, Niphal, and Hithpael, stems of the verb after preformatives, through back their vowel and are dropped, or absorbed, e. g., 122

for יָקמֵל; לַמָּמִל; for יָקמֵל; לַמָּמָל; for יָקמֵל.

Rem. 2. The Hê of the 31d. masc. sing. pronominal suffix is usually dropped, the preceding ă and the following û being contracted to ô. The Hê of the suffix of the 3rd. plural masc. and fem. is often absorbed, or dropped, e. g., סִלְּכָם for mălkāhên, מַלְּכָם for mălkāhem.

Rem. 3. In a few cases, the original Wau or Yodh remains at the end of the word, e.g., 152 for the more

common הַכּה for the more common הַכּר ;נְלֹה

Rem. 4. In a few other cases, apparently through Aramaic influence, the vowel letter Hê is supplanted by Aleph, e. g., שָנָה for the ordinary שָנָה from יְשֶׁנָה.

B FEEBLENESS OF WAU AND YODH,

> 1. At the beginning of a word, Wau nearly always is changed into Yodh, e. g., דֹרָד יָלֵד.

Rem. This Yodh derived from an original Wau, often remains even when not at the beginning of the word, e. g., יונלד for יונש for יונש (לד יונש).

2. After an inseparable preposition, or a Wau conjunctive, a vowelless Yodh contracts with a preceding Hirk to form i.

3. When occurring as a radical at the end of a word. two cases occur (1), Wau and Yodh are usually rejected, their place being taken by the vowel letter Hê, but (2) occasionally, Wau and Yolh remain being changed into the corresponding vowels 1 and 1.

4. At the beginning or end of a syllable in the middle of a word, Wau and Yodh are commonly contracted with the vowel of the syllable to which they belong so that the contractions of w and y may be tabulated as follows:

aw = ô as m bi from yawm.

âw = ô as in לְלוֹ from gălâw.

אל = ô as in סוף, from nakwam.

ăwâ = ô as in bip from kăwâm.

awa — ô as in הקום from hikkawam.

מוסי from sûsăy. פֿוֹסָי from tāglāyna.

ăyâ = ô as in die from săyâm.

âyi — â as in Dy from sâyim.

yî = î as in ישים from yăsyîm.

yĭ == î as ın ישים; from yăsyĭm.

זע == î as ın דין from dĭyn.

wî = î as in b'p' from yakwîm.

זיי from yiwră.

nw = n as in III from snwr.

wŭ = û as in יקום from yakwum.

משת = û as in ללו from galawû.

מוע = ît as in גלו from yagluwû (?).

LESSON IX.

THE TONE.

-1. Commonly, the tone is upon the ultimate.

Rem. 1. When a closed penult is accented, the ultimate must be open. When a closed ultimate is unaccented the penult must be open, e. g., לְּלֵוֹ שִׁרְעָּה יְּבֶּל הַ בְּלֵי בְּיִלְיִם בְּלִי בְּיִלְיִם בְּיִּלְיִם בְּיִּלְיִם בְּיִּלְיִם בְּיִלְיִם בְּיִּלְיִם בְּיִּלְיִם בְּיִּלְיִם בְּיִּלְיִם בְּיִּלְיִם בְּיִּלְיִם בְּיִּלְיִם בְּיִּלְיִם בְּיִּבְיִם בְּיִּלְיִם בְּיִּבְיִם בְּיִּלְיִם בְּיִּבְיִם בְּיִבְיִם בְּיִּבְיִם בְּיִּבְיִם בְּיִבְים בְּיִּבְים בְּיִבְים בּיִּבְים בּיִים בּיִּבְים בּיִּבְים בּיִּבְים בּיּבְים בּיבִּים בּיִּבְים בּיבִּים בּיִּבְּים בּיבְּים בּיבִּים בּיבִּים בּיבִּים בּיבְּים בּיבִים בּיבְּים בּיבִּים בּיבְּים בּיבִּים בּיבְים בּיבִּים בּיבְּים בּיבְּים בּיבִּים בּיבְּים בּיבְּים בּיבִּים בּיבְּים בּיבִּים בּיבְּים בְּיבִּים בּיבְּים בְּיבְּים בּיבְּיבְים בּיבְּים בּיבְּים בְּיבְּים בּיבְּיבִּים בּיבְּים בּיבְּים בּיבְּים בּיבְּיבִים בּיבּים בּיבְּיבִים בּיבְּיבִּים בּיבְּיבִּים בּיבְּיבִּים בּיבְּיבִים בּיבְּיבִּיבְים בְּיבִים בְּיבְיבִים בְּיבְיבִים בּיבְּיבִים בּיבְּיבִים בּיבּיבְיבִים בּיבְיבִים בּיבְּיבְיבִים בּיבְיבִים בּיבְּיבִים בּיבְיבִיבְיבִּיבְיבְיבִיבְיבְיבְיבִיבְיבְיבִיבְיבְיבְיבִיבְיבְיבְיבִּיבְיבִיבְיבִיבְיבִּיבְיבִּיבְיבְיבִיבְיבִּיבְיבִיבְיבִיבְיבִיבְיבְיבְיבּיבְיבִּיבְיבִיבְיבְיבִיבְיבְיבְיבִיבְיבְיבְיבִּיבְיבִּיבְּיבְיבִיבְיבִיבְיבִיבְיבִּיבְיבִּיבְיבִּיבְיבִּיבְיבְיבִּיבְיבִּיבְיבּיבְיבִיבְיבְיבִּיבְיבִּיבּיבְיבִּיבְיבְיבְיבִּיבְיבִיבְיבִּיבּיבְיבְיבִּיבְיבִיבְיבִּיבְיבִיבְיבִּיבְיבִּיבְיבִּיבְיבִּיבְיבִּיב

Rem. 2. Waw conversive, followed by the Imperfect, occasionally draws the accent from the ultimate to the

penult, e. g. וַיָּלֶם, וְיַלֶּחָם, וַיִּלֶּחָם, וַיִּלֶם, וַיְּלֶם, וַיִּלֶּדְ, וַיְשָׁם, וַיָּלֶם, בַּיִלֹּךְ,

Rem. 3. a. A word usually accented on the ultimate, when it happens to be in close connection with a following word accented on the penult, sometimes throws its own accent back to its penult. In such cases, the vowel of the final closed syllable is commonly shortened; except in case of Sere, which should, however, receive a Methegh. Whereever a Makkef is inserted between the two words, the accent is always thrown back. (Compare V. 2 and VI. 2 above). See e, f.

b. Whenever the second word is an accented monosyllable connected with the preceding word by Makkef, the accent of the first word is thrown back to the ultimate. See h.

2. In pause, that is, at the end of a sentence, the vowel of the tone syllable, if short, is heightened. See k

Rem. 1 a. This heightening is usually based upon the original short vowel, i. e. ă becomes ā or é, ŭ becomes ō, and ĭ becomes ō, e. g., מָמֶל from יְמָשֵל, יְמָשֶל from יְתָבֶּלֶך from יְתָבֶּלְן from יְתָבֶּלֶן יְבָּרְן see m, s.

- b. But sometimes the ē is heightened, from an Y attenuated from an original ă, e.g., זֶבֶר from בָּבֶר.
- c. Exceptionally, as in the case of אַרְכָּע the original short vowel remains unheightened. See l.

Rem. 2. In pause, קָּדְ becomes לְּדְּ לִּדְּ, קֹלָדְ, and אָתָדְּ אָתְרָּ. See n.

Rem. 3. In pause, the accent is often changed from the ultimate to the penult, e. g., אַרָּאָה becomes אָרָאָה; or conversely, from the penult to the ultimate, e. g., אָרָאָה becomes אָרָאָה. See o. p.

Rem. 4. Sometimes an original consonant, as well as vowel (the latter heightened), is retained or resumed in pause. e. g., "Y\$ from original "Y\$ for later "Y\$. See t.

Rem. 5. Singular is the reading שֶׁכְלְתִּי in pause for שֻׁכְלְתִּי from original שַׁכְלְתִּי Perhaps, there was, also, an original form שֶׁכְלְתִּי, which would in pause properly become שָׁכְלְתִּי פָּבּלְתִּי See u.

Rem. 6. An a preceding a Heth with Kames is heightened to Seghol. Thus אַתָּי becomes in pause אָתָי ; אָתָנָים becomes יֻתְּנָתְם See v.

LESSON X.

THE CHARACTER OF THE VOWELS.

A. GENERAL REMARKS.

The original vowels in Hebrew seem to have been only six in number and all pure. They were ă, ĭ, ŭ, and â, î, û, pronounced as the vowels of at, it, but and băă, cēn, and shŏŏ. These original pure vowels were liable to the following changes.

- 1. Obscuring. This is the term employed to denote the change of the original pure & or Y to e, X to ŏ; and XX) to â or ô.
- י 2. Attenuation, which denote the change of original x to Y, e. g., יבְמֵל from מְמֵל.
- 3. Heightening which denote the change of original ă to ā or é; of original ă to ō; and of original ĭ to ē. e. g. אָרָץ, אַרָּץ, אַרָּץ, אַרָץ, אַרָּץ, אַרָּץ, אַרָּץ, אַרָּץ, אַרָּץ, אַרָּץ, אַרָּץ, אַרָץ, אַרָּץ, אָרָץ, אָרָץ, אָרָץ, אָרָץ, אַרָּץ, אַרָּץ, אָרָץ, אָרָץ, אָרָץ, אָרָץ, אָרָץ, אָרָץ, אָרָץ, אָרָץ, אַרָּץ, אַרָּץ, אַרָּץ, אַרָּץ, אַרָּץ, אַרָּץ, אָרָץ, אָרָן, אַרָּיָץ,

4 Lowering is the opposite of heightening and involves obscuring and shortening of the original pure short vowels, until they become indistinguishable one from another. This obscure vowel is represented by Shewa. It may be compared to the obscure vowel of Webster's Dictionary, e. g., בַּבּוּ from בַבּ, from בַבּ, from בַבּ, from בַבּ, from בַבּ,

5. Shortening, which denotes the change from ē to č. and from ō to ŏ, e. g., קלשל from בַּבָּר from בַּבָּר from בַּבָּר.

6. Contraction which denote the change resulting from the union of two vowels with one another, or of a vowel with Wau or Yodh, so as to produce one long pure or impure sound, e. g., בון, אַר אָר (צִין, אַרן, אַר, אַר אַר אַר), becomes בוי, אַרן אַר אָר אַר (צִין, אַרן, אַר אַר).

7. Lengthening would denote the prolongation of a pure sound without the obscuring of it. No examples of this are found in Hebrew, unless we find one in the long î of the Hiphil coming from an ī attenuated from an ori-

ginal a. Thus, הַקְמֵּל ,הַקְמֵל .

8. Reversion denotes the return of an obscured, attenuated, heightened, lowered, shortened, or contracted vowel to the original vowel of the form, e.g., in ארבר in the original a under the second radical instead of the heightened a of ארבר, in ארבר instead of the heightened of of ארבר instead of the heightened of the h

B. SPECIAL TREATMENT.

- 1. Original at (pronounced like as in baa), sometimes becomes obscured to a (pronounced like a in all) as in כָּבָּר, but nearly always, it has been further obscured to a (pronounced like o in note), e. g., the â of קטול לְמָל לִּבְּר, נִקְמוֹל, נִבְּמוֹל, נִבְּינוֹל, etc.
 - 2. Original û remains unchangeable, e. g., קמול

3. Original î remains unchanged, e. g., צָּדִיק.

4. Original ă (1) remains, as in the ultimate of קַּמֶל

and בֹּדֶל and in the penult of בֹדֶל and בֹדָץ; or,

(2) It is heightened to 5, as in the penult of אָפֶל, and in the ultimate and penultimate of אָבֶל and בְּבָּל, or to é, as in the penult of אָבֶל and בְּבָּל (?) and בְּבָּל (?) and בְּבָּל (?).

- (3) It is lowered to the half-vowel as with the first radical of קְּמָלֶם (from קְּמָלֶם) and of קָמָלֶם (from אָרָבְי) and with the second radical of יִרָאוֹ (from הברִי) and of דברי (from נְרָאוֹ).
- (4) It is attenuated to Hiriq, as in the penultimate of יְפָן, קְפֶּל and יִקְפֵל It is attenuated and then heightened as in the ultimate of יְפָל.
- (6) It is attenuated to Y, then heightened to E, and then shortened to E, as in 75. This may be called a case of obscuration.
- Original i (1) remains as in the penult of קַּלְּרוֹ and of אַיכָּדּ.
- (2) Is heightened to ē, as in the penult of סָׁפֶּר and the ultimate of וֹה.
- (3) Is lowered to the half-vowel, as under the first radical of אָבָּרִים, and under the second radical of אָבָּרִים.
- (4) Is obscured into Seghol in קָּלְק and הָּלְק. This obscuration of 1 takes place also, when the i has been attenuated from an original ă, as in the penult of מְּמֶלְכָּה.
- (5) Is contracted with y to form î, as in יְשִׁים from diyn, יְשִׁים from yăsyim; and with w to form î, as in יְשִׁים from yăkwîm.
- 6. Original ŭ (1) remains, as in the penult of אָלְיָּלָ, and הַסְּבּ, and הַסְּבָּ,
- (2) Is heightened to ō, as in יְסָטְל from קָּים ; יַקְטָל from פָּעָלו בָּרָך from פָּעָלו; בַּרָך from פָּעָלוּ; בַּרָך
- (3) Is lowered to the half-vowel, as in יְקְמָלוֹי from văktulu.
 - (4) Is obscured to ŏ, as in קָּטְלְּדָּ , יְכָלְתָּם , יְכְטְלְדָּ.
- (5) Is contracted with w to form 0, as in DD from DD; DD; from DD; etc.

C. GENERAL REMARKS

1. The originally long vowels are always unchangeable in inflection. The change from at to a, or o, which has always taken place does not affect any of the present inflections as found in the Bible. Nor do ô and a interchange nor vary in inflection.

2. Vowels which arise by contraction are almost always unchangeable. Sometimes, we find both the uncontracted and the contracted combinations in use, e.g., mawt, in the absolute state, is hip in the construct his; 'aym, in the absolute state is high in the construct high.

In certain cases, an ô passes over into 1, e.g., in

נקומותה instead of נקומותה.

3. In the closed and sharpened syllables, immediately before the tone, the vowel usually remains unchanged in inflection, e.g., יקשל But notice that in the Piel form of the verb, the perfect is קשל and the Infinitive construct and other forms have

4. The originally short vowels in all open syllables, are subject to heightening, lowering, obscuring, et cet. according to the presence, absence, or nearness of the tone, or stress of voice. In the originally closed syllables, a may be attenuated or obscured, and i may be obscured.

5. In all cases of heightening, or lowering, there may be a reversion to the original vowel, (or its obscured form) or a change from one to the other. Thus one may have , or _ , or _ , or , (,) : For example: אָפָל אָרָי, אָפִל אָרָי, אָרַי, אַרַי, אָרַי, אַרַי, אָרַי, אָרַי, אָרַי, אַרַי, אַרַי, אָרַי, אַרַי, אַרַיי, אַרַיי, אַרַיי, אַרַי, אַרַי, אַרַיי, אַרַייּיי, אַרַיי, אַרַי, אַרַיי, אַרַיי, אַרַייי

6. (1) In the syllable before the tone an original a is often heightened into a, e. g., יבר, קפל ז, דְּבָרִים, דְּבָרִים, בָּבָרָ, קפָּלוֹי, בְּבָרִים בָּרִים, בְּבָרִים בַּרִים בַּרָּים בַּרָּים בַּרָּים בַּרָּים בַּרָּים בַּרָּים בַּרָּים בַּרִים בַּיִּם בַּרִים בַּרִים בַּרִים בַּים בַּיִּם בַּיִּבְּים בַּיִּם בַּיִּם בַּיִּבְים בַּיְבָּים בַּיְבָּים בַּיְבָּים בַּיְבָּים בַּיְבָּים בַּיְבָּים בַּים בַּיבְּים בַּיְבָּים בַּיְבְּים בַּיבְּים בַּיבְּים בַּיבְּים בַּיבְים בַּיבָּים בַּיבְּים בַּיבָּים בַּיבָּים בַּיבָּים בַּיבָּים בַּיבְּים בַּיבָּים בַּיבִּים בַּיבָּים בּיבּים בּיבִּים בּיבִּים בּיבִּים בּיבְיבִים בּיבְיבָּים בּיבְיבִים בְּיבִים בְּיבִים בְּיבִּים בְּיבִּים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְים בּיבְיבִים בּיבּים בּיבּיבּים בּיבְיבּים בּיביים בּיבּיבּים בּיבּיבּים בּיבּיבים בּיבִּים בּיבִּים בּיבִּים בְ

(2) Sometimes, an original a is heightened in the syllable before the tone to é, e. g., ווי הָּתָג, הָתָג, אָחָר, הָתָג, הָתָג, הָתָג, הָתָג, בָּתְרָב.

(3) Sometimes, an original ז is heightened before the tone into ē, e. g., in forms like לבָב, and בבְרָה, and בבֹּרָה.

(4) Very seldom, an original a have been heightened before the tone into o, as in 732.

LESSON XI.

CHANGES OF CONSONANTS

1. Nun at the end of the first syllable of a word is assimilated to the first letter of the following syllable, which is thus doubled. The doubling is, of course, denoted by Dagesh forte.

Rem. 1. The Nun of the preposition או is often assimilated to the first letter of the word following it, e. g., מקול.

Rem. 2. When the first syllable ends in Nun, because of an inseparable preposition, the Nun is not assimilated, e g., לנגר לגרר.

Rem. 3. When the Nun is followed by a guttural, or r, which cannot be doubled, the Nun may either remain, or be dropped, and the vowel before it heightened. This vowel will then be unchangeable in the further inflection of the form, e.g., ng. ng. ng. 170; "270.

Rem. 4. Occasionally, also, before other consonants, especially dentals, Nun is unassimilated, e. g., נמר

Rem. 5. In the verb נְתֹּן to give, the last Nun, when it ends the penultimate syllable is assimilated to the first letter of the ultimate, e. g., הַהָּבָּ for הַבְּהַבָּר.

Rem. 6. Where Nun at the end of a syllable precedes a Nun at the beginning of a syllable of the same word, the Nun is written but once, its doubling being denoted

by Dagesh forte, e. g., גַּתְנוֹי

Rem. 7. In the Imperfect Kal of the verb not take, the Lamedh is assimilated, when at the end of a syllable, exactly as the Nun of Pê Nun verbs, e. g., no., inc.

2. Tau, also, is sometimes assimilated to the following letter, especially when that letter is a dental. In אַקרָאָּ one, the ז of אַקרָאָּ has been dropped before the following אַ.

When two Taus come together in inflection, one only is written and receives Dagesh forte, e. g., בַּרַהָּתָּי, for יַבְּיָהָי.

3. In a few cases, Hê is said to be assimilated backwards, i. e., to the letter preceding it, e. g., in Appp for

הַקַמְלָנְהוּ for הִקְמְלָנוּ ; קְמֶלַתְהוּ

4. Such letters as Aleph, Yodh (Wau), Lamedh, and Nun, are sometimes dropped, when they would have but a half vowel after them, e. g., נְנָעָה for דָע ; אַנָהְנִי for אָרָה; בְּעָב for אָרָה; בְּעָב יִּע for אָרָה.

5. a. The vowel of the weak letter Aleph is frequently thrown back on the letter which precedes it, the Aleph

quiescing, e. g., לקראת for לקראת.

b. In like manner Hê, when it represents the article, or a preformative of the verb, throws back its vowel and disappears altogether, e. g., לְמֹלָהְ for לְהַמֶּלְה. Radical Hê probably never thus disappears, not even in Is. 52:14.

c. When Aleph is written and neither preceded nor followed by a vowel, it is said to be otiant. It serves in such cases to show the root, e.g., אָנָה אָנָרָא.

d. Sometimes an Aleph is prefixed, especially before sibilants, to help us to pronounce the word, e.g., אַרוּע instead of נֵּדְישׁן. This Aleph is called prosthetic Aleph. Compare the prefixed Alpha of the Ionic dialect in Greek and the Aleph prosthetic of the Arabic.

6. When the Tau of the Hithpael stem comes before a sibilant, the two letters are transposed. When the sibilant is Sadhe, the Tau is not merely transposed but

is changed to Teth. See n and Etymology, Lessons X and XII.

Rem. In the only case, where a verb beginning with Zain occurs in the Hithpael in Hebrew, the Tau is assimilated and the Zain doubled.

LESSON XII.

THE RISE OF NEW VOWELS AND SYLLABLES.

1. When a particle with Shewa is prefixed to a word whose first radical has a simple Shewa, the particle commonly takes a Hiriq. so as to enable us to pronounce the syllable; since three consonants cannot occur at the beginning of a syllable, e. g., בְּלָנֵי בַּאָרָי.

Rem. 1. If the first letter of the word was an unvowelled Yodh, the Yodh loses its Shewa and quiesces in

the preceding Hiriq, e. g., נימי, ויהי, בימי, בימי.

Rem. 2. Sometimes, after the preposition Lamedh, the first consonant of the word loses its half-vowel, the syllable beginning with Lamedh thus becoming closed, e g., לְּתְפַשׁ לִּעֶּלָה, לְּתְפַשׁ לִּעְּלַה.

2. When the first syllable of a word begins with a guttural with a compound Shewa, the inseparable particle takes the corresponding short vowel, e. g., אַנְאָריֹי,

לאַכל ,בעני.

Rem. 1. Sometimes, in such cases, the particle seems to have taken (or retained) the vowel corresponding to the compound Shewa, and then the compound Shewa has been changed to a silent one, e.g., in TON. So, often, with

preformatives, e. g., נְהָפַר, יָחְסָר, נָהְפַּן.

Rem. 2. To be noted are the verbs הְיָה to be and הְיָה to live, the first consonant of whose root is wont to close the first syllable after a prefix of any kind, e. g., הַרִּיה, הָרִיּה, הַרִּיּה, הִרִּיה, הַרִּיּה, הַרִּיּה, בּיִּהְיִה, This is true in the case of these two verbs after preformatives as well as after prefixes, e. g.,

לְהָהְה , הְהָה . The Methegh in these instances denotes that the syllable is closed. See V, 2, Rem. 3 (5) above.

3. When a compound Shewa would come before another Shewa, it is changed to the corresponding short vowel. See c. The reason for this is that a vocal Shewa cannot

- end a syllable, nor two Shewas begin one.

4. At the end of a word, we sometimes find two consonants ending apparently the syllable. The second of these consonants is nearly always 3, 7, 3, p, n, or 2. (5) is found once, to wit, in Prov. 30:6). It is open to discussion whether the latter of the Shewas is vocal, or silent. It seems impossible to pronounce the last consonant without a short vowel sound after it, somewhat like the final e must in French. See d.

5. Generally, however, a so-called helping vowel is inserted between two final unvowelled consonants. This vowel is always short and is ordinarily Seghol. But note,

(1) When one of the two consonants is a guttural,

the helping vowel is Pathah, e. g., חסף, החר,

(2) When one of the two consonants is Yodh, the helping vowel is Hiriq, e. g., אוֹנין. When the second of the two consonants is Yodh, the Hiriq contracts with it as in אַרְי for אָרָי.

(3) When the last consonant of the word is Wau, the helping vowel is ŭ, which combines with the Wau to form

Shureq, e. g. and.

Rem. In the second feminine singular of the perfect of a verb, whose last radical is a guttural, a helping Pathah is inserted after the guttural before the sufformative $\bar{\gamma}$. This Pathah does not aspirate the following $\bar{\gamma}$. It is doubtful, whether the Dagesh of this Tau is Dagesh lene or Dagesh forte, e. g., TYPY.

B. ETYMOLOGY.

LESSON I.

1. THE INSEPARABLE PREPOSITIONS.

The last consonant of the preposition או is commonly assimilated to the first consonant of the following word, e. g., פון שניי but מבית p.

Rem. 1. If the following consonant is a Yodh with Shewa, the Yodh is not doubled but quiesces in the preceding Hiriq, e. g., מיניי ב.

Rem. 2. When the first letter of the word, which precedes, is a guttural, the following cases arise: —

(a) Before א and y and r, the Hiriq of the preposition is usually heightened to Sere, the Nun disappearing, e.g., מעיר, מראש, מאיש: but מער, מראש, מאיש:

(2) מיהאבי remains in full and is followed by Makkef, e. g., מיהאבין.

(3) The Nun is dropped and the vowel heightened to פ, e. g., מחלב מחלב מחלב.

Rem. 3. Sometimes, letters followed by a half-vowel are not doubled, but the preceding vowel remains short, the syllable being half-open, e. g., משמע ב.

2. The prepositions \exists , \exists , and \exists had originally, doubtless, the short vowel \exists . This vowel has been changed as follows.

a. Before a consonant with a vowel, it is lowered to the half-vowel, denoted by simple Shewa, e. g., לְבִית ,בְּכֶּל־, בְּבֶירָם,.

b. Before a consonant with simple Shewa, it is attenuated to Hiriq, e. g., לפני, כשמי, כשמי.

c. Before a consonant with compound Shewa, it becomes the corresponding short vowel. אָלָּבֶל, לָּבֶּבָּל, לְּבָּבָּל, לְבָּבֶּל, לְבָּבַּלְ

 d. Before an unvowelled Yodh, the preposition receives a Hiriq in which the Yodh quiesces, and in consequence

drops its Shewa, e. g., בימי.

e. When אַלהִים is preceded by an inseparable preposition, the preposition takes Sere; in which the Aleph quiesces, e. g., באלהִים באלהִים, Lamedh, in like manner, takes Sere before אַמר and we get לאמר.

f. Immediately before an accented syllable, the prepositions sometimes receive a pretonic Qames, e. g., לְיָבֶּים, לְּהָבֶּט

g. Before the interrogative and what?, and a receive Pathah and the a is doubled; but a takes Qames and

the m is doubled, e. g., הבתה, במה.

h. Before אָרנְי Lord, the prepositions ב, ב, and ל take Pathah in which Aleph quiesces, e. g., אַרנִי The tetragrammaton יהוה takes the same pointing, but is read as if אָרני After בְּיִהוֹה, or מִיְהוֹה, or מִיְהוֹה, סִיִּהוֹה בּיִּבּריִים.

2. THE CONJUNCTION WAU.

(1) The conjunction Wau and is ordinarily pronounced with a half-vowel, which is denoted by Shewa, e. g., নচুত্ৰা,

(2) But before a guttural with a compound Shewa, it takes the corresponding short vowel, e. g., אמכל, וחלי גואלי.

Rem. 1. But before אַלהִים, Wau takes Sere, in which the Aleph quiesces, thus resulting in אָרני. Before אָרני, the Wau receives Pathah in which the Aleph quiesces, thus resulting in אָרני (מחן מחלני).

Rem. 2. When a guttural after Wau receives a silent Shewa, the Wau takes the vowel corresponding to the compound Shewa which the guttural would regularly have received, e. g., היה instead of היה.

(3) Before a consonant with a half-vowel, and also before the labials, Wau becomes Shureq, i. e. w is changed to a, because the latter is more easy to pronounce, e. g., וּלְכֹל אָרָן, וְבֶּץ, וְבָּץ, וְבַּץ, וְבַּץ, וְבַּץ, וְבַץ, וְבַּץ, וְבַץ, וְבַץ, וְבַץ, וְבַץ, וְבַץ, וּבִץ, וְבַץ, וּבִץ, וְבַץ, וּבִּץ, וְבַץ, וּבִץ, וְבַּץ, וּבַץ, וּבַץ, וּבַץ, וּבַּץ, וּבַץ, וּבַּץ, וּבַּץ, וּבַּץ, וּבַץ, וּבַץ, וּבַץ, וּבַּץ, וּבַּץ, וּבַּץ, וּבַץ, וּבַץ, וּבַץ, וּבַץ, וּבַץ, וּבַץ, וּבַץ, וּבַּץ, וּבַץ, וּבַּץ, וַבַּץ, וּבַּץ, וּבַּץ, וּבַּץ, וּבַּץ, וּבַּץ, וּבַּץ, וַבַּץ, וַבַּיַר, וַבַּיַל, וַבַּיַל, וַבַּיַּל, וַבַּיַל, וַבַּיַל, וַבַּיַל, וַבַּיַל, וַבַּיַל, וַבַּיַל, וַבַּיַל, וַבַּיַל, וַבַּיַל, וַבְּיַל, וַבְּיַל, וַבְּיַל, וַבְּיַל, וַבְּיַל, וַבְּיַל, וַבְּיַלָּיל, וַבְּיַל, וַבְּיַל, וַבְּיַל, וַבְּיַל, וַבְּיַל, וַבְּיַל, וַבְּיַל, וַבְּיל, וַבְּילּיל, וַבְּיל, וַבְּילּיל, וַבְּיל, וַבְּילי, וַבְּילּיל, וַבְּילי, וַבְּיליל, וַבְ

(4) Before an unvowelled Yodh, the conjunction receives a Hiriq, in which the Yodh quiesces, or rather, with which it contracts to form î, e, g,, יודע for יודע.

The Wau receives Hiriq, also, before some forms of הַּהָּה to be, e. g., וְהָיוֹ, see Lesson XLVI.

(5) Before the accented syllable, even when it begins with a labial, the Wau often receives a pretonic Qames, e. g., יְשָׁשׁ (מִי , וְשָׁבִּע, ,וְשָׁבּע, וְמָשׁׁם (מִי , וְשָׁבּע, יִשְׁשׁ (מִי , וְשָׁבּע, יִשְׁשׁ (מִי , וְשִׁבּע, בַּשְׁהַ , וְשִׁבּע, בַּשְׁהַ , וְמָבְעָּהָ , וְשָׁבּע, יִשְׁשׁ (מִי , וֹשְׁבַע, בַּשְׁהַ , וֹבְשֹׁבְּע, בּבְּעָהָ , וְשִׁבְּעָבְּע, בַּבְּעָהָ , וֹבְשְׁהַ , וֹבְּעִיהָ , וֹבְשִׁה , וֹבְשְׁהַ , וֹבְשְׁהַ , וֹבְּעָהָ , וֹבְשְׁהַ , וֹבְשְׁהַ , וֹבְשְׁהַ , וֹבְשְׁהָ , וֹבְשְׁהַ , וּבְשְׁהָ , וֹבְשְׁהָ , וֹבְשְׁהָ , וֹבְשְׁהַ , וֹבְשְׁה , וֹבְשְׁהָ , וֹבְשְׁה , וֹבְּישׁה , וֹבְשְׁה , וֹבְּישׁה , וּבְשְׁה , וּבְּישׁה , וֹבְּישׁה , וֹבְיּישׁה , וֹבִייִים, , וֹבְשְׁה , וֹבְּישׁה , וֹבְּישׁה , וּבְּיִים , וֹבְּייִים, , וֹבְישְׁה , וֹבְּיבְּיִיה , וֹבְּישׁה , וּבְּיבְּיה , וֹבְּיבְּיה , וּבְּיבְּיה , וֹבְּיבְּיה , וֹבְיבּיה , וֹבְיבִיה , וֹבְיבְּיה , וֹבְיבּיה , וֹבְיבִיה , וֹבְיבִיה , וֹבְיבִיה , וֹבְיבְּיה , וֹבְיבְּיה , וֹבְיבִיה , וֹבְיבּיה , וֹבְיבּיה , וֹבְיבְּיה , וֹבְיבְיה , וֹבְיבִיה , וֹבְיבְיה , וֹבְיבְיה , וֹבְיבְיה , וֹבְיבְּי

3. THE ARTICLE.

(1) The definite article Hê, which perhaps is derived from an original Hal, takes ordinarily the vowel Pathah, the following consonant being doubled, perhaps on account of the assimilated l of the original Hal, e. g., 7257.6

(3) Before the gutturals and Resh, which cannot be doubled, the article takes the following pointings.

a. Before Aleph and Resh, the Pathah is always heightened to Qames, e. g., אָבָרִים, הָרָנָל הָבָּאָם, הַרָּבֶּל הַ, הַרָבֶּל הַ, הַרָּבֶּל הַ, הַרָּבָל הַ

b. Before Hê, there are three usages.

1. Pathah commonly remains, e. g. הַהָּבֶל, הָהוֹא.

2. Pathah is heightened to Qames, e. g., הָהָה, בְּהָהָה,

3. Pathaḥ is heightened to Seghol, but only when the Hê following the article is followed by a pretonic Qames, e. g., הָהָלֹיִם הָהָמֹץן.

c. Before Hêth, there are, also, three usages.

1. Pathah commonly remains, e. g., הַחֶּכְלּ, הַחֶּסְא הָתֶּקבּל.

2. Pathah is heightened to Qames (very infrequent), e. g., יהה.

3. Pathah is heightened to Seghol, but only when the Hêth has Qames, or Hatef-Qames, e. g., שַּׁלְּחָל

הָתִי, הָתְלי, הָתְלי, הָתְּרְבּוֹת (pausal form for הָתָּר, הַתְּלִי, הָתְלי, הַתְּרֶב).

d. Before Ayin, there are two usages.

Ordinarily Pathah is heightened to Qames, e. g., הַּעַצב.

- 2. But when the Ayin is followed by pretonic Qames, the Pathah in heightened to Seghol, e. g.. אָנָאָרָים.
- (5) When the inseparable prepositions precede a word with the article, they assume the pointing of the article, the Hê being dropped, e. g., בַּפְלֵּר, בָּאָבֶר, בַּאָבָר.

Note 1. The interrogative an takes the pointings of

the article, to wit:

- 1. Before most letters, it is pointed אם, being followed by Makkef and the next letter taking Dagesh forte, e. g., קריקרא, אחדיקרא, בחייקרא, בחייקרא, בחייקרא, אמריים, א
- Before Aleph, Hê, Ayin and Resh it takes Qameş,
 e. g., קה אָפֶר, מָהָה מָשֶר,
 בְּאָה אָפֶר,

Note 2. The Wau conversive with the Imperfect takes

the pointings of the article.

- 2. But before the Aleph of the first person singular the Pathah is heightened to Qames, e.g., אַמְפֵּל (אַמְשָּׁר, וַאַּמְשֵּׁר, בּאַמָּרָל).
- 3 But when Yodh, or Nun, loses its vowel and has nothing but a half-vowel, the Dagesh is dropped, e. g., וְיָמָטְל ,וְיָכְעָל , וְיִבְּעָל ,וְיָבְעָל ,וְיָבְעָל ,וִיְבָעָל ,וִיְבָעָל ,וִיְבָעַל ,וִיְבָעָל ,וֹיְבָעָל ,וֹיְבָעַל ,וֹיְבַעָּל ,וֹיְבַעָּל ,וֹיְבַעָּל ,וֹיְבַעָּל ,וֹיְבַעָּל ,וֹיְבַעָּל ,וֹיְבַעָּל ,וֹיְבָעַל ,וֹיְבַעָּל ,וֹיְבַעָּל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיְבַעָּל ,וֹיְבַעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיְבַעַל ,וֹיְבַעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיְבַעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְעַבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְעַבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיְבַּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיְבָּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וַבְּעַבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וְיִבְּעָּבְּעַל ,וְיִבְּעַל ,וְיִבְּעַל ,וְיִבְּעַל ,וְיבִּעל ,וְיבִּעל ,וְיבִּעל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַל ,וֹיִבְּעַבְּעַל ,וֹיִבְּעַבְּעַל ,וְיבִּעל ,וְיבִּיבְּעַל ,וְיבָּעל ,וְיבְּעַבְּעַל ,וְיבָּעל ,וְיבָּעל ,וְיבִּעל ,וְיבָּעל ,וְיבָּעל ,וְיבָּעל ,וְיבָּעל ,וְיבִּיבְּעַל ,וּיבְּעַל ,וְיבָּעל ,וְבְּיבְּעל ,וְיבִּיבְּעַל ,וְיבָּעל ,וֹיבְּיבְּעַל ,וּיבְּעבּע ,וּיבְּיבְּיין ,וּיבְּעַל ,וֹיבְּיִין ,וּיבְּעַל ,וּיבְּיבְּיוּיבְּיבְּעַל ,וְיבַּעְּיִים ,וֹיִבְּיבְּיבְּיִין ,וּיבְּיִבְּיבְּיבְּיִייִים , וְיבִּיבְּיבְּיִייִים , וְיבִּיבְּיבְּיִין ,וּיבְּיִייִים , וּ

LESSON II.

THE PERSONAL PRONOUNS.

1. In pause, אַלֵּלֹב throws the accent back to the penult; אַאַ changes the Hateph-Pathah to an accented בּ, הֹאָגּ throws the accent to the penult and heightens the a to בּ, הַאַ heightens a to בֿ, and בַּהָגַ heighten the a of the penult to a.

See tables at end of the book.

2. Shortened forms of the personal pionouns are commonly employed for the genitive and accusative, i. e. for what we call the possessive and objective pronouns. These forms are affixed to the end of the noun, or verb, and are called pronominal suffixes, or simply suffixes. In general, the suffixes for verb and noun are the same, except for the first person singular. The connection between suffixes and independent pronouns is obvious, except in the second person where t changes into k.

3. Note that some of the pronouns have two forms.

INFLECTION OF THE NOUN

A. GENERAL REMARKS.

1. The noun in Hebrew has three numbers, singular, dual, and plural, e. g., און two hands, ידיות hands. ידיות two hands, ידיות hands.

Rem. The adjective has no dual. When the noun is dual the adjective is plural, e. g., הַנְּלֵים הַמּוֹבוּת the two good feet.

2. Nouns and adjectives have two genders, — masculine and feminine, e. g. מוב, good, fem. מוב, מוב, king, fem.

מלכה queen; masc. plur., מובים, fem. plur., מובות.

3. Nouns and adjectives have two forms, called the absolute state and the construct state. The absolute state, only, may stand alone, or take the article, e. g., אָרָה a king, דְּמָלְרִים the king, מַלְרָכִים the kings. the kings.

The noun in the construct never takes the article and is always followed immediately by another noun in what

we would call the genitive case, e. g.. קינה the king of the city, אינה מארץ the kings of the land.

From the very nature and use of the noun in the construct state, it is always as short as possible, i. e., as short as the possible changes of the Hebrew vowels by way of lowering, attenuating, contraction, and reversion, (See Orthography Lesson X above) will allow. In accordance with the laws of pronunciation, of derivation, of accent and of the syllable, e. g., 127, 1727, 1712, are all as short as they can be, and get accents, syllables, laws of vowel changes, and forms of noun are all preserved intact. Nouns accented on the penult like 17th are no exception to this rule, since the final vowel is inserted merely to assist in the pronunciation and the a is heightened with the accent to é. 1907 is no exception, since you cannot have a short vowel, other than a in the ultimate.

- 4. Naturally long vowels, (that is, those which were originally long, or those which have been contracted) remain unchanged in inflection. But any vowel which was originally short is subject to changes caused by heightening, lowering, attenuation, obscuration, reversion, or contraction.
- 5. There are no endings for the masculine singular. In the masculine plural the endings are D'. for the absolute state and ' for the construct.

For the feminine singular the endings are ה, for the absolute state and ה, for the construct. In the feminine plural the ending is הו for both states. e. g. מובה מובה מובה מובה, מובות מ

6. In connecting the suffixes with the singular noun two different union vowels are employed, to wit: ז and ă. The former appears heightened into פֿ in קסָלט and מוְסָלוּ, and contracted into י ווי מוֹסְלוּ, ווֹסְלּט, מוֹסְלוּ, and contracted into י ווי מוֹסְלוּ, ווֹסְלוּ, The latter in its heightened forms in מוֹסְלוּ, מוֹסְלוּ, מוֹסְלוּ, מוֹסְלוּ, מוֹסְלוּ, and וֹסְלוֹס, and ווֹסְלוֹס, and ווֹסְלוֹס, and ווֹסְלוֹס, מוֹסְלוֹס, and מוֹסְלוֹס, So, also, in מוֹסְלוֹס etc., מוֹסְלוֹס etc., מוֹסְלוֹס בּיֹסְלוֹס, בּיֹסְלוֹס, מוֹסְלוֹס, מוֹסְלְייִים, מוֹסְלְייִים, מוֹסְלוֹס, מוֹסְלְייִים, מוֹסְייִים, מוֹסְ

Rem. The feminine singular simply places n between the masculine form and the suffixes, the x remaining before be and 12, the so called grave suffixes, and being

heightened to a elsewhere.

7. The original form of the construct plural masculine ending was ', contracted later into '. This original 'remains before ', a helping vowel Hiriq being given to the Yodh, e. g., אָרָטָּיָּג. But, before the other suffixes 'is contracted into ', as before י, בּבָּב, וְאָרָ, בְּאָרָ, בְּאָרָ, מִלְּיָּרָ, מִלְּיָּרָ, מִלְּיָּרָ, מִלְּיִּרָ, as before ', as before ', as in 'סִּיּרַר ', as in 'סִּיּרַר, ', as in 'סִיּרַר, ', as in 'סִיּרָר, ', as in 'סִיּרָר, ', as in 'סִיּרַר, ', as in 'סִיּרָר, ', as in 'סִירַר, ', as in 'סִירַר, ', as in 'סִירַר, ', as in 'סִירַר, ', as

8. The feminine plural inserts the construct ending of the masculine between it and the suffixes with the same contractions and results, as if it were the masculine, e. g., יחָטוֹס, ווֹחָטִיס, סוֹמְתִייָּן, סוֹמְתִייָּן, סוֹמְתִייָּן, סוֹמְתִייָּן, סוֹמְתִייִּן, סוֹמְתִייִּן, סוֹמְתִייִּן, סוֹמְתִייִּן, סוֹמְתִייִּן, סוֹמְתִייִּן, סוֹמְתִייִּן, סוֹמְתִייִּן, סוֹמְתִייִּם, סוֹמְתִייִּם, סוֹמְתִייִּם, מוֹמְתִייִּם, מוֹמְתִייִם, מוֹמְתִייִּם, מוֹמִייִּם, מוֹמִייִּם, מוֹמִייִּם, מוֹמְיִים, מוֹמִים, מוֹמִייִּם, מוֹמִייִּם, מוֹמִייִּם, מוֹמְיִים, מוֹמִים, מוֹמִייִם, מוֹמִים, מוֹמְיִים, מוֹמִים, מוֹמִים, מוֹמִים, מוֹמִים, מוֹמִים, מוֹמְיִים, מוֹמִים, מוֹמְים, מוֹמִים, מוֹמִים, מוֹמִים, מוֹמִים, מוֹמִים, מוֹמְים, מוֹמִים, מוֹמִים, מוֹמִים, מוֹמִים, מוֹמְים, מוֹמִים, מוֹמִים, מוֹמְים, מוֹמְים, מוֹמִים, מוֹמְים, מוֹמִים, מוֹמְים, מוֹמְים, מוֹמִים, מוֹמְים, מו

B. SPECIAL REMARKS.

1. To many forms of words ending in vowels, the suffixes are appended directly.

2. Sometimes, אה was joined with the noun by means of Sere, in which case no contraction takes place, e. g., מינהו

3. The following unusual forms are to be noted: ה written instead of '; אין for אין, as in אָכְלְנוּ for הַהָּ; and הי for הַיָּ

LESSON III.

THE INFLECTION OF UNCHANGEABLE NOUNS.

A B MASCULINE.

 By an unchangeable masculine noun is meant one whose absolute singular form remains unchanged before

all endings.

Rem. 1. In a few cases, where the singular of the noun is unchangeable, the plural in use has been formed from an earlier uncontracted form or possibly from another singular, e. g., אַרִים, עִיר ; שְׁוֶרִים, plural שֵׁוֹר, פָּעָרָים, עִיר ; שְׁוֶרִים.

2. One may treat as unchangeable

(1) All monosyllables having in the absolute singular an î, or an û; and those in a, e and o which are derived from roots whose second radical is Wau, or Yodh, e. g., כְּרַבּ בָּבֶּיל and חַוֹּל, אָנִר הָם, חִוּץ, רִיבּ, הָבִּיל and חַוֹּל, Also forms like בְּבֹוֹר, whose first radical was originally Y or ŭ. Also wolf.

Rem. The plural of some nouns with a masculine form has the feminine form, e. g., אוא, אואן, הוצות, רואות, רואות. Whether the noun in such cases is really masculine, or feminine, can be determined only by observing whether the verbs and adjectives agreeing with it are masculine or feminine, e. g., הַמְּלְנֹחֵת הָּרְלֹּיִם; הַבְּלְנֹחֵת הָּרָלִיִּם; but הַרְתּקִים, הַרְּתְּקִים הַרְתְּקִים.

מישר.

Rem. When the second radical of such forms was a guttural, or Resh, the preceding vowel is heightened and remains unchangeable, e. g., פָּרִיס, plural מַּרְשִׁים and סַּרִיסְים.

(3) Words ending in a guttural take compound Shewa prefore ק, בָם, and וְבָ, e.g. קרָוְדָבָם, בְּרֶיתָבָם, בַּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתְבָּים, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתְבָּים, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתְבָּים, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתְבָּים, בּרְיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתְבָּים, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתְבָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתְבָּבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבְּבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתְבָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתְבָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתְבָּבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתְבָּם, בּרֶיתָבָם, בּרֶיתְבָּים, בּרֶיתְבָּרָתְבָּבְּיִיתְבָּרָתְבָּרָתְבָּבְּיִרְיתְבָּרָתְבָּרָתְבָּרָתְבְּיתְבָּיה, בְּרֶיתָבָהְיּרָתְבָּיה, בְּרֶיתָבָהְירָתְבָּיה, בּרֶיתָבָהְיּרָתְבָּיה, בּרֶיתְבָּיה, בְּרֶיתָבָהְירָתְבָּיה, בּרְיתָבָהְיּרָתְבָּיה, בּרֶיתְבָּיה, בּרְיתָבָהְירָתְבָּיה, בּרֶיתְבָּיה, בּרְיתָבָהְירָתְבָּיה, בּרֶיתְבָּיה, בּרְיתָבָהְירָתְבָּיה, בּרֶיתְבָּיה, בּרְיתָבּיה, בּרְיתְבָּיה, בּרְיתִיבְּיה, בּרֶיתְבָּיה, בּרֶיתְבָּיה, בּרֶיתְבָּיה, בּרֶיתְבָּיה, בּרְיתָבָּיה, בּרְיתִבּיה, בּרְיתִבּיה, בּרְיתִבּיה, בּרְיתִבּיה, בּרְיתִבּיה, בּרְיתִבּיה, בּרְיתִבּיה, בּרְיתִבּיה, בּרְיתִבְיה, בּרְיתִבְיה, בּרְיתָבָה, בּרְיתִבְיה, בּרְיתִבּיה, בּרְיתִבּיה, בּרְיתִבְיה, בּרְיתִבּיה, בּרְיתָבּיה, בּרְיתִבּיה, בּרְיתִיבְיה, בּרְיתְבָּיה, בּרְיתִבְיה, בּרְיתִבְיה, בּרְיתְבָּיה, בּרְיתְבָּיה, בּרִיה, בּרְיתְבָּיה, בּרְיתִבּיה, בּרְיתְבָּיה, בּרְיתִבּיה, בּרְיהָה, בּרְיתְבָּיה, בּרְיתְבָּיה, בּרְיתִיבְּיה, בּרְיתְיתְבָּיה,

pause, קקוז etc.

Rem. 1. Ability to tell whether a final a or o is unchangeable will only come in two ways (1) by a knowledge of the original noun form and (2) by observation of the actual use. A thorough knowledge of the first of these ways comes only from a study of comparative Semitics; a knowledge of the second can be gained from a good Hebrew concordance, provided that the Bible happens to contain a form, like the construct plural, which commonly requires a change. With all the means at our disposal, there is still room at times for doubt.

Rem. 2. In the adjective yo the vowel is heightened

to before all endings, e. g., בעים.

C D FEMININE.

1. By an unchangeable feminine noun is meant one which changes the sufformative of gender only in inflection, e. g., n,—DiD, n,—DiD, ni—DiD.

Rem. 1. In the case of the singular of the noun before the suffixes, the original feminine ending ה is retained before בּבְּ and בְּבָּ, the ă being heightened to ā before all other suffixes, e. g., בּבְּהְתָּבִי, but נַחְטָּיִם,

Rem. 2. The feminine plural of these nouns is unchangeable for all states and in all inflections, e. g., חוסותים, סיסותים, סיסות

2. Among unchangeable feminine nouns may be reckoned the following:

(1) The feminine forms of all unchangeable masculine forms, e. g.. הַּבְּהָ הָּהָה, הַיִּהָה, שִׁיִּהָה, שִׁיִּהָה (harravah הַּבְּבָּה, הָבִּירָה, הָשִּׁרָה, הָבִּירָה, הָבִּירָה, הָבִּירָה, הָבִּירָה, הָבִּירָה, הָבִּירָה, הָבִּירָה, הַבִּירָה, הַבְּירָה, הַבִּירָה, הַבְּירָה, הַבִּירָה, הַבִּירָה, הַבִּירָה, הַבְּירָה, הַבִּירָה, הַבְּירָה, הַבְירָה, הַבְּירָה, הְבִּירְה, הַבְּירָה, הַבְּירָה, הְבִּירְה, הַבְּירָה, הְבִּיּרְה, הַבְּירָה, הְבִּירְה, הַבְּירָה, הְבִּירְה, הַבְּירָה, הְבִּיּרְה, הַבְּירָה, הְבִּירְה, הַבְּירָה, הַבְּירִה, הַבְּירָה, הַבְּיִּבְּה, הַבְּירִה, הַבְּיִּבְּה, הַבְּירִה, הַבְּירִה, הַבְּירָה, הַבְּירִה, הַבְּירִה, הַבְּירָה, הַבְּירָה, הַבְּירָה, הַבְּירְה, הַבְּירִה, הַבְּירָה, הְבִּיּרְה, הַבְּירִה, הַבְּירָה, הַבְּירִה, הַבְּירָה, הַבְּירָה, הַבְּירָה, הַבְּירְה, הַבְּירִּה, הַבְּירִּה, הַבְּירִה, הַבְּיִּה, הַבְּיִּבְּה, הַבְּיִּה, הַבְּיִיּה, הַבְּיִיּה, הַבְּיִּיּה, הַבְּיִּיְה, הַבְּיִּה, הַבְּיִיּה, הַבְּיִּה, הַבְּיִּה, הַבְּיִּה, הַבְּיִּה, הַבְּיִּה, הַבְּיִּה, הַבְּיִּה, הַבְּיִּה, הַבְּיִּה, הַבְּיִּיּה, הַבְּיִּיּה, הַבְּיִיּה, הַבְּיִיּה, הַבְּיִיּה, הַבְּיִיּה, הַבְּיִיּה, הַבְּיִיּיִיה, הַבְּיִבְּיִיה, הַבְּיִבְּיִּה, הַבְּיִיּה, הַבְּיִיּיִיהְיְבְּיִיּה, הַבְּיִיה, הַבְּיְיּיה, הַבְּיִיה, הַבְּיּיה, הַבְּיּיה, הַבְּיְיּרְיה, הְבִּיּיה, הַבְּיּיה, הַבְּיּיה, הַבְּיּיה, הְבִּיּיה, הַבְּיּיה, הַבְּיּיה, הַבְּיּיה, הְבִּיּיה, הַבְּיְיּרְיה, הַבְּיּיה, הַבְּיּיה, הַבְּיּיה, הַבְּיּיה, הַבְּיּיה, הַבְּיּיה, הַבְּיּיה, הַבְּיּיה, הַבְּיְיה, הַבְּיְיּרְהְיהְיּבְיּרְהְיּבְּרְיּ

(2) Those whose second radical is doubled before the

feminine ending, e. g., בְּלָה ,מְסְלָה ,חָקָה ,חָקָה ,מְסְלָה ,תְּקָה ,מְסְלָה ,תְּקָה ,מְסְלָה ,תְּקָה ,מְסְלָה ,תְּקָה ,תְּקְה ,תְּהְרָה ,תְּקְה ,תְּקְה ,תְּהְרָה ,תּרְה ,תְּהְרָה ,תּרְה ,תְּהְרָה ,תּרְה ,תְּהְרָה ,תּרְה ,תְּהְרָה ,תְּהְרָה ,תְּהְרָה ,תּרְה ,תְּהְרָה ,תְּהְרָה ,תְּהְרָה ,תְּהְרָה ,תְּהְרָה ,תְּהְרָה ,תְּהְרָה ,תְרָה ,תְּהְרָה ,תְּרָה ,תְּרָה ,תְּרָה ,תְרָה ,תְרָה

Rem. When the second radical is a guttural, or Resh, the preceding consonant takes a heightened unchangeable vowel, a g., קאָרָה, בְּנֶרָה.

(3) Those whose third radical is doubled before endings in order to preserve the original form, e. g., קְּמַנְהָּ, קְּמָנָהָ, כִּלְמָה, כּלְמָה.

Rem. When the third radical is a guttural, the preceding vowel is heightened and unchangeable, e. g., 772.

קשוקה ,מְקוָה ,מִינְה ,מְצְוָה ,מְלוֹרָה ,מְרִינָה.

Rem. The a of נְלוֹת יְלוֹת unchanged both in the construct and before suffixes, e. g. נְלוֹת ְלָּלְת הָלֶּלָר.

LESSON IV.

MASCULINE NOUNS WHICH HAD ORIGINALLY TWO SHORT VOWELS BOTH CHANGEABLE

1. It may be observed first of all that the general rule for all nouns is, that they are as long as possible in the absolute state, and as short as possible in the construct. By possible, is here meant as long and as short as the rules of the Hebrev language for syllables and vowel changes will allow. Thus, for example, in the case of 777 word, the original dăvăr becomes in the absolute state dāvār, each vowel having been made as long as it is possible in Hebrev to make it. In the construct state, it becomes devăr, a word of one syllable and the shortest possible form in which the combination of consonants can be pronounced; and yet at the same time, the original form is perfectly clear, the a of the ultimate having been retained (or recovered by reversion), and the a of the penult lowered.

In the case of the plural, also, the absolute D'77 is as long as possible in accordance with the Hebrew rule which permits of the heightening of but one vowel before the tone and of the other rule which forbids a short vowel in an open unaccented syllable.

Note. בְּבְרִים would have been equally in harmony with the rule above given. But the heightening of the second original vowel before the primary accent is a characteristic of the verb, as in אַבְּלָּה from katala. This variation between the noun and the verb in regard to the vowel heightened is probably for the sake of differentiation.

The construct plural was originally dăvărăy. The final ay contracts to ', the ultimate a is lowered, and the original penultimate a is either retained, or attenuated to Y*.

^{*} No rule can be given as to when the original a is to be retained and when attenuated. See Stade's Hebraische Grammatik, where a complete induction of examples is made without any reason for the difference in use being found.

The student will see for himself, that it is impossible to shorten "77", and yet all of the original vowels have been retained, the last contracted, the next lowered and the first attenuated.

2. In the construct singular of nouns whose last radical is Aleph, the ultimate ă is heightened to ā, because a short vowel cannot stand at the end of a word; and the Aleph here having lost all consonantal form, the ă must in consequence be heightened, e. g., NJX.

3. When a radical is a guttural, it takes a compound Shewa wherever other consonants would take a simple

Shewa. e. g., ושעכם ,נהרי , עשן.

Note, that the plural of nouns which had originally one short vowel, is the same as the ordinary plural of nouns which had originally two short vowels, e. g., בָּעָרִים from נָאָרֵי (originally na'r), just like נָתָרי לָּהָרִים from נָאָר (originally na'r), just like בָּתָרי (originally na'na'r).

4. A few nouns which had originally two short a vowels, double the final consonant before sufformatives and suffixes, instead of heightening and lowering the original vowels, e. g., qătăn becomes מַּמְנוֹת, קַמְנוֹת, קַמְנוֹת, פַּנֵינוֹת, קַמְנוֹת becomes מַמְנוֹת בָּמְנוֹת בָּמְנוֹת בַּמְנוֹת בַּמְיִנְיִים בּמְנוֹת בְּמְנוֹת בְּמְנוֹת בְּמְנוֹת בְּמְנוֹת בְּמְנוֹת בְּמְנוֹת בּמְנוֹת בְּמְנוֹת בְּמְנוֹת בְּמְנוֹת בְּמְנוֹת בְּמְנוֹת בּמְנוֹת בּמְנוֹת בּמְיִים בּמְיִים בּמְיִים בּמְיִים בּמְיִים בּמְיִים בּמְיִים בּמְיִים בְּמְיִים בּמְיִים בּמְיִים בּמְיִים בּמְיִים בְּמְיִים בּמְיִים בּמְיִים בְּמְיִים בְּמְיִים בְּמְיִים בּמְיִים בּמְיִים בְּמְיִים בְּמְיִים בְּמְיִים בְּמְיִים בְּמִיבְיוֹת בְּמִיבְיוֹת בְּמְיִים בְּמִיבְיוֹת בְּמִיבְיוֹת בְּמִיבְיוֹת בְּיִים בְּתְּיִים בְּמְיִיבְיִים בְּמִיבְיוֹת בְּתְּיִים בְּתְּיִים בְּתְּיִים בְּתְּיִים בְּתְּיִים בְּתְּיִים בְּיִים בְּתְּיִים בְּתְּיִים בְּתְיוֹים בְּתְּיִים בְּתְּיִים בְּתְּיִים בְּתְּיִים בְּתְּיִים בְּתְיוֹים בְּתְיוֹים בְּתְיוֹים בְּתְּיִים בְּתְיוֹים בְּתְּיִים בְּתְּיִים בְּתְּיִים בְּתְּיִים בְּתְיוֹים בּתְיוֹים בּיִים בְּתְיוֹים בּתְיבְיּים בְּתְיוֹים בּתְיבְיִים בְּתְיוֹים בְּיִים בְּתְיוֹים בְּיִים בְּתְיוֹים בְּתְיוֹים בְּתְיוֹים בְּיִים בְּתְיוֹים בְּתְיוֹים בְּיִים בְּתְיוֹים בְּתְיוֹים בְּיִים בְּתְיוֹים בְּיִים בְּיִים

Rem. When the last consonant is a guttural, or Resh, the ŭ is heightened by way of compensation. This heightened ō remains in all forms before sufformatives and

suffixes, e. g., שחרות, שחרות, שחרות.

6. Nouns whose vowels were original 3—1, heighten both vowels in the absolute singular, e.g., 121. The construct singular is generally like 121, but sometimes like 771, and with final Aleph like 122. Before all light suffixes both for singular and plural, the form is 121; and also before all sufformatives for gender and number,

except the construct plural, — and here also sometimes, when the third radical is Aleph.

Rem. The adjective אָפּר retains the ă of the penult unheightened in the absolute singular, both masculine and feminine, but in the plural, it becomes Ḥaṭef-Pathaḥ, e. g., אַהָרִת, אָהָרָת, בּּהַרִים, אָהָרָת.

LESSON V.

SEGHOLATE NOUNS.

In its broadest sense, all nouns which take a helping vowel & to aid in the pronunciation of the last two consonants should be called segholates, whether these nouns be masculine, or feminine, or had originally one or more vowels. Most grammarians use the word, however, for nouns which had originally one short vowel, and even without regard to the question as to whether the helping vowel is really a Seghol at all. In this and the following lessons, we shall treat of nouns which had originally one short vowel and of the changes which this vowel has undergone in process of time, through heightening, attenuation, contraction etc.

- 1. The first class of nouns which had originally one short vowel is composed of those nouns which had a after the first radical. While the noun still had its case endings, this would be for the nominative mälkä, for the gentive mälkä, for the accusative mälkä. When these case endings were dropped, the a was commonly heightened to é and a helping vowel was given to the second radical. This helping vowel is commonly e, e.g., mälk becomes 725.
- 2. But when the second radical is a guttural, the a after the first radical is retained and the helping vowel, also, is ă, e. g., עצר. When the third radical is a guttural the original a is heightened to é, but the helping vowel is ă, e. g., צון.

- 3. The construct singular is the same as the absolute.
- 4. Before all suffixes the singular has the form milk, e. g., בַּלְבָבֶּם, But when the second, on third, radical is a guttural, the following variations occur.

(1) Where the strong letters have vocal Shewa the gutturals take a compound Shewa, e. g., הַעָּרָה ,וְרַעֶּכָּה

(2) Wherever the presence of a guttural would cause a compound Shewa to come before another Shewa, the compound Shewa is changed into the corresponding short vowel, e. g., בְּעֵרֶבָּ, נְעֵרֶבָּ

(3) Where the first or second radical is a guttural, Pathah occurs under the first radical in the construct

plural, e. g., יוסדי, בערי.

5. Notice especially that the plurals of nouns of this class are exactly the same as if the nouns had had originally two short vowels, i. e., they are exactly like those in Lesson IV, e. g.;

Original form dăvăr mălk hăkăm hasd năhăr nă'r

Absolute sing. מלה וַבָּר חכם חסד נהר נער plural מְלַכִים הְבָרִים מַסָּרִים נערים חבמים נהרים Construct , מלכי דברי חַכְמֵי טַּפְרַ, נהרי נערי With light suff. מַלְכֵיוֹ הְבָרִיוֹ חַכִּמִיוּ חַסַדִיו בהביו נעריו With grave suff. בַעַרִיכֶם נָהָרִיכֶם הַסְרֵיכֶם הַכְמִיכָם מֶלְכִיכָם בַּרֵיכָם נָהָרִיכֶם

Rem. אַשְּרִים twenty is formed from אָשָׁר ten (ʿasr) by appending the plural ending to the original form of the singular, a being changed to e on account of the guttural. In mercy, is formed in like manner from בַּחָלִים his mercy.

6. The dual, however, is formed regularly from the original form mälk by appending the ordinary dual ending מֿעַוּה, e. g., בְּעַלִּיִם , בַּלְבִים , בַּלְבִים , בַּלְבִים , בַּלְבִים , בַּלְבִים , בַּלְבִים . Also בָּרֵנִים , בַּרְנִים .

Rem. 1. When the second radical is a guttural, it takes

compound Shewa under it.

Rem. 2. Of unusual formation, is the dual קְלְתֵים doors from קְלְתִים.

7. Before suffixes, and in the construct plural, the original ă is often attenuated to Hiriq, e. g., אַנְישָׁישָּ. When it is to be thus changed is a matter of observation, since no rule seems to cover the cases of change.

8. In pauses, the ă, (or é), of the penult of both singular and dual is heightened to ā, e.g., : בַּעַרָים. When the first letter of the singular is Heth with Qames, the article takes Seghol, e.g., הַּתָּדִי but הַתְּדֵי בּי

9. The inseparable prepositions may take a pretonic Qames before a segholate in the absolute state without the article, e. g., אַנְיֵּבְיּה.

10. When אָשָׁ earth takes the article, it heightens the original ă to a, e. g., אָרָאָ

LESSON VI.

NOUNS WHICH HAD ORIGINALLY A SHORT I OR U.

1. The second class of nouns with one short vowel consists of those which had originally a short i. In the singular before suffixes, this i commonly remains; but elsewhere it is heightened to \bar{c} , e.g., 135 but 159.

Rem. Where the first radical is a guttural the 1, in forms with suffixes, is commonly obscured to ĕ, e. g., דֵּלְכִי, מֻוּרָנוּ

2. The third class of nouns with one short vowel consists of those which had originally a vowel ŭ. This ŭ is commonly obscured to ŏ in closed syllables, and heightened to ō in open syllables, e. g., רַבְּקרוּ, but exceptionally ŭ remains as in יַּבְּלוּר. When the second radical is a guttural it takes Ḥatef-Qames, e. g., יַבְּעָלְבָּה. Before grave suffixes this Ḥatef-Qames becomes ŏ, e. g., בַּעִלְּבָה.

4. When the third radical is a guttural, it takes compound Shewa, where other consonants take simple Shewa, e. g., בְּנַחָבָּים,

5. Singular is the noun spn whose final letter is otiant.

Its plural construct is אָמָה.

6. The plural absolute of nouns in Y and ŭ is commonly exactly like the plurals of those in a. (See lesson V. above.) The construct plural, however, has ordinarily Y under the first radical for nouns whose original vowel was Y; and 5 obscured from ū for those whose original vowel was ū

Rem. 1. Where the first, or second, radical is a guttural, nouns whose original vowel was Y, obscured it to ĕ in the

construct plural, e. g., ענלי

Rem. 2. In the plural of שרש from šŭrš and איף from kūdš, the original ŭ obscured to ŏ is retained under the first radical; in the plural of אָהָלֹים, יְמָרָשׁים 'the resultant forms are אָהָלִים, אָרָשִׁים, אָרָשׁים from hūdš, it is lowered to the compound Shewa and we get as a result הַרָשׁים.

Note But with the article we find: הַקּרְשִׁים and הַקּרְשִׁים אָקרִים (but with suffixes אָהָלִיף, אָהָלִין הָרָשִׁין, קּרְשַׁין (but

once מאהליף).

LESSON VII.

NOUNS WITH MIDDLE, OR LAST, RADICAL WAU OR YODH.

I. In the absolute singular, some nouns with middle Yodh, preserve the original a under the first radical and give the helping vowel ז to the second radical, e. g., אֵיל, אָיל, אָיל, אָיל, אָיל, אָיל, אָיל, אָיל, אָיל, אַיל, אַ

Rem. 1. In the construct of all of these, the ay contracts into ê, which is unchangeable in the singular before

suffixes, e. g., חית, ויתכם ,ויתכם.

Rem. 2. The plurals are of great variety, e. g., אַילִים, הַילִים, בַּתִּים (dual מַיָלִים, בַּתִּים, בַּתִּים, וִיתִים. Of some, no

plurals are found, e. g., אין, אין, and ציד, and ציד,

Rem. 3. In sporadic cases the contraction took place even in the absolute singular and the noun became unchangeable, e. g., דיל (See Lesson III above).

Rem. 4. איז in the absolute singular preserves the original a and the Aleph becomes otiant. The construct is א.צ.

Rem. 5. ליל night usually takes an unaccented ה, at the end of the absolute singular.

2. Nouns with middle Yodh whose original vowel was I contracted the I and Yodh into unchangeable i and come under lesson III, e. g., שִׁיר, אָישׁ, שִׁיר, אָילּי, אָיר, אַיר, אָיר, אָיר, אָיר, אַיר, אָיר, אַיר, אָיר, אַיר, אָיר, אָיר, אַיר, אַיר, אָיר, אַיר, אַיר, אַיר, אַיר, אָיר, אַיר, אַיר,

3. Nouns with middle Wau of the first class (1) heighten in the absolute state the ă to ā and take the helping vowel Seghol, e. g., אַלָל, אָלָל, אָלָל, אָלָל, זְּלֶל, In the construct, the ă and Wau contract into i except in עָלֵל whose construct is אַלל פֿי

Rem. Nit heightens the a but has otiant Aleph and no helping yowel.

(3) In the construct and plural the å and w han contracted into unchangeable ô; except in a few nouns like streets and מיכו days, the former two of which are regular in the plural.

5. Nouns whose last radical is Yodh commonly lower the vowel of the first radical and retain only the helping vowel i of the second radical in which the Yodh quiesces, or better with which it contracts, e. g., בְּלִי, בְּלִי, בְּלִי, בְּלִי, בְּלִי, בְּלִי, לְּתִי, יְבָי, יִבְי, or with compound Shewa under the first radical יִבָּי, יָבָי, יְבָי, יְבָי, יְבָי, יְבָי, יְבָי, יְבָי, יְבָי, יִבְי, יִבְּי, יִבְי, יִבְּי, יִבְי, יִבְּי, יִבְּי, יִבְּי, יִבְּי, יִבְי, יִבְי, יִבְי, יִבְי, יִבְי, יִבְי, יִבְי, יִבְי, יִבְי, יִבְיּי, יִבְיּי, יִבְּי, יִבְּי, יִבְיּי, יִבְיּי, יִבְיּי, יִבְּי, יִבְי, יִבְיּי, יִבְיּי, יִבְיּי, יִבְּי, יִבְיּי, יִבְיּי, יִבְיּי, יִבְיּי, יִבְּי, יִבְי, יִבְי, יִבְי, יִבְי, יִבְּי, יִבְּי, יִבְּי, יִבְּי, יִבְיּי, יִבְיּי, יִבְיּי, יִבְיי, יִבְיי, יִבְיי, יִבְיי, יִבְּי, יִבְיי, יְבִיי, יְבִיי, יְבִיי, יְבִיי, יְבִיי, יִבְיי, יְבְיי, יִבְיי, יִבְיי, יִבְּיי, יִבְיי, יִבְיי, יִבְיי, יִבְיי, יִבְיי, יִבְיי, יְבְיי, יְבְיי, יִבְיי, יִבְּיי, יִבְיי

Rem. 1. The plurals of these nouns are mostly regular, e. g., מקאים; but 'כָּל הַ has כֵל', כָלִים and has מתאים; but has מתאים

ንን, ሮንዳን. In these two last it is likely that Aleph was pronounced as y, as it often is in Syriac.

Rem. 2. אים seems to be contracted from 'iwy and in the plural becomes אים.

6. Nouns with final Wau are either regular or the Wau contracts with the helping vowel to form û, e.g., אָבָּוּ, אָבָהּ, אָבֹהּ, אַבָּה, אַבּּה, אַבּּה, אַבּּה, אַבּּה, אַבּבּה, אַבּּה, אַבּּה, אַבּּה, אַבּבּה, אַבּבּר, אַבּר, אַבּבּר, אַ

Rem. Sometimes, the final Wau or Yodh has been elided, e. g., לאָל, בְּלָּל, אָל בְּלָּל, אָל בְּלָּל, אָל בְּלָל, אָל בּלְל, בּלְל, אָל בּלְל, בּלְל,

7. The student will learn the causative, or Hiphil and Hophal stems. See Lesson XXI.

LESSON VIII.

NOUNS WHICH HAD ORIGINALLY ONE SHORT VOWEL FROM ROOTS WHOSE SECOND AND THIRD RADICALS WERE THE SAME.

1. Before all sufformatives and suffixes the original form remains, the double letter being denoted by Dagesh forte, e. g., קַּבָּם, הָלָב, הַלְבָּם, הָלָב, הַלְבָּם, הַלָּב, הַלְבָּם, בַּלִים, בַּלְבַם, בַּלִים, בַּלְבַם, בַּלִים, בַּלִּים, בַּלִּים, בַּבְּבָּם, בַּבְּים, בַּבְּיבְּים, בַּבְּים, בַּבְּים, בַּבְּיבְּים, בַּבְּיבּים, בַּבְּיבְּים, בַּבְּיבּים, בַּבְּיבּים, בַּבְּיבּים, בַּבְּים, בַּבְּיבּים, בַּבְּיבּים, בַּבְּיבּים, בַּבְּיבִּים, בַּבְּים, בַּבְּיבִּים, בַּבְּיבָּים, בַּבְּיבִּים, בַּבְּיבָּים, בַּבְי

2. In the absolute and construct singular, the third radical is dropped, since but one consonant of the same kind can be pronounced at the end of a syllable, e. g., קר (for bădd), אָד (for bădd), אַד (for bădd), אָד (for bădd), אָד (for bădd), אַד (for

Rem. 3. When the second radical is aguttural, or Resh, which cannot be doubled, the preceding vowel is heightened to an unchangeable a. ē. or ō, whenever endings are appended, e. g., מָרָה , מֶרָה , שָׁרָה , But, before Hêth, the Pathah may remain, e. g., בַּהְיָב, though this may be of the form בְּמָרֵי

Rem. 4. When the doubled radical was Yodh, the construct singular was ' when the original vowel was å, e. g., '7 from $d\check{a}_{\ell}y_{\ell}$, '7 from håyy. But when the original

vowel was I, we get a form like 'N, D''N, "S.

The word מי sea, always has the a in the absolute state, whether with or without the article; and also, in the construct state, except before מָכּילה, הֹיָם. e. g.. מְכֹּילוּף but מַכּילוּף.

LESSON IX.

NOUNS WHOSE PENULT IS UNCHANGEABLE AND THEIR ULTIMATE CHANGEABLE.

1. In nouns whose penultimate is unchangeable and whose ultimate had originally an ă, two cases arise:

Rem. When the third radical is Aleph, the Qames of the absolute plural, is retained in the construct, e. g.,

יאצום (R. אצי).

(2) The original % is retained in the construct singular and before all sufformatives and suffixes, the last consonant being doubled, e. g., אוֹפָנים.

In the absolute singular, the ă is heightened, e. g.. אוֹכָּן.

2. When the penultimate syllable is a closed one, and the ultimate syllable had originally an ă, the changes in inflection are the same as when the original vowel of the penult was long. That is, to nouns of this class belong not merely, nouns like אוֹלָם, and אוֹלָם, but nouns like

יצְהָר and קָרָבֶן, שֻׁלְחָן, נקּרָא, and יצְהָר.

Rem. 1. Many nouns whose penultimate, originally closed, has become open through contraction, belong here, e. g., has become open through contraction, belong here, e. g., מינְר from mūwrāu (R. מִינְר from mūwrāu, (R. מִינְר from mūyrāu. Also, many nouns whose first syllable has become half-open, owing to the first radical's being a guttural, e. g., מְעַבְר מִעֵּבְר מִעֵּבְר Also, אַמָעַרְר Also, אַמָּר entrance.

Rem. 2. The final letter is occasionally doubled in forms whose penult ends in a consonant, e. g., משמני משמני.

Rem. 3. In nouns whose last radical is Aleph, the original ă is sometimes lowered in the absolute plural, e. g., בַּבְּיָאִים. Compare בַּבְּיָאִים.

Rem. 4. Notice, that most of these nouns are formed

by prefixing 2, 3 or A to the root.

3. אָמָעו and אָסָע, the vowel of whose penult is an original a and hence unchangeable, double the final radical before all endings, e. g., מענו מענו אָנער.

4. For this lesson, the student will need to learn the

Niphal Stem, see Lesson XXII.

LESSON X.

LAST SUBJECT CONTINUED.

1. When the penultimate syllable is unchangeable, either because it has an originally long vowel or one long by contraction, or because it constitutes a closed, or sharpened, syllable, the vowel of the ultimate syllable, (1) if it was originally ĭ, is heightened usually in the singular absolute and construct to ē, and takes the accent, e. g., יקים ידי סיים אומים ביים וויים וויים ביים וויים וו

(2) In the plural absolute and construct and before suffixes, it is lowered to the half-vowel, e. g., בֹּילִיב , לְּמִלִי

Rem. 1. Before ק , בן and בן, the vowel is commonly obscured to , e. g., בְּיַלְכָּק , קְּלֶּכֶל but אַיָּבָּל.

Rem. 2. When the last radical is a guttural, it is preceded in the construct singular by Pathah, e. g., y. ...

2. Nouns of this class which end in the absolute singular in ה have ה in the construct singular, ה in the absolute plural, and י , in the construct plural. e. g., גלה ,גלים ,גלים

In the singular, the endings are dropped, and the suffixes appended directly to the second radical, e. g., אַלְהָם, but אַלְהָם; in the plural, they are appended directly to the construct ending, e. g., גלִיכָם, גלִיר.

Rem. These nouns ending m \vec{n} are from verbs whose original third consonant was Wau, or Yodh. This third radical has been dropped and Hê is inserted as vowel letter after the final vowel.

3. The student will learn here the participle active Kal. Inv. (See Lesson XIX. 3 and Paradigm XIX and Ges. § 50); and, also, the Hithpael stem (Lesson XXII B and Ges. § 54).

Rem. 1. As to meaning, note that the Hithpael is usually reflexive, or reciprocal in sense; but rarely passive.

Rem. 2. An ה, at the end of the first person of the Imperfect denotes intention, or volution, e. g., יול יופר יופר של יופר us act wisely".

LESSON XI.

NOUNS WHOSE ULTIMATE IS UNCHANGEABLE AND THE PENULT CHANGEABLE.

1. These comprise all nouns which had originally a long vowel in the ultimate, i. e., î, û, or â (ô), and an ă

in the penult. This a has been heightened to a in the absolute singular, and everywhere else, has been lowered, e. g., קשלים , קשול , שול , שול , קשול , פשיל etc.

Rem. An original penultimate I or it is dropped everywhere, and in consequence, nouns of these forms have come to be classed among the unchangeable nouns of Lesson III, 2. (1) above.

2. When the third radical is Yodh preceded by î. only one Yodh is written; but before all endings, it is doubled and receives Dagesh forte, e. g., נקיי ,נקין, נקין,

נקון ,נקום.

3. Nouns with preformatives, which through contraction have come to have forms with an unchangeable ultimate and a penultimate a, are inflected just as if the preformative were a radical, e. g., מצור, מבוא, מצור, מצור, מקום, מרום, מקום. The plural of these may be feminine in form, but they remain masculine in gender, e. g., מאורות, .מקומות

Rem. So also with forms ending in it from it yerbs,

e. g., ווּהָ, הָמוֹן, הָמוֹן, הָרוֹן, רַצוֹין.

4. Of course, a guttural will take a compound Shewa, where other consonants take simple Shewa, e. g., מבואָד, עניי, מבואָד, מבואָד, מבואָד, מבואָד, יעניי. A guttural will, also, take a Pathah furtive in all of these nouns, when it is not followed by a sufformative, or suffix, e. g., משיח, ישבוע, רקיע, בשיח, Except of course a final Aleph, e. g., N'23.

5. Observe that oro comes under the class of unchangeable nouns the form being sărrîs, and the a heightened to compensate for the non-doubling of the r. Observe, also, that in the plurals Dis and Drow, the vowel of the ultima is written defectively, contrary to analogy; and that in the case of the latter the accent is on the penult, just as in the case of D'D water.

LESSON XII.

FEMININE NOUNS (1) FROM MASCULINE NOUNS, WHICH HAD ORIGINALLY TWO SHORT-VOWELS; AND (2) OTHERS, WHICH HAVE THE SAME INFLECTION AND CHANGES.

1. The feminine of nouns, which had originally two short vowels was primarily of the form kāṭālāth, kāṭūlāth, kāṭūlāth, kāṭūlāth, etc. In the construct state, the Tau is still retained and also the Pathah which preceded it; but, the vowel of the original penult has been lowered to Shewa, and that of the original antepenult, when ă, has been attenuated ordinarily to ĭ, e. g., יבר from nāḍāvāth. In the construct plural the ending is unchangeable but the same changes in the original vowels of the penult and antepenult have taken place as in the construct singular e. g., בַּבְּבוֹת, בַּבְּיִּבְּוֹת.

2. In the absolute singular, the original Tau has been sluffed off, or dropped, and the preceding a heightened at the end of the word to ā, which is followed by the vowel letter Hê. When the vowel of the original penult was i or ă, it has been heightened to ē or ā respectively, while the antepenultimate vowel is lowered to Shewa, e. g., גבלה, גדבה.

Rem. When the vowel of the original penult was ii, it has not been heightened to ō except by way of compensation before gutturals, but the last radical has been doubled to preserve the distinction between nouns of the form hatfulath and those of the form hatfulath. The former becomes like אַבָּהָ and comes under Lesson III. C.D. The latter becomes like מְּמֵלָה and comes, like מְמֵלָה from kaim (?).

3. In the absolute plural, the ending M is appended to the same form as A, in the singular, i. e., the vowel preceding the sufformative is heightened from a to a, or

from ĭ to ē, and the vowel of the antepenult is lowered, e. g., קְּבָבוֹת, הַנְבָּוֹת.

The construct plural remains unchanged before all suffixes, e. g., גַּרבֹתִים, גָּרבֹתִים.

5. Feminine nouns formed from masculines of the form ă-ĭ, kățil, frequently retain the ĭ heightened to ē, even in the construct, especially when the second or third radical is Aleph, e. g., מאלתי, מלאת מלאים.

Rem. When the first radical was a Yodh or Wau, it is dropped in nouns of this form, e.g., עַנְה for 'עַנְה, ישנה for 'עַנְה, ישנה for 'עַנָה.

6. When the first radical is a guttural, the vowel of the first syllable often becomes Seghol, e.g., אַגְלַת, עָגְלַת, עָגְלַת, עָגְלַת, עַגְלַת, עַגְלַת, עַגְלַת, this takes place also in the case of בהפת.

LESSON XIII.

FEMININE NOUNS FORMED FROM MASCULINES, WHICH HAD ORIGINALLY ONE SHORT VOWEL.

1. The feminine singular of this class of nouns simply adds the feminine endings to the original forms kắṭl, kɨṭl, kɨṭl, except that it generally obscures ñ to ŏ, e. g., מֵלְכָה מָלְכָה, p. but מְּלְכָה, but מְלֶכָה, but מְלֶכָה.

Rem. When the first radical is a guttural with a or t, the vowel is generally obscured to e, e.g., הְלְקָה ,חֶרֶבָּה ,חֶרֶבָּה ,מְרֶבָה ,חֶרֶבָּה ,מְרֶבָה ,מִרֶבָה ,מִרֶבָה ,מִרָבָה ,מִרְבַּה ,מִרְבָּה ,מִרְבָּר ,מִרְבָּר ,מִרְבָּר ,מִרְבָּר ,מִרְבְּר ,מִרְבְּר ,מִרְבְּר ,מִרְבְּר ,מִרְבְּר ,מִרְרָּ ,מִרְרָּ ,מִרְרָּ ,מִרְרָּ ,מִרְרָ ,מִרְרָּ ,מִרְרָּ ,מִרְרָּ ,מִרְרָּ ,מִרְרָּ ,מִרְרָּ ,מִרְרָּי ,מִרְרָּ ,מִרְרָּי ,מִרְרָּי ,מִרְרָּ ,מְבְּרָּי ,מִרְרָּי ,מִרְרָּי ,מִרְרָּי ,מִרְרָּי ,מִבְּרְרָּ ,מִבְּרָּי ,מִרְרָּי ,מִרְרָּי ,מִרְרָּי ,מִבְּרְרָּי ,מִבְּרָּי ,מּרְרָּי ,מִבְּרָר ,מִבְּרָר ,מִבְּרְרָּי ,מִבְּרָר ,מִבְּרָּי ,מִבְּרְרָּי ,מִיבְּרְי ,מִבְּרְרָּי ,מִבְּרְרָּי ,מִבְּרְרָּי ,מִבְּרְרָּי ,מִבְּרְרָּי ,מִבְּרָּי ,מִיּרְיּי ,מִבְּרְרָּי ,מִיּי ,מִבְּרְרָּי ,מִבְּרְרָּי ,מִבְּרְרָּי ,מְיִיּי ,מְיִיּי ,מְיּי ,מִיּי ,מְיּי ,מְיּי ,מְיּי ,מִיּי ,מִיּי ,מְיּי ,מִיּי ,מְיּי ,מְיּי ,מְיּי ,מְיּי ,מְיּי ,מְיּי ,מִיּי ,מְיּי ,מְיּי ,מְיּי ,מְיי ,מְיּי ,מְיּי ,מְיּי ,מְיּי ,מְיּי ,מְיּי ,מְיּי ,מְיּי ,מְיי ,מְיּי ,מְיּי ,מְיּי ,מְיי ,מּיי ,מּיי ,מְיי ,מְ

2. The plurals, however, are generally formed, as if the singulars were derived from masculine nouns with two short vowels, as the following table will show. (See Paradigms XII and XIII).

נְדַבוּת	עַרָבות	עַנְלות	צָעָקות
נדבות	עַרְבוֹת	עְגְלוֹת	צַעַקות
דְבָרוֹת	מלכות	מַרָפות	נְעָרות
דברות	מַלְכות	הַרפות	בַערות

Rem. But the plural of nouns with a short a are formed like הַכְּמוֹת הָ, הַכְמוֹת מִמְאוֹת, מַמְאוֹת, מַמְאוֹת, מַמְאוֹת, מַמְאוֹת, הַיִּמְמוֹת הַ, מַמְאוֹת, הַיִּמְמוֹת הַ, מַמְאוֹת הַ, בּיִמְיִּת הַ, הַיִּמְאוֹת הַ, בּיִמְיִּת הַיִּיִּת הַיִּתְּיִּת הַיִּתְּיִּת הַיִּיִּת הַיִּיִּת הַיִּתְּיִּת הַיִּיִּת הַיִּתְּיִּת הַיִּיִּת הַיִּיִּיִּת הַיִּיִּת הַיִּיִּת הַיִּיִּת הַיִּיִּת הַיִּיִּת הִיבְּיִּת הַיִּיִּת הִיבְּיִּת הִיבְּיִּת הַיִּיִּת הְיבִּית הִיבְּיִּת הִיבְּיִּת הִיבְּיִּת הִיבְּיִּת הְיבִּית הִיבְּית הִיבְּיִית הִיבְּית הִיבְּית הִיבְּית הִיבְּית הַיבְּית הִיבְּית הִיבְּית הִיבְּית הִיבְּית הִיבְּית הִיבְּית הְיבְּית הִיבְּית הִיבְּית הְיבִּית הְיבִּית הִיבְּית הְיבִּית הְיבְּית הְיבִּית הְיבְּית הְיבִּית הִיבְּית הְיבְּית הִיבְּית הְיבְּית הְיבִּית הְיבִּית הְיבְּית הְיבִּית הְיבְּית הְיבְּית הְיבְּית הְיבְּית הְּיבְּית הְיבְּית הְיבִּית הְיבְּית הְיבִּית הְיבְּית הְיבְּית הְיבִּית הְיבְּית הְיבְּית הְיבְּית הְיבִּית הְיבּית הְיבְּית הְיבּית הְיבְּית הְיבּית הְיבְּית הְיבּית הְיבְּית הְיבְּית הְיבְּית הְיבְּית הְיבְּית הְיבּית הְיבְּית הְיבּית הְּיבּית הְיבּית הְיבּית הְיבּית הְיבּית הְיבּית הְיבּית הְיבְּית הְיבְּית הְבּית הְיבְּית הְיבּית הְיבּית הְיבּית הְיבּית הְיבְּית הְבִּית הְיבְּית הְבּית הְיבְּית

LESSON XIV.

FEMININE NOUNS WITH SEGHOLATE FORMATIONS.

- 2 Certain nouns which have a different form in the absolute singular, but a segholate form in the construct, are inflected in the plural and before suffixes just as if they were segholates, e. g., הְנָבְיָת וּנְבָּרָת וֹנְבָּרָת , מִשְׁבָּה , מִרְכָּב, הְיָלְאַבָּת , מְלֶאבָת , מְלֵאבָת , מִרְנָבִי , מִלְאַבָּת , מְלֵאבָת , מְלֵאבָת , מְלֵאבָת , מִרְנָבִי , מִלְאַבָּת , מִרְנָבִי , מִרְנָבְי , מִרְנָבְי , מִרְנִבְּי , מִרְנָבְי , מִרְנִבְּי , מִרְנָבְי , מִרְנִבְּת , מִרְנָבְי , מִרְנִבְּי , מִרְנִי , מִירְנִי , מִרְנִי , מִי , מִרְנִי , מִרְנִי , מִרְנִי , מִי , מִרְנִי , מִייְרְנִי , מִייְרְנִי , מִרְנִי , מִייְרְנִי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִרְנִי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִּרְנִי , מִּרְנִי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִּרְנִי , מִירְנִי , מִּיְנִי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִּיְרְנִי , מִּיְרְנִי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִייְ , מִירְנִי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִייְרְנִי , מִייְרְי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִיי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִּיְרְנִי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִירְנִי , מִּיְרְי , מִיי , מִּיְי , מִּי , מִיי , מִיי , מִיי , מִּי , מִי , מִּי , מִּי , מִי , מִי , מִי , מִּי , מִי , מִּי , מִי , מִי , מִי , מִּי , מִּי , מִי , מִי , מִי , מִּי , מִי , מִי , מִי , מִּי , מִי , מִי , מִי , מִּי , מִי , מִּי , מִּי , מ

Rem. To be noted, is the peculiar inflection of בְּתְנָּתוּ בְּתְנָתוּ Also, the unchangeable הוֹ ווו צָּרָעָת, masmuch as a Resh cannot be doubled. The form is הַּעָלָת הַעָּלָה

LESSON XV.

NOUNS FROM 77 ROOTS.

1. In masculine nouns from roots whose third radical was originally Yodh the form לְּבּלוֹ is often found in the absolute and construct singular, e. g., אָרָי אָרַי (See VII. 5 above). This form comes from an original kăty or kity אָרָן. For inflection, see VII. 5 above.

Rem. 1. Many nouns from these roots drop the final

Yodh entirely in many forms, e. g., אָל, אָל, but in the construct אָל, אָל, אָל, אָל, אָל, אַל. See XVI below.

Rem. 2. For nouns with final Wau, see VII. 6. above. Rem. 3. But feminines like קריָה עָרוָה and מַצְּוָה are regular. See XIII. 1.

Rem. 2. Nouns ending in הז from ל'ד roots are unchangeable in inflection, e. g., קמות במות, קסות, קסות, קסות, במות, מונות, פרות, שבות, במות even גלות.

3. But in nouns which had originally two short vowels, the vowel of the penult is changeable, e. g., in the following. אָנָה חָבָה, הָבָה (פָּנָה (פָּנָה (פָּנָה (פָּנָה (פָּנָה (פָּנָה (פָּנָה (פָּנָה (פָּנָה (שְׁנֵה (שְׁנֵה (שְׁנֵה (שְׁנֵה (שְׁנֵה (שְׁנֵה (שְׁנֵה (שְׁנֵה (שִׁנָה (שְׁנֵה (שִׁנָה (שִּבּה (שִׁנָה (שִּבָּה (שִּבּה (שִׁנָה (שִׁנָה (שִּבְּה (שִּבְּה (שִּבְּה (שִּבְּה (שִּבְּה (שִּבְּה (שִּבּה (שִּבְּה (שִׁנְה (שִּבְּה (שִּבְּה (שִּבְּה (שִׁנָה (שִּבְּה (שִבְּה (שִּבְּה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבּיה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבּיה (שִּבּיה (שִּבּיה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבּיה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבּיה (שִּבּיה (שִּבּיה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבּיה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבְּה (שִּבְּה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבּיה (שִּבּיה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבּיה (שִּבְּיה (שִּבְּיה (שִּבּיה (שִּבְּיה (שִּבּיה (שִּבְּיה (שִּבּיה (שִּבּיה (שִּבּיה (שִּבּיה (שִּבְּיה (שִּבְּ

Rem. This is true, also, in all other nouns which have in the penult of the absolute singular a heightened vowel, e. g., יְבָּין ,תְהוֹן ,תְהוֹן ,תְהוֹן ,עָנִי ,בְּיִן . See Lesson XI. 2, 3.

LESSON XVI.

NOUNS OF PECULIAR FORMATION,

1. Many of the peculiarities of the singular nouns arise from the dropping, or contraction of a letter, e.g., in 28,

אָה, אָב, and שְׁלָ the last letter has been dropped. In the constructs אָב and הָאַ, the original final letter has been retained, as in אָב, יוֹּבְי.

2. Some of these nouns seem to have plurals from different roots, e. g., אַיָּה and סליה; and others of different form, as כַּלִּים. To most of them we shall give a separate discussion.

(1) באָ, probably from a root אבי. Hence the construct singular אָבִי אָבְיּאָ my father from אָבִי אָבָּא from אָבִיהּג. The plural אַבּיא is for אַבְיּאָ ayâ contracting into ô, אַבּוֹתָם less seldom אָבוֹתָה.

(2) אַרָּ, probably from a root אָרָא. Hence, the construct אָרָא and אַרָּא my brother (for אָרָא and אַרְּאָ (for אַרְאָרָא). In the plural, the absolute אַרָּאָ (perhaps for more original אַרָּאָר, אָבּאָר (for אַרָּאָר, אָבּאָר (for אַרָּאָר, אַרָּאָר, אַרָּאָר, אַרָּאָר, אַרָּאָר, אַרָּאָר, אַרָּאָר, אַרָּאָר, אַרָּאָר, ווּאַר, ווּאַר

(3) אָתוֹת contracted in the last syllable and heightened in the penult probably from אַדָּה, const. אַדְּהָיה; plur. absolute אַדְּיוֹת iegular and אַדְּהָה contracted: const. אַדְּיוֹת regular and אַדְּהַיּה contracted.

(4) אָמָה אָמָה etc. (just like the אָמָה of אָמָה. Plural אַמָהוּת, ijust like נעָרָבוּת with Hê inserted as frequently in Syriac.

(5) איש וח the singular unchangeable like איש of Lesson III. In the plural, there is a poetical form אָנָשׁים; but the form in use in prose is אַנְשׁים (as if from אָנָשׁ or אָנָשׁים form אַנָשׁים is actually found in poetry, but its plural would be אַנְשִׁים construct אָנְשִׁים, just like the nouns of Lesson IV, or Lesson V.

(מ) אּלְשה from אָנְים, const. אָשְׁתוּ etc.; Plural, נְשׁים (as if from a singular נְשֶׁה) inflected like גָּנָים, Lesson XV.

(7) בית a singular in every respect like בית Lesson VII. Plural בָּתִי, בְּתַּי, with Qames followed by Dagesh forte and accompanied by Methegh, a unique formation, to be remembered but not to be explained. The Methegh is doubtless used to call attention to the Qames in the closed

and sharpened syllable; and the Tau may be doubled to distinguish the form from the participle בתים from הב.

(8) 12, const. 12 or 12, with 3rd radical elided. Plural כנים like כנים, as if from singular כנים.

(9) הם (from בנתו from נבנתו with suffix והם for בנתו: plural, בנה as if from singular בנה, like בנות, Lesson XV.

(10) הר from harr; hence, הרים harrim, הר with unchangeable Qames because of the non doubling of the Resh. הרני = regular uncontracted plural construct.

- (11) מוב, contracted from yawn, inflected like מוב Lesson III in singular; in plural מים (for שימים but with second radical dropped instead of contracted), like פנים, Lesson XV.
- (12) כלים in singular like כָּרִים. In plural כֹּלִי as if from בּלְיֵים for כְלֵים, כּלְיִים.
- (13) מים and שמים are found only in the plural and are accented on the penult, the i of the ultimate being short. In the construct plural of or there are two forms in use of and a reduplicated form or.
- (14) עיר in the singular like יין Lesson III. In the plural like the Lesson Av. Compare, also, (11) above.
 - (15) 75 root and original form uncertain. Construct

"My mouth", also,

- (16) לאשים apparently contracted from לאשים. Plural ראשים, with unchangeable Qames, apparently from the thrown, the thrown back and Aleph quiescent.
 - (17) שָׁם, const. שָׁם or 'שָׁם; plural שָׁם, שִׁם.
 - (18) שמים from root שמים. See (13) above.

(19) עדות, עדות or עדות.

- (20) שיו שה, as if the second radical were Yodh.
- ער (21) על, (22) אל, retain in the plural the inflection of nouns like בְּנִים, יְפָנִים.
- (24) 7 and D7 (25) are inflected alike, dropping the vowel of the second radical in the singular and in the plural being inflected like פנים and יפות. Notice the Seghol ידכם מו

LESSON XVII.

THE VERB.

- 1. The verb is either transitive or intransitive. Transitive verbs are of the form 'pp. Intransitive verbs are sometimes of the form 'pp, but they have, also, the two special forms pp and 'pp.
 - 2. The original forms of the transitive verb were

3rd person 2nd person 1st person
sing plur sing, plui.
Masc. kătălă kătălûna kătălta kătăltun kătălti kătalnû
Fem. kătălătă kățălână kătălti kățăltěn

3. Kătălă drops the ultimate vowel, except before suffixes; retains the penultimate vowel ă, which receives the accent, and heightens the original antepenultimate ă to ā,—the resultant form being לְשֶׁל, but before suffixes לֵשְלָּד.

Rem. 1. No one can tell, why the verb form katala is of the form לְּמֶל, whereas the noun form katala. בְּמֶל בְּמָל בְּמָל A reason for the difference is found in the principle of the differentiation of forms, i. e., here, a distinction is thus made to the eye and ear between the verb and the noun.

Rem. 2. At the end of a sentence, i. e. in pause, the form אָפָל becomes אָפָל. Before the light suffixes it becomes אָפָל, e. g., און + אַפָּל בּם אָפָל. Before the grave it becomes אָפָל, e. g., בּם לְּבֶּל בִּם אָפָל.

4. Kătălăth sluffs off the final consonant, the final ă being in consequence heightened to ā, to which is given the vowel letter Hê. The penultimate vowel is lowered and the vowel of the antepenult heightened, the resultant form being קמָנה.

Rem. 1. The verb probably took the form קְּמָלָה to differentiate itself from the feminine noun form קּמָלָה. Both were from an original kătălăth.

Rem. 2. The original Tau is retained before suffixes, e. g., קַּמְלְהָהוֹין.

5. Katalûna drops the na, lowers the original antepenultimate a and heightens the first a to a, the resultant form being קְּמְלוֹ; before suffixes מְמָלוֹ.

Rem. 1. The form poop is still found at times, especially in pause.

Rem. 2. Once, perhaps because of a scribal error, Hê appears at the end of the third plural instead of Wau, e. g., שַּבְּכָּהְ. Or, should this be pointed מַבְּבָּהְ and be taken as a third feminine plural, or singular; or even, as the dual subject would allow, as an example of an old dual form?

Rem. 3. Sometimes an Aleph was appended to the final û, e. g., אַלְלָאָדָי, See Ortlog. VIII, 1. This may have been in imitation of the Arabic.

6. In the perfect, the third feminine plural has ceased to be used, the masculine form taking its place, or, perhaps, at times, the feminine singular takes its place.

7. In the first and second persons, the endings are the last syllable of the respective personal pronouns, all easily recognizable, except the first singular, where a change between k and t seems to have taken place.

Rem. 1. In tabular form the pronouns of the first and second persons may be represented as follows:

	Singular				Plural		
	Ind	Sufform	Suffix	Ind	Sufform	Suffix	
and masc.	צַּתָה	קוה	כָה	ಶ್ರಾಜ	Þņ	ڎڟ	
2nd fem.	P8	ņ	7	108	ζŲ	כן	
1st com.	(אַני) אָנכי	תני	בי	בַּוֹנוּ	32	12	

Rem. 2. For the change from \mathfrak{D} to \mathfrak{H} in the first person, compare the change from t to k in the second person, as between the sufformatives and suffixes. Also, it is to be noted, that in Ethiopic, the sufformatives of the perfect for the 1st and 2nd singular all begin with k.

8. Notice, that in the third person, the accent is on the ultimate, e. g., לשׁבָר, הַשְּׁבֶּר, אַמֶּבֶר, ווֹ the other forms,

it is on the syllable אָם, except in the second plural where it is on the syllable following אָם; the resultant forms being החולים, אָפַלְתוּ בְּפֵלְתוּ (all with pretonic Qames) and בְּפַלְתוּף, אָפֶלְתוּף (with the pretonic Qames lowered, since it is no longer before the accent).

9. In intransitive verbs of the forms in I(e), and N(o)

the following changes are to be noted.

(1) The Y of the verbs in Y (8) remains only in the first form i. e. the 3rd sing. masc., e. g., 727, where it is heightened to E. Except in pause, where the original Y is sometimes found heightened to E in the 3rd fem. sing. and in the 3rd masc. plural, e. g., 7272, In other forms, the Y is changed to X, e. g., 7272.

Rem. In sporadic cases, an a is changed to Y after the

second radical, e. g., ברשתם.

10. When the third radical is Tau and the sufformative begins with Tau, but one Tau is written, but is receives

Dagesh-forte, e. g., הַרָּתָר , כָּרָתָר , פַרָתָר , שַבְּתַן ,

11. When the third radical is Nun and the sufformative begins with Nun, but one Nun is written and it receives Dagesh-forte, e. g., אַלְנֵי , שָׁלָנֵי , אָנָנְי , שָׁלָנִי , פָּנֵינָ , אָנְיְנֵי , שָׁלָנִי , עַבְּנֵי , אָנָנִי , שָׁלָנִי , יַבְּינֵי , אַבְּיַי , אַבְּיַנִי , אַבְּיַי , יִיבְּינִי , יִיבְינִי , יִיבְּינִי , יִיבְינִי , יִיבְינִי , יִיבְּינִי , יִיבְּיי , יִיבְּינִי , יִיבְּיי , יִּיבְּיי , יִּיבְּיי , יִיבְּיי , יִּיבְּיי , יִיבְּיי , יִיבְּיי , יִיבְּיי , יִיבְּי , יִיבְּיי , יִיי , יִיבְּיי , יִיבְּיי , יִיי , יִּיי , יִיי , יִּיי , יִיי , יִיי , יִיי , יִּיי , יִיי , יִיי , יִיי , יִיי , יִּיי , יִיי , יִיי , יִיי , יִּיי , יִיי , יִיי , יִיי , יִיי , יִיי , יִּיי , יִיי , יִיי , יִיי , יִיי , יִיי , יִּיי , יִיי , יִיי , יִיי ,

LESSON XVIII.

THE IMPERFECT KAL.

1. There are three forms of the Imperfect Kal, just as of the perfect, and distinguished in like manner by the vowel after the second radical into Imperfects in ă, ĭ, and ĭ, the latter two of which are always heightened by the accent into ē and ō.

Note. The form in e is not found in Hebrew in the

regular verb, but appears in the Pê Nun verb אָשְׁי (from אָשְׁי), see Lesson XXXIV), and in Pê Wau verbs of the form שַׁיַי. (See Lesson XXXVI)

In the regular verb the a appears in the Imperfects of intransitive verbs only, e. g., יְכָבֶּד from יְכָבֶּד from יְכָבֶּד יְרָבֶּן, וְצָבֶּן from יְכָבֶּד יְרָבָּן, וְצָבֶּן

Note. But in irregular, or weak, verbs it appears in verbs transitive, or intransitive, whose second or third radical is a guttural, e. g., למָּלִי, This a is heightened before a final א into a, e. g., מְּמֶלִי, also, in pause, for all verbs in a, e. g., יְבְּיִן; and before most light suffixes, e.g., יִבְּיִן; and before most light suffixes, e.g., יַבְּיִן.

In syllables not having the accent, the original vowels are always lowered, except before certain suffixes. (See Lessons XXVI and following), e. g., יְּמְקְּלוּ , יִּמְקְלוּ , יִמְקְלוּ , וֹמְלְנְהְי , וֹמְלְנְהְי ; מִּבְּבְּדִי , יִבְּבְּדִי , תְּבָנְי (for יִמְלֵּנִ , וֹמְלָבְרֹי , יִבְּבְּדִי , וְמְבָּבְּרִי , וֹמְלַבְּנִי), מִתְנִי (for יִמְלֵּנְנִי יוֹם).

The original forms of the Kal Imperfect in ŭ may be tabulated as follows:

 Singular
 Plural

 Masc.
 Fem.
 Masc.
 Fem.

 3rd person
 Yākţūlū-1-ā Tāktūlū-1-ā
 Yākţūlūna Tāktūlnā
 Tākţūlūna Tāktūlnā

 2nd person
 Tākţūlū-1-ā Tāktūlina
 Tākţūlūna Tāktūlnā
 Nākţūlū-1-ā

In like manner, yākṭālu-ĭ-ā for the Imperfect in ă; and yāntĭnu-ĭ-ā for the Imperfect in ĭ.

Rem. 1. Of the preformatives of the Imperfect,

' is always 3rd person masculine

N , lst , singular

א , , , , plural , , or 3rd fem.

As to sufformatives, is always masc. plural

ה, " fem. " " 2nd fem. singular.

Note: These preformatives and sufformatives are used in all stems and in all kinds of verbs regular and irregular.

Rem. 2. The original a of the preformative is attenuated to Y with ', ה, and L, but with א it is obscured to ĕ; e.g., מְמֵל for יְמָמֶל tor יְמָמֶל.

Rem. 3. Occasionally, especially at the end of a sentence (i. e. in pause), the older forms in an appear in the

masculine plural, e. g., :וְרָנֵווֹן: נְיֹלְקְמוֹן:

Rem. 4. Once, the Imperfect has ז instead of Shewa after the second consonant of the third plural, e.g.. "שַּנְּינֵי.

Rem. 5. The original vowels of the penult are heightened in pause, e. g., מְשְׁבְתוּ מִשְׁבְתוּ אַקְבָּר. So also, the ă of the ultimate, e. g., בקרב־שָׁם. But, on the other hand, the original ז is obscured before Makkeph, e. g., בְּתָב־שֶׁם.

LESSON XIX.

THE INFINITIVES, IMPERATIVE, AND PARTICIPLES KAL.

- 1. The Infinitive Absolute is unchangeable, and never takes article, preposition, nor suffixes. The original form was kătâl which becomes by heightening of ă in the pretonic syllable and by obscuring of â to ô, סמול.
- 2. The original form of the Infinitive Construct in most common use was kutl (Ges. § 93t), a form which is ordinarily retained before suffixes, the n being commonly obscured to one in the closed syllable, e.g., 15pp. In the absolute and construct forms of the Infinitive Construct, the vowel is shifted to the second radical and heightened, so that the resulting form is 5pp.

Before בָּם and בְּם and sometimes before אָ as also before Makkeph, this ס becomes ŏ, e. g., בְּשָׁרְבֶּהְ ; מְלֶךְ־מֶלֶךְ ; מְלֶךְ־מֶלֶךְ, לִשְׁמְרְךּ ; מְלֶךְ־מֶלֶךְ , בְּשְׁכְבֶּרְ .

Rem. Other forms of the Infinitive Construct are קטל,

מקשל ,מקשל ,(קשלה) ,קשלה ,קשלה ,קשלה.

3. The Active Participle לְּמָלֵל from kâtîl is inflected according to Lesson X above. The feminine singular is לְּמָלָת or בְּבֶּלָת p.

Rem. Intransitive verbs in e use the form קָמַל as a

participle, e. g., כָבֶר.

4. The Passive Participle is of the form kătûl, with the û unchangeable and the ă lowered everywhere, except in the absolute singular, where it is heightened to ā, e.g., ממולי , קמולי , אור , ביי ,

Rem. In a few cases, the form of the passive seems to be active, or reflexive, in sense, e. g., nindful.

5. For practical purposes, the Imperative may be looked upon as formed from the second person of the Imperfect by simply dropping the preformative n. This requires the insertion of a helping vowel in the feminine singular and in the masculine plural, inasmuch as three consonants would otherwise come at the beginning of the syllable, e. g., יקמי, קמי, קמי, קמי, דוויס, but exceptionally Qames Ḥatuf.

LESSON XX.

THE INTENSIVE STEMS, PIEL AND PUAL.

 The intensive stem is formed from the simple stem by doubling the second radical. Thus kătălă became

kăttălă, passive kŭţţălă.

2. (1) The final vowel is dropped as in Kal, (2) the vowel of the original antepenult is retained except in the Perfect Piel, where it is attenuated to Y; (3) and the vowel of the original penult is either retained (as it is before the sufformatives of the first and second persons of the Perfect); or (4) attenuated and heightened, as it is in the Piel, where the following letter ends the word, and before

3. Preformatives in these stems take uniformly Shewa; the Aleph of the first person, a Hatef-Pathali. e. g., 502.

אַקטל ,מְקַטֵּל ,יקטַל.

Rem. The preformatives and the sufformatives, except for the vowel of the preformative, are the same as in the Kal stem.

- 5. Sometimes, before a final Resh the vowel of the 3rd person singular masculine is heightened to Seghol, e. g., קבר, Sometimes, with other consonants, the original a is retained, e. g., קבל, ב.
- 6. In pause, vowels will be heightened as usual, e.g., אָלְמָדָה ,לְּמֶּד ,יְבָּבְּר

LESSON XXI.

THE CAUSATIVE STEMS, HIPHIL AND HOPHAL.

1. The original forms were hatfala and hatfala. In both the final a has been dropped. In the Hophal, the original form has been retained, except for the obscuring commonly of a to b. But in the Hiphil, the following changes of vowels occur.

(1) The a of the preformative is attenuated in the Per-

fect to ĭ, e.g. הקטלה.

Rem. 1. The a of the original penult is retained in the first and second persons of the Perfect, e. g. הַקְּמֶלְתָ, הַיְּקְעָרָת, הַקְּמֶלֶת, הַקְּמֶלֶת,

Rem. 2. This i cannot be accounted for in accordance with the ordinary rules of vowel change. In Arabic the vowel is ă; in Syriac, ē, the original ă being attenuated and then heightened; but in Hebrew the heightened ē seems to have been further changed into î, a change not unprecedented in the Semitic languages in the case of a contracted ê, but not to be expected in the case of a mere heightened vowel.

Rem. 3. In the verb standing alone the syllable with î always takes the accent, e. g., הקמילו, הקמילו, הקמילו, הקמילו, הקמילו, ה

But not in the participle, nor before suffixes, e. g., בקטילים, הקטילבם, מקטילבם,

Rem. 4. In the Imperfect before בָּה. the second syllable has שָׁל. This שָׁל appears also in the Inf. Abs., in the first form of the Imperative and in the 2nd person feminine plural of the Imperative, e. g., הַקְּשֵׁלְנָה הָקַפֶּל.

- 3. There is a form of the Imperfect, called Jussive (see Lesson XXV), shortened, where possible, from the ordinary form of the Imperfect. In the Hiphil, it occurs in the 3rd person singular and in the 2nd masc. sing. under the forms הַּקְּטֵל יִרְקָּטֵל הַּקְטֵל יִרְקָטֵל הַּפְּטֵל יִרְקָטֵל הַרְּחָשֵל from this Jussive by dropping, as usual, the preformatives, e.g., הַקְּטֵל becomes הַקְּטֵל etc.
- 4. The Infinitives Absolute are הַקְּמֵל, הַקְּמֵל; the Constructs are הַקְמִיל, with suffixes הַקְמִיל, and הָקְמִיל, with suffixes הַקְמֵיל, הַקְמֵיל.

LESSON XXII.

THE REFLEXIVE, OR NIPHAL, AND THE RECIPROCAL.

OR HITHPAEL

A THE NIPHAL

1. The original form of the Perfect of the Niphal stem was năķtălă. In the regular verb the last ă is dropped, the penultimate ă is (1) unchanged in the 3rd masc. sing. and in the 1st and 2nd persons, (2) lowered before ה, and to Shewa. The ă of the antepenult is attenuated to I. e. g., לַּמְלֵּיְהַה , נְּמְשֵׁלִי, נִּמְשֵׁלִי, נִּמְשֵּׁלִי, נִּמְשֵׁלִי, נִּמְשֵּלִי, נִּמְשֵׁלִי, נִּמְשֵּׁלִי, נִּמְשֵׁלִי, נִּמְשֵׁלִי, נִּמְשֵׁלִי, נִמְשֵּׁלִי, נִמְשֵּׁלִי.

2. The Participle is of the same form as the Perfect, except that in the absolute state singular the מ is heightened to a, e.g, לְּמָשֹלִים, נְלְמָשֹלִים, נְלְמֶשֹלִים, נְלְמֶשֹלִים, נְלְמֶשֹלִים, נְלְמֶשׁלִים, נְלְמֶשׁלִים, נְלְמֶשׁלִים, נִלְמֶשׁלִים, נִבְּמֶשׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִּים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִּים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִּים, נִבְּמֶשְׁלִּים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִּים, נִבְּמֶשְׁלְבִּים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִים, נִבְּמֶשְׁלִּים, נִבְּשְׁלִים, נִבְּשְׁלִים, נִבְּשְׁלְים, נְבְּשְׁלְּים, נְבְּשְׁלְּים, נִבְּשְׁלִים, נְבְּשְׁלִּים, נְבְּשְׁלְּים, נְבְּשְׁלִּים, נְבְּשְׁלִּים, נְבְּשְׁלִּים, נְבְּשְׁלִים, נְבְּשְׁלִּים, נְבְּשְׁלִים, נְבְּשְׁלִּים, נְבְּשְׁלִים, נְבְּשְׁלִּים, נְבְּשְׁלִּים, נְבְּשְׁלִּים, נְבְּשְׁלִּים, נְבְּיִּבְּים, נְבְּשְׁלִּים, נְבְּים, בְּבְּיבְּים, בְּבְּיִים, בּבְּשְׁלִים, בּבְּשְׁלִים, בְּבְּשְׁלִים, בְּבְּשְׁלִים, בְּבְּשְׁלְים, בְּבְּשְׁלִּים, בְּבְּיִּבְּים, בְּבְּיבְּים, בְּבְּשְׁלִּים, בְּבְּשְׁלִים, בְּבְּשְׁלִים, בְּבְּשְׁלִים, בְּבְּשְׁלִּים, בְּבְּשְׁלִים, בְּבְּשְׁלִּים, בְּבְּים, בְּבְּשְׁלִּים, בְּבְּים, בְּבְּים, בְּבְּיבְּים, בְּבְּים, בְּבְּבְּים, בְּבְּים, בְּבְּים, בְּבְּיבְּים, בְּבְּבְּיבְּים, בְּבְּיבְּים, בְּבְּבְּיבְּים, ב

נקטלות ,נקטלת.

- 3. After the preformatives of the Imperfect, Imperative and more common Infinitives, the Nun of the stem is assimilated to the first radical of the verb, e. g., אַבְּעָל becomes אַבְּעָם לְּיָה the last vowel is usually attenuated and then heightened to ē, and the penultimate vowel is usually heightened to ā. This ā remains everywhere in the Impf., Imv., and Infinitives, but the ē is lowered to the half-vowel in all forms with a sufformative vowel. e. g., אַבְּעָלְיָה, אַבְּעַלְיָה, אַבְּעַלְיָה, אָבְעַלְיָה, אָבָעַלְיָה, אַבְּעַלְיָה, אָבָעַלְיָה, אַבְּעַלְיָה, אָבַעַלְיָה, אַבַּעַלְיָה, אָבַעַלְיָה, אָבַעַלְיָּה, אָבַעַלְיָה, אָבַעַלְיָּה, אָבַעַלְיָּה, אַבּעַלְיָּה, אָבַעַּעַלָּיָה, אָבַעַּיִּר, אָבַעַּעָּה, אָבַעַּעָּר, אָבַעַּעַלָּיָה, אַבַּעַלְיָּה, אַבּעַיּר, אַבַעַּעַלָּיִר, אָבַעַּעַלָּיִר, אָבַעַּעָּר, אָבַעַּעַלָּיִר, אַבַעַּעַלָּיִר, אָבַעַּעַלָּיִר, אַבַעַּעַלָּיִר, אַבַעַּעַלָּיר, אַבַעַּעַלָּיִר, אָבַעַּעַלָּיִר, אַבַעַּעַלָּיר, אַבַעַיּר, אַבַעַּעַלָּיר, אַבַעַּעַר, אַבּעַיּרָר, אַבַעַּעַר, אַבַעַיּרָר, אַבַעַּעַר, אַבַּעַיּרָר, אַבַעַּעַר, אַבּעַיּרָר, אַבַעַיּרָר, אַבַעַּעַר, אַבּעַיּרָר, אַבַּעַיּרָר, אַבַּעַיּרָר, אַבַעַּיּרָר, אַבַּעַיּרָר, אַבַּעַיּרָר, אַבַּעַיּרָר, אַבַּעַיּרָר, אַבַּעַיּרָר, אַבּעַיּרָר, אַבָּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבַּעַּרָר, אַבַּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבַּעַּרָר, אַבָּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבָּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבָּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבָּעַרָּר, אַבַּעָרָר, אַבָּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבָּעַרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבַּעַּרָּר, אַבַּעַּרָּר, אַבַּעַרְרָּר, אַבַּעַרָּר, אַבַּעַּרָּר, אַבַּעָּרָר, אַבַּעַרָּר, אַבַּעַּרָּר, אַבַּעַּרָר
- 4. Note that there are two forms of the Infinitive absolute, אַרָמשׁל and אַרָמשׁל. A form אַרָרשׁ with Aleph for Hê occurs once.
- 5. Before Makkeph and before ק, בם and כן the final נו s changed to ĕ, e. g., הְּטָּמֶרֹכְּה הִשְּׁמֶרֹילְדּ
- 6. The vowel of the preformative 🛪 of the Imperfect first person singular is as often ነ as ĕ, ı. e. ነውርኣ, as well as ነውርኣ.
- 7. Notice the pausal forms, יִּלְבֶּרוֹן .יִלְבָרוֹן and the older ending in this latter word and in יִלְבָרוּן, et al.

B. THE HITHPAEL.

- 1. The Hithpael is formed by prefixing הַּה to the Piel stem, kāttāl. The syllable בְּר remains unchanged in all forms. לַּכָּל (1) remains before the endings of the first and second persons of the Perfect; (2) is changed to ē by attenuation and heightening before הַּיְּ of the Impf. and Imv., and in all forms without a sufformative; (3) is lowered before all endings consisting of a vowel or beginning with one, and (4) is obscured to Seghol before the suffixes הַּתְּבְּעֵלְנָה (2) הַתְּבְעֵלְנָה (3) בְּתְבַּעְלְנָה (4) בַּתְּבָעְלָנָה (5) בְּתָבְּעַלְנָה (5) בְּתְבַעְלְנָה (6) בַּתְבַּעְלְנָה (7) בְּתְבַּעְלְנָה (8) בַּתְבַּעְלְנָה (9) בּתְבַּעְלְנָה (1) בַּתְבַּעְלְנָה (2) בּתְבַּעְלְנָה (3) בּתְבַּעְלְנָה (4) בַּתְבַּעְלָנָה (5) בּתְבַּעְלָנָה (6) בּתַבְּעַלְנִה (6) בּתַבְּעַלְנִה (7) בּתְבַעְלְנָה (1) בּתְבַעְלְנָה (1) בּתְבַעְלְנָה (1) בּתְבַעְלְנָה (1) בּתַבְּעַלְנִה (2) בּתַבְּעַלְנִה (3) בּתַבְּעַלְנִה (4) בּתַבְּעַלְנָה (1) בּתַבְּעַלְנָה (1) בּתַבְּעַלְנִה (2) בּתַבְּעַלְנִה (1) בּתַבְּעַלְנִה (2) בּתַבְּעַלְנִה (1) בּתַבְעַלְנִה (1) בּתַבְּעַלְנִים (1) בּתַבְּעַלְנִים (1) בּתַבְּעַלְנִה (1) בּתַבְּעַלְנִים (1) בּתַבְּעַלְנִה (1) בּתַבְּעַלְנִה (1) בּתַבְעַלְנִים (1) בּתַבְּעַלְנִים (1) בּתַבְעַלְנִים (1) בּתַבְעַלְנִים (1) בּתַבְעַלְנִים (1) בּתַבְעַלְנִים (1) בּתַבְעַלְנִים (1) בּתַבְעַלְנִים (1) בּתְבַעְלְנִים (1) בּתְבִּעְלְנִים (1) בּתְבַעְלְנִים (1) בּתְבַעְלְנִים (1) בּתְבַעְלָנִים (1) בּתְבַעְלְנִים (1) בּתְבַעְלְנִים (1) בּתְבַעְלְנִים (1) בּתְבַּעְלְנִים (1) בּתְבַעְלְנִים (1) בּתְבַעְלְנִים (1) בּתְבַּעְלְנִים (1) בּתְבִּעְלְנִים (1) בּתְבְיבְּעְלְנִים (1) בּתְבִיבְּעָּבְּעִבְּעְלְנִים (1) בּתְבַּעְלְנִים (1) בּתבְּעִבְּעְלְנִים (1) בּתְבַּעְלְנִים (1) בּתבְּעְלְנִים (1) בּתבְּעבְּעְלְנִים (1) בּתְבִּעְלְנִים (1) בּתְבִּעְלְנִים
- 2. The Hê of the preformative is dropped, or absorbed, after the preformatives of the Imperfect and Participle.
- 3. In the Hithpael of verbs beginning with ב, ש and ש the m and the sibilant are transposed, e. g., הַלְּחָבֶּר, הַשְּׁחָבֶּר, הַשְּׁחָבֶּר, וווי verbs beginning with 3, transposition takes place and the Tau is changed to m, e. g., הַעְּמָרָר . In the only case of a Hithpael of a verb beginning with 1, the m is assimilated to the Zain, e. g., בּבְּרָר Is. 1. 16.
- 4. In the Hithpael of verbs beginning with ה, one Tau is written, but it is to be doubled and receives Dagesh forte, e. g., בְּהַמָּשׁהַ.

When a root begins with Daleth or Teth, the Tau is assimilated to it, e.g., קדבה, אמָמָא, אַמָּבָּר.

Rem. Occasionally, with other letters assimilation occurs.

- 5. In the Perfect, Imperfect, and Imperative, the original a of the אָם syllable always heightens to a in pause, e. g., בְּחָבָּה, אָבְשָּבָּי, בְּעָהָבָּה, אָבָשָּבָּי, בְּעָהָבָּה, אָבָשָּבָּי, בַּעָהָבָּי, בַּעָהָבָּי, בַּעָהָבָּי, בּעָהָבָּי, בעָהָבָּי, בּעָהָבִיּ, בעָהָבָיי, בעָהָבָיי, בערייה בעריי
- 6. The Hithpael had apparently originally a passive in use of the form Huthpaal. It is found in but four verbs and but eight times in all. In the case of סַבְּבַּק, the Tau has seemingly been assimilated.

LESSON XXIII.

THE PERFECT KAL WITH SUFFIXES.

1. It may be said in general, that the more original forms of the verb are found before suffixes, e.g., taking (1) katala the earlier form of pp and adding the suffixes we get:

kățălă +	hû = with	contracti	ion	קפַלוּ	
ķāţālā +	hî (or ha) =	= with c	contraction	קמלה	
ķățălă +	kā, with pr	oper cha	inges	קשלה	
ķătălă +	nî "	77	99	קַמֶּנֵיי	
ķățălă +	hem "	99	77	קמלֶם	
kătălă +	hen "	55	37	קשלו	
kățălă +	kem "	99	77	קמלכם	
ķățălă +	ken "	19	17	קמלכו	
kățălă +		39	12	יְקְמֶלֶנוּ;	but
ķāţālā +	ki becomes				

- (2) Taking kăţălăth for a second example we get: kăţălăth + hû = אַרְאָרָאָרָ or אַרְאָרָאָר byassımılation backwards.
 - יי + hî = קּמְיֵּלְתָה קמִינְתָם + hem = קמִינְתַם
 - , אַפְלֶּתְדָ etc.; but קְמֶלֶתְרֶם etc.; but קְמֶלֶתְרָ.
- 2. Forms ending in a vowel append the pronouns directly without further change than the proper heightening, lowering etc. of the vowels on account of changes of accent, and the casual contractions arising from hu preceded by מ or i, e. g., לְּמֵלְהִי , but אַקְלְהָוּ, but אָקְלְהָוּ, but אַקְלָהָי, but אַקְלָהָי, but אַקְלָהָי, but אַקְלָהָי,
- 3. The ending of the 2nd person plural is changed to אוֹ for both genders, e. g., אַמְלְהוּה, הַּמְלְהוּה,; the ending of the 2nd fem. sing. reverts to, or rather retains, the more original ending אָה, e. g., אַמְלְהוּה, thus coming to coincide in form with the first person singular, which has, also, the form אַרְהָיף before suffixes.
- 4. Notice the exceptional forms מְלַיְתְּהְ, where the union vowel Y is employed heightened with the accent to

e and obscured without the accent to e. Notice, also, the forms קְּמֶלְנִי but קְמֶלְנִי top but קְמֶלְנִי. For none of these variations is a satisfactory reason known.

LESSON XXIV.

PERFECTS OF DERIVED STEMS WITH SUFFIXES.

1. All forms of the first and second persons are unchangeable before suffixes, e. g., הקפלהוה, קפלנוה. Except, of course, that the ā of הפנרתני, e. g., יה becomes ă before יו, e. g., הסנרתני

2. The 3rd fem. sing. becomes האָשף and הקמילה with the same changes as in Kal; the 3rd plur. remains unchanged, i. e., יהקמילו he 3rd masc. sing. becomes אַסף and הַקמִילה, just as in Kal אָסָרָ. Examples: אָסְיֵלְהוּ, בְּקִילְהָה, בְּקִילְהָה, בְּקִילְהָה, בְּקִילְהָה, בְּקִילְהָה, בְּקִילְהָה, בְּקִילְהָה, בְּקִילְהָה, בְּקִילְהָה, בִּקִילְהָה, בַּקִילְהָה, בּקִילְהָה, בּקִילְהָה, בּקִילְהָה, בּקִילְהָה, בּקִילְהָה, בּקִילְהַה, בּקִילְהַה, בּקִילְהַה, בּקִילְהַה, בּקִילְהַה, בּקִילְהָה, בּקִילְהָה, בּקילִה, בּיִּבְּיִה, בּיִּבְּיִלְהָה, בּיִבְּיִילְהָה, בּיִבְּילִה, בּיבְּילִה, בּיִבְּילִה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִּה, בּיבִּילְה, בּיבִּילִה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִּה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִה, בּיבְילִה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִילְה, בּיבְּילִּה, בּיבְּילִה, בּיבְּילִילְה, בּיבְּילִיה, בּיבְּילִיה, בּיבְּילִיה, בּיבְּילְה, בּיבְּילִיה, בּיבְּילִּיה, בּיבְּילִיה, בּיבְּילִיה, בּיבְּילִיה, בּיבְּילִיה, בּיבְּילִיה, בּיבְּילְיבִייּיה, בּיבְילִיה, בּיבְּילְיבְיּילְיה, בְּיבִּיילָּה, בּיבְּיילְיה, בּיבְּילְיבִּילְיהָּייִיה, בּיבְיילְיה, בּיבְיילְיה, בּיבְיילְיה, בּיבְיילְיהָייה, בּיבְּיילְיה, בּיבְּיילְיה, בּיבְיילְיה, בּיבְיילְיה, בּיבְיילְיה, בּיבְיילְיה, בּיבְּיייבְייליה, בּיבְייליה, בּיבְייליה, בּיבְייליה, בּיבְיייבְייליה, בּיבְיייבְייה, בּיבְייבְייה, בּיבְייבייה, בּיבְייבייה, בּיבְיייה, בּיבְיייה, בּיבְיייה, בּיבְיייה, בּיבְיייה, בּיבְיייה, בְיבִייה,

Rem. קבידף becomes קפל before ק, בם and וב, e. g., קבידף,

קבצכם.

3. Notice, that the second radical of the Piel, where it is followed by a half-vowel only, often loses its characteristic doubling, e.g., אַרְשָּׁרָה.

LESSON XXV.

THE COHORTATIVE AND JUSSIVE.

1. The so-called Cohortative is formed by appending ה, to the first person singular or plural of the Imperfect. In all stems except Hiphil, this causes the lowering of the preceding vowel, e. g., הַּלְמָלֶה, הֹּלְמָלֶה, but בּאַלְמֶלְה.

Rem. 1. In pause, however, the vowel preceding the ending הן is heightened, e.g., הַּלְמָלָה, but הַּאַכְמָלָה, אָרְמָלָה. Notice, that in the Niphal and Hithpael, as well as in the Kal Imperfect in a, the vowel is heightened from the original a to a.

Rem. 2. This π , is the fragment of a primitive ending an, the Nun of which is often retained before suffixes of

the 3rd pers. sing., and perhaps of the 2nd masc. sing., e. g., אַכְּמֵלְהַ, אָבְמֵלְהַ, אָבְמֵלְהַ, אָבְמֵלְהַ, אָבְמֵלְהַ, אָבְמֵלְהַ,

2. The Cohortative denotes intention, determination or, in the case of the plural, exhortation. It is to be rendered

in English by the auxiliaries "will", "let", etc.

- . . 3. The Jussive is a shortened form of the Imperfect, where shortening is possible, to denote command etc. In Arabic, there are five moods of the Imperfect, which may be called Indicative, Subjunctive, Jussive, and Energetic (two of this last). The first three have the endings of the cases of the noun ŭ, ŭ, ĭ. The Jussive in Hebrew corresponds to the last of these, but has a distinctive form, (now that the old endings have been dropped). only in the Hiphil, e.g., בְּבֶּשׁל becomes בְּבָשׁל and בִּבְּשַׁל הַבְּבָשׁל fire forms of the Hiphil with endings, the Jussive coincides in form with the ordinary Imperfect.
- Rem. 1. The term Voluntative is used to embrace the Cohortative and Jussive. L. . . welling, desire, see

Rem. 2. It will be seen, that the first form of the Hiphil Imperative is formed from the Jussive by dropping the preformative, i. e., לְּהַכְּמֵל from בְּחָלָהְיִי

4. The cohortative ה, is sometimes appended to the Imperative, changing its meaning from a command to a request, or prayer. In Kal, this cohortative Imperative takes either the form שַׁבְּהָּ, or the form שַׁבְּהָּ, is found once.

LESSON XXVI

THE IMPERFECT WITH SUFFIXES.

Rem. Instead of the feminine plural, the masculine plural is employed before suffixes.

2. Of the forms of the Imperfect ending in a consonant before suffixes.

(1) The Hiphil forms remain unchanged, e. g., יָקְמִילָהּ, יָקְמִילָהּ. יִקְמִילָהּ. יִקְמִילָהּ.

(2) The Kal forms in it and Piel forms (a) obscure the last vowel before, דְ, בַּסְ and בָּ, e. g., בְּסְלֶּדֶּ יִלְּמֶלְנָם , בַּסְלֶּבֶּי בִּילָבָּי בִּילָבָּי. בְּטַלְכָּב בִּילָבְּי בִּילָבְּי בִּילָבְיּ

b. Lower the last vowel everywhere else, e. g., יקמלהוּ,

Rem. 1. The union vowels are

(1) , occurring only before ה, e. g., הָמְלָהָ, יָקְמְּלָהָ, יָקְמְלָהָ,

(2) " before ק, בם and ב, e. g., קטָלָד , יָקטָלָד ;;

(3) " everywhere else, e. g., אָלְמָלָהוֹ , יְקִמְלָהוֹ , יְקְמְלָהוֹ ,

Rem. 2. Once, the original ñ is written with Shurek, e. g., הַּשְׁמוּרָם. Probably, a scribal error.

Rem. 3. In Imperfects in X, the original X (1) is retained before 7, באַ and נְבָּשׁבֶּם ,יִלְבָשׁבָּם ,יִלְבָשׁבָּם .

(2) Is heightened, everywhere else into ā, e.g., ישֶׁמְעָהוּ,

Rem. 1. In addition to this visible, and certain, employment of Nun (called by grammarians, Nun epenthetic, demonstrative, or energetic), a Dagesh forte is often found in the first letter of the suffix of the second masculine singular, which may have been rightly inserted by the Massoretes for an assimilated Nun energetic, e.g., Therefore

Rem. 2. A Nun epenthetic is found, also, occasionally

before ג', e. g., יכבדגני.

5. A change of accent in a form with a suffix will, of course, cause a heightening and lowering of the changeable vowels in the word, e. g., 73378 in pause for 73378.

6. Sometimes in forms of Imperfects in with suffixes, a compound Shewa appears instead of the usual simple Shewa, e. g., 78778, 737028.

LESSON XXVII.

THE INFINITIVE, IMPERATIVE, AND PARTICIPLE WITH SUFFIXES.

A. THE INFINITIVES

1. The Infinitive construct alone is used with suffixes.

2. The ordinary Infinitive construct Kal takes its original form kutl before light suffixes, with the u obscured to o, e.g., אָקל. But before grave suffixes, it takes the form לְּבָּל, e.g., בְּבֶּלְכָּם.

Rem. 1. Both forms are found before ק, e g., שֶׁכבָּדָ, לְשָׁבֶּרָדָ,

Rem. 2. The Infinitive construct Kal frequently unites with the preposition 5 so as to form, as it were, one word. In such cases, the vocal Shewa becomes silent, e. g., אַטָּלָי,

Rem. 3. The Infinitives are all inflected exactly like nouns, except that they take the objective suffix '' for me. Of course, seeing that Infinitives are true verbal nouns, they must be treated as having the uses of both verb and noun. So, לְּבְּלָשִׁי to seek me; but לְבְּלָשִׁי for my gathering, i. e., that I gather.

Rem. 4. Before suffixes the Infinitive of אָבֶה becomes בָּבְּד, e. g., בְּבָּר, that of אָבָה before the grave suffixes becomes אָשָׁבָב, e. g., אַבָּב, before the light suffixes אָשָׁבָב, or אָבָב, or אָבָב, e. g., אָבָב, or אָבָב, or אָבָב, or אָבָב, or אָבָב, אַבָּב, אַבָּב, אַבָּב, אַבָּב, אַבָּב, אַבָּב, אַבָּב, אַבָּב, אָבָב, אַבָּב, אָבָב, אַבָּב, אַבָּב,

Rem. 5. Other forms of the Infinitive construct Kal beside the common form are אָרָהָה, וְּקְהָה אָבָר פּלב, מִּגְרָשׁ, מִגְרָשׁ, מְּנְרָשׁ, אָבָרָה בּל

3. Of the Infinitives of the derived stems, it need only be remarked, that the Infinitive Hiphil is unchangeable like the nouns of Lesson III; and that the others change only the vowel of the ultimate like the nouns of Lessons IX and X.

B. THE IMPERATIVES

1. Imperatives being really nothing but abbreviated Imperfects, i. e., the second person of the Imperfect Jussive with the preformative Tau omitted, affix the suffixes in exactly the same way as the Imperfect, with of course. the necessary consequent vowel changes, e.g., הקמלהו ,חקמלהו with the vowel o as helping vowel; אקטליהו , תקטליהו, with Y as helping vowel; הַקְּטִילָהוּ , תַקְטִילָהוּ , תַקְטִילָהוּ , תַקְטִילָהוּ , with the original characteristic Hê appearing in the Imperative.

Rem. With the form of the 2nd masc. sing. Imv. with the suffix 3rd masc. sing. יקטלו may be compared יקטלו, the less common form of the Imperfect with the 3rd masc.

sing. suffix.

C. THE PARTICIPLES

1. The Participles are inflected exactly like nouns. It must be remembered, however, that they are really verbal adjectives, when they are true participles; and as such they take objective pronouns, not possessive, or adjective, pronouns, e. g., מקדשכם gathering them; מקדשכם sanctifying עסינ; מין pursuing them; שלמי כע paying me evil.

Often, these adjectives have come to be indistinguishable from nomina quentis, e. g., לדפיהם their pursuers, or those versuing them.

Rem. The Participle Hiphil is unchangeable in inflection; the Participles Kal, Piel, and Hithpael, are inuceted like the nouns in Lesson X; the Participles Niphal, Pal, and Hophal, like the nouns in Lesson IX.

LESSON XXVIII.

THE PERFECT AND IMPERFECT WITH WAU CONVERSIVE.

1. Wau conversive, or consecutive, is the conjunction Wau employed in immediate connection with the Perfect, or Imperfect, of the verb, with the result that the Perfect following it, takes no longer the nuances of the Perfect but of the Imperfect; and the Imperfect following it. takes the nuances of the Perfect.

2. With the Perfect, the Wau has the pointings of ordinary Wau conjunctive; but the accent of מַמְלְּתָּה and מִּלְּתָּה is in most verbs thrown from the penult to the ultimate, when the Wau is conversive, e.g., מְמַלְּתָּה but מִּבְּעִרְּה, so מִּבְּעָרְה, so מְּבְּעַרְה, so מְבְּעַרְה, so מְבְּעַרְה, to change, however, takes place in the other seven forms of the Perfect, nor in the Perfect with Suffixes, when the Wau is conversive. The context alone must determine the character of the Wau.

3. With the Imperfect, Wau conversive takes the same pointings as the article with nouns. That is, before ', ה, and ', the Wau conversive takes Pathah and the preformative is doubled, e. g., לַבְּקֵיל ,וַיְּקָטל , וֹנְקָטל , Since Aleph cannot be doubled, the Wau conversive takes a before the first person singular, e. g., מַבְּּמֶל , בַּבְּיִל .

Rem. Where the Yodh of the preformative has a half-vowel, it cannot be doubled. Where it is not doubled in pronunciation, it does not receive Dagesh forte in writing, e. g., begil, but with Wau conjunctive begil.

5. Sometimes, Wau conversive causes the accent of the Imperfect to be thrown from the ultimate to the penult, e. g., in the irregular verb ppi) for ppi.

6. After a protasis which may be resolved into an Imperfect, may come a perfect with Wau conversive, i. e., קבור פְּקַרִי בְּיִוֹם בְּקַרִי, when I shall visit. Hence, the perfect הַּמְבּיִלְּיוֹ in the apodosis.

LESSON XXIX.

PÊ GUTTURAL VERBS.

-1. The quickest way of mastering the guttural verbs is to apply the rules as to the peculiarities of gutturals to the original forms of the regular verb, observing the

variations arising from the fact that at times the changes are based not on the original forms but on the forms in actual use, e.g., the original form of the Kal Imperfect was אַרָּף. If the first radical were a guttural, this would become אַרָּף. which is the form now in actual use. But in the Piel of אַרָּף, we find אַבָּף, a form based not on אַרָּף but on אַרָּף. So, also, in אַרָּפָיל, and אַרָּף, the Seghols arise from the forms אַרָּף, and אַרָּף, and אַרָּף, not from the forms אַרָּף, and אַרָּף, rather than from אַרָּף, rather than from אַרָּף, rather than from אַרָּף, rather than from אַרָּף.

2. The Pê Guttural verbs (1) take compound Shewa, wherever the regular verb has simple vocal Shewa, e.g.,

עמדת, עמד, עמדת etc.

(3) Change this compound Snewa into the corresponding short vowel, wherever it would come before another

Shewa, e. g., יְתֵּיְקוֹ , יְתָיְקוֹ , נְעִמְרוֹ , נְעָמְרוֹ , פּנַכְּרוֹ , פּנַכְּרוֹ

Rem. An exception to this rule occurs in the Imperative of the Kal in forms with vowel sufformatives, e. g., חָוָקוּ, עְמִדּי

(4) In forms where the first radical should be doubled, heighten the preceding vowel, e. g., in Niphal wherever the Nun should be assimilated to the following consonant,

e. g., יַעָמַד, הָעָמָד.

3. Sometimes, at the end of a syllable, a guttural takes a silent instead of a compound Shewa; and in such cases, the preformatives piefer Seghol to Pathah, e. g., אַחָסָר, בְּחָשְבנוּ , בַּאָרָר , בְּאָדָר , בְּאָדָר , בַּאָדָר , בַּאָדָר , בּאָדָר , בַּאָדָר , בּאָדָר , בּאָדָר , בּאָדָר , בּאַדְר , בּאַד , בּאַדְר , בּאַד , בּאַדְר , בּאַד , בּאַדְר , בּאַד , בּאַד , בּאַדְר , בּאַדְר , בּאַדְר , בּאַד , בּאַדְר , בּאַד , בּאַדְר , בּאַד , בּאַד , בּאַדְר , בּאַד , בּאַד , בּאַדְר , בּאַ

Rem. Seghol is also found sometimes in Imperative

forms of the Kal with cohortative ה, e. g., אָסְפָה.

4. When the first radical is an Aleph, a Ḥatef-Seghol is employed in the Inf. Cons. and Imv. Kal instead of Hatef-Pathah, e. g., אָבל, הַאָּבָּל

Rem. But when a suffix is added, the compound Shewa becomes Ḥatef-Pathaḥ, e. g., פָּלְכָּה אָּלָּהָ אָּלָּה.

LESSON XXX.

PÊ ALEPH VERBS

1. Pê Aleph verbs are but a sub-class of Pê Guttural verbs, from which they differ in but a few particulars. In fact, most verbs whose first radical is Aleph belong to the Pê Guttural class, there being but seven verbs altogether beginning with Aleph, that have any of the peculiarities of the so-called Pê Aleph verbs. These are אָרָה, אַרָה, אַרָּה, אַרָה, אַרָה, אַרָה, אַרָה, אַרָה, אַרָה, אַרָה, אַרָה, אַרַה, אַרָה, אַרָה, אַרָה, אַרָה, אַרָה, אַרָה, אַרָה, אַרָה, אַרַה, אַרַה, אַרָה, אַרַה, אַרַה,

2. The distinguishing peculiarity of Pê Aleph verbs is, that the preformative of the Imperfect Kal has the vowel ô in which the Aleph quiesces, e. g., אָאָדָן, אָאָרָל, אָאָדָל, אָאָדָל, אָרָל, אָאָרָל, אַרָּל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אַרָּל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אַרָּל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אַרָּל, אָרָל, אַרָל, אָרָל, אַרָל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אָרָל, אַרָּלי, אַרַל, אָרָל, אָרָל, אַרָּלי, אַרָּלי, אַרָּלי, אַרָּלי, אַרָּלי, אַרָּלי, אַרָּלי, אַ

יאפה מחם, יאכה ,יאפר and יאפר.

Rem. Two of these verbs have other forms, ו. e., אָפָּה and אָפָה, to wit אָפָה and אַפָּה. Two of them are Lamedh Hê as well as Pê Guttural, to wit: אָבָה and אָבָה will be treated in Lesson XL.

3. In the first person singular of the Kal Imperfect, the Aleph of the root is dropped, e.g., אַפָּר אָפָר.

4. The Inf. cons. and the 2nd sing. masc. have a Hatef-Seghol with the Aleph אַכלכן; but when a suffix is added it becomes Hatef-Pathah, e. g., אַכלכם,..

5. The forms of the Imperfect of אָמָה and אָמָה, which are without sufformatives or suffixes, throw back the accent to the penult, when they have Wau conversive, e. g., וַיֹּאמָה. In pause, however, we find וַיִּאמָה etc.

LESSON XXXI.

AYIN GUTTURAL VERBS

1. Wherever the regular verb has vocal Shewa under the second radical, these verbs have a compound Shewa, e. g., שַׁחַפוּ , שִׁחָפוּ , שַׁחָפּוּ , שִׁחָפּוּ , שׁׁחָפּוּ , שׁׁהַפּוּ , שׁׁחָפּוּ , שׁׁחָפּוּ , שׁׁחָפּוּ , שׁׁהַפּוּ , שׁׁחָפּוּ , שׁׁהַפּוּ , שׁהַפּּי , שׁהַפּוּ , שׁׁהַפּוּ , שׁׁהְפּוּ , שׁׁהַפּוּ , שׁׁהַפּוּ , שׁׁהַפּוּ , שׁׁהַפּוּ , שׁׁהְפּוּ , שׁׁהְפּוּ , שׁׁהְפּוּ , שׁׁהְפּי , שׁׁהְפּוּ , שׁׁהְפּי , שׁׁהְפּוּ , שׁׁהְפּי , שׁׁהְפּוּ , שׁהִים , שׁׁהְיִי , שׁׁהְבּיּ , שׁׁהְבּיּי , שׁׁהְבּיּי , שׁׁהְבּיּ , שׁׁהְבּיּ , שׁׁהְיִי , שׁׁהְיִי , שׁׁהְיִי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהְיִי , שׁׁהְיִי , שׁׁהְיִי , שׁׁהְיִי , שׁׁהִי , שׁׁהְּיִי , שׁׁהִי , שְׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהְיִי , שׁׁהִי , שׁׁהְיִי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהְיִי , שׁׁהְיִי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהִּי , שׁׁהְּיִי , שׁׁהְּיִי , שׁׁהְּיִי , שׁׁהִּי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהִּי , שׁׁהִי , שׁׁהִּי , שׁׁהְיִי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהִּי , שׁׁהְּיִי , שׁׁהְּיִי , שׁׁהְיִי , שׁׁהִי , שׁׁהִי , שׁׁהִּי , שׁׁהְּיִי , שׁׁהְּיִי , שׁׁהְּיִי , שׁׁהְּיִי , שׁׁהְּיִי , שׁהִּי , שׁׁהְּיִי , שׁׁהְּיִי , שׁׁהְּיִי , שׁׁהְּיִי , שׁׁהְּיִי

2. Since gutturals could not be doubled by the Hebrews, wherever the second radical should be doubled to constitute the form, as in the Piel, Pual, and Hithpael stems, it remains single; but the preceding vowel is often

heightened by way of compensation, e. g., 18p.

Rem. They frequently, also, take compound Shewa under

the Resh, e. g., זבר ברכז, זבר ברכז, ברכז, וברכז, ברכז, ברכ

5. When a helping vowel comes before a guttural with compound Shewa, the vowel is made to correspond with the Shewa, e. g., מַחַשֵּי.

6. In the Imperfect and Imperative Kal, the common

vowel is ă, e. g., שָׁתָם , אָבְתַר, אָשְׁאָל , בָּתַר, ישְׁתָם .

Rem. This a is heightened before light suffixes, e. g., גְּמְּלְנֵּאּ, יְּנְאֶּלְנָּאּ, ' שְׁחְמָדְּאָ'; but remains before the grave suffixes and ק. e. g., בְּאֵלְנָא

7. Always before Heth with Qames, and once before

Hê with Qames, the ă becomes Seghol, e. g., הֹטְרָרוּ.

LESSON XXXII.

LAMEDH GUTTURAL VERBS.

1. At the end of a word, after all heterogeneous vowels, the gutturals Hê, Hêth, and Ayin, take before them a helping vowel Pathal, called Pathal, furtive. This vowel does not form a syllable, nor influence the accent, but is inserted, simply because of the difficulty of pronouncing

these gutturals after any vowels but ă and ā, e.g., שַּלְהַ, הַשׁלִית, הַשׁלִית, הַשׁלִית, הַשׁלִית, הַשׁלִית, הַשׁלִית, הַשׁלִית, הַשֹּלִית, הַשְּלִית, הַשְּלִּית, הַשְּלִית, הַשְּלִּית, הַשְּלִּית, הַשְּלִית, הַשְּלִית, הַשְּלִּית, הַשְּלִּית, הַשְּלְית, הַשְּלְית, הַשְּלְּית, הַשְּלְית, הַשְּבּית, הַשְּבְּית, הַשְּבְּית, הַשְּבְּית, הַשְּבְּית, הַשְּבְּית, הַשְּבְּית, הַשְּבְּית, הַשְּבּית, הַשְּבְּית, הַשְּבְּיתְּית, הַשְּבְּית, הַשְּבְּית, הַשְּבְּיתְּית, הַבּית, הַבְּית, הַבּית, הַבּית, הַבְּית, הַבּית, הַבְּית, הַבְּית, הַבְּית, הַבְּית, הַבְּבּ

Rem. The heterogeneous vowels are ē, î, ō, ô, and û, ı e., all but ă. ā, e g, אָיָלִי, The naturally long vowels ê and â do not occur in the guttural verb.

Rem. 1. In pause, and before light suffixes, this a is heightened to a, e. g., אָשְלֵשֵר ', ישְׁלֵשְר ', ישְׁלֵשְר ', but ישְׁמַבּב ', שׁבְּבַּב ', but בּבְּבָעִי ', שׁבְּבַּב ', but בּבָּעִי ', ישׁבְּבַּב ', בּבְּבָּעִי

Rem. 2. Before vowel sufformatives, this a is lowered.

e. g., ישְלָחוּ, ישְלָחוּ.

3. Wherever the regular verb has vocal Shewa under the third radical, the guttural has Hatef-Pathal, e. g., מַנַעָּד, ,שֵׁלַחָדָּ

4. Wherever the regular verb has silent Shewa under the third radical Lomadh Guttural verbs have, also, silent

Shewa, e. g., שְׁלַהְתִיךּ, שְׁלַהְתִיךּ.

5. Before the ending הְ of the second feminine singular, these verbs take a helping vowel ă, to aid in the pronunciation, e.g., הְתַּבְּשֵׁל. It does not, however, constitute a syllable.

Rem. 1. In pause the a of the accented syllable is

heightened to ā, e.g, הַעֶּעָם

Rem. 2. Before suffixes, thus form is regular, e. g., שלחמדה

6. Feminine participles of these verbs may have the

form שֹלֶתַת, pause שׁלֶתַת.

7. Forms which in the regular verb have Sere, derived probably from an original ă, retain the original ă, except in pause, where Sere usually occurs, e. g., אָבָלָת , בָּבָלָע . וַיִּבְנָע

Rem. In the forms of the Hiphil Jussive and Impera-

tive, where the guttural is the final letter, nothing but & is ever found.

Participial forms, however, which have an ē heightened from an original I, keep the ē in the absolute, but change it to ă in the construct, e. g., חָלֵשׁ, הְבַּוּהָ.

LESSON XXXIII.

LAMEDH ALEPH VERBS.

Lamedh Aleph verbs are but a sub-class of Lamedh, Guttural verbs, but on account of the peculiar weaknesses of Aleph, they require a separate treatment to record their variations from the other Lamedh guttural verbs.

Rem. 1. Every Aleph which in the regular verb would come at the end of a syllable, quiesces in these verbs in the preceding vowel, which is then heightened.

Rem. 2. Where Tau follows a quiescent Aleph, it is aspirated, e. g., מַלְאָתָּ

2. The original characteristic i of the Hophal is sometimes retained, e. g., মুণ্ডুন্

Rem. In the form \(\text{12}\), the guttural has attracted the original vowel from \(\text{1}\) to \(\text{a}\), so as to cause it to harmonize with the Hatef-pathah of the Aleph.

LESSON XXXIV.

PÊ NUN VERBS.

Rem. 1. In the Hophal, this causes the retention in the sharpened syllable of the original ম, e. g., তাম্

Rem. 2. Before gutturals the Nun ordinarily remains, e. g., הְנְהַלְּהִי , נְנָאַר , הְנָהְלְהִי So, also, sometimes before other consonants, e. g., הְנְרֵלְּ נִיְנְם

On the other hand, the Nun is sometimes dropped and the guttural implicitly doubled, e. g., Did for Did; or the preceding vowel is heightened by way of compensation, e. g., Did for Did.

2. In the Imperative and Infinitive Construct Kal of verbs whose Imperfect is in ă or ē (from i), the Nun is dropped, e. g., שַּׁיַר, וְהַיָּר, אַהָּה (See 3 (3) below).

Rem. 1. If the third radical is a guttural the Infinitive has a, both as main and as helping vowel, e. g., בַּקַר, בְּקַר, (from הַבְּיַל, see below).

Rem. 2. This Infinitive is a feminine segholate. Before suffixes, the a either remains, or is attenuated to Hiriq, e. g., נאשתו ג'שותו ג'שותו ביל ואים.

Rem. 3. When the Nun is followed by a guttural, it is not dropped, e. g., בְּהַנ

Rem. 4. When the Imperfect is in ō (from ŭ), the Nun is not dropped, e. g., 521.

Rem. 5. The cohortative form of the Imperative is אָקָה, ,שָקה.

3. The verb נָתְן "to give" has the following peculiarities.

(2) The Imperfect and Imperative have the vowel ĭ, heightened to ē, e. g., אָבָר, אָבָּ. Of course, this ē is lowered to Shewa before vowel sufformatives and likewise before light suffixes, e. g., אָבָרָה , תְנֵה , תְנָה , מְבָּה ; and shortened to ĕ before בּבָּ, e. g., אַבְּרָבָּם.

(3) The Infinitive construct drops both Nuns and takes the form אַהָ (from בַּתְּבָּח). Before suffixes this becomes אַה, e. g., זְּהְבָּה, הַבְּקָה.

LESSON XXXV.

AYIN AYIN VERBS.

In these verbs, the second and third radicals are alike. Some of the forms are always uncontracted and regular, as the Infinitive absolute and Participles of Kal, e. g., בובס, בבבס, — all forms which have in them an originally long vowel. Other forms are sometimes contracted and sometimes not, e. g., ששְּׁמָּי, בְּבַס. It will be understood, that in what follows, we are treating of the irregular or contracted forms alone, since the regular forms need no further treatment.

Note that the contractions are usually made from the original forms.

1. When the verbal form has no sufformative only two radicals are written and the original vowel is generally thrown back on the first, e. g., DD, DD,

Rem. 1. In the Perfect and Participle Niphal, the throwing back of the vowel of the 2nd radical to the second causes the vowel of the first radical to be left in an open unaccented syllable. This vowel is then heightened to a, e. g., add, add, (cons. add), from add, add.

Rem. 2. In the Hiphil, the original a of the second radical is thrown back to the first, where it sometimes remains unchanged, e. g., קברע הַּרֶּר and with gutturals אָרָע. But generally, it is changed to Tsere, which remains before vowel sufformatives, the following consonant being then doubled, e. g., בְּסָבוֹ, וּבְּסָבוֹ, וּבַסְבֹּן. Notice, that in the Hiphil Perfect, the vowel of the preformative, when before the tone, is Tsere.

Rem. 3. The Hophal throws back the vowel of the

of the preformative into unchangeable îi, e. g., אוּלְבּלּ הוֹלִבּוּ.

Rem. When the second radical is a guttural or Resh, the vowel is heightened if possible, e. g., קעה, השרוא. But הילעו הילינו.

3. When the sufformative of the Perfect begins with a consonant a long vowel o is inserted between the sufformative and the doubled second radical, e. g., הְּלְבֹּוֹתְה , הְּלְבֹּוֹתְה , הְּלְבֹּוֹתְה , הִּלְבֹּוֹתְה , הִּלְבֹּוֹתְה , הִּלְבֹּוֹתְה , הִּלְבֹּוֹתְה , הִּלְבַּוֹתְה , הִּלְבַּוֹתְה , הַּלְבַּוֹתְה , הִיּלְבֹּתְה , הִיּלְבַּוֹתְה , הַיִּלְבַּתְה , הַּלְבַּתְה , הַבְּבְּתְה , הַבְּבְּתְה , הַבְּבְתְה , הַבְּבְּתְה , הַבְּתְה , הַבְּבְּתְה , הַבְּבְּת , הַבְּבְּתְה , הַבְּבְּתְה , הַבְּבְּתְה , הַבְּבְּתְה , הַבְּבְּתְה , הַבְּבְּת , הַבְּבְּת , הַבְּבְּת , הַבְּבְּת , הַבְּבְת , הַבְּבְּת , הַבְּבְּבְּת , הַבְּבְּת , הַבְּבְּת , הַבְּבְּת , הַבְּבְּת , הַבְּבְּת , הַבְּבְּת , הַבְּבְּבְּת , הַבְּבְּת , הַבְּבְבְּת , הַבְּבְבְּת , הַבְּבְּת הַבְּת , הַבְּבְבְּת , הַבְּבְבְּת הְבְּתְבְּבְּתְבְבְּת הְבְּבְבְּתְבְבְּתְבְבְּתְבְבְּת הְבְּבְבְּת הְבְּבְבְּתְבְבְּת , הַבְּבְבְּתְבְּבְּבְּתְבְבְבְּתְבְבְּתְבְּבְּתְבְבְבְּתְבְּבְתְבְבְּבְבְּתְבְּבְּתְבְבְּבְּתְבְבְּבְבְּתְבְּבְּתְבְבְּבְּתְבְבְּבְבְּתְבְּבְּבְּבְּתְבְּבְּבְּבְּתְבְּבְּבְבְּבְבְּבְּתְבְבְּבְבְּתְבְּבְבְּבְבְּתְבְּבְּבְּבְבְּבְבְּבְּבְּבְבְּבְּבְּבְבְּבְבְּבְבְּבְבְּבְבְּבְבְּבְבְּבְבְּבְבְּבְבְבְבְּבְבְבְבְבְבְבְּבְבְבְבְבְבְבְבְבְבְּבְבְבְבְבְבְבְבְבְּבְבְבְבְבְבְבְבְבְבְבְבְבְ

Rem. The affixing of these endings causes no change in the Kal and Hophal except the doubling of the last radical. In the Niphal and Hiphil, however, it causes the lowering of the vowel of the preformative.

- 4. When the sufformative of the Imperfect begins with a consonant (i. e. in the feminine plural) the accented union vowel ', is employed, e. g., הַּלְבִינְה. The withdrawal of the accent from the sharpened syllable causes its vowel in the Kal and Hiphil to revert to the pure short vowel and the pretonic vowel of the preformative to be lowered, e. g., הַּלְּבְינָה, הְּקַבְינָה, הְּלֶבְינָה, הְּלֶבְינָה, הְּלֶבְינָה, הְּלֶבְינָה, הְלֶּבְינָה, הִּלְבִינָה, הַּלְבִינָה, הַּלְבִינָה, הַּלֵבְינָה, הַלֵּבְינָה, הַלֵּבְינָה, הַבּינָה, הַבּינָה, הַבּינְה, הַבּינִה, הַבּינְה, הַבּינִה, הַבּינִה, הַבּינְה, הַבּינִה, הַבּינִה, הַבְּינְה, הַבְּינִה, הַבְּינִה, הַבְּינִה, הַבְּינִה, הַבְּינִה, הַבְּינְה, הַבְּינִה, הַבְּינְהְבָּינְה, הַבְּינִה, הַבְּינְה, הַבְּינְה, הַבְּינִה, הַבְינִה, הַבְּינִה, הַבְּינִה, הַבְּינִה, הַבְּינִה, הַבְּינִה, הַבּינִה, הַבְּינִה, הַבְּינִה, הַבְּינִה, הַבְּינְה, הַבְּינִה, הַבְינִה, הַבְּינִה, הַבְינִה, הַבְינִה, הַבְּינִה, הַבְּינִה, הַבְּינְה, הַבְּינִה, הַבְּינִה, הַבְּינִה, הַבְּינִה, הַבְּינְה, בּבּינִה, בּבּינִה, בּבּינִה, בּבּינִה, בּבּינִה, בּבּינִה, בּבְינִה, בּבּינְה, בּבּינִה, בּבּינִה, בּבּינְה, בּבּינְה, בּבּינְה, בּבְינִה, בּבּינְה, בּבְינְה, בּבּינְה, בּבְינִה, בּבּינְה, בּבּינְה, בּבּינְה, בּבְינִה, בּבְינִה, בּבְינִה, בּבּינְה, בּבְינִה, בּבְינְה, בּבּינְה, בּבְינְה, בּבְינְהְיּבְיּבְיּה, בּבְינְה, בּבְינְה, בּבְינְה, בּבְינְה, בְבִינְה, בּבּינְה, בּבְינְה, בּבְינְה, בּבְינְה, בּבּינְה, בּבּינְה, בּבְינְה, בְבִינְה, בּבְינְה, בּבְינִה, בּבְינְה, בּבְינְה, בּבְינִה, בְּבְיּיִה, בְּבְינְה, בְבִינְה, בְבִינְה, בְבִינְהְיִבְּה, בּבְינְהְיִבְּה, בּבְינְה, בּבְינְה, בּבְינְה, בּבְינְה, בּבּינְה, בּבּינְה, בּבְינְה, בּבְינְהְיּבְיּה, בּב
- 5 In Ayin Ayin verbs, there are found different contracted forms of the Kal Imperfect, e. g., בַּלָּב, יָלֶב, יָלֶב, but אָבֶי, '(?), but אָבָי,

- 6. The Niphal op: is contracted from open. In the D is doubled because of the assimilated Nun, and the D for the two radicals.
- 7. The Participle of the Hiphil changes the î of the ultimate to ē, and the ă of the penult to ē, thus making בְּסַהַ. Before endings this becomes בַּסְהָ, e. g., הְּמָבָרָם, etc.

Rem. When the contracted consonant is a guttural or Resh, the preceding vowel remains long even when the

accent is withdrawn, e. g., מְבֶּרָנה, מְבֶּרָנה, הָּרְעֵם, ...

- 9. The following extraordinary forms are to be noted (1) כְּיִי with ŏ in the sharpened syllable instead of the more usual ō or ŭ. (2) אַרוּגוּ with ō written fully. (3) בְּשָׁרוּגוּ (5) הַשְּׁמָה (5) הַשְּׁמָה (5) הַשְּׁמָה (6) הַלְבְּלָה (7) בְּלֵבְה (7) הַרְּבָּר (8) הַלְבָּל וּשְׁרָבוּ וּשִׁרְבּוּ וּשִׁרְבּּר וּשְׁבָּה ווּ הַמְבַּג וּשִׁרְבּּר (9) בַּלְבְּל וּשְׁרָבוּ Niphal Participle; בְּבָבְה (9) בַּלְבָּר (10) בְּלָבְר (11) אוֹנְה (12) בְּלַבְּר (12) בְּלַבְּר (13) בְּלַבְּר (13) בְּלַבְּר (13) בְּלַבְּר (13) בּלְבָּר (14) בַּלְבָּר (14) בִּלְבָּר (15) בְּלַבְּר (15) בְּלַבְּר (15) בּלְבָּר (15) בּלְבִּר (15) בּלְבִיר (15) בּלְבִּר (15) בּלְבִיר (15) בּלְבְיר (15) בּלְבְיר (15) בּלְבְיר (15) בּלְבְיר (15) בּלְבְיר (15) בּלְבְיר (15) בּלְב בְּבְיר (15) בּלְבְיר בּלְבְיר (15) בּלְבְיר בּלְבְיר בּלְבְיר בּלְבְיר בּלְבְיר בּלְבְיר בּלְבְיר בּלְבִיר בּלְבְיר בּלְבִיר
- 10. In the Intensive stems of these verbs, three forms are used:
- (1) A regular form like קסל, e. g. הַלְלוּ, הָקְלָּה, וְמֶבֶרָהוּ, וְמֶבֶרָהוּ, רָבֶּנְהְ
- (3) A form which doubles the contracted root, but has the same vowels as the regular Piel, e. g., שַׁעַשָּׁע,

Rem. 1. The first syllable of all these forms remains unchangeable, and the second suffers in all the same changes, e. g., מוְבָנוּ , מוֹבְנוּ , עֹיִנְישָׁעוּ , עִינְבִּינוּ , מוֹבְנוּ , מוֹבְנוּ , עִינְבִּינוּ , עִינְבִּינוּ , יִינִּבְּינוּ , יִינִּבְּינוּ , יִינִּבְּינוּ , יִינִּבְּינוּ , יִינִּבְינוּ , יִינִּבְּינִי , יִינִּבְּינוּ , יִינִּבְּינִי , יִינִּבְּינִי , יִינִּבְינִי , יִינִּי , יִינִּי , יִינִּי , יִינִּייִ , יִינִּי , יִינִי , יִינִּי , יִינִי , יִינִּי , יִּינִי , יִינִּי , יִינִּי , יִינִּי , יִינִּי , יִּיי , יִינִּי , יִינִּי , יִינִּי , יִּיי , יִינִּי , יִינִּי , יִּיי , יִינִּי , יִּייְּי , יִינִּי , יִינִּי , יִּייְּי , יִיי , יִּיי , יִינִּי , יִּיי , יִינִּי , יִּיי , יִינִּי , יִינִּי , יִּייְּי , יִינִּי , יִינִּי , יִּייְּי , יִינִּי , יִינִּי , יִינִּי , יִינִּי , יִינְי , יִינִּי , יִינִּי , יִינִּי , יִייְּי , יִינִי , יִינִּי , יִינִּי , יִינִּי , יִינְיי , יִינְיי , יִינְיי , יִינְיי , יִּייִי , יִינְיי , יִייְיי , יִינִּיי , יִינִּיי , יִינִּיי , יִייְיי , יִּיי , יִּייְיי , יִייְּייי , יִיי , יִּייי , יִּייי , יִּייי , יִייְיי , יִּייי , יִּיייי , יִּייי , יִּייי , יִּייי , יִּייי , יִּייי , יִּייי , יִּיייי , יִּיייי , יִּי

Rem. 2. A verb may have two forms of the Intensive,

e. g. חולל ,חלל . הולל ,חלל .חולל .

LESSON XXXVI.

PÊ WAU VERBS.

1. At the beginning of a form, an original Wau has been almost always changed into Yodh, e. g., יְלַבָּר, יְלָשָׁר.

- 2. After preformatives, however, it is usually contracted
- (1) When preceded by a into ô, e. g., בושב, הושיב, הושיב.
- (2) When preceded by it into û, e. g., בוֹשְׁב.
- (3) When preceded by I into 1, e. g., יירא ניירש.

Rem. 1. But in the Kal Imperfect of eight verbs, the original Wau has been dropped and the I heightened into & or the Wau has been first changed to Yodh and then contracted into ê, e. g., zw., either from zw. or from zw.

Rem. 2. Some think that by is Kal Imperfect. If so the has been contracted from Iw into a instead of the more common a.

3. The Kal Imperative is formed by dropping the preformative of the Imperfect, e. g. הַּנְע ;ְּרֶא ,הִּירָא ;שֶׁב , הַּשְׁב , אָבָע זָּר , but יִירָשׁ , רָשׁ , (רָשׁ , רָשׁ , and הַּב , So, also, הַבּ הַר , הַב אור.

4. The Infinitive construct of verbs which have ê with the preformative drops the first radical and takes a so-called feminine segholate form, e. g., אַשָּל, השָּל, But, also, אַשְּל, from מַּיִר, ווֹ ווֹ the case of אַצָּי, אַבָּי, the Infinitive takes the form אַצָּי.

Rem. 2. The Infinitive construct of verbs, whose Imperfect is of a form like יִראָ or יִּרְאָלוּ, is varied, e. g., יְרְאָת יִרְאָּת יִרְאָּת יִרְאָּת יִרְאָת יִרְאָת יִרְאָת יִרְאָת. יִרְאָת יִרְאָת יִרְאָת.

LESSON XXXVII.

PÊ YODH VERBS.

1. Pê Yodh verbs strictly speaking are such as had originally a Yodh for their first radical. In the Kal Imperfect they all have î with the preformative, and after the second radical, just like the second form of Lesson XXXVI, e. g., יוֹנֶר מִינֶר.

Rem. 1. This a becomes e, when the accent is withdrawn to the penult, e. g., לְּיִחֶל, בְּיִּלְּי, It becomes a in

pause, e. g., where, also, an original a is found heightened to a, e. g., יבשו

Rem. 2. The Infinitives, Participles and Imperative of these verbs are formed regularly, e. g., מָטָב ,יְעָר ,יְעָר ,יְעָר ,יִעָר ,יִעָר ,יִעָר ,יִעָר ,יִעָר ,יִעָר ,יִער ,יייר ,יִער ,ייִיר ,ייִיר ,ייִיר ,ייִיר ,ייִיר ,ייִיר ,ייִיר ,יייר ,ייר ,יייר ,יייר ,יייר ,יייר ,יייר ,ייר ,ייר

2. In the Hiphil, the original Yodh is contracted with the preceding a into ê, e.g., ייניק היניק.

Rem. Singular is the pointing ייליל for ייליל.

3. In a few verbs whose first radical was Wau or Yodh, the first radical is assimilated after the preformative in the Kal and Hiphil, just as if the first radical had been Nun, e. g., אצק, הצית, הצית, יצית,

LESSON XXXVIII.

AYIN WAU VERBS.

1. The Wau is dropped in the Perfect and Participle active, e. g., DP, AD; and in some Jussives Kal and all Hiphil Jussives, e. g., by, by.

Rem. 1. In the third person of the Perfect the Wau is dropped but the original vowel of the second radical apparently is heightened, e. g., Dip becomes Dp, Dip becomes בוש becomes בוש בוש becomes בוש בוש . In the 3rd person this heightened vowel remains throughout and retains the accent, e. g., sons, the a and e become a, e.g., הַּבְּהַ, הַהַּהָ. But the ס remains, except before on and in where it is shortened to ŏ, e. g., בשתם, בושת.

Rem. 2. In the Participle active, the second radical is dropped and the vowel heightened to an unchangeable a. The participle of the verb "to die" has the form an and that of the verb "to be ashamed" has the form #13. These are inflected an follows: קָמָים , קָמָים , קָמָים ;

מֹתָה, מֶתְה, מֶתְה, מֶתָה etc.

Rem. 3. The Jussive Kal pr comes from an original form yakum, not from yakuum, which would have given the contracted vowel û. With Wau conversive, the Jussive

becomes bein; in pause beil.

The Jussive of the Hiphil, likewise, comes from yakim. not yakwim. Hence, we get the forms בּיִיי, in pause בּיִיי,; with suffixes, אַנְיְלְבָּוֹלְ

2. The Wau is contracted with u to û, with a to ô,

with i to î.

(1) The Wau is contracted (a) with a preceding in the Kal Infinitive construct, e.g., Dip from kiwm.

(b) With a following ŭ, in the Kal Imperfect and Imperative, e. g. Dip! from yakwum, Dip from kwum.

(c) With a following û, in the pass, part, Kal, e.g., bp from kăwûm.

(2) Wau is contracted with an a,

(a) Preceding and following in the Inf. Abs. Kal, e. g., prom kawam; in the Niphal Imperfect. Imperative and Infinitive, e. g. קהקים קהקים, קהקים yinkawam.

(b) Following, as in the Kal Imperfect and Imperative in ă, e. g. בוש from yăvwăš; in the Niphal Perfect and

Participle, e. g. קום from nakwam.

(3) Wan is contracted with 1 in the Hiphil throughout. so as to form î unchangeable, e. g., קקים from hĭkwîm; קים from yăkwîm.

Rem. 1. The Jussive Imperfect is an exception to this.

See above under 1. Rem. 3.

Rem. 2. The Participle Hiphil is מָקים, not מָקים, as we should have expected.

3. A union vowel ô is inserted in the Perfects of the Niphal and Hiphil stems between the stem and the sufformatives. In the Niphal the contracted ô is commonly changed to û, e. g., אָנְאָנְאָן, Hiphil הַקִּילָם.

But in the Niphal נְּפְצוֹתְבֹּ is found, with the ô unchanged. Rem. In the Imperfect of Kal a union vowel י is inserted before the ending of the feminine plurals of forms which have an unchangeable û preceding the final radical, e. g., הְסִוֹמִינְה הָקְלִינְה , הְסִוֹמִינְה , הְסִוֹמִינְה , הַכְּוֹמִינְה , the last form being the Jussive of the first).

4. The Hophal has the same form exactly, as if the verb were Pê Wau, e.g., הַנְּאָם, הַנְּיָם etc.

5. The intensive'stems are formed in three ways.

(1) They are sometimes regular, e. g., ביָם.

(2) They reduplicate the third radical, and contract the second radical into an unchangeable ô, e. g., בּחָמָם, בּחְמָם; הָתְּמִבְּם ; כּוֹנַן ; הַתְּקֹוֹם

(3) They reduplicate the shortened Kal stem. e. g., כלכל.

from kălkăl.

6. When the 3rd radical is Tau and comes immediately before the Tau of a suffix, the two are written but once and the doubling denoted by Dagesh forte, e. g., YAD, JADD.

8. Notice, also, especially such forms as אָרָה, אָרָה, אָרָה, אָרָה, אָרָה, וְבָּר ,אָרָה, וְבָּר ,אָרָה ,וְבָּר ,אַרָה ,וְבָּר (instead of הנים, הַמְּלֵּגי, הַמְּלְגִי, הַבְּמְּתְּוּ וֹם בּיִּר , הַבְּמָּתְוּ וֹם בּיִר , הַבְּמָתְוּ הַבְּמְתִּוּ בּיִּבְיּי, הַבְּמְתִּוּ בּיִּבְיּי, הַבְּמְתִּוּ בְּיִבְּיִים, וְבַּבְּיִם בּיִּבְיּי, הַבְּמְתִּוּ בְּיִבְּיִּי, הַבְּמְתִּוּ בְּיִבְּיִּי, הַבְּמְתִּוּ בְּיִבְּיִּי, הַבְּמְתִּוּ בְּיִבְּיִיתְּוּ בְּבְּיִיתְּ ,וְבָּבְיִים, וְבִּיִּים, וְבַּיִּים, וְבִּיִּים, וְבִּיִּים, וְבִּיִּים, וְבִּיִּים, וְבִּיִים, וְבִּיִּים, וְבִּיִּים, וְבִּיִּים, וְבִּיִּים, וְבִּיִּים, וְבִּיִּים, וְבִּיִּים, וְבִּיִּים, וְבִּיִים, וְבִּיִּים, וְבִיּיִם, וְבִּיִּים, וְבִּיִים, וְבִּיִּים, וְבִּיִּים, וְבִּיִּים, וְבִּבְּיִים, וְבִּיִים, וְבִּיִים, וְבִּיִים, וְבִּיִּים, וְבִּיִּים, וְבִּיִּים, וְבִּיִים, וְבִּיִים, וְבִּיִים, וְבִּיִּים, וְבִּיִים, וְבִּיִים, וְבִּיִים, וְבִּיִים, וְבִּיִים, וְבִּיּים, וְבִּיִים, וְבִּיּים, וְבִּיִּים, וְבִּייִים, וְבִּייִּים, וּבְּייִים, וְבִּייִּים, וְבִּיִּים, וְבִּיִּים, וּבְּייִים, וְבִיּים, וְבִּייִּים, וּבְּייִּים, וְבִּייִּים, וְבִּייִים, וְבִּיים, וְבִּייִּים, וְבִּייִים, וְבִּייִים, וְבִּייִּים, וְבִּייִים, וְבִּייִּים, וְבִּייִים, וְבִּייִים, וּבְּייִים, וּבְּייִים, וּבּיים, וּבְּייִים, וּבְּייִים, וּבְּייִים, וּבְּייִים, וְבִּייִים, וְבִּייִים, וּבְּייִים, וְבִּייִים, וּבְּייִים, וּבְּייִים, וּבְּיים, וּבְייִים, וְבִּייִים, וְבִּייִים, וְבִּייִים, וְבִּייים, וְבִייּים, וְבִייּים, וְּבִייּים, וְּבְייִים, וְבִּייִים, וְיבּייּים, וְּבִייּים, וְּבִייּים, וְיִיבּיים, וְיִיבּיים, וְיִיים, וּבְייים, וּבְייִים, וּבְייים, וְבִייים, וְבִייים, וּבְייים, וּבְייים, וּבְייים, וּבְייים, וּבְייים, וּבִייים, וּבִיים, וּבִייים, וּבְיייים, וְיבִיים, וּבְייים, וּבְייים, וּבְייים, וְבִייים,

LESSON XXXIX.

AYIN YODH VERBS.

These verbs are exactly like Ayin Wau verbs, except that in the Kal Infinitive construct, Imperative, and Imperfect, î is found instead of û; and that no union vowel occurs in the feminine plural of the Imperfect, e. g., שִּׁים, שִׁים, שִּׁים, שִּׁים, שִּׁים, שִּׁים, שִׁים, שִׁים, שִׁים, בּשִׁים, שִׁים, בּשִׁים, בּשִׁים, בּשִׁים, בּשִׁים, בּשִׁים, בּשִׁים, בּשִׁים, בּשִׁים, בּשִׁים, בּשִּׁים, בּשִּים, בּשִּׁים, בּשִּים, בּשִּׁים, בּשִּים, בּשִׁים, בּשִׁים, בּשִּׁים, בּשִׁים, בּשִּׁים, בּשִׁים, בּשִׁים, בּשִׁים, בּשִּׁים, בּשִׁים, בּשִּׁים, בּשִׁים, בּשִּׁים, בּשִּׁים, בּשִׁים, בּשִׁים, בּשִּׁים, בּשִּׁים, בּשִּׁים, בּשִּׁים, בּשִּׁים, בּשִּׁים, בּשִּׁים, בּשִּׁים, בּשִּים, בּשִּים, בּשִּים, בּיבּים, בּשִּים, בּשִּים, בּשִּים, בּשִּים, בּשִּים, בּשִּים, בּשִּים, בּשִּים, בּיבּים, בּיבּי

Rem. 1. That in these verbs the Imperfect Kal and

the Imperfect Hiphil are the same in form.

Rem. 2. Sometimes the Infinitive construct has û, e. g., Dib.

Rem. 3. In the Jussive Kal, just as in the Hiphil, the î becomes ē (by heightening from yǎś[w]ĭm), e. g., שַּיָּטְ,; in pause בּיָּשָׁם ,.

Rem. 4. When the last radical is Tau, and the sufformative begins with Tau, but one Tau is written. This Tau, however, receives Dagesh forte, e.g., השָּהָה.

Rem. 5. The first singular Imperfect Kal, or Hiphil, has the form ロッカ, even after Wau conversive. The

cohortative is אַשׁימה.

Rem. 6. The Imv. of the Kal is like the Imperfect with the preformative dropped, e. g., שְּׁמָנָה שָׁ,

LESSON XL LAMEDH HÊ VERBS

Originally, the third radical was Wau, or Yodh; but, when final, this radical has been dropped, its preceding vowel being heightened and being given the vowel letter Hê. From this last circumstance, the verbs are called Lamedh Hê. It must be remembered, that this Hê is never a radical, but always a vowel letter. When final Hê is a radical, it receives Mappik and the verb is treated as a Lamedh Guttural verb, e. g, 752.

1. In the Perfect, a final a is heightened to a, e.g.

פּלָה בְּלָה בָּלָה etc.

2. In the Imperfect, the final vowel caused by the loss of the 3rd radical is always Seghol, e. g. איגלה, יגלה עלה.

3. In the Imperative, the final vowel caused by the dropping of the third radical is always Sere, e. g. לְּבָה,

הגלה, הגלה.

5. The Infinitive absolute of the Kal, Niphal, Piel, Pual, and Hithpeal ends in ô, of the Hiphil and Hophal in ē. In all of these forms, it seems that the third

radical has simply been dropped, e.g., גְלֹה (or נְלֹה), הָנֶלָה הָנְלָה.

 All Infinitives construct end in an unchangeable in probably contracted from הן or הן, e. g., הְלְּחֹת, הָּבְּלֹח, הָבְּלֹח, הָבְּלֹח, אַלוֹתְּבָּם, עוֹלוֹתְּבָּם, נְבֹּלוֹת with suffixes , גְּלוֹתְבָּם ,נְלֹחוֹן

7. Before all vowel sufformatives, the third radical disappears entirely, the sufformatives being affixed directly to the second radical, e. g. ולא : יבלו : יבלו

9. Before sufformatives of the Imperfect and Imperative beginning with a consonant, the Yodh is preceded by a Seghol in which it quiesces; or with which it forms a

diphthong, e.g., תַּגְלִינָה ,תַּגָלִינָה.

10. The third feminine singular of the Perfect is anomalous in that it seems to have two feminine endings, i. e. בְּלְתָה sormed as if the original gălăgăth had dropped the yă and then added an ā to the gălăth. It will be seen, that if בְּלְתָה בְּלְתָה (comp. בֹּלְתָה (comp. בְּלְתָה (comp. בְּלְתָה (comp. בְּלְתָה (comp. בְּלְתָה (comp. בְּלְתָה (comp. בְּלְתָה (comp.

11. The Jussives are formed by apocopating the final vowel of the forms of the Imperfect and Imperative ending

in Hê, e. g., והתנל ,וגל ,וגל ,וגל, הגל ,הגל ,ותנל ,ו

Rem. 1. In the Kal and Hiphil and Hophal Imperfects a helping vowel is generally needed to aid in the pronunciation of the apocopated forms, e. g., אָנָל יִגְיל So, also, in the Hiphil Imperative, e. g., אָנָל from אָרָה from הַּרָבָה from הַרָבָה

But exceptions are not infrequent, e. g., קבָן, הָבָּרָ,

יַשָׁת, יַשְׁק.

Rem. 2. The Kal Imperative cannot be apocopated since to cut off the ending from לְּבֶּל would require a vowel to be given to the radicals remaining.

12. In the Perfect, the suffixes are added regularly to the forms of the first and second persons, the only change being the lowering in Kal of the vowel of the first radical to Shewa, since it is no longer pretonic, e.g., בְּלִיתִים, They are added directly and without change in any of the stems, except the Kal, to the 3rd plural, e.g., בּלְלְּהָ, But in Kal the a of the first radical is lowered when not before the accent, e.g., בּלְלְּהָּ, but בְּבֶּלְהָּ

In the case of the 3rd fem. sing., the form before

suffixes is נְלֵת , נָלֵת e. g., יָלֶתנוּ, נָלֶת.

In the 3rd masc. sing, the suffixes are added directly to the vowel after the second radical, the vowel letter having been dropped, e.g. בְּלָהוּ This final vowel is lowered before ק, מָלָה and בְּלָּה. In pause בּלְרָבָּר

Rem. Note הָּפְרָה with Seghol instead of Hirik.

13. In the Imperfect and Imperative, the suffixes are added directly, without any change, to forms ending in and ', e.g., יְבְּטֵּהְהוּ , יְבָּטֵהְהוֹ . The fem. plur. takes the form of the second masculine plural.

The remaining forms, i. e. all those ending in ה cut off the ה, or ה, and add the suffixes to the second radical just as the regular verb does to the third, e.g., הְּבַלְנָה , הְּבַלְנָה , הַּבְּלָנְה , הַּבְּלָנִה , בְּּבְּנָי , הַבְּכֵנוּ .

LESSON XLI.

PÉ GUTTURAL AND N°D VERBS WITH 2ND, OR 3RD RADICAL WEAK

The verbs in this lesson all partake of the peculiarities of both the classes of weak verbs to which they belong.

1. Pê Guttural verbs which are also Ayin Guttural. These are such as אָהָל, הָּרָט ,הָרָט ,עָרָך ,עָרָל, עָרָל, עָרָל, עָרָל, עַרָּלְ, בַּאַהָּבִים, בּאַהָּבִים forms: מָעֵרֶך ,עַאָּרָלִים ,עַרָּלְי, הַהָּבִּים

עשון, ויעש.

(2) Pê Guttural and Lamedh Aleph, such as אָּסָא. Examples: הַמְמָא הָמָמָאם.

(3) Pê Aleph and Lamedh Hê, such as אַכָּה, אָבָה, אָבָה, אָבָה

Examples: תאבוּ, יאבה.

Rem. Sometimes, the Aleph is omitted, e. g., in ותפהו

LESSON XLII.

VERBS PÊ NUN WHOSE THIRD RADICAL IS WEAK

These verbs partake of the peculiarities of both kinds of weak verbs.

 Those whose third radical was Wau, or Yodh, i. e., Lomadh Hê, e. g., חשָץ, חשָץ, השָץ. Examples בּיְלְיתְ, וְשֵלְ, חשָץ, וְבַּבְּוֹח ,וּבְלָּה יָלַן ,בכום ,בּיִלְם ,בּיִלְם ,בּיִלְם ,בּיִלְם ,בּיִלְם ,בּיִלְם ,בּיִלְם ,בּיִלְם ,בּילַם ,בּיִלְם ,בּילַם ,בַּילַם ,בּילַם ,בַ

2. Those whose third radical is Aleph, e. g. נָשָׁא, נָשָׂא. Examples: אָשָׁא, or יִשָּאָר, יִשָּאר, יִשָּאר, יִשָּאר, יִשָּאר, השִׁיא יָשאר, יִשָּאר, המִיא

השא ישיא.

3. Those whose 3rd rad, is a guttural, e. g. קלָם. Examples: הָחַלֶּ, הקב, הפָר, יְקְתוֹ, יְקְתוֹ, הַבָּ, הַבָּ,

LESSON XLIII.

PÊ WAU AND PÊ YODH VERBS WITH 3RD RADICAL WEAK.

1. Third radical a Wau or Yodh, e. g., 77. Examples:

יורוף, חובה, וובה, הכות, קובה.

3. Third radical a guttural, e. g., יָרָע, Examples:

רַעָת, רַעָּתוּ, יַבַע, אַרַעָׁהוּ, רַע אָרַעָּהוּ, רַבַע, רַעָּתוּ, רַבַע, רַבַעתוּ, רַבַע, רַבַעתוּ, רַבַעתוּ

LESSON XLIV.

VERBS WITH 2ND AND 3RD RADICALS WEAK.

1. The second a guttural, the 3rd a Resh, e. g., קָּהָר, Just like Ayin Guttural verbs, e. g. מָהָר.

2. The second a Resh, the 3rd a guttural, e. g., צְּקֶרָּע. Treated like Ayin guttural and Lamedh guttural verbs,

e. g., יקרע.

3. The second a Resh, the 3rd an Aleph, e. g., אָרָא, Partake of the peculiarities of both, e. g., אָרָא, אָרָא, Inf. cons. אין "to call", קראה, קראה, "to meet". See Paradigm XLIV, 2(?).

Second radical Wau. 3rd radical a guttural, e. g.
 Wau remains firm and verb treated as Lamedh

guttural only, e. g., yii.

Second radical Wau, 3rd radical a Yodh (or Wau²),
 e. g. אָלָה, חִוּף, אָנָה
 Wau remains firm and the verbs treated as Lamedh Hê only,
 e. g., יַלְוָה , צְּנָה , צִּנָה , צִינָה , צִינָה , צִּנָה , צִּנָּה , צִבְּּה , צִּנָה , צִּנָּה , צִּנָּה , צִּנָּה , צִּנָּה , צִּנָּה , צִּבְּה , צִבְּּה , צִבְּּה , צִּבְּּה , צִבְּּה , צִבְּּה , צִבְּּה , צִבְּה , צִבְּּה , צִבְּיה , צִבְּיה , צִבְּיה , צִבְּיה , צִבְּיה , צְבָּיה , צִבְּיה , צִבְּיה , צִבְּיה , צִבְּיה , צִבְּיה , צִבְּה , צִבְּיה , צִבְּיה , צִבְּיה , צִבְּיה , צִבְּיה , צִבְּיה , בְּבָּיה , צְבָּיה , צְבָּיה , צְבָּיה , צִבְּיה , צִבְּיה , צִבְּיה , צְבָּיה , צְבִּיה , צִבְּיה , בּיִבְּיה , צִבְּיה , צְבָּיה , בְּיבְּיה , בְּיבְּיה , בְּיִבְּיה , בְּיבְּיה , בְּיִבְּיה , בְּיבְּיה , בְּיִבְּיה , בְּיבְּיה , ב

- 6. Second radical Wau, 3rd radical Aleph, e. g., אוב. Partake of peculiarities of Ayın Wau and, also, of Lamedh Aleph verbs, e. g., אַבְ, הַאָּבְ, הַאָבָ, אַבָּ, אַבָּ, אַבָּ, אַבָּ, אַבָּ, הַבָּאוֹת, נְבוֹא נָבוֹא נִבְיא נִבְיא נָבוֹא נָבוֹא נִבְיא נִבְיא נִבוֹא נִבְיא נִבְיא נִבוֹא נִבְיא נִבוֹא נִבְיא נִבוֹא נִבְיא נִבוֹא נִבוֹא נִבוֹא נִבוֹא נִבְיא נִבְיא נִבוֹא נִבוֹי נִבוֹא נִבוֹא נִבוֹא נְבוֹא נִבוֹא נְבוֹא נִבוֹא נְבוֹא נְבוֹא נִבוֹא נְבוֹא נִבוֹא נְבוֹא נִבוֹא נְבוֹא נִבְּינְה נִבְּינְה נְבִיא נִבְּינְה נְבוֹא נִבְּינְה נִבְּינְה נִבְּינְה נִבְּינְה נְבִיא נִבְּינְה נִבְּיִּינְה נִבְּיִּינְה נִבְּינִבְּינְה נִבְּיִּבְּינְה נְבִיא נִבְּינִבְּינְה נִבְּיִבְּינְה נִבְיּינְה נִבְיּינְה נִבְיּינְה נִבְיּינְה נִבְיּינְה נִבְיּינְה נִבְיּינְה נְבִי בְּינִבְּיִינְה נִבְיּינְה נְבִיּיִינְה נִבְיּינְה נִבְיּינְה נְבִיּיִינְה נִבְיּינְה נִבְיּינְה נִבְיּינְה נִבְיּיִינְה נִבְיּינְה נְבִיּיִינְה נְבִיּיִינְה נְבִיּיִינְה נְבִיּיִינְה נִבְיי בְּיִבְיִי נְבִיּיִינְה נְּיִי בְּיִיּיִינְה נְבִיּי נְבִיּיִיּינְה נִבְיּיי נִבְיִיי נְבִיּי נְבִיּיִי נְבִייּי נְבִייּי נְבִיי בִּיִּיי נְבִיי בִּיִי נְבִיי בִּיִי נְבִיי בְּיִיי נְבִּיי בְּיִי בְּיִיי בְּיִי בְּיִיי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִיי בְּיִיי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִיי בְּייִי בְּיִיי בְּיִיי בְּיִיי בְּיי בְּייִי בְּיִייִי בְּיִיי בְּיִיי בְּייִי בְּיִיי בְּיִיי בְ

- (2) קרה has some forms as if the 3rd radical were Aleph, e.g., קראת, קראת, קראת see 3 above. But others are purely Lamedh Hê, e.g., קרף
- (3) שְׁקְהַה differs from other verbs in reduplicating the 3rd radical Wau in certain forms, e. g., יְשְׁתָחֵוּ הָּשְׁתְחָוּ , הְשְׁתְחָוּ (3rd. sg. masc. Impf.), יְשְׁתַחוּ (3rd. sg. masc. Impf.)

LESSON XLV

VERBS WITH ALL THE RADICALS WEAK.

 Pi. אָבְרָה אָפָרָים, בְּהֹלֹי (מְּבֶּרְים, Inf. cons.; Niph. הָחָל, Hiph. הָחָל, הַחָל מִים (מְבַּרָה : יְחַל מִים (מְבַּנָה : יְחַלְים יִחַל הַנָּנִי .לְּחַבְּנָה : יְחַלְים יִחַלְּ

יַרוֹעָ; Hiph. הָרַעוֹה, הַרַעוֹה, הַרָעוֹה, פָרַע, מָרַע,

4. When the first radical is a Nun, it remains firm, and the verb partakes of the peculiarities of the other two

classes, e. g., נְחָנִי ,נְחָה ,נְחָנִי ,נְחָה .

So also with קוף, e. g., הותה, ירוין, יותה.

6. Verbs Pê Guttural, Ayın Resh, and Lomadh Hê, e. g., הְּהָה , הְּרָה , הְּרָה . These partake of the peculiarities of all three radicals, e. g., הַּהָה , וְּעֵל , וְּאָרָה , וְּעֵל הַ , וְּאָרָה , וְּעֵל הַ , וְּאָרָה , וְּעֵל הַ , וְּאָרָה , וְּאָרָה , וְּעֵל הַ , וְּאָרָה , וְּעֵל הַ , וְּאָרָה , וְּעֵלֵּה , וּעֵל הַ , וְּאָרָה , וְּעֵל הַ , וְּאָרָה , וְּעֵל הַ , וְּאָר , וְּאָרָה , וְּעָל הַיִּה , וְאָרָה , וְּעָל הַ , וְּאָר , וְּאָר , וְאָרָה , וְאָר , וְאָרָה , וְאָר , וּאָר , וּאָר , וְאָר , וְאָי , וְאָר , וְאָר , וְאָי , וְאָר , וְאָבְיּיִין , וְאָר , וְאָבְיּיִין , וְאָבְיּיִין , וְאָב וְיִין , וְאָב , וְאָר , וְאָב , וְבְּיִיּיִין ,

LESSON XLVI.

THE VERBS הָיָה AND הָיָה.

1. The forms of הְהָית to be noted are הַהְיתָת, הַּיֹת, לָּהִית, לָּהִית, (with silent Shewa under the radical Hê), יָהָי, יִיהי, יִיהי, וְיִהי, בּיִית,

וָהִיו ,וַהָּוָה, הָנָה ;תְהָנִינָה ,נַאַהי ,וְתְהַי.

2. The verb חָהָ is treated as a contracted Ayın Ayın verb, or as an uncontracted Ayın Ayın verb. In the latter case, it is a Lamedh Hê verb. Examples: חָרָה, חָיוֹת, חָיוֹת, חָיוֹת, (with silent Shewa under Heth and ĭ under the preformative), יְהִי, יְהִי, וְיִהִי, וְיִהִי, עִּרִיל, עִרָּיִי, וְיִהִי, יִהִי, יִהִי, יִהִי, יִהִי, יִהִי, יַהִי, עַרָּיִה, וּיִבּיה, וּיִבּיה, חַיָּה, חָיָה, חַיִּה, חָיָה, חַיִּה, חַיָּה, חַיָּה, חַיָּה, חַיָּה, חַיָּה, חַיָּה, חַיִּה, חַיִּיה, חַיּיִּה, חַיִּיה, חַיִּיה, חַיִּיה, חַיִּיה, חַיִּיה, חַיִּיה, חַיִּיה, חַיִּיה, חַיִּיה, חַיּה, חַיִּיה, חַיִּיה, חַיִּיה, חַיִּיה, חַיִּיה, חַיִּיה, חַיִּיה, חַיִּיה, חַיּיה, חַיִּיה, חַיּיה, חַיּה, חַיִּה, חִיּה, חַיּה, חַיּה, חַיּה, חַיּה, חַיִּה, חַיְּה, חִיּה, חַיּה, חַיְּה, חַיּה, חַיּה, חַיּה, חַיּה, חַיּה, חַיְּה, חַיּה, חַיּה, חַיּה, חַיּה, חַיְּה, חַיְּה, חַיִּה, חַיִּה, חַיִּה, חַיְּה, חַיּה, חַיּה, חַּיּה, חַּיּה, חַּיּה, חַּיּה, חַּיּה, חַיּה, חַּיּה, חַיּיּה, חַיּיה, חַיּה, חַיּיה, חַיּה, חַיּיה, חַיּה, חַיּיה, חַיּיה, חַיּיה, חַיּיה, חַיּיה, חַיּיה, חַיּה, חַיְּי

LESSON XLVII.

THE NUMERALS.

A. THE CARDINALS

1. The cardinals for one and two are of the same gender as the object numbered, e. g., איש אחד one man, ביי one day, שנה פתר one year. שני המארות the two lights; נשים two wives.

Rem. Commonly one is not expressed, e. g., 728 is one thousand; and one cubit. So, also, two is expressed by the dual, e. g., דמים two days; מאתים ואלפים two hundred and two thousand.

2. The cardinals from 3 to 10 inclusive are of the opposite gender from that of the object numbered, e.g., עשר יריעת ten curtains; שש מאות six hundreds; צשרה גמלים ten camels; שַׁנִים שׁנִים is feminine) seven years.

3. The number eleven is formed by putting or עשה before עשה ten, to constitute the form used with masculine nouns; and אַתָּה before אָשֶׁרָה to constitute the form used with feminine nouns, e. g., עשהי עשר חדש 11 months; ערים אחת עשרה ; אחר עשר נשיאם 11 cities.

4. The number twelve is formed by placing סנים or שני before עשר to constitute the form used with masculine nouns; and שהי or שהי with אשהי to constitute the form used with feminine nouns. שנים עשר אַהִים 12 brethren.

שתים עשרה אבנים 12 stones.

5. The numbers from 13 to 19 inclusive are formed by putting the feminine absolute or construct form of the units before ששר to constitute the forms used with the masculine noun; and the masculine absolute or construct. form of the unit before עשרה to constitute the form to be used with the feminine noun, e. g., מַשָר אָטָר הַמְשָה fifteen days; תמשת עשרה שנה his fifteen sons; חמשת עשר הניו fifteen years.

6. The number 20 is formed from the original form of ten by affixing the plural masculine ending, e. g., עשר

עשרים , (עשר from עשרים.

7. The other tens are formed from the units by affixing the masculine plural ending to the masculine singular construct. e. g., שלשים 30. In the case of 40, the vowel, before the plural ending is heightened, e. g., אַרְבָּאִים. In the case of 50 and 60, the final consonant is doubled, e. g., ששים, ווא השים, In the case of 70 and 90, the plural ending is appended to the original one vowel form, e. g., ששה from אַשָּׁה, hence, שִּׁשֶּׁה. In the form for 70, the original a has been attenuated, e. g., שַּׁבְּעִים from אָבַעָּי. In the case of 80 the ending of שָּׁבְעִים is dropped and the plural appended to שִׁׁבְּעִים forming שַּׁבְעִים אַרָּעָרָם.

Rem. These numbers are not used in the construct.

- 8. In Hebrew, one may say two and twenty, or twenty and two.
- 9. The word for one hundred is אָם, const. אָם, plur. אָבָּר, פּאָה, const. אָבָר פּט מְאַה, (פּאָהָים 100); 300 אָרָע מַאוֹת 300 אָבָר פָע מָאוֹת 300 אָבָר פָאוֹת 700 אָבָר מָאוֹת 700 אָבָר מָאוֹת 300 אָבָר מָאוֹת 900, אָבָר מָאוֹת 300 אָבָר מָאוֹת 900,
- 10. The word for one thousand is אָלְפִים, אָלְפִים dual שַלְפֵּים 2000; 3000 שַׁלְשֵׁה אָלְפִים etc.
- 11. The word for ten thousand is אַרְבַע רָבוּא (4000 אַרְבַע רָבוּא 12 אַרְבָע אַרָבְע אַלָּרָ or רָבוֹאָרִים אָלָרָ or רָבוֹאָרִים אָלָרָים אָלָרִים אָלְרִים אָלִרים אָלְרִים אָלְּיִים אָלְּיִים אָלִּים אָלִים אָלְרִים אָלְייִים אָלִים אָלְרִים אָלְייִים אָלְייִים אָלִים אָלִים אָלִים אָּיִים אָּלִים אָלְייִים אָלְייִים אָּלְייִים אָּיִים אָּיִים אָּיִים אָּיִים אָלִים אָלִים אָלִים אָּיִים אָּיִים אָּיִים אָלִים אָלִים אָּיִים אָלִים אָּיִים אָּיִים אָּיִים אָּיִים אָלְיים אָייִים אָּיִים אָּיִים אָּיִים אָּיִים אָּיִים אָּיִים אָּיִים אָינִים אָּיִים אָייִים אָּיִים אָּייִים אָּיִים אָּיים אָּיִים אָּיים אָּיים אָּיִים אָּיִים אָּייִים אָּייִים אָּייִים אָּיים אָּיים אָּיִים אָּייִים אָּיים אָּיִים אָ
- 12. As to the number of the object numbered, the following rules are to be remembered:
- (1) The singular is used invariably with one, e. g., יום אָחָר.
- (2) The plural is used commonly with numbers from three to ten, e. g., שַׁשׁ מָאוֹת, אֶלְכִּים, שְׁלֹשׁ אָלְכִים, שַׁבְּע שְׁנִים, שַּׁבֶּע שְׁנִים.
- (3) The dual is used commonly for two, e. g., יומִים,

Rem. 1. But frequently a singular form of the thing numbered is employed, e. g., אָלָה אָשֶׁר אָשֶׁר אָשֶׁר אָשֶׁר אָשֶׁר אָשֶׁר אָשֶׁר אָשֶׁר אַשֶּׁר אַשֶּׁר אַשֶּׁר אַשֶּׁר אַשֶּׁר אַשִּר אַשִּׁר אַשְּׁר אָשִׁר אַשִּׁר אַשְּׁר אָשִׁר אַשְּׁר אָשִׁר אַשְּׁר אָשִׁר אַשְּׁר אָשִׁר אָשִׁר אַשְּׁר אָשִׁר אָשִּׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִּר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִּׁר אָשִׁר אָשִׁר אָּעָּיר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִׁר אָשִּׁר אָשִׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשְׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִּׁר אָשִּר אָשִּׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִׁר אָשִּׁר אָשִׁר אָשִׁר אָּשְׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָּשִּׁר אָּעִּיר אָּעִּיר אָּעִּיר אָשִּׁר אָּישִׁר אַשְּׁר אָשִׁר אָשִׁר אָּישִּׁר אָּעִּיר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָּישִּׁר אָּעִּיר אָּישִּׁר אָּישִׁר אָּישִּׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִּיר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָּישִּׁר אָשִּׁר אָשִּׁר אָשִּׁייי אָשִּׁר אָשִּׁיי אָּעִּייי אָשִּׁיי אַשְׁייי אָשִּייי אָשִּׁיי אָּייי אָּייי אָּייי אָּייי אָּייי אָּייי אָּייי אָּיי אָּייי אָּייי אָּייי אָּייי אָּייי אָּייי אָּייי אִייי אָּייי אִייי אָּייי אָּייי אָּייי אָּייי אָּייי אָּייי אָּייי אָּייי אָּיייי אָּייי אָּייי אָּייי אִייי אָּייי אִייי אָּייי אָּייי אָּייי אָּייי אָּייי אָּייי אִייי אָּייי אָּייי אָּיייי אָּיייי אָּיייי אָּיייי אָּיייי אָּיייי אָּיייי אָּייי

Rem. 2. The plural is generally used, when the object numbered precedes the numeral, e. g., אָלָהָה עָלָה 13 bullocks.

(5) With numbers above nineteen, the numeral usually precedes and the thing numbered follows in the plural, e. g., מְבֶּרִים אֲבָרִיי his twenty servants; פּבִע־מָאוֹת פָּרָשִׁים seven hundred horsemen; חָשְּׁעִים עַבְּרִים 90 servants.

Or, if the noun is a collective. it may be put in the singular, e.g., אילף אים מּסְטִים מָּלָהְ אִים 20 מַסְטִים מָּלָרְ אִים 29 years.

- (6) The hundreds and thousands, also, precede the name of the thing numbered, e. g , אַמְיָם מְלָאָה 2200 angels; מַאָה שָׁנָה thousands of myriads; מַאָה שָׁנָה 100 years מָאָה שָׁנָה 100 years.
- (7) With numbers compounded of units, tens, hundreds etc., the name of the objects enumerated is frequently repeated, in the plural with the units, and in the singular with the tens, hundreds, and thousands, e. g., מְּאָה שְׁנָה five years and seventy years and one hundred years.
- 13. The cardinals from two to ten inclusive may stand in the construct before the noun; or in apposition either before, or after, the noun, e. g., מַלְּכִים ten days. אַלְשָׁת 3000; שֵׁלשֶׁת five days, שָׁלשׁת three cubits; עֵשׁר ten cities.

Rem. The word for year is used frequently in the construct singular before the number, e. g., בְשָׁנָת שָׁלְנִים וָשָׁבֶע in the eighty seventh year.

B. THE ORDINALS.

1. There are several ways of expressing "the first."

(1) הַקְּרֶשׁ הָאָתָד follows the noun, e.g., הַקָּרָשׁ הָאָתָד, the one board — the first board.

(2) In naming the days of the month, the idiom is as follows: לְחַלָּד on the first of the month.

(3) In numbering the years, we have the following

idiom; בְשָׁנָה אָחָת in the first year.

(4) הַבְיַת הַרָאשון is used, e.g., הַבְיַת הַרָאשון.

2. Ordinals from second to tenth are formed by appending '. to the third radical of the cardinal and usually by inserting another '. after the second radical of the cardinal, e. g., שָׁבִינִי ,שְׁבִינִי , שָׁבִינִי , שָׁבִינִי , פָּבְינִי , הַשְּׁבִינִי , הַשְּׁבִינִי , יִ מְשִׁרִי , in the eighth month in החרש in the tenth month.

Rem. 1. The prosthetic Aleph is dropped in forming

fourth, e. g., רְבִיעִי e. g., היום הרביע the fourth day.

Rem. 2. Sixth and fifth double the last radical and keep the vowel before the second a short i, e. g., שָשׁי, אָשָׁי, as in הַּיּנִים הַשְּׁשִׁי the sixth day.

Rem. 3. Second is of the form שני, e. g., בחרש השני in

the second month.

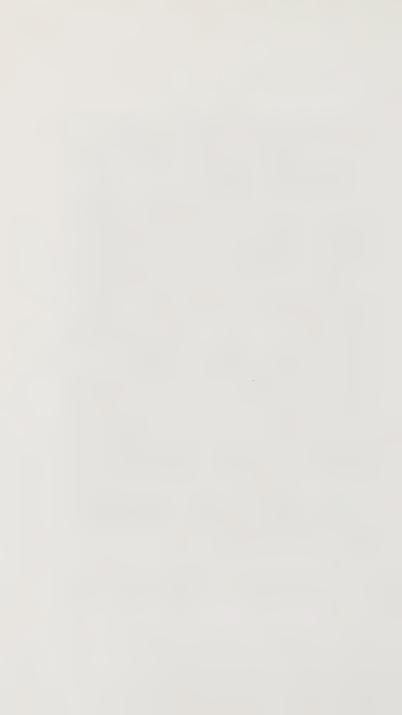
3. The feminine is formed by appending ה, e. g., הַשָּׁנָה

השָנִית the second year; הַשְּלִישִית the third city.

4. The ordinals above ten are expressed by the cardinals, which commonly in such usage precede the noun, e. g., שְּלֵּה לְּלְשׁיִ לְּשְׁר הְלֵשׁי זְיֹם עִשְּׁר הְלִשׁי זְיִם עִשְּׁר הְלִשׁי זְּשִׁר הֹוֹ זְשׁׁיִ זְיִשְׁר הְלִשׁי זִים נְשִּׁבְּעִה הְלִישׁי זוֹ the eleventh month; בְּשִׁבְּעָה שְׁנְה לַהְלֵי זוֹ the twelfth month; בְּשִּׁרִים וְאָבֶּר לַהֹרְישׁ זוֹ the twenty-first of the month; סווי בְּשִּׁרִשׁים וְשְׁבֵּע שְׁנְה לַהֹרְישׁ זוֹ זוֹ the twenty-fifth of the month; בְּשִׁרשׁים רְשָׁבֵע שִׁנְה זוֹ the thirty-seventh year; מְּנִה זוֹ the fortieth year.

Rem. 1. Sometimes, however, they follow the noun when the year is enumerated, e.g., מַשְּׁרָה הַאָּחָת נוּשְׁרָה נוּשְׁרָה וּ בַּשְׁרָה הַאָּחָת נִישְׁרָה וֹשְׁרֵבּי וְשְׁרֵבּי וְשְׁרֵבּי וְשְׁרֵבְי וְשִׁרְבִי וְשְׁרֵבְי וְשִׁרְבִי וְשְׁרֵבְי וְשְׁרִבְּי וְשְׁרִבְּי וְשְׁרֵבְי וְשְׁרִבְּי וְשְׁרִבְּי וְשְׁרֵבְי וְשְׁרִבְּי וְשְׁרִבְּי וְשְׁרִבְּי וְשְׁרִבְּי וְשְׁרִבְּי וְשְׁרִבְּי וְשְׁרִבְּי וְשְׁרִבְּי וְשְׁרִבְּי וְבְּיִים וְשְׁרִבְּי וְבְּיִים וְשְׁרִבְּיים וְשְׁרִבְּיים וּבְּיים וּשְׁרִבְּיים וּשְׁרִבְּים וְשְׁרִבְּיִים וְשְׁרָבְיִים וְשְׁרִבְּיִים וְשְׁרִבְּיִים וְשְׁרִבְּיִים וְשְׁרָבְיִים וְשְׁרִבְּיִים וְשְׁרִבְּיִים וְשְׁרִבְּים וְשְׁרִבְּיִים וְשְׁרִבְּים וּבְּיִים וּבְּיִבְּים וּשְׁרִבּים וּיִבְּים וּשְׁרִבּים וּיִבְּים וּיִבְּיִים וּיִבְּיִים וּיִבְּיִים וּיִבְּיִים וּיִבְּיִים וּיִבְּיִים וְיִבְּיִים וְיִבְּיִים וּיִבְּיִים וּיִבְּיִים וּיִבְּיִים וּיִבְּיִים וּיִיבְּיִים וּיִיבְּיִים וְיִבְּיִים וְיִים וְיִיבְּיִים וְיִיבְּיִים וְיִיבְּיִים וּיִים וְיִיבְּיִים וּייבְיים וּיִיבְּיים וּיִיבְּיִים וּיִיבְּיים וּיִיבְייִים וּיִיבְייִים וּיִיבְייִים וְיִבְייִים וּבְּיים וּיִבְייִים וּיִיבְייִים וּבְּיים וּיִים וּיִיבְייִים וּיִיבְייִים וּיִים וּיוּים וּייִים וּייִים וּייִים וּייִים וּייִים וּייִיים וּייִיים וּייִים וּיייִים וּייים וּייִיים וּייִיים וּייִיים וּייים וּייים וּייִים וּייים וּייִיים וּייִים וּייִים וּייִים וּייִים וּייִים וּייִים וּייים וּייִיים וּייִים וּייִים וּייִים וּייִיים וּייִים וּייִים וּייִים וּייִים וּייִים וּייִיים וּייִיים וּייִים וּייְייִים וּייי

Rem. 2. Sometimes the word for year precedes in the construct and follows, also, in the absolute, e. g., בַּשְׁנֵת חֲמֶשׁ in the fifteenth year.



TABLES OF PARADIGMS.

The numeration of these tables corresponds to the sections of the Etymology and, also, to the sections of the "Illustrations".



1.

THE INSEPARABLE PREFIXES.

A. THE INSEPARABLE PREPOSITIONS.

1. מָן (1) מָנוּי (2) מָימִי (3) מָחוּין, מָימֵי (2) מָנוּי (1). מָן.

2. ב, and ל, לְאַבִּי (3) לְבְנִי (2) לְפְנִים (1) ל, לְאַבִּי ל, לְאַבִּי ל, לְאַבִּי ל, לְאַבִּי ל, לְאַבִּי לְאָלֵה לְתָת (4) לָאַכֹּר ,לָאַלְהִים ,(לַאַדְנִי Read) לִיהֹדָה ,לָאַרֹנָי

B. THE CONJUNCTION WAU.

1 THE SO-CALLED WAU CONJUNCTIVE.

- - 2. THE SO-CALLED WAU CONVERSIVE, OR CONSECUTIVE.
- (1) נַהְקַמֵּל (2) נָאָקְמֹל (3) נָאָקְמֹל (4) נָיָקְמֵל (4) נָיָקְמֹל (1). נַיְהָי (4) נִיהִי , נַאָּהִי

C. THE ARTICLE.

- 1. WITHOUT THE INSEPARABLE PREPOSITIONS.
- (1) הָלא'ש , הְאָרֶץ , הָאוֹר (2) הַיְּעְרִים , הַלְאוֹד , הַמֹּלְךְּ (1)
 הָעָמִים , הָהָין , הַהַיִּלְ הַ , הַעָּמִים , הַעְּרִים , הַתְּעָרִים , הַתְּיָר , הַהַיִּלְם , הַחָּרָים , הַחָּרָים , הַחָּרָים , הַחָּרָים , הַחָּרָים , הַחָּרָים .
 - 2. WITH THE INSEPARABLE PREPOSITIONS.
- (1) פְּרָהָאָרֶץ, סּד מָהָאָרֶץ. (2) לַמִּלֶּד, לָמְּלֶד, לָמְלָד, לָמָיִר, לֶמְלֶד, לַמְלֶד, לַמְלֶד, לִמְיִר,

D. HÊ INTERROGATIVE.

Ordinarily, הַ, פ. פֵּ, הַכְּר, הָבָר 2. Before an unvowelled letter הַ, e. פֵּ, הַמְעָם 3. Occasionally, it receives Pathah, e. פֵּ, הַאַבָּה הָאַבָּה 4. Occasionally, it receives Pathah and the following letter Dagesh forte, e. פֵּ, הַנְּעַקְהָה.

=

THE PERSONAL PRONOUNS.

	Plural	With Verbs.	Ω		Ð.	<u> </u>	T.	
B. SUFFIXED	Plu	With Nouns.	Lo or D	To To	B	7.	Z.	
B. SU	Singular	With Verbs.	T so Lik	Pro Pr	10 F	1	Ž.	
	Sing	With Nouns.	1, 1 or 37	L TO E	بار مرد ج	1	# *	2
ENDENT	Plural		המה זס הם	City or City	X.	SCIEL TO SEL	אלבינו זס נהנו	ינחנר ים ,אנחנר ,אנכר ,אני ,אף ,אפרו
. INDEPENDENT	Singular)	Liz	E.Z	名に	~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~	XIC, TO XI	Z. Z. Z. Z.
			3rd Masc.	" Fem.	2nd Masc.	" Fem.	1st Common	Pausal forms:

C. THE NOUN WITH SUFFIXED PRONOUNS.

	MASCULDIE	TOUN	FEMININE NOUN	OUN
	Singular	T. Int	Singular	Flur
	מיָּמ	מָ	מנסר	נסור
Construct State	סיָּט	<u> </u>	מומע	סימות
	מימי	,	. סויסתו	אָם הַתְּיָר
	סייסוי	7.	מומעוו	ויסנתיני

מימותיף	סוסותין	מימותי	,	סויסויתיק ם	מומותיו	מומונינ	מימותים	מיסותינ
				מיסקם				
סומין						L		
סיסר								
2nd Masc.	" Fem.	1st Com.	Suffix	3rd Masc	" Fem.	2nd Mase	" Fem.	1st Com.

A. B. NGUNS THE FORM OF WHOSE MASCULINE SINGULAR ABSOLUTE DOES NOT CHANGE IN INFLECTION.

părrâs	horseman	מוש	R	פרש	מרשרם
săddîle	righteous	STYC	22	STYCH	צויקנים
ŝıyr	Song	المدار	n	שירו	שירנם
täwäv	good	מינו	R	מורו	מובנים
mäyïth	dying	מב	8	מתי	מניכם
kâyım(?)	rising up	Ci di	33	Sar	למכם.
Original form	Meaning	Absolute singular	Construct "	With light suffix	With grave suffix

	ď	a	: 0	e m	a.		
parras	horsema	「おっつ	4	2	רשיכם		10
skddîk	righteous	とだらい	ないた。	צדיקיו	צויקיכם	צריקר	
siyr	guos	שירים	מירי	שיריו	שיריכם	W.L.	
tawav	Bood	מנגים	טוני	מוביר	מוביכם	שונה	
						מניני	
käyim(?)	rising up	でなら	נים	בשיו	קמיטם	ממני	
Uriginal form	Meaning	Absolute plural	Construct "	With light suffix	With grave suffix	So their feminines!	

C, D. NOUNS THE FORM OF WHOSE FEMININE SINGULAR ABSOLUTE CHANGES

	gävühäth	height	STOR.	בענת	מַלְנְינָהְ	ניבהתקם	בערות	£	בְּבְוּרְתָּיר	מְלְנְינִי עַם
	'ămŭkăth	depth	מממויי	עמקת	עמקרו	ממפעיכם	ממקות	u	ממפתיו	ממקוניקם
INFLECTION.	hâmäth	wall	דומני	דומר	הומהו	חומתכם	חומות	35	חוְמְתָּיו	חומהיכם
THE ENDING ONLY IN INFLECTION.	şărrăth	affliction	پرزد	אַרָב	がだら	צְרַתְכִם	אָרוָת	n	צֶרוֹתִיוּ	עֶרְתֵיכִם
THE EN	källäth	bride	A.	P. C.	פגעו	עלית בי מייי	حِرُاہ	n	בלותיו	כלתיכם
	Original form	Meaning	Absolute singular	Construct "	With light suffix	With grave suffix	Absolute plural	Construct "	With light suffix	With grave suffix

1. INFLECTION OF THE PERFECT OF THE SIMPLE, OR KALL, STEM OF THE REGULAR, OR STRONG, VERB.

E.

3.	Forms in use	ट्रीवंदर	रेवर्षा	קמִלְנוּ
Plural	Original Forms	ارمندا ارموزا	(۶) طِعِدُسِو (۶) طِعِدُسِا	קמלנו
lar	Forms in use	\$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$	בַּיִּסְלְתָּרְ קַּסְלְתָּרְ	र्थवर्ष
Singular	Original Forms	קטלר קטלר	קשַלָּתְּי קשַלַתִּי	रविदेशः
		Third masculine ,, feminine	Second masculine	First common

2. FORMATIVE ELEMENTS OF THE HEBREW PERFECT.

ral	Feminine	None in use	(মিলি) লা	([[]
Plural	Masculine		([x]&D) &D	([th]th) th
Singular	Lasculine Feminine	(F) (F)	([S]CL) F ([S]CL) F	(2[xx])
Sing	Masculine	None	([x]&L) E	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
		Third Person	Second Person	First Person

A. NOUNS WHICH HAD ORIGINALLY TWO SHORT VOWELS.

≥.

ra'æ' evil	22	(٩) ٢٧٢	רִי לַ	(6) L W.CO	sabur black Try
kaşay end	CASE.	קצירוי קצלים	מָי מִי	عير و	nakud speckled
anaw poor	A A A		אַנִינָי מַנִינָי	מוניים מוניים	gamal carel carel
şāvā. host	2 % U- U- N- N-	N C C C	אָרָאוֹר אָנְאוֹר	צבאליר גבאתיכם	Fig. X. X. O. U. V. X.
răšár wicked	52	רשמכם	רשמים (פ) רשמי	רְשִׁמֶּינְ (?)רְשִׁמֵּינְכָם	yarik thigh
năhăr river	FF	בבר בה בה בה בה	נקרים נקרי	נהריר גהריכם	in the state of th
ašan smoke	2.2	משנט משנכם	הימים הימים הימים	הַבְּמִינ הַבמִינם	stranger CCC
dāvär word	4	וברלם הברלם	וניני	וויר ווינס וויני	old old Circ
Original form Meaning	Absolute singular Construct "	With light suffix With grave suffix	Absolute plural Construct "	With light suffix With grave suffix	Original form Meaning Absolute Singular Construct "

D'A

	/
	TABLES
שחרנם	שררי שררי שררי
נאבר נקרכם	5元。 5元。 5元。 5元。 5元。 5元。 5元。 5元。 5元。 5元。
נמלנים במלנים	44,00
מלאכם	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2
ורנד (?) ירכגם	(9) <u>(ך</u> (7) <u>(</u> (7) () () () () () () () () () () () () ()
צלענם	צלעות צלעהיו צלעהיו
וללר קברכם	ילירי מערירי מערירי מערירי
ובית מי	
With light suffix With grave suffix	Absolute plural Construct " With light suffix With grave suffix (*)

THE PERFECT OF THE INTENSIVE STEM.

'n

OR PUAL	Plural	מלי מילים
PASSIVE OR PUAL	Singular	<u> </u>
OR PIEL	Plural	לי בו קשלי הי
ACTIVE OR	Singular	\$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$
		3rd masc. 2nd masc.

Nouns of the form 12, 312 (see Lesson III) and AIP, 2014 (Lesson XV) belonged originally to this class.

A. NOUNS WHICH HAD ORIGINALLY THE ONE SHORT VOWEL A.

Original form	mälk	þæg	D K	Poss
Meaning	king	favor	boy	transgression
Absolute singular	عزا	הסד	נמר	AAA
Construct "	37	nar	נמר	AGO
With light suffix	מלכז	הסדו	במרו	TARRE
With grave suffix	מלפנם	הסרכם	נשרכם	(ט) פֿאַמֿלט
Absolute plural	מלגים	הקרים	נמרים	פאמים
Construct "	מלני	הסבר	למני	e ad
With light suffix	מלכיו	חסדיר	בעריו	egan
With grave suffix	מלכיכם	חמריכם	נמריכם	פשמיכם

THE IMPERFECT AND IMPERATIVE OF THE SIMPLE (OR KAL) STEM.

IMPERATIVE	Plural			<u>خاصر</u>	קמלנה	:
	Singular			ट्रकर्	त्वर्	
IMPERFECT	Plural	رجمرا	הקטלנה	הקמלו	הקמלנה	LC:045
	Singular	,כמל	ल्यंवर	ल्यं	הקמלי	NCOL
		Third masc.	" fem.	Second masc.	" fem.	First com.

A. NOUNS WHICH HAD ORIGINALLY THE SHORT VOWEL $ec{I}$, OR $ec{U}$.

Ξ.

pŭil	4444	0 - 0 - 0 - 0 - 0 - 0 - 0 - 0 - 0 - 0 -
kŭdš boliness	2 2 2 2 0 C	で なから から から から かっかっかっかっかっかっかっかっかっかっかっかっかっかっ
bŭķr morning	444	בּבְּרָי ני בְּבָּרָי ני בְּבָרָי ני
nĭṣḥ perpetuity	באַר ד'י כי באַר ד'י כי	מאבר מ מאבר מאבר מ מאבר מאבר מא
igl calf	7.7.7.V.	4 4 4 4
sifr	מפר מפרכם	ספר, רב ספר, רב ספר, רב ספר, רב
Original form	Absolute singular Construct " With light suffix With grave suffix	Absolute plural Construct " With light suffix With grave suffix

Notice, also, the forms sin, יחְמָאוּ, יחָמָאוּ, יחָמָאוּ, יחָמָאוּ אוּהָל (אָמִים אָהָלים, אַהְלִים אָהָל ; חָמָאוּ, יחָמָאוּ, יחָמָאוּ, יוֹאָבי יוֹאָבי יוֹאָבי יוֹאָבי יוֹאָבי ילאָפּים (from livened of the second of the sec

B. THE IMPERFECT OF THE INTENSIVE STEMS, PIEL AND PUAL.

Piel, or Active, 'gat, 'gat, etc.

Pual or Passive, 'Sak', 'Fak', etc.

Ħ

U OR YODE	pĭry	Ĺ	ŗ	י פרין) قررت				
MAS WA	hŭly sickness	गुर्	かに	口ぐず	הליכם	הליים	いた。	הלייר	תלייכם
IDDLE RADIO	'ăry lion	7	Z.	ZL-		名にたロ	XL,	XL	ארייכם
WHOSE M	zăyth	ווירו	יין, היין	1,15	זיהכם	י, הים	זיוני	ויונין	זיתיכם
ORIGINAL SHORT VOWEL, WHOSE MIDDLE RADICAL WAS WAU OR YODE	'awl iniquity	2,5	25	the (c)					
ORIGINAL	täwk midst	E.	F	RIC!	תוככם	1			1
A. NOUNS WITH ONE	Original form Meaning	Absolute singular	Construct "	With light suffix	With grave suffix	Absolute plural	Construct "	With light suffix	With light suffix

קלייכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם זיתיכם —— ארייכם זיתיכם אַרייכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם אַרייכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם אַרייכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם אַרייכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם אַרייכם אַרייכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם אַרייכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם אַרייכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם זיתיכם אַרייכם אַריכם אַרייכם אַרייכם אַריכם אַרייכם אַריכם אַרייכם אַרייכם אַרייכם אַרייכם אַרייכם אַריכם אַריבי אַריכים אַריכים אַריכים אַריכים אַריכם אַריכים אַריכים אַריכים אַריבים אַריבים אַריבים אַריכים אַריכים אַריבים אַרי

B. THE PERFECT OF THE CAUSATIVE STEMS.

IOPHALSTEM	Plural	הקמלו	
THE PASSIVE, OR I	Singular	הקמל	הממנה
HIPHIL STEM	Plural	דיקטילי	1
THE ACTIVE, OR	Singular	הקסיל	הקקינה
		Third masc.	n fem.

המלתם	The state of	rday.	
הקטלה	וני שלה	הלםלרי הקשלרי	
ריקמלתם	רכסלה	ridace	
ניקמלה	רכמלה	הקמלתי	
Second masc.	" fem.	First com.	

C. THE IMPERFECT OF THE CAUSATIVE STEMS.

2
4115
נקמלו נקמל
L'Clar
Hophal
.लड्रेकट्रेट्राः
לְבֶּה נִקְשִׁילוּ נֵי
Hiphil ליקמיל וומפוH
Hiphil

1111/1

NOUNS WHICH HAD ORIGINALLY ONE SHORT VOWEL FROM ROOTS WHOSE SECOND AND THIRD RADICALS WERE ALIKE ORIGINALLY, OR WHOSE SECOND RADICAL HAS BEEN ASSIMILATED TO THE THIRD.

däll	7.	ŗį	נילטם
inz	A	A P	ָ קַּיָּ
*anf nostril	Z	Z Z	200
hŭqq statute	左.	(הֶקְל)הק הקי	(E)
hiss arrow	E		ביאלים ביאלים
· kapp palm of hand	file f		
Original form Meaning	Absolute singular	With light suffix	With grave suffix

däll	poor	j	Ď.	F	けた、フロ
fnz	goat	מַנְיִם	2.	Art	なた。「口口
, and	nostril	(lenp) Šāja	Z. A.	200-	20,00
þŭą	annasas	הקים		では、	になって
higa	arrow	בארם	E.	に対し	TX,CD
kšpp	paim of nano	ក ស្ត្រ ស្ត្រ	ក ពួរ ភា	40-	נפיעם
Original form	Meaning	A.bsolute plural	Construct "	With light suffix	With grave suffix

Notice the forms DR mother, MIDN; D, sea, construct D, or D; "I sufficiency, construct קקרים , קקר with the article article , קרים and mountain, plur. קפים article article, קקרים, with Hê directive אינים.

×

A. NOTINS WHOSE FIRST SYLLABLE IS UNCHANGEABLE.

Page 1	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2		NAME OF TAXABLE PARTY.	Annual framework and the second secon	
Original form Meaning	'âlăm eternity	'âfăn wheel	mawşă, exit	mågïn shield	măstăy feast
Absolute singular	かたっ	Z, Q	QLAX	ar!	משתר
Construct "	かたロ	Z Q	CLAN	2	משתר
With light suffix	Urtar	Z G	CLAN	מינו	משתו
With grave suffix	מולמכם	אלפנכם	מואארם	מנוכם	משתכם

משתים	משתי	משתיר	משתיכם	17. C
מואאים	O'XX'	CIKNIL	מוצאיכם	בקר אים נקר אים
STOUT	XI GET	N'ELL	אופגיכם	מֶּרְם מִּרְמֵּם
עולמים	מולמי	שולמיו	עולמיכם	מקיש ח מקישים
Absolute plural	Construct "	With light suffix	With grave suffix	So also

B. THE NIPHAL, OR REFLEXIVE STEM

(SOMETIMES, PASSIVE IN SENSE).

PARTICIPL	بزكاهر		נקמן
INFINITIVE	Abs. Yeph	(६५वर)	೧೦೦೧ ಕ್ರಿವರ್
LIVE	Plural	1	דקמלו
IMPERATIVE	Singular		רושמל
ECT	Plural	יק שלו	ल्बिवर्दे
IMPERFECT	Singular Plural	יקמל המל	ल्लेवर्
CL	Plural	נקמלו	נקמלתם
PERFECT	Singular	נקמל	بطمزية
		Third masc.	Second "

MORE NOUNS WHOSE PENULT IS UNCHANGEABLE. A.

mähänäy	and	מתנהו(ד)	מתנים	משליר
hâzăy seer	左右	4.0	节节	דויר בו בריכם הדירם
măzbălı(?) altar	3 d d	מובחכם	מונירות מונירות	מובחותיר
خرير Writing	E STA	פורנד. פותבכם	א שותנים פירני	שותנינם
Original form Meaning	Absolute singular Construct "	With light suffix With grave suffix	Absolute plural Construct "	With light suffix With grave suffix

THE HITHPAEL, OR RECIPROCAL STEM.

PARTICIPLE		מתפמל	מעלמל
INFINITIVE		Abs. Stephy	एतद्वर suoo
MPERATIVE	ur Plural		התקשלו ו
IMPE	Singular	-	ר התקמל
MPERFECT	Singular Plural	יתקטלו	התקשלר ו
IMPE	Singular	יתקמל	الفريرومر
ERFECT	Plural	התקמלו	התקשלהם
PER	Singular	התקמל	התקמלת
		Third masc.	Second "

NOUNS WHOSE FINAL SYLLABLE IS UNCHANGEABLE.

B The Imperative	of Kal.	2nd masc. sing. 5bp	" fem. " '>pp	ਜੁਕੁੱਟ੍ਰਾ mag ਯੂਕੁੱਟ੍ਰਾ					
zĭkkărân memorial	ופֿרון	וכרון	וכרוט	ַנְלְרוּגְבֶּם	וכרוגים	וכרול	R P	ָּ , ֻ	
'šanîy afflicted	ari	An	ATT	מליכם	שניים	A.	מנייר	27.00	
pakîd overseer	1901	827.L	Jan.	9.	í à	F:	2"	ָּהָ בְּהַ	
gadâl great	17.	E.K.	15.73	五六日	ברולים	ETIG	ברוליו	נדוליקם	ANED
Original form Meaning	Absolute singular	Construct "	With light suffix	With grave suffix	Absolute plural	Construct "	With light suffix	With grave suffix	So also

XII.

PARTICIA MAGENTA MANTEN ANTINS MITTEN ANTINE WINTERS

			_	.	a	-	а.	es .	~
WELS.	beast	בהסה	ורמה	ובמעו	בהמתכם	בהמות	עונטות	בומועיו	בהמותיכם
SHOKE VC	fulness.	מלאר	מלאר	ひために	(c) מלאתכם	מלאות	מלאות	מלאותיר	מלאותיכם
OMJ. HJIJM	cry	ממכוני	אמטע	צמקרו	צְּעַקּתְּכְם ביי	ממקור	צמקות	Sachire	צמקותיכם
E NOONS	waggon	A.C.	ענלת	מנילה	עגַלַתכם	ענלות	מנלות	עגלותיו	עגלותיכם
MASCULIN	desert	מַנְינֵינִ	עַרנית	ערקרו	עַרבַתּבָם	ערבות	ערבות	ערבותיו	ערבותיכם
OUNS FROM	freewill offering	נדְנְיֵר	נדבת	נדבתי	יירבתכם	נדבות	נדבות	נרבותיר	נדבותיכם
FEMININE NOUNS FROM MASCULINE NOUNS WITH TWO SHOKE YOWEDS.	Original lorm Meaning	Absolute singular	Construct "	With light suffix	With grave suffix	Absolute plural	Construct "	With light suffix	With grave suffix

Compare also

תיעבות ,תיעבות ,תיעבת ,תיעבה מסלכות ,ממלכות ,ממלכת ,ממלקה עמקות ,עמקות ,עמקת ,עמקה קשנות ,קשנות ,קשנת ,קשנה

KIII. FEMININE NOUNS FROM MASCULINES WITH ONE SHORT VOWEI.

tum'ath uncleannes	L L Z Z Z Z Z Z Z Z Z Z Z Z Z Z Z Z Z Z	ממארני	שמאות ממאות	שמאותירם
hökhmäth wisdom	ביניסר היניסר	הַבְּמָתוּ הַכִּמַתְּבָם	הלמות	הַכְּמוֹתְיֹר הַכְמוֹתְיֹכֵם הַכמוֹתְיכם
härpäth (?) reproach		חופתים	חרפות	יתרפותירם יתרפותיכם
dibrath	ברב ה ברב ה	וברע <u>י</u> וברתכם	וְבְּרוּתְ וְבְרוּתְ	וברותיה דברותיקם
mälkäth queen	מַלְהָּבְּ	מלקרי	מלכות מלכות	מלכזתירם
Original form Meaning	With light-suffix With grave-suffix	With light suffix With grave suffix	Absolute plural Construct "	With light suffix With grave suffix

FEMININE NOUNS WITH SEGHOLATE FORMATIONS

	sărră ăth	leprosy	צרעה	ארמהו
IONS.	tăbbă sth	ring	מהאנ	מהמפו
LE FORMATIONS.	kūthūnāth (?)	tunic	כתנת	5
SEGHOLA	nŭhŭŝăth (?)	bronze	נהשה	נתמשו
UNS WITH	mišmärt (?)	guard	משמנת	משמרשו
MININE NO	yanıkath(?)	sucking	נחשה משמרת ירונהת {	Trick!
FE	Original form	Meaning	Absolute and Construct singular	With suffixes

şărră'ăth leprosy	אר שור איי איי
tabbä'ath ring	מּבְּעָוּת מַבְּעָוּת
kŭtbŭnäth(?) tunic	() CF(C)
nühüsäth(?) bronze	No
mišmărt(?) guard	משמרות משמרות "
yânıkăth(?) sucking	יויקה "
Original form Meaning	Absolute plural Construct " With suffixes

XV. NOUNS FROM LAMEDH HÊ ROOTS.

Original form Meaning	pary	ary	hūly disease	sădăy field	näkîy pure	'anaw afflicted	hûzĕ
Absolute singular	ţ	Ž.	בלי.	1	Î	A	E
Construct "	2	22	٤.	E	25	27	E.
With light suffix	هرنا.	Z.	דוליו	AL LA	13.5	ATT	15
With grave suffix	الم الم	SELECT	קליכם		נְקְיָלָם	מנוכם	Ca
Absolute plural	Sirie.	אַרָיים	הליים	چر' ت	נקיים	מנוים	, a
Construct "	名にたけ	2	7.	27		מתני	6

AN EFFF FF

中心,中一 The plural of אָרָן אָ gazelle is בּקאים simple is בייחיו ה אַנָאָים אַ Feminine of אָנָן בּי פּלְוּה יִפְּוּת (פֿוּת יִפָּוּת יִפְּוּת יִפְּתּ בּּוּת יִפְּתְּ שניירים שניירים לקליו קניו חלייו אַנְיִיוּ אַנְיִייּ אַרְיּוּתְיִּנִי אַרְיּוּתְיִּנִי אַנְיִּוּלְיִיּ אַרְיּהָנְיִם פְּנִיכָם חְלְיֵיכִם אַרְיִּרְיָכִם אַרְיּהָנִיכָם אַרְיּתִיכָם With grave suffix With light suffix

XVI.

NOUNS OF PECULIAR FORMAT

4. 'ämähäth(?) maid	ב ב ב ב כם מי כי בי בי מי מי מי מי	אַטְבּוֹת אַטְבּוֹת אַטְבּוֹתְינִ אַטְבּוֹתְינִ אַטְבּוֹתְינִט
		אַדוֹר אַדוֹרְנִינִ אַדוֹרְנִינִ אַדוֹרְנִינִ
3, Tähäwäth sister	SEC SEC	### 10 %################################
	'Tik my brother	("ŋĸ p. "ŋĸ)
2. shiy brother	E E E E	SE S
	(rather	
1. ăviy(?) father	u u u u u u	אַטָרָר בָּרְרָּעָרָ אַטְרָרְיִרְּעָרִינִינְיִ
Original form Meaning	Absolute singular Construct " With light suffix With grave suffix	Absolute plural Construct " With light suffix With grave suffix

			(הַנְהַר) נור					(FEE			16.	ră'š	head	d d	UND LND
10.	hărr	mountain	13	F	r.	<u>ו</u> ורָכם	ָּהָרִ ים	1	I.L.	בְּרֵיׁ עִם				a:	(A)
တ်	bănyăt(?)	daughter	בב	근	L'EL	בשלם	בְּנוֹת	בנות	בנותיו	בְנוּתֵיכֶם	15.	pay (?)	month	E	P .
ထံ	biny	ROR	ŭ.	다 (다)	ָבָרָ בַּרָ	בלכם	×m	T.	T.T.	בניקם	. 14.	'iyr(?)	city	עיר	מיר
7.	bayt	house	E E	בית	נירו	ביתכם	្ត ព ព	L. E.	S. C.	を見られ	13.	may (?)	water	No	singular
ů,	inšat	woman	ZA.	NAC.	NAC.	אמהכם	נשים	CA.	למין	נשׁיכִם	12.	kıly	vessel	じた	ŗ
no.	'iyě (?)	man	Z'S	Z.	N'AL	がおこ	S.C. W.C.	X	というこ	אלשיכם	11.	yawm	day	á	à
	Original form	Meaning	Absolute singular	Construct "	With light suffix	With grave suffix	Absolute plural	Construct "	With light suffix	With grave suffix		Original form	Meaning	Absolute singular	Construct "

しるかし	ראשכם	, ראשים	LXA	「メダイ	ראשיכם
פיר (פירה)	هُ رُانَ				
عرا	מָּוֹבִים	ָ עָרִים עָרִים	F	מניו	מריכם
		dia	מי (מימי)	מיר ?	Que.
٠ ا	جزئچם	כלים	か	4	כליכם
ta.	יומכם	x ç	þ	ימין	ָ המיקם ב
With light suffix	With grave suffix	Absolute plural	Construct "	With light suffix	With grave suffix

שמות, שמות (from šimy(?)), cons. שמן, שמן שמן, plural אמורת, שמות (from šimy(?)), cons. שמו

18. שמיכם שמיר (from samay), cons. שמיכם שמים 18.

TITE testimony, ? ATTE.

19,

20. 기반 lamb, 가반.

21. Ty until, Ty.

. يوذرت بوذ، بوذ، بود، سوس وذ .22 83. بودن بهز، بهز، سده بوذ .83.

ידות , דות יְדִיכָם , דְדִי , יְדֵי , יְדִים יִיְדִים , יְדִי , יִדִּ hand, יִד , בּבּ

. במיכם , בְּמִיר , הַמִּי , הְמִים , דְמִר , הַם , blood דְם . 35

A THE PERFECT OF THE STUPLE (OR KAL) STEM.

			Verb in ä	in a	Verb in Y	in ĭ	Verb in ĭi	in ĭi
			Ground form	Form 1n use	Ground form	Form 1n use	Ground form	Form in use
3rd	masc.	sing.	ķātālā	למל	kăvídň	ָ עָרָ		Çİ
2	fem.	22	käţillith	קמלר	kävidäth	קרר, קרר,		ממנר
2	masc.	plur.	kățălûnă	いった	kävidnnä	טער		קמני
2nd	s	sıng.	kățăltă	いない	kävĭdtä	שָּׁרָרְהַּ	kățintă	टेवरम
2	fem.	2	ķătălti	השלה	kävidti	עלדה		ट्रीवराम
	masc.	plur.	kätältem	קמליהם	kävidtem	פבדתם		קמנתם
2	fem.	fem. "	kățălten	त्वरंभ	kävříten	כברתו		למינה
1st c	com.	sing.	kățălti	קמלתי	kăvidti	פכורי		קמנהי
33	2	plur.	kățălnû	קמלנו	kăvidnû	טלבים. הערים:		(%) & GALL

B. TABLE OF SUFFORMATIVES, OR AFFIXES, OF THE PERFECT.

First person	Common	ti.	ţ
person	Fem.	(57X) t	ţ,
Third person Second person	Masc.	(NECT)	tz
person	Fem.	ාස්	ăth
Third	Masc.		200
Singular		Without suffixes	With suffixes

	ŋ	
Plural	Without suffixes	

With suffixes

tů (rán) těm (rán) těn tů

װְת (נַהְנֵּרְ) װְת

 $P_{
m aussal}$ (ייי קקלק, קקלר, קברר קקלר (יקקלר פוואס) הaussal forms יקתר (קילה, קמלה קמלה, קמלה המוואס).

XVIII.

A. THE IMPERFECT KAI,

. Imperfect in	3rd person	(5)41	P(1) [2]	ר(נ)הנר	F(2) P.C.
Imperfect in a	3rd person	, Tr	FOR	CET	הכלרנה
rei	1st person				
Imperfect in	2nd person tăktŭl	- पर्वंदर्भ	וולמלי	יתקמלו:	הקטלנה
	3rd person yaktul	25.2	הקמל	, למלו	הקמלגרי
	Ground form	Masc. sing.	Fem. "	Masc. plur.	Fem. "

ect stc.

TABLE OF PREFORMATIVES AND SUFFORMATIVES OF THE IMPERFECT.

Pausal forms of Imperfe	פי(ג) הנר יכבדר יקטלר		Unusual forms of Imperf	, נקשלון: י(שינלו , נקשלון:
1st person	9	%	4 14 14	7
2nd person 1st person	E * * *	E***CE	E * * * 5	E*** TE
3rd person	* * *	E * *	* * *	E ***
	Masc. sing.	Fem. "	Masc. plur.	Fem. "

ect

THE INFINITIVES, IMPERATIVE AND PARTICIPLES KAL.

The Infinitives are (1) the absolute קמול and the construct (מל)

מגרש , ופגה , דבקה: Unusual forms of the construct infinitive: מירש , ופגר

2. The Imperative Kal of verbs whose Imperfect is

3 in ĭ	(1)11	(1)41(
2 in &	מתח	שכני
(1) in ŭ	र्वर	קטלי
	2. m. s.	

 ϕ_{ζ} מקבלי קקלי ϕ_{ζ} 3. f. p. ϕ_{ζ} 3. f. p. ϕ_{ζ} 6. f. p. ϕ_{ζ} 6. f. p. ϕ_{ζ} 7. ϕ_{ζ} 7. ϕ_{ζ} 7. ϕ_{ζ} 7. ϕ_{ζ} 8. f. p. ϕ_{ζ} 8. f. p. ϕ_{ζ} 9. f. p. ϕ_{ζ} 9. $\phi_$

3. The Participles of the Kal.

(1) The active participle. (2) The passive participle. (3) The intransitive participle.

Fem. kavídňth heavy	מינר	מלדת מנדות
Masc. kávid heavy	L L	4
Fem. kaţalath killed	ה בְּבֵר קְשֵּילְה קְשִּילְ קְשִּילְתוּ קִשִּילִ קְשִּילְתוּ קִשִּילִ קְשִּילְתוּ קִשִּילְבָּ קְשִּילְהָנִי קִשִּילְבָם	קשולדת קשולדתיו קשולתיו קשולתיקם
Masc. kățûl killed	ה מה לי ני קמר לי ני קמר לי ני	קטריר ה קטריר ה קטריר ה
	ה מיליר המיליר המיליר המיליר המיליר	
Masc. kâţil killing	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	40 1 1 1 CO
Original form Meaning	Absolute singular Construct " With light suffix With grave suffix	Absolute plural Construct " With light suffix With grave suffix

THE INTENSIVE ACTIVE AND PASSIVE OR PIEL AND PUAL.

		PIEL		PERFECT		PUAL		
Original form	orm .	קמל				Z D		
	Sing	Singular	Ph	Plural	Singular	ular	Plı	Plural
	Masc.	Fem.	Masc.	Fem.	Masc.	Fem.	Masc.	Fem.
3rd	20.7	500	5,000	!	70	2021	र्वार्	-
znd 1st com.	ה קשרת. קשלתי	5	קטלנו קטלנו	<u>ر.</u>	קטלתי קטלתי	קטירוי קטי	לנו לנו	קטלגו
				TEC				
	Masc.	Fem.	Masc.	Fem.	Masc.	Fem.	Masc.	Fem.
3rd	, מל	נקטל.	יקטלו:	תקַמְלְנָה	الرفار	הקמל	יקטלו:	הקמלנה
2nd	ल्ट्रें		הקמלו	הקמלנה	הקמל	הקמלי	הקמלו	הקמלנה
1st com.	20		נקמל	25	מקמל	25	בלמג	12
Imperative Sea	ra Car	i rati	r, with	cacin		WBII	wanting	
Infinitives abs.	abs.	Store cons. 5	7.02	1		किंट निर्माप	द्वर suos द्वर squ	
							,	

מקשלית מקשלים " קקשלי מקפילה מקמילת **公司** קקפלית קקפלים " קקפלי ישבקשי ,יבקשו ,בקשו ,כפר Sunsual forms Participles abs. එක්දේ ප්රත්ථා ප්රත්ථා සම්බන්ධාන සම

(XI

THE CAUSATIVE ACTIVE AND PASSIVE, OR HIPHIL AND HOPHAIL.

	ral	Fem.		הקמלתו	1 20		Fern.	הקשלנה יקשלו	2	2
i	Plu	Masc.	הקמלו	הקמלתם	37,500		Masc.	رېطره	היל מלי	7
удақ	ular	Fem.	בילומלר.	הקמלה	ניקנ		Fem.	הקמל	הקמלי	Z.
i	Sing	Masc.	דיקטל.	ביק מלה	הַלַמַלְּשָּׁי		Masc.	, במל השל	הקמל	N. S.
PERFECT.	ral	Fem,		הקמליין	ריקמליהי	IMPERFECT.	Fem.	הקמלנה יקטילו	11	250
i	Plu	Masc.	הקמילו	הקמלתם	र्यस्		Masc.	الإلماراد	הקמילו	7.5
Paget.	ular	Fem,	הקמילה	הקמלה	הקטלפי		Fem.	הקטיל	הקטילי	XI.O
orm	Sing	Masc.	הקטיל	הקמלה	Y. Y.		Masc.	יל יקטיל	הקמיל	Ĩ.
Original form			3rd	2nd	1st com.			3rd	2nd	1 st com.

wanting

HITHPAEL

		<u>הקמלכם</u>		
		, הַקמֹלְי		
0		יהקשל .suoo	מקמלר	מקמלת
		ಕ್ರಡ್ಡಂತ್ರ sqe	ממשל	קיקמל
	הקמל	הלמ		
	E	ָרְ לְיִי		מַמַמלר
	בה הקטילו	הקמילכם , הקמילו ,	מלמ	מַלִמְלָת יוס מַקְמִ
	בה הקטילו הקטילי	ילְכִם , הַקִּמִילוּ , הַקִמּיל .cons	מַקְמִילָה מַקִמי	מקשלת יוס מקשילת "
	הקטילו הקטילי	ילכם , הקשילו , הקשיל .cons הקשל .abs. לילכם , הקשילו , הקשילו	ಪ್ರಥಶ್ನು ಪ್ರಥಶ್ನು abs. Participles	व्यंवरंत 10 व्यंवरंत " .snoo

THE REFLEXIVE AND RECIPROCAL, OR NIPHAL AND HITHPAEL.

1. PERFECT.

MPHAL

	Plural	Masc Fem.	התקמלו	התקשלתו התקשלתו	הקקמלנו		Masc. Fem.	התקמלנה יתקמלו
התקשל		Masc. Fem.	התקמלה	ם התקטלה	התכ			ההקמל
		Masc.		התקשלה	מלהי	CT.	Masc.	יתקמל
	Plural	Fem.		נקמלתו	נקשלנו	IMPEREE	Fem.	קטל תקטלגה יקטלו
	Plu	Masc.	נקמלו	נקשלתם	3,421	CA	Masc.	,למלו
לקמל			נקסלה נקסל					הקמל
form	Sing	Masc.	נקמל	נקמלה	להי		Masc.	יקמג יקמל
Original form			3rd	2nd	1st com.			3rd

התקמלנה התקמלו	נהקמל
התקמלי התקמל	אַעקמג
הקמלנה הקמלו	נלמל
הקטלי הקטל	0r

1st com. 2nd

3. IMPERATIVE, INFINITIVES AND PARTICIPLES.

Fem.	התקמלנה		a
Masc.	התקשלו	התקמל	ותקטלת ,כ
Fem.	התקשלי	soos, ਦਸਰੂਕਵ	מהקטלת ,מתקטלים ,מתקטל
Masc	התקשל		ar.
Fem.	הקמלנה	150	etc.
Masc.	הקמלו	cons. Yes	נקמלים נ
Fem.	הקמלי	or ५७०२,	Gat noo
Maso,	. एखेवर	abs. ਮੈਲਹੂਰ,	,נקסל
	रेट्रा त्व्वर्रः त्व्वरं त्व्वरं त्र्व्वरं	Infinitives	Participles
	3	5	3)

, השפא , מדַּבְּר , וְתַּפֶּם , הַצְּשַׁרְק , הסתַתר , השׁתַפּר , וַקְשְלֵּוּן , וָקְשְלֵּוּן sursol losusal bus losusU

.הפעם ,המקא

THE PERFECT KAL WITH THE OBJECTIVE PRONOUN, OR SUFFIX.

	01
ns	T,
you (f)	2
you (m)	ä
them(f)	p
me them(m)	ت ت
(l) earl	ļ÷
thee (m)	H
her	一 + 元
him	1= + =
The suffixes	THE SHITTERS

קטלון קטלתי קטלת (?) קמלון האלתי האלת	משלתי קשלת (?) קשלת. קשלתי קשלת (האלת האלת	משלתי קשלת (?) קשלת. קשלתי קשלת (האלת האלת	בשלתי. קשלתי
יייייי. קטילה האלה	בשלה (?) קשלה האלה האלה	בשלה (?) קשלה האלה האלה	ל איזה האיזה האי
8.1.2 1. 2 1. 2 1. 2 1. 2 1. 3	. ਜ. ਵ () ਯੂ <u>ਰ੍ਯੂਰ੍</u> ਰਿ ਯੂਨੀਨ	. ਜ. ਵ () ਯੂ <u>ਰ੍ਯੂਰ੍</u> ਰਿ ਯੂਨੀਨ	אים ליני איני איני איני איני איני האל קטלת קטלת קטלת קטלת קטלת האל האל
	a Contraction	מלה קטלת - ומלה האלה	א זיא א א א א א א א א א א א א א א א א א

* Or मर्पृष्ट्रेत 10 मर्पृष्ट्रेत 10 *

קשלנו I. p. c. קמליוני הקמליוני ै भेर्ने हिट., just as with Kal. PERFECTS OF THE DERIVED STEMS WITH SUFFIXES. त्वरः 3. p. c. l, c. a. 2. f. s. طمزبن 2. m. 8. * Before Dz, 12, and 7, we have 127. 3. m. s. Hiphil with suffixes Piel with suffixes Forms of Perfect

XXV.

THE JUSSIVE AND COHORTATIVE.

Hithpael ringar	Hithpiel Nrggyh z ragyh
Hupbil Space	MPBRFBCT. Hiphi signific
A. THE JUSSIVE. Red	 THE COHORTATIVE OF THE IMPERFECT. Niphal Piet Hiphi אַקְטִילְה אַקְטַלְה אַקַטַלְה אַנְסֵלְה אַנְסֵלְה אַנְסֵלְה אַנְסֵלְה אַנְסֵלְה אַנְסֵלְה אַנְסֵלְה אַנְסֵלְה אַנְסֵלְה אַנְסִלְה אַנְסְלְה אַנְסִלְה אַנְסְלְה אַנְיִינְיִי אַנְיִינְי אַנְיִינְי אַנְיי אַנְיְי אַנְיי אַנְיי אַנְיי אַנְיי אָנְיי אָנְיי אַנְיי אַנְיי אָנְיי אָנְיי אָנְיי אָנְיי אָנְיי אָנְיי אָנְיי אָנְיי אַנְיי אָנְיי אָנְיי אָנְיי אָנְיי אָנְיי אָנְיי אָנְיי אָנְיי אָנְיי אַנְיי אָנְיי אָי אָי אָי אָנְיי אָי אָנְיי אָי אָנְיי אָי אָי אָי אָי אָי אָי אָי אָי אָי א
امِنا المارا إهِ الْجَاهِا المَّرِها المَّرِها المَّرِها المَّرِها المَّرِها المَّرِها المَّرِها المَّرِها المَّرِها المَّر	E. THE COHC Kal Nuph Nuph (対抗
3. m. s. 2. f. s. 2. m. s.	1. c. s. 1. 7. 7. 7. 7. 7. 7. 7. 7. 7. 7. 7. 7. 7.

ילבישנו. יקמלונו

C. THE COHORFATIVE OF THE IMPERATIVE. אָרְוְפָה The Imperative. יקשְלָה יס, קִשְלָה. עי קִשְלָה

ø

2. m.

XXVI.

THE IMPERFECT WITH SUFFIXES.

A. THE KAL.

יקשלרן ילבשנן יקמלובן With plural suffixes. יקטלבם יקטלן יקטלם ילבשכם ילבשם ילבשם יקשלוכם יקשלון יקשלום יקטליני יקטליון יקשלני יקשקר With singular suffixes. بظفريك יקשלרה יקשלוהו יקטלר. רקמלרי<u>ו</u> רלבשהו verbs ın ŭ 3 m.s. of 8. m. s. of verbs in & 3. m. p.

אלבשך אקשלנד אקשלנד מייים. אלבשנה אלבשנה אלבשנה אלבשנה אלבשנה אלבשנה מייים.

B. THE PIEL AND HIPHIL,

The Piel הקשלגר (קשלגם (קשלורר (קשלגר הקשלגר בה חוף).
 The Hiphil הקשילגר (הקשילגר הקשילגר הקשילגר הקשילגר החוף).

רְלְבָשֵׁם יוּסי יְלְבָשִׁם ,יְרְוְפְּּוּ ,אֵכּהְבְנָּה ,תְשֵׁמֵרִם יוּסוּ תּשְׁמֵּוּרָם forms: Pausal and unusual forms: (9) ישפילה יסו ישפילה (9) יכברני יסו יכברגני.

THE INFINITIVES, IMPERATIVES AND PARTICIPLES WITH SUFFIXES.

Hophal	הקטלר הקטלכם								
Niphal	הקמלו הקמלנם	29.)							
A. THE INFINITIVES (See, also, Lesson XIX.) Kal Prel Hiphil	הקטילר הקטילכם	B. THE IMPERATIVES. (Used only with light suffixes.) Kal Hubbil	הקמילה:	הקטילוהו	C. THE PARTICIFLES. (See, also, Lesson XIX.)	măktil	מלמיל	ממשילו	מקמילכם
ITTIVES (See, Prel	よう である。 であってい	TVES, (Used o	קמלרגי	במלורו	CIPLES. (See,	nikțăl	ולמל.	בי מיל בי מילי	נקמלכם
A, THE INFIN	جمלا جمלا جمלا موڑا	B. THE IMPERAT	קטלהו קטלו מטליהו	קשלירה	C. THE PARTI	kàţīl	Var.	. t. v.	であるこ
	With light suffix, With grave suffix,	T T	2. m. s. 2. f. c.	2. p.		Original form	Abs. sing.	Cons. " With light suffix	With grave suffix

THE PERFECT AND IMPERFECT WITH WAU.

A. THE PERFECT.

1. Forms of the perfect accented on the ultimate have no change, e.

, ויקמלהם ,רקמלהם ,נקמלר ירקמלר , ਪ੍ਰਿਹਟੀਜ਼ , ਪ੍ਰਿਹਟੀਜ਼ יוקטלר. יוקטלר , רְקֵׁמְּלֵ , רְקֵמְלֵּלְ , רְקֵמְלֵ Wau conjunctive Wau conversive With With (P)

Forms of the perfect accented on the penult.

,וקטלת וקטלת, וקטלת, יוקטלנו. ירקפלנו זווו רקטלתי רקטלתי וקטלתיר וקטלת. וקטלת, וקטלתו, Wau conjunctive Wau conversive With W_1 th (2)

ן הקשלה רהקשלה רהקשלה

,רקמלנורה Wau conj. + suffix COLT. + With 33

B. THE IMPERFECT.

			I.	With Wau Co	Conjuncti	ve.	2. With	h Wau Co	onversive.
				Piel	Hiphil	Jussive	Kal	Piel	Hipbil
With pre	preformative	F	ניקמל	ריקשל	ונקמיל	ויקמל	ויקמל	ניקטל	ריקטל
33	33	<u>F</u>	ותקמל	יותקמל	ותקמיל	והקמל	נהקמל	נהקמל	נשלמג
z	£	%	ראקמל	נאקמל	לְה וְאַקְמִיל	נאלמילה	ראקמלר ראקמלר	(אקטל ה	נאקמיל נאקמל ואקמל
3. With + W + W	With suffixes + Wau conj. + Wau conv.		ניקטלה: ניקטלה:	ניקטְלָהוּ ניקטְלָהוּ		ניקטילדה ניקטילדה	Dec. 25 cm. 25 c	30 1 1 1 1 20	7 00 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

XXIX.

PE GUTTURAL VERBS.

Hophal	העמר	הממרני	העמרתם
Hiphil	הממיד	רממירו	רממרתם
Niphal	בממד	CACIT	נעמדתם
Kal	AQL	AU	ממניהם
	Ï.	3. m. p.	ij.

5	
呂	
7	
Ξ.	
Z	
_	

Hophal	המתר המסרר		wanting		ביים מר ביים מר ביים מיים		מֶשְמֶרְים מעמרים	40
Hiphil	לאַמָּרְרָיּ מְשְׁמְרָרָיִּ		השמר		השמר		מַשְמִיּדִים	
Niphal	לממר הממר ה	3. IMPERATIVE.	השמר	4. INFINITIVES.	השמר השמר	5. PARTICIPLES,	בשקר בשמרים	32.
	E E	3. IM	E E	4. INI		5. PA]	מְסֵיּרִים מְסֵיּרִים	
Kal	רשמר . השמרוי		वंदीर		g dt		שמר ם שמרים	-
	3. m. s. 3. m. p.		2. m. s. 2. m. p.		Abs. Cons.		Masc. sing.	4

6. WITH SUFFIXES.

The Perfect ישקרה ישקרה לפרופים חוד (

הַאְמִירָהּר , הַאַמינֵהּר ,שְּמְרָהּר , עְמִנְהּר superative Tuperative אַמְרָהּר , יַמְמָרָהּר , הַאָמִינָהּר

השמור השמור השמורם השמורה השמורה שמורה שמור (למורה אמור). משמור השמורה (למורה השמור) (5) The Participles בשמיר השמורה הש

7. LESS COMMON AND PAUSAL FORMS.

נחְתּים ,נְחְפָּץ ,נְאֵמֶץ ,נַחְסְרוּ ,יַחְסָר ,נִחְבְּלוּ ,תַּחְבֹּל ,נִחְשֵׁב ,נְהַפַּוּ

PE ALEPH VERBS. 1. Imperfect Kal.

יאַפֿר יס יאַפַר bae יאַנד יס יאַדּר But אַנד , אַפָּר , אַבָּר , אַבָּר , אַפָּר , אַבָּר , אַבָּר , אַבָּר , ניאלו ,ניאכל ,ניאטר Conversive Wau Conversive אָבְלָהוּ ,אָבְלָהוּ ,יאָבְלָה יאבלון יאבלו יו יאבלו אבל ים אבל ים יו יאבל ים יאבל.

With suffixes So also

אַכְלְּוּרֵוּ אָבְלְּוּרֵוּ אָבְלְּוּרֵוּ With suffixes אַבְלְּוּרֵוּ אָבְלְוּרֵוּ With suffixes אַבְלְּוּרֵוּ אָבְלָוּ With prepositions אָבְלוּ אָבְלּ אָבִלּ אָבִלּ אַבּלּ אַבּלּ אַבּלּ אַבּלּ The Infinitives אָבָלוּ אָבְלִי אָבְלִי אָבְלִי אָבְלוּ אָבְלוּ but אַבְלּבּי.

XXXI. AYIN GUTTURAL VERBS.

	C. A. X.	TAB	LES (OF PARAD	IGM8	·	,	
	Hophal	ולשבומו השבומו		ישרט ישרט ישרט				בי מונים הישונים
	al	E L		ָּבְרָרְ עָרָ בְּבְרָבְּ		wanting		021F
	Pual	था भूग भूग		A LID				© À À À L D À L D
ICT.	al	E Ž	ECT.	נון לי	PIVE.	<u>ה</u> ער	IVE.	4 til
1. PERFECT	Piel	क्रांक क्रांक	2. IMPERFECT.	ושנים לישנים לישנים	3. IMPERATIVE.	ALLO	4. INFINITIVE.	の通ばの
	Niphal	נשתט נשתטר		्रें इस्तिव्यः इस्तिव्यः		त्रं भू तवा तृष्युत्वा		rights rights
,	Kal	מַ מַּבְּי		רשהט רשהטר		था। याचा		שרוט שרוט
		3. m. s. 3. m. p.		3. m. s. 3. m. p.		2. m. s. 2. m. p.		Absolute Construct

5. PARTICIPLES.

מלרנים משתמים מברכים द्मात्रव द्मात्रव्यं נשחשים נשחשים מימים plur. Masc. sing.

- ,בְּרֶכוּ ,שְׁחְמְרֵּוּ ,שְׁחֲמוֹ ,שְׁחַמִּיוֹ ,שְׁחָמִּרוּ ,שְׁחָמוֹ 6. WITH SUFFIXES. The Perfect
- י ,יברבחי ,ישחשהי ,חשחשני ,ישחשהי ,ישחשהי The Imperfect cd.
 - יברכהר 'שתטהר 'שתטהר The Imperative
- קשְׁחֲמוּ (בְּרָבוּ 'שְׁחֲמוּ (בְּרָבּר 'שְׁחֲמוּ (בְּרֵבּר 'שְׁחֲמוּ 'שְׁחֲמוּ 'מְבָרֵבּר 'מְשְׁחֲמוּ 'מִבְרֵבּר 'מְשְׁחֲמוּ 'מִבְּרֵבּר 'מְשְׁחֲמוּ 'מִבְּרֵבּר 'מְשְׁחֲמוּ 'מִבְּרֵבּר 'מְשְׁחֲמוּ 'מִבְּרֵבּר 'מְשְׁחֲמוּ 'מִבְּרֵבּר 'מִשְׁחֲמוּ 'מִבְּרֵבּר 'מִשְׁחֲמוּ 'מִבְּרֵבּר 'מִשְׁחָמוּ 'מִבְּרֵבּר 'מִשְׁחָמוּ 'מִבְּרָבּר 'מִשְׁחָמוּ 'מִבְּרָבּר 'מִשְׁחָמוּ 'מִבְּרָבּר 'מִשְׁחָמוּ 'מִבְּרָבּר 'מִשְׁחָמוּ 'מִבְּרָבּר 'מִי מְבְּרָבּר 'מִשְׁחָמוּ 'מִבְּרָבּר 'מִשְׁחָמוּ 'מִבְּרָבּר 'מִשְׁחָמוּ 'מִבְּר 'מִשְׁחָמוּ 'מִבְּרָבּר 'מִשְׁחָמוּ 'מִבְּרָבּר 'מִשְׁחָמוּ 'מִבְּרָבּר 'מִשְׁחָמוּ 'מִבְּרָבּר 'מִשְׁחָמוּ 'מִבְּרְבּיר 'מִשְׁחָמוּ 'מִבְּרְבּיר 'מִשְׁחָמוּ 'מִבְּיר 'מִישְׁמוּ 'מִבּיר 'מִיים 'מִימוּ 'מִבְּיר 'מִישְׁמוּ 'מִבְּיר 'מִבְיי 'מְיִי 'מִבְּיי 'מְיִי 'מִבְּיי 'מְיִי 'מְיִי 'מְיִי 'מְיִי 'מְיִי 'מְיִי 'מְיִי 'מִבְּיי 'מְיִי 'מְיִי 'מְיי 'מְיִי 'מְיי 'מְיִי 'מִי 'מִיי 'מִי 'מִיי 'מִי 'מִיי 'מְיי 'מְיי 'מְיִי 'מְיי 'מִי 'מִי 'מִי 'מְיי 'מְי' The Infinitive

The Participles

LAMEDH GUTTURAL VERBS.

PERFOR

		-	TOTAL TOTAL		
	Kal	Niphal	Piel	Hiphil	Hithpael
ïij.	され	נשלח	TOTA	こかがこ	השמלח
2. m. s.	שלחת	נשלחת	ST C	השלחת	השמלחת
2. f. s.	שלבות	בשלחה	A LL	השלחה	השתלחת

12				TA	BLE	SOF	PARA	LDIG	MS.					
Hithpael	רשתלח	ישתלחור ב	1.501.421.41		TOOK!	רושאליוו		上五五十	n/gg/n				दायातरंग	משתלחת
Hiphil	がない。	ישליחור מאיליחים			השלח	השליחו		השלח	השליח		ロダイ・ロ	משליחת		
ALERTEOI. Prel	יבור בייני	ישלבור מעלבור מעלבור		IMPERATIVE.	ACL.	مَرْتِ	INFINITIVE.	מלטו	जिंदम /	PARTICIPLE.	מאלים			משליות
Niphal	, A.C.L.	ישלחוי השלחור	700 700 7100 7100		になべて	になくして		LWCHI	רישלה	6, PA			になって	נשלחת
Kal	TACE.	ישלחור השלחור)		がた	WCTI		تعربت	がた		D'CD	שלתת	_ _ <u></u> <u> </u>	なたでに
	3. m. s.	3. m. p. 3. f. p.			2. m. s.	2. m. p.		Absolute	Construct		Act. masc. sg.	" fern. sg.	Pass. masc. sg.	n fem. sg.

WITH SUFFIXES.

49

1	٠.
1112 Y	D.
-	7
D.	7
2.	
לחך ,השליחך ,השליחד ;שלחו ;ל	5
	5
E	Ē
L.	
=	5
	7
3	F
E	B
-	C.
2	D.
£.	E
E.	0
5	4.
*	Ž.
2	1
	87"
ו 'שלחהיני , שלחהו , שלחו	5
D.	7
£"	1:
H	8.
	CF
Ct	rre
rfe	be
Pe	3
9	The Imperfect
[h	Lp
1. The Perfect	<u></u>
yami.	Cq.

The Imperative 60

The Infinitive

4 ú

השלחתר ,שלחתר ,שלחתר

The Participles masc. fem.

השליחד , השליחד , שלחד משתלחו のはなべばら משליחו

משתלחתו

LAMEDH ALEPH VERBS. 1 PERFECT

		as a section to the		
	Kal	Niphal	Piel	Hiphi
5. m. s.	Q-XX	CCKN	CIEN	SY'X
3. пр. р.	CXX	COKNI	CKAL	NY.XI
. m. s.	ON.	COKNU	CENT	びなどに

5 5 6

2. IMPERFECT.

Y CINN å

FLUX NIT NXD LOSSIC

> å ii. دسة

> > с°.

נמציא! המצאנה

רמצאר

	Hiphil	המציאי המציאי	בימאיא המאיא	ממציא'ם ממציאים
	Piel	A A A A A A A A A A A A A A A A A A A	Z Z X	ddwy, ddwy, ddwy,
3. IMPERATIVE.	Niphal	בי בי מי איז לי בי בי מי איז לי בי בי מי איז לי בי בי בי מי איז לי בי בי בי מי איז לי בי בי מי איז לי בי בי מי	4. INFINITIVE. Rygh Ligkx	6. PARTICIPLE. NYP.1 D'AYD.1
	Kal	מיי מי אין דר מיי מי אין דר	OF THE	מאא מיי
		2. m. s. 2. m. p. 2. f. p.	Absolute Construct	M. abs. sg. M. abs. pl.

6. WITH SUFFIXES.

- במצאכם יבמגאבו ימאאנדו ימאאנדו ימאאנדו י(נ) מאאנדו ימציאכם ,ימציאהר יימצאכם ,ימצאהר יימצאכם ,ימצאהר .המציאכם ,המציאו ,מצאכם ,מצאו ;מצאכם ,מצאו Imperative Imperfect 1. Perfect ci. ಚ
 - 4. Infinitives TRANCO, CRANT, CARNICO, CRANT, CARNICO, CA

PE NUN VERBS.

	Perfect	II	nperfec	ب	nperativ	0		Infinitives	lves.		proof	articiples
Kal 3. m. s.	d'a	ला नि लि	, etc.	E.	ला देवर हम	E	Abs.	22	र्वर्	hy Ac	ئب	בנים
3. m. p.	בנשוי	TEAL.	S. C.	1	נפלר	5	Cons.	נשני	Sec	Cons. ng; by ng Pass.	an an	לונים
Niph.	היה		677		TIET A			בינית	B	たって		רנה
Piel	a a		2		C. C.			TEA.	asi	73.5		מרנים
Pual	CEA		233					233	928	7		מרנמ
Hiphil	E P		1		Trans.			T. T.	E C	P		מניש
Hophal	E E		2					T. C.	27	P.C.		מלגם
Hithpael	12000	A)	Y33,013		בענקא		D	העננ	25.3	. וכ		מתננש

CERTAIN FORMS WITH SUFFIXES, OR NOTEWORTHY.

, העהה , בְשְׁהְהּ , בַשְׁ , בְשְׁהִי , בַשְׁתְּ , הַשְׁתְּ , הְשְׁהִי , הְשָׁהִיּ , הְשְׁהִיּ , הְשְׁהִיּ , הְשָׁהִי , הְשָׁהִי , הְנְתֵּלְיִי , הְנְתֵּלְיִ , הְנְתֵּלְ , כְּתְּה , לְשְׁה , לְתְּהִי , לְתְּהִי , לְשָׁה , לְתָּה , לְשָׁה , לְתָּה , לְשָׁה , לְתָּה , לְתָּה , לְתָּה , לְתָּה , לְתָּה , לְתָּה , לְתָה , לְתָּה , לְתְּה , לְתָּה , לְתְּה
TABLES OF PARADIGMS.

הלקלי הלקלי הלקלי

טרות היינה סיניים

wanting

בסם של בי

הסב הספינה הספינה

טליני. פליניי

3. IMPERATIVE.

XXXV. AYIN AYIN VERBS.

Pulpel Grander Gran	יכלפל יכלפלו הבלפלנה
ליבור מיבור	יסובר יסובר הסובנה
ואלקטע הניטקה הניטקר הניסלות	ינסנו היסנור היסנור
Hiphil הסבר הסבר הסבר הסבר	ואר לסבר הקבינה
Ledqin Ledqin	יפר יפני הפנינה
La L	וָפָר נְפָבּוּ הַפָּנְיָה
3. m. s. 3. f. s. 2. m. s.	3. m. s. 3. m. p. 3. f. p.

	כלכל	R		מכלכל	מבלבלה
To MINETALATE VIEW.	סוגג	£		מסובב	מסובנה
	הומנ	£		מוסג	מנמבני
	הַמַּר	\$	5. PARTICIPLES.	מפת	מַסְבָּוּר
N.	ran	£		מַרְ מַרְ	מבר,
	קבור	ብ		Regular 2 2	
	Absolute	Construct		Masculine R	Feminine

INFINITIVES

6. WITH SUFFIXES.

הְסְבְּתְּרְ , הַמַבְּכָם , הַמְבֹּוֹ ; סְבְּכָם , סְבְּתוֹ , סְבּוֹתְּרְ , סְבּוֹ The Perfect

The Imperfect , יסבקם , יסבהר והחוש Imperfect , יסבהר היסבהר ,

oi 3

The Infinitive , הסבר הסבר , סבבם , סבר , סבר אלוו The Infinitive , הסבר , פלחר ,סובבתר ;הספחר ,הסבחר ,סבחר The Imperative 1740,

רוחפ Participle בים (נסבר ,נסבר , כורבר Participle);

		Kal	ב	ראו
		Hophal	にはなれ	הישתי
VERBS.	ECT.	Hiphil	にあって	הושינו
PÊ WAU	1. PERF	Niphal	הלשת	בושינו נושנו
		Kal	in an	מל אוני
		b		
			oò	p.
			ä,	m.
			ന്	က်

Kal	11/2	יירשו		É	1		2	רשה		
Hophal	L'AT	יושרו			wanting		た。日では口	Laran		מוּאָנו
RPECT. Hiphil	יושינו	יושינוי	LATIVE.	になれ	הישינו	ITIVE.	בושנ	におい	UPLES.	מושיב
2. IMPERFECT. Niphal Hip	, fan	נייים	3. IMPERATIVE.	רילאה	שנ הישנ שינו הלשנו 4. ואדואודועד.	ניוֹאָרוּ	E An	5. PARTICIPLES.	נושה	
Kal	Á	J. J.		Ä	שנו		רשות י	And And		- Lan
	3. m. s.	3. m. p.		2. m. s.	2. m. p.		Absolute	Construct		

6. WITH SUFFIX. הוציאו (בעו האשיבו הפסר שיבכם ירשיבה ירעכם ירשה

. הושיבנם , הושיבו , הושבכם , הושבר , שבתכם ,שבתו 3. Imperative , riving, , riving, , riving, , riving, 3. 4. Infinitive

7. FORMS TO BE NOTED.

.מושיבקם ,מושיבו ,נושבקם ,נושבו יושבבם ישבו

Participle

לסף : קבר ,הב : לכלת ,רא ,רואה :נישב ;צאת ,צא ,נצא ;בוע ,פע ,פער

PÊ YODH VERBS.

מימיב ,הישיב ,הישב ,הישב ,נישיב ,הישיב. .מצית ,השית ,הצת ,הצת ,נצית ,הצית ינצוק יצק יצק ינצוק ינצק ינצק ימר ינמור ינמר ינמר ינמר Hiphil

Kal

FORMS TO BE NOTED.

יווליל , אישן ,נויהל ,ובשו ,נונוקה.

בלבל בלבלר בלבלר

קוממו קוממו קוממני

Wanting

הַקם הַקמנה הַקמנה

הקום! הקומן הקומנה

תשור השור השור השור

קם בי הימיבי

U.C.

2. m. s. 2. m. p. 2. f. p.

8. IMPERATIVE.

XXXVIII. AYIN...IXAU VERBS. 1. PEBFEGT.

TABLES OF PARADIGMS.						
Pulpel جڑچڑ	בלבלה	فردرم		יבלפל ב	برزوزه	קבלבלנה
Polel	מנממוי	לוממוני		, dian	<u>הלוממו</u>	שלוממנה
Hophal Trigo	הואמר	הולמת		, CD	נוממו	הוקמנו
Hıphıl ਜਿਤ੍ਹਾ ਹ	הקימה	ניקימות	CT.	رجرت	ולליםו:	שַּׁלְמִבְּרִי
Niphai ÇÇÎO	בְּלְנִמְנִי	נקומות	2. INPERFECT	्लेव	יקומו ישומו	הקומנה
	ירקור		64	ב הולש	י יכושו	िल्टोख्ट
Kal	מביר	Q.			, מותו	-
	ָבְיבָי. בְּבֶּיי.	جَامَات		17.00	<u>ה</u> לקימו:	٩
3. m. s.	3, f. s.	2. m. s.		3. m. s.	3. m. p.	3. f. p.

	LAD
<u>د</u> زدز «	מעלים מעלים מעלים
ट्रेवंच "	מקומם מקוממה
<u> </u>	מוקם מוקקה
ניקם הקרם	יאס מקים מקימה
הקים הקים	במיטוים בקים בקיטה
2 2 5	ה האפה. קום קומה
מה	that are are
음음	48.00.00
Absolute Construct	Masc. Fem.

4. INFINITIVES.

6. WITH SUFFIXES.

- . הַקְּמְתְּי ; קְּוְמְמִהְינִי קְמִמִי ; הַקְמְנָם , הַקִּמוֹ The Imperfect The Perfect
- הְּלְמֵּטְכִם הְּלְמְּטְׁהִי יִקְּלְמְּטָהי יִקְּלְמְבָּם יְקִּלְמָהִי. הַקְּלְמָבָם הָקּלְמָהי. הַקְּלְמָב הָקִלמי ; הִקּימכם , הִקּימי קיִּמְבָם , קִּימִי. The Imperative
 - קמיכם ,קמתו ,? מקימו :קמיכם ,קמו eparticiple . The Infinitive

7. FORMS TO BE NOTED.

- The Jussives a. Kal. 1940. (יוקם , יוקם 'רקם 'רקם 'רקם 'רקם , ווקם 'רקם , ווקם , ווקס , ווקסה 'רקסה , ווקסה , ווקסה 'רקסה 'ר

AYIN YODH VERBS.

1. KAL AND HIPHIL.

	Participe	वर्ष, वर्ष	מאים
	Infinitives	מים ישום ,שום ,שום,	השים , השם
1	Imperativ	٥٠٠	<u>r</u>
The second section where you are		נישימהוי	נישימהו
ì	nperfect	הי ינישם ,ישם ,ישים שם	ניאם,
	-	20.0	当
		U W	, Williams
	Perfects	<u>a</u>	רשים
		Kal	Hipbil

8 3

2. WITH SUFFIXES.

3. FORMS TO BE NOTED. .הקבונן ,נבנים ,אַשִּׁיתָנוּ ,(שַּׁתְּתָּ) שַׁתְּ

LAMEDH HÊ VERBS.

	Hithpael	התולר	התפלחה
	Hophal	הנילה הנילה	הגלתר
	Hıphil	הגלה	にいくれに
LEKEROL	Pual	1. S.	נלתר
7, LE	Piel	F.	次にに
	Niphal	244	נגלתו
	Kal	ř	בלתו.
		3, m. 8.	3. f. s.

	TABLES O	F PARADIGMS.		53
התנלות התנלית	יהגלה התנלינה התנלינה	התבלה התבלר התבלר	התנלה התנלות	מהנלה
הנלי הנלית	הלינה הלינה הלינה	Wanting	## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ##	מנלר
העלית העלית העלית	ונלה הנלינה הנלינה הנלינה	בנלה בנלים	בילה	מגלה
\$ 5°	ERRECE.	SRATIVE Wanting	INITIVES.	citău citău
444	ינלה ינלה הנלינה	a. rake	4. INFI	5. PAR.
מלית מלית		E E E	הבלה הבלות	252
2.2.	ינלר הנלינה הנלינה		<u><u></u><u><u></u><u><u></u> <u></u> <u> </u> </u></u></u>	£24, £24.
3. m. p.	3. m. s. 3. m. p. 3. f. p. Apocopate	2. m. s. 2. m. p. 2. f. p.	Absolute Construct	Masc, sg.

6. WITH SUFFIXES.

- (1) The Perfect גָּלְהוּ : גְּלְרִתוּ : גְּלְרָם , גָּלָהוּ : גַּלְרָם , גַּלָהוּ . הגלָכם .
- (3) The Imperative הגלהר, גלהר, הגלהר, הגלהר.
- (5) The Participles גליכם ,גליה, גלתכם ,גליה: גליכם ,גליה, גליתכם ,גלתיו ,גלתיכם ,גלתיו

7. FORMS TO BE NOTED.

ישת = ושת = ושת : אִשְׁקָּה : הִפּרָה : נשקה = ושׁק = ישק.

XLI.

- PE GUTTURAL VERBS (1NCLUDING *"D VERBS), WHERE 2nd OR 3rd RADICAL IS WEAK.
- Pe Guttural verbs, which are also Ayin Resh, or Ayin Guttural.
- Examples. הָּרֶסְתם, הַּרֶסְתם, הַרְסוּ, הּרַסוּ, הַּרַסְתּ, הָּרַסְתּ, הָּרָסִתּ, הָּרָסִתּ, הָאָהַבּ, בְאָהָבּ,
- 2. Pe Guttural verbs, which are also Lamedh Aleph. or Lamedh He.
- עשית, עשית, עשית, יַעשה, יַעשה, יַעשה, יַעשה, יַעשה, יַעשה, יַנַעשה, יַנַּעשה, יַנַּעשה, יַנַּעשה, יַנַּעשה, יַנַּעשה, יַנַּעשה, יַּעשה, יַנַּעשה, יַּעשה, יַּעשה, יַנַּעה, יַנַּיה, יַנַּעה, יַנַּיה, - (2) הַחָטיאוּ , הַחָטיאוּ , יְחָטָא , יְחָטָא , חַטָּא, הַחָטיאוּ , הַחַטיאוּ , הַרְטַיאוּ , הַרְייִי , הַרְטַיאוּ , הַרְייי , הַרְיי , הַרְייי , הַרְייי , הַרְייי , הַרְייי , הַרְייי , הַרְיי , הַרְייי , הַרְייי , הַרְייי , הַרְייי , הַרְייי , הַרְיי , הַרְייי , הַרְיי , הַרְיי , הַרְייי , הַרְייי
- (3) תּפָהוּ, אֶפָה; תאבוּ, יאבה, אֶבָה.

XLII.

- PE NUN VERBS WITH 3rd RADICAL WEAK.
 - 1. The third radical Wau or Yodh (ל"ה).
- נסה ,נטה, געה ,נטר, יטר, יטר, יטר, ניטר, ניטר, ניטר, געה, גַפּני, גַפּני, ניטר, ייטר, ייטר, ייטר, ניטר, ניטר, ייטר, ייט

- (2) הְבָה, הִבּה, הִבֹּה, הִבּי, קַיַ, קַיַ, וּבֹה, וּהַבָּה, הַבְּה, הַבָּה, הַבְּה, בּבְּה, הַבְּה, בּבְּה, הַבְּה, בּבְּה, הַבְּה, הַבְּבּה, הבּבּה, הבּבּבּה, הבּבּבּה, הבּבּבּה, הבּבּבּה, הבּבּבּה, הבּבּבּה, הבְבּבּה, הבּבּבּה, הבְבּבּה, הבְבּבּה, הבּבּבּה, הבּבּבּה, הבּבּבּה, הבּבּבּה, הבְבּבּה, הבְבּבּה, הבְבּבּה, הבְבּבּה, הבְּבּבּה, הבְבּבּה, ה
 - 2. The third radical an Aleph.

יְשָׂא, יְשָׂאהוּ, יְשָׂא, אָמָאהוּ, יְשָׂאהוּ, יְשָׂאהוּ, יְשָׂאהוּ, יְשָׂאהוּ, יְשִׁאהוּ, יְשִׁיאהוּ, יִשׁיאהוּ

3. The third radical a guttural.

חַבַי, וּמְחַת, הַבָּ, וּמְהָ, הַבָּ, וֹתְחַב, וֹתַחַב,

XLIII.

PE WAU AND PE YODH VERBS WITH 3rd RADICAL WEAK.

- The third radical Wau or Yodh (ל"ה).
 הווֶהה הווֹהה הוֹנָהה הוֹנָהה הוֹנָהה הוֹנָהה.
 - 2. The third radical an Aleph.

3. The third radical a guttural.

רָנְעְחָ, יְרָע, יְרָע, יִרָע, יְרָעָהָּה, וְרָע, וְרָעָה, וְרָע, וְרָעָתְה, וְרָע, יְרָעְתְה, יְרָע, יְרִיעָ, יוּדִיע, יוּדִּיע, יוּדִיע, יוּדִּיע, יוּדִיע, יוּדִיע, יוּדִיע, יוּדִיע, יוּדִיע, יוּדִיע, יוּדִיע, יוּדִיע, יוּדְייִי, יוּדְיי, יוּדְייי, יוּדְיי, יוּדְייי, יוּדְייי, יוּדְייי, יוּדְייי, יוּיי, יוּדְייי, יוּדְייי, יוּדְייי, יוּדְייי, יוּדְייי, יוּדְייי, יוּדְייי, יוּדְייי, יוּדְייי, יוּדְיייי, יוּדְיייי, יוּדְייי, יוּדְייי, יוִייי, יוִיי, יוִייי, יוִייי, יוִייי, יוִייי, יוִייי, יוּדְיייי, יוִייי, יוִייי, יוִייי, יוִייי, יוִיייי, יוִיייי, יוִיי

XLIV.

VERBS WITH 2nd AND 3rd RADICALS WEAK.

- (1) The second Wau, the third Wau or Yodh (ה"ל). לְנָה ,צְנָה ,צְנָה ,צְנָה ,מְלִנָה ,מְלִנָה ,מְלִנָה ,יְלָנָה ,יְלָנָה ,יְלָנָה ,יַצָּה ,יִצָּה ,יַצַה ,יִצָּה ,יַצַה ,יַבַה ,יַצַה ,יַצַה ,יַצַה ,יַבַּה ,יַצַה ,יַבַּה ,יַצַה ,יַבַּה ,יַבָּה ,יַבַּה ,יַבָּה ,יַבָּה ,יַבָּה ,יַבַּה ,יַבְּה ,יַבָּה ,יַבָּה ,יַבְּה ,יַבְּיַה ,יַבְּיַה ,יַבְּיַה ,יַבְּיַה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיַּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיַּה ,יַבְּיַּה ,יַבְּיַּה ,יַבְּיַּה ,יַבְּיַּה ,יַבְּיַּה ,יַבְּיַּה ,יַבְּיַה ,יַבְּיַּה ,יַבְּיַּה ,יַבְּיַּה ,יַבְּיַּה ,יַבְּיַּה ,יַבְּיַה ,יַבְּיַּה ,יַבְּיַּה ,יַבְּיַה ,יַבְיַּה ,יַבְּיַּה ,יַבְּיַה ,יַבְּיַה ,יַבְיַה ,יַבְיַה ,יַבְּיַה ,יַבְּיַה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיַה ,יַבְּיָּה ,יַבְיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיָּה ,יַבְּיַה ,יבַּיּה ,יבַּיה ,יבַּה ,יבַּה ,יבַּיה ,יבַּה ,יבַּיה ,יבַּיה ,יבַּיה ,יבַּיה ,יבַּיה ,יבַּה ,יבַּה ,יבַּה ,יבַּיה ,יבַּיה ,יבַּיה ,יבַּה ,יבַּה ,יבַּיה ,יבַּה ,יב
- (2) The second Wau, the 3rd Aleph. הָבֹאֶינְה or הָבְאָרָה, רָבוֹא יָבְוֹא הָרָה, רָבוֹא or הָבְאָרָה, בְּאָרָה, רָבוֹא הָבְאָרָה, בְּאָרָה, בְּאִרָּה, בְּאִרָּה, בְּאִרָּה, בְּאִרָּה, בְּאִרָּה, בְּאִרָּה, בְּאִרִם,

הַבִּיאוּ הָבָּאָתָם סּר הָבִּאָתָם, הָבַאָּתָם סּר הָבָאָתָם, הַבָּאָתָם סּר הַבָּאָתָם, הַבִּיאָה, הָבָיאָה, הָבָיאָה, הָבָיאָה, הָבָיאָה, הָבָיאָה, הָבָיאָה, הָבָיאָה, הָבָיאָה, הַבָּיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיאִה, הַבְּיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיאִה, הַבְּיאָה, הַבְיאָה, הַבְּיאָה, הַבְיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיִיה, הַבְּיִיה, הַבְּיִיה, הַבְּיאָה, הַבְּיִיה, הַבְּיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיאָה, הַבְּיּיה, הַבְּיּיה, הַבְּיּיה, הַבְּיִיה, הַבְּיּיִיה, הַבְּיִיה, הַבְּייה, הַבְּיִיה, הַבְּיִיה, הַבְּיִיה, הַבְּיִיה, הַבְּיִיה, הַבְּי

(3) The second Wau and the 3rd a guttural. יְנְוֹע, נְוֹנְע

2.

(1) The second radical a guttural, or Resh, and the third Wau, or Yodh ("").

הְּשֶׁהָתֶּהְ, הְשְׁתַּהָרָ, הַהָּבָּ, וֹחְסָ, הַלְּחָהָהָ, הְשְׁתַּהָּה, הְשְׁתָּהָה, בּשְׁתָּה, בּשְׁתְּה, בּשְׁתְּה, בּשְׁתְּה, בּשְׁתְּה, בְּשְׁתְּה, בְּשְׁתְּה, בְּשְׁתְּה, בְּשְׁתְּה, בְּשְׁתְּה, בְּשְׁתְּה, בְּשְׁתְּה, בְּשְׁתְּה, בּשְׁתְּה, בּשְּבְּה, בּשְׁתְּה, בּשְׁתְּה, בּשְׁתְּה, בּשְׁתְּה, בּשְׁתְּה, בּבּיה, בּשְׁתְּה, בּבּיה, בּשְׁתְּה, בּשְׁתְּה, בּבּיה, בּשְׁתְּה, בּבּיה, בּשְׁתְּה, בּבּיה, בּשְׁתְּה, בּבּיה, בבּבּיה, בבּבּיה, בבּבּיה, בבּבּיה, בּבּיה, בבּבּיה, בבּבּיה, בבּבּ

(2) The second radical a guttural, or Resh, and the third an Aleph.

XLV.

VERBS WITH ALL RADICALS WEAK.

- 1. Pê, Guttural and Ayin Ayin. גָּאָר, הָתְאַנָה; בָּאָר, גָּאָר.
- 3. Pê Resh and Ayin Ayin. מָרְעִים, הַרֶּעֹתָ, מָרֶעִים.
 - 4. Pê Nun, Ayin Guttural, and Lomadh Hê. הַחָה, הְתָּחָה, גְּתָחָה, גְּתָחָה, גָּתָה, גְּתָחָה,
 - 5. Pe Guttural, Ayin Wau and Lomadh Hê. הַתְּאָרָה, אָנָה.
 - 6. Pê Guttural, Ayin Guttural or Resh, and Lamedh Hê. נְיְעָרָה, יְעַרָּ, עְרָהָה, עִרְהָ, אָרָה.

XLVI.

הוה and הוה.

- 2. הַיָּחָי or חָיָה, הַיְחָי, יָחָי, יָחָי, יָחָי, or בֹּיְחָי, יַחָי, יִחָי, יִחָי, יָחָי, יָחָי, יַחָי, יַחִי, יַחָי, יַחִי, יַחָי, יַחִי, יִיחָי, יַחִיי, יִיחָי, יִיחָי, יַחִיי, יַיְיִי, יַחִיי, יַחִיי, יִיחָי, יִיחָי, יַחִיי, יַיְיִי, יַיחָי, יַחִיי, יַחִיי, יַיְיִי, יַיְיִי, יַיְיי, יִיחָי, יַיְיִיּי, יִי

XLVII.

THE NUMERALS.

A. CARDINALS.

	With the	Masculine.	With the	Feminine.			
	Absolute	Construct	Absolute	Construct			
One	אָתָד	אַתַר	אַתֿת	אַתַת			
Two	שָׁנַיִם	שָׁנֵי	שמום	שתי -			
Three	שלשה	שלשת	שלוש	שלוש			
Four	אַרבָעָה	אַרבַעַת	ארבע	אַרְבַע			
Five	הַמשָׁה	חַמשת	などが	חַמש			
Six	ששה	ששת	שש	שש			
Seven	שָׁבְעָה	שבעת	שבע	שָׁבַע			
Eight	שמנה	שמנת	שמנה	5			
Nine	הִשְׁעָה	תִשְׁעַת	הָשַׁע	תַשַע			
Ten	עשָרָה	עשרת	עשר	עשר			
Eleven	{ or =	אַחַר עָשָׂר עשִׁהָּי עַשַּׂו	עָשְׂרָה	אָחַת			
Twelve	שנים עשר	3 4	77	שָׁתִּים			
Thirteen	שלשה "		23	שלוש			
Fourteen	" אַרְבָּעָה		55	אַרְבָּע			
Fifteen	חַמשָׁה "		55	חַמשׁ.			
Sixteen	ששה "		1)	שש			
Seventeen	שָׁבְעָה "		33	שָבַע			
Eighteen	שׁמנה "		n	שִׁמֹנָה			
Nineteen	" הַשְּׁעָה		39	תשע			
Twenty	עשרים						
Twenty one עשרים וְאֶחָר or וְעִשְּׁרִים אַחַת וְעָשְׁרִים etc.							
Twenty two " שׁתִּים " סשׁנִים							
Twenty three " שלוש or " שלוש							
Thirty שלשים, Forty ארבעים, Fifty חמשים, Sixty שלשים,							

Seventy שְׁמְנִים, Eighty שׁמְנִים, Ninety חָשְׁעִים, One hundred

שלוש 300 מְאָתַים 200 מְאוֹת מָאוֹת מָאָת מָאָת מָאָת מָאָת מָאָת מָאָת מָאָת מָאָת מָאָת 1000 אַלְפָּיִם 2000 אַלְפָּיִם 20000 אַלְפָּיִם 20000 אַלְפָּיִם 20000 עשרים אָלף 200000 שלש 300000 שָלְשָׁ מַאָּלְף 300000 שָלְשָׁ Anno Domini 1908 מאות אָלֶף בַּשְׁנַת אֶלְף וְתִשׁעַת מָאוֹת 1908.

B. ORDINAL NUMBERS.

ILLUSTRATIONS

OF

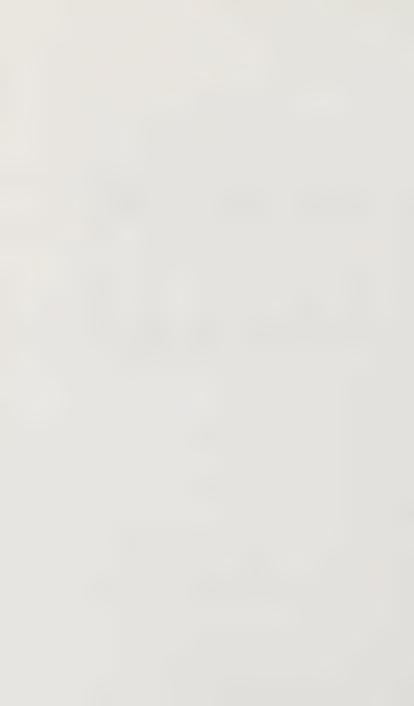
GESENIUS' HEBREW GRAMMAR

WITH VOCABULARIES

BY

ROBERT DICK WILSON, Ph. D., D. D., professor of semific philology in princeton theol seminary

PRINCETON 1906



ILLUSTRATIONS OF THE GRAMMAR.

This book is meant to give examples in illustration of the orthography and etymology of Gesenius' Hebrew grammar. The sections, which the examples following illustrate, are given at the beginning of each lesson. All the words contained in the Hebrew bible twenty-five times. or more, have been used in the illustrations; so that the student who masters these, will not merely have acquired a knowledge of the elements of Hebrew grammar, but a working vocabulary as well. The words used in the illustrations will be found in the vocabularies at the end of the book:-the first of which contains the Hebrew words, and the second, under the corresponding numbers, their meanings in English.

The sections of this Text-book, which are denoted by the Roman numerals, will be found to correspond to the sections in the author's "Notes on Hebrew Orthography and Etymology". These "Notes" have been prepared especially for those who cannot afford to purchase the larger and more expensive grammar. It is the hope of the author, that all who can will procure both the grammar of GESENIUS and the "Notes on Orthography

and Etymology".



A. ORTHOGRAPHY.

אברגרבדאנבהגהוא - Ges. § 5. The Consonants, בחגהזואטהנכליוזכדחטוכ ידהחכבזילמנזוגקטכבדח לנאדחל משינק שכ מלזאהוי נעסמטחא עהחסופמבופסענ יצרלנמרדבכפקםששוצםת דטכבתשוסצשק

בנדד כפתב בננדד כ-13.

כפפתת

קן פמם ף - \$\$ 5°-10° ZYIF

אבנגבדדתת מבפנלב - § 6°, p. ופמאהחעכפגגדיקצשושץ סבגכדתף

II. The אור בַר גַּד גַּד גוּד דַג דוג דֹב דוֹב דוֹב גאַ גוֹא בַב בָב בַב בוב בוב בו בו בו בג בוג דר דוד

דור הַא הַר הַר בָּה בָא בוֹ בוֹא הַה הוֹ הוֹי הוּא זֶה אָז זוּ גַּז בַּז וֶו חָג חַג חַר אָח חֹב חוֹב חוֹב מב מוב מוב אַט אָט וָד יַד יַט אַי אִי אוֹ בי בו בָה דֵי דִי הִי הִיא הוֹ הוּא חֵי חֵי גַּי גַּיָא נִי נַוּ וָה כַּר כֹּה אַךְּ דַךְּ בָּךְ הַדְּ חַדְּ כֹחַ לֹא אַל לו אַל אָל לָה לֶב לֵז לָט לָאט לוֹט לוּט לִי לוֹ לַדְּ בַּל גַּל גַּל גַּל גול דַל הַל חל טַל כֹּל מַה מֵה מה מג גו גוב דו דון הן חן זו בן מן גה לן סוא סב הַס אָם אָם הַם בָּם דָם חָם יָם גַּם הַם מַר חֹם מַט נָא נַד אָן נוּן נוֹתַ בָּן כּוֹם סַל סָג מַם עַב עָד דַע זוּעַ לוּעַ נוּעַ עַז עָז עוֹ עוֹ עוו עוג עי עול עם עין פוג פה פה פי פוט אַף גוֹף גַּף כַּף עוֹף סוֹף נוֹף צָא צַר צַח בִּץ לֵץ בץ עץ צי צל קן קיא קל דק בוק קן קום קם רב בַדְּ רַץ אוֹר בּוֹר דּוֹר מוֹר עוֹר שָׂא שֵׁיב שָׂה שוג שב שר שם שר שן דש שים חוש אש בש שך עש שום קש שש נש מש שית שש שָׁב הָו מֵל תֹם אָת בֵּית נַת דָּת חַת מִת לִישׁ פת רות שית מת שת

Shewa, Metheg, and Dagesh forte

יקְּמְלוּ -6. לְמְנַבְּׁצָּת מַלְכֵי בּנְפַל -1. חֲמוֹר אֲמֹר חֲלִי קְמְּלוּ -6. לְמְנַבְּׁצָת מַלְכֵי בּנְפַל -1. חֲמוֹר אֲמֹר חֲלִי קִמְּלְי -6. יְוָהַב הְוּמְלוּ -6. יְנָהַב הְוּמְלוּ -6. יְנָהַב הְוּמְלוּ

בּרְדְּ קָטַלְהְ וַיִּשְׁקְ וַיִּשְׁבְּ -וֹ- שְׁתַּיִם בּרְדְּ קָטַלְהְ וַיִּשְׁקְ וַיִּשְׁבְּ -וֹ- שְׁתַּיִם

יימיב בּבוּל קוֹל -d- גַּנְב מִדְבָּר -e- מֵצֵּן -d- גַּנְב מִדְבָּר -e- מֵצֵּן -d- גַּנְב מִדְבָּר -e- מֵצֵּן -d- גַנְב מִדְבָּר -e- מֵצֵּן -d- גַנְב מִדְבָּר -e- מֵצֵּן

2. בר בר וּמֶלֶּהְ אָמֵר -٥- קְמֵׁלְּתְּ קַמֵּל -٥- מֵלְכֵּר פּּתְבוּ -٥- וִדְבֵר וּמֶלֶּהְ אָמֵר -٥- קְמֵׁלְתָּ קַמֵּל -1- נַחֲל בַּׁוֹת פַּתְבוּ -۵- קִשְׁמְ -٩- מֵפֶּר עַנְב קְמֵל -1- נַעֲרוֹ וֵאֲמֶׁר וֹנֶבְ --- לְמִי בּרְבוּ הַבְּר -וֹי בַעְרוֹ וֵאֲמֶׁר בְּתְבוּ בְּתְבוּ בְּתְבוּ בְּתְבוּ בְּתְבוּ בְּתְבוּ בְּתְבִּהְ בִּיִּי בְּתִּי הָנְב הְמָבְר לְמִנְה בְּתְבִּהְ בִּיִּקְם חָכְמָה --- תַּקְמֵלְנְה לְמִנְה בְּתְבִּהְ בְּתִבּהְ בְּתִבְּהְ בִּיּתְבִּהְ בְּתִבְּהְ בִּתְבִּהְ בְּתִבְּהְ בִּיּתְבִּהְ בְּתִבוּ שִׁמְּה הֹמְמָה הַמְּחָבְי --- בְּמְמֵלְהְ הִוֹסְרְּ הִוֹסְרְּ הִוֹסְרְּ

אָרָק יִפְּרֹץ כּל לְכֹל -b- עַל־בֵּן עֵץ -B- עַל־בֵּן עֵץ -B- עַל־בֵּן עֵץ -B- אַרַי יִפְרֹץ כּל לְכֹל -b- עַל־בֵּן עֵץ -D- וּמְצָא בּרִי בְּרָאשִׁית וַוְהִי בַּאְשֶׁר וַוְהִי־בֵן -b- וּמְצָא בּרִי בְּרָאשִׁית וַוְהִי בַּן בּיִרוּ -b- וּמְצָא בּרִי בְּיִרוּ -B- וִרְפָּא בְּרִי -F- וְתָּאָה בִּי עַלַי פִּיהָם: קְוֹ בְּיָרוֹ -b- יִרְפוּ מֵלְכֵי -F- שַׁלְחַהִּ

2. את־כָּל־עִשֶּׁבּ: אָת־כָּל־עִשֶּׂבּ: אָת־כָּל־אֲשֶׁבּר אַת־כָּל־עִשֶּׂבּ: אָת־כָּל־אֲשֶׁבּר אַ בּרַהְאָּשֶׁר -d- לוֹ -b- הָאָדָם הָאַרְבָּעִים עֶבֶּד־הַמֶּּילֶדְּ שְּבֶעְתִיכֶם בְּנִייִישְׁרָאֵל: מְי־לְדְּ -e- וּבְנִים: וְזָהַב -b- בְּנִייִם: וְזָהַב -b- בְּעָת: יְעֲמֹד צְעְמִים: נְיְהִיה אָתְיָה אֶתְיָה בְּּתִּים אֲבָּה -e- בַּעַת: יְעֲמֹד צְעְמִים: יִנְיְהִיה בְּתְּיִה בְּתְּיִה בְּתְּיִה בְּתְּהִים אֲבָּה -e- בַּתְּמִים: יַנְיְהִי הָאָדָם: לַמְסִלְּה לֵוְיִהִי הָאָדָם: לַקְרָב: -(-b)- הְאֵלֵדְ הַבְּרָבְה וִיִשְׁבְּעְ לוֹ: רוּחַ־אֵל: -i- אָכְלָה יְרָאוּ יְרָאוּ אֲכְלָה

VI. I. Raphe. 2. Dagesh forte.

VII. Pecuharities of the Gutturals

\$ 22° - מַאֵּן הָאָּדָם הָעָם הָהָר וַחָבֵא אֶחָד הְחָג הָהָרִים הֶעָנִי הַחֹרֶשׁ מִחוּט הַהוּא בִּעֵר נִאֵּץ - ּ זֶבַח שׁמֵע שְׁלַח יִשְׁלַח שׁלַח יַחְמֹר לַעַר - ּ בָּשָׁא פֶּלֶא פֹח נְבוֹהַ נוֹעַ רֵעַ שׁלֵח הַנִּבּהַ בֹּרָא רוּחַ שְׁמוּעַ בָּרִיא בְּרָא הְשָׁלִיח יַנִּבִּיהַ מַזְּרִיעַ בְּרִיא - ּ פֹּעַל אָהֶל לֶחֶם לְחָם - ּ עָמְדָּה יָהְגוּוּ יֶחְבָּשׁ נִאְדַּר הָלֵל חִפֶּה אִבָּר עבַּר הָנְיוֹן חָזְיוֹן עוְרִים - ּ אֲּלַפֵּל אֱמֹר אֲהָלִים הַנִינִי הֵוֹה הְהָלָה שְׁחָמוּ הָחָמֵל חֲלָשִׁם עַרָבה אֶעֲשָׂה הְעָמַר שְׁלַחְתָּ יְלַעִהְ נְּבָהַהְ יַאְדִּיר הָאְלַף הִּהְנָּה נָחְמֵר אֶעְבָּרָה הָהְפַּךְ הַחְבֶּאוּ תַעַמְרוּ נְחָרָבוּ נָחְמֵר אֶעְבָּרָה הָהְפַּךְ הַחְבָּאוּ תַּעַמְרוּ נְחָרָבוּ

נֶאֶמְנוּ נָעָבְדֵם - אֱמֹר אֲלֵיכֶּם אֲרִי אֲנִי הַרֹג חַמוֹר -פּ מְאֵנָה הָשֶּהַרוּ שֶׁחֲשוּ הְעֵלָה הַעֲמִיר הְעַמִיר הָעָמַר -9- בַּרַךְּ בָּרַךְ בֹּרַךְ -יו- וַיַּרָא וַלְּסַר קָצָא מָלָא הוציא מָלא כָּלוּא מָצָאתָ — § 23. ייַ הַלְצָאנָה מָלָאתָ חַמְּא דֶּישֶׁא -b- אָמַר מָאֲסוּ הוֹצִיאָה הַ מַּאַםוּ הוֹצִיאָה תְּמְצָאנָה מָלָאתָ לֶאֱכֹל נָאְדַּר ⋯ רָאשִׁים פָּארָה חֹמָאים חַמּאות מלָאכֶה וִשְּמָעאל שְמאל -4- וַלָּאצֶל יאכל לֵאמֹר וַאַדֹנָי וַיִהוָה לֵאלהִים יאמַר -פּ־בּוֹר הֵים יְמַלֵּא יַצָּתִי שֶׁלֶתְדְּ אֹמֵר -s-i קַאם: רָאשׁ אֲזוֹר -f-הַלְכוּא נָקִיא -k- (14°) אַרְצָה אַׁרְצָה נָבֹהַ לַבֹּקֵר בָּאָרֵץ יַפַקִיד סוּסוֹ בָּם -וֹ- רָאוֹ הַבֵּי שֵׁנָא נָשֹא ינקץ עברי עשו שְלֵו זו גוי – § 24° – הושב ייקץ עברי עשו שְלֵו זו גוי Changes of יהוְדָה וְיהוּדָה - בְּיהוּדָה בָּלְה שָׁלָה - בְּיהוּדָה וְיהוּדָה עִיהוּדָה עִיהוּדָה עִיהוּדָה פִיאר לְיהוּדָה מִיבִי -d- בֶּבֶה לֵצֶה פְּרִי תֹהוּ -נור דין יום חיק הושיב היפיב

פַּפַל קָמָלָה קְמַלְהֶם דָבָר דְבָרוֹ דִּבְרֵיבֶם — \$29. צִילָה לְשַׁלְתָּ קְשַלְתָּהוּ לֵלִוּ לָמִוּ וַיְּמֶם וַיְבָּקם -d- וַיֹּאמֶר וַוַּלֶּךְ -e- לֶּרָא לֻיְלָה תֹאכַל לֶחֶם -וֹּ לְבָּעֵר לֻוֹן: הוֹלֶם פַּעַם -h- וַיִּכְתָּב־שָׁם -k- קַמֵּל מָיִם קַטְּלְתָּ אָרֶץ דִבֶּר -ו- צַרבַע -יי- קַטֶּלָה מָלֵאוּ יַקְמְלוּ פֶּרִי חֵצִי חֹלִי -יוּ הָהי אָנִי דְּבָהֶׁךְ יִשְׁמְהֶׁךְ בַּךְ אֹתָךְ -q -ס- אָלָכִי אָתָה וַנָּמִת -p- וַיַּלַדְ

-s- יִתְהַלֶּלְהַ -t- בְּעִיוּ -u- שֶׁכֶלְתִּי -v- אֶחֶי יִתנחָם

X. I.
The
Character
of the
Yowels

קּתָב רָאשׁ -- קְטַל יָד דָבֶר דְבָר קְטָלְם -- אָבֶר דְבָר קְטָלְם -- אַבָּר בְּנִתְל -- אַבְר בְּנִתְל -- אַבְר בְּנִתְל -- אַבְר בְּנִתְל -- אַבְר בְּנִתְל בְּנִישְׁבְּ וַנִּפְּן דְּבְרֵי אִיבְר בִּיִיעְ בִּיִּרְ בִּיִּתְל -- בְּנִתְל -- בְּנִתְל בְּבְּר בִּוֹ בִּיִּתְב בִּיְרְ בִּנִי בִּיִּרְ -- בִּינִי -- בְּנִתְל בְּבְּוֹ שְׁלְחָן סְכָּה בֵּן -- בִּיוֹם שְׁרְדְּ- -- לְמָל אֲלוֹהַ אֵלְהִים -- לְבָשׁ בּּרַדְּ בְּבִּוֹל בְּלְב בְּלְם בְּלִים בְּעִלוּ בְּעַלוּ בְּעָלִים בְּלִים בְּיִיבְם בּיִּים בְּיִּים בּיִּיִּם בְּיִים בְּיִים בְּעִלוּים בְּעִלוּים בְּעִלוּים בְּעִילוּ בְּעִילוּים בְּעִילוּים בְּעִילוּים בְּעִלוּים בְּעִילוּים בְּעִּילוּים בְּעִילוּים בּיִים בּיבּים בּיבְּים בּיבּים בּיבְים בּיבּים בּיבּים בּיבּים בּיבְים בּיבּים בּיים בּיבּים בּ

יי דָלָר אָרְלָה בְּרָלָה הָמְלוֹ יִמְשְׁלוֹ -c- דָלָר בְּרָלָה בְּרָלָה בְּרָלָה בְּרָלְה בּרִלְה בּרְלִה בּרִלְה בּרְלִה בּרְלִה בּרְלִה בּרְלִה בּרְלִה בּרְלִה בּרְלִה בּרְלִה בְּרָלְה בּרְלְה בּרְלְיה בּרְלְיה בּרְלְיה בּרְלְיה בּרְלְיה בּרְלְיה בּרְיה בּרְלְיה בּרְל בּרְלְיה בּרְלְיה בּרְלְיה בּרְלְיה בּרְלְיה בּרְל בּרְלְיה בּרְלְיה בּרְלְיה בּרְלְיה בּרְלְיה בּרְלְיה בּרְיה בּרְיה בּיּיה בּיּיה בּייה בּייה בּייה בּייה בּייה בּייה בּייה בּיּיה בּייה
דְּבַר שָׁקִב שְׁמֵלֵים עִקְבִי יִקְטֹל יִקְטְלְּדְּ יִקְטִלוּ
בַּסְבֵּׁי - יַּר־יְהֹּוָה: בּן הַמֶּלֶּדְ: בְּלֹ־הָעָם: אֹיִבְּדְּ:
נַיְּכָם וַיִּלְדְ סִפְּרִי קָרְשִׁי מַלְבִּי אִמִּי חֻׁקִים עִיּּי
עַמִּי - מְטְלוֹ סוּסְתִי קַטְלְּדְ סוּמְתְדְּ - בְּרַדְ בַּרַדְ בַּרַדְּ
הַמְצָא מִצְּאת יאכל - בְּקַעֵל אֲרֵץ יִקְטֹלוּ דְּבָּר בְּרָדְּ
הְאָבֵי הְשׁׁם שְׁמִי צִּדְקַת בִּרְכַּת - הַבְּרָ בְּרָדְּ
לְבָבִי הְשׁוּבִינָה - בְּקטְלָה יִקְטִלוּ בְּבְּדָה יִהְנוּלּ לְּבָרָה יִתְנוּ לְּבָרִי הְשִׁבּי יָקִטְלוּ הָבְּרָה יִתְנוּ הַמַּי יָקִטְּ וַנְּקָם יִקִּם יָקִם וַנְּכֶם - בּּי אֶבְיָתָר - יְּהָנִים הַאָּב הָראִשׁ - בּּי הָתִּים הַאָּב הָראִשׁ

1. 1.

tions.

יתן לנגף ונגע לנדר בנפל – c. § 19. XI Changes of בָנשֹא ופל וַנְשׁ וְנַחַל וָחַת וְנָאַף וְנָהַג Consouants - שַׁבַׁנָתָּ נָתַנוּ נַתַּתַּ הנהף תַּנָשֵׂא (°54 \$) הַדַּכָּא הָטָהֵר הָתַּמֵּם הַנַבָּא תַּכַּםא אַחַת -f- קַטַלַתוּ -l- בַּחָנוּ דַע קַח בַּשׁ -k- לְקַרֵאת לַמַּלהָ יַקְטִיל בַּארני -ו- וַיַרָא -ייי אַזְרוֹעַ -יי הצשהק הסתבל

בּפַרִי בִיהוּדָה וֵיהוּדָה לְנָפַּל -b- <u>ואַנִי</u> – a. § 28. XII. Rise of לָאֱכֹל לָחֲלִי לַחְטֹב לֶאָסֹר לְהְיוֹת וַהְיֵה -- יַעַמְדוּ New Vowels and פַעַלְד - ישם אָמַרָתְּ וַנִּבְדְּ וְנֵרְדִּ וַיַשׁק -- יָרֶב שַׁלַחַת בַּיָת הֶרף יָגל בַחַל פָּרִי תְּהָוּ

B. ETYMOLOGY EMBRACING EXERCISES TO BE TRANSLATED INTO ENGLISH.(*)

1.

THE INSEPARABLE PREFIXES.(**)

מעם מחוץ -a. § 102. The In-מָהְיוֹת -4- לִפָּנֵי כָּאַרִי בַּעַנִי ליהוּדָה בֵּאלהִים separable Preposi-לָאמֹר - לֹתֶת לֶלָדָת לָלֶחַת יּדּ בּוָה לוֹאת כּאֵלָה בכם ככם -k- למים -ו- לעד לרב לבטח -k- במה -ו- למָה -ייו- ליהוָה מיהוָה לארניו

^(*) Exercises to be translated from English into Hebrew will be found in Part II. The corresponding lessons have the same numbering

(**) The student will point the following lesson in accordance with the rules in the sections cited

2. The Conjunction Wau

יְעָם וְאָכֹל וְתֶּלִי -(a) § 104^d (a) § 104^d (b) וְעָם וְאָרָם וְגָן -(c) וּלְכֹל וּמֶלֶדְ וּפְּרִי ובִין ואלהִים וַאדֹגִי ועְצֹר -(c) וּלְכֹל וּמֶלֶדְ וּפְרִי ובִין ווֹהָב -(d) ווֹהָי וֹהְנִה וֹהְיִיתֶם -(e) ובֹהוּ וֹמֵת וֹרָע

3. The Article. היְּהוּדִים -b- הְּיָבְּרִם הְּיְאֵר הֹלְוִים -b- היְהוּדִים הַּיְבְּרִם הִיְבִּרִם הִאִּר הֹּבְּבִּר הִיִּבְּל הֹהַפְּה הֹחִיל הֹהַפְּה הֹחִיל הֹהַבְּם הּוֹיִל הֹהַבְּם הּוֹיִל הֹהַבְּם הּוֹיִל הֹתִים הּוֹיִל הֹתְבִּם הֹתִי -b- הְעָבִר העיר -b- הְעָבִר הִעִּין הֹתְּרִים העוֹן -b- החָבָם הֹתְג -b- הְתְּרָשִׁם הַעַּין הַּרְרִים העוֹן -b- החָבָם הֹתָג -c- בַּתְּרָשִׁם: העַבְּיִם לעִם בּהָרִים -c- בַּתְּרָשִׁם: הֹבְּרִים הֹעִוֹ לַתִּם הֹבְּרִים הַרֹּוֹן: מְעוֹ לַתִּם הַּרָּרִם יִּהְנָהוֹן: מְעוֹ לַתִּם בַּרָרִם הִבּר: הארוֹן: מְעוֹ לַתִּם בַּרָּרָה.

11.

THE PERSONAL PRONOUNS.

וו. אָנרי (§ 29°) אַתָּה אָמָהה אָמָהה אָמָהה (§ 29°) אַמָּה הוא היא אֲבֹחְנוּ (§ 29°) אַלְּחָנוּ בַּחְנוּ בַּחְנוּ אַהָּם

י ז ד ד נו כֶם הֶם ן ם הֶן כֶן הוּ דּ הְ.ה אַמִּנָה אַמֵּן הַם הַמָּה הֶם הֹנָּה הֵן הֶן

The Infection מוֹסָים סוֹסָים סוֹסָים סוֹסָים סוֹסִים - b, p, \S 91. of the Masculne סוֹסָים סוֹסָים סוֹסָים סוֹסָל סוֹסְל סוֹסָל סוֹסייסיים סוֹסִיסי סוֹסָל סוֹסָל סוֹסיים סוֹסִיסְל סוֹסָל סוֹסָל סוֹסָל סוֹסִיסיים סוֹסִיסְים סוֹסִיסיים סוֹסִיסְיסיים סוֹסִיסְים סוֹסִיסיים סוֹסִיסְים סוֹסִיסְיסיים סוֹסִיסְיסִים סוֹסִיסְיסִים סוֹסִים

סוּסָכֵם סוּסָכֵן -c- פַּרִיהָם -d- שַׂרַהוּ עָלִּהָ אוֹרֵהוּ לִמִיבֶהוּ רוְחַדְּ -e- כַּפַּכָה אָהָלֹה -f- בַּלְּנוּ -h, i. g- סוּסֵי סופוף סופיף סופיה סופה סופה סופם סופי סוּסִיו סוּסִינוּ סוּסִיכם סוּסִיהָם סוּסִיכֶן סוּסִיהֶן סוֹפִיהוּ סוֹפָיִרְ רֵעָהוּ עֲוֹנְנוּ -וֹ- סוֹפֵימוֹ סוּפִיךְ

- 111

UNCHANGEABLE NOUNS WITH SUFFIXES.

A. SINGULAR NOUN. MASCULINE.

كَوْرٍ - \$\$ 141^{a, o,} 140^{a, b,} 93^{w,} Par. I^{o,} 91^{b, p,} 89^{a,} 39^{a,} 111. גַר בָּאָרֶץ: לֹא כְצוּרָם צוֹרֵנוּ: אַתֵּן צֹאנִי: אַתָּה רָע: הוא טוב: אַתָּה עַר: אַנִי גַר שָׁם: רָבַץ אין שור בווי שָבַב סוִסף: סוֹפָה: שָמֵר כּוֹסי: גָּדַל בֹחוֹי: לָמַד דְּינָכֶם: נָדַל שוְבָד: קוֹלְכן שוֹב: ואַתָּה רָע: הוא הָאִישׁ: אַתֵּם עַדִּים: שוֹרָי מֶת: הַנֵּר צַדִּיק: יָהוָה עַדִי: הוּא מֵת: קבַר לוּחוֹ בָּעִיר: בָּתַב עַל־ לוְחַך: שָׁמַר הָאִישׁ צאנו: רָבַץ שִּוֹרְדְּ בַּבּוֹר:

B PLURAL NOUN. MASCULINE.

לַמַד שִׁירֵי: שָׁפַט הַדִּין בֵּינִי ー h, g- §§ 91, 40°, 44b. אובינגה: סוֹסֵיך רָעִים: שִׁירֵיך טוֹבִים: שִׁקוּצֵיהֵם מוֹבִים: שִׁקוּצֵיהֵם וְגַלוּלֵיהֶם עֵץ וָצֶּבֶן בֶּסֶף וְזָהָב: קַבַר גַּרִיהָ הַמְּתִים בַּבּוֹר: עַדֵיהֶם צַדִּיקִים: שִׁירֵיכֵם מוֹבִים לְרוּחִי:

able Nouns Suffixes. Singular

> B Plural

בַּבַל הַפּוּם מִן הַשּוֹר: אַתַּה צַדִּיק מִן־עֶבֵדְ: בַבְצוּ סוסוד בעיר: גַרָיו מַתִּים: שִירַיכֵם רַעִים: קַמְלוּ צַדִּילֵינוּ: כָּתַבְתֵּן שִירֵיכֵן עַל־לוּחַ: קַבְרוּ סוּסֵיהֵן בון הַבּוֹר וּבֵין הָעִיר

C. SINGULAR NOUN. FEMININE.

Singular

§\$ 132°, 127°, 92° — \$\$ 89°, 80° — \$ 95, Rem. l, m. o, איי, פוּסְתוֹי, פוּסְתוֹי - s. — §§ 91^{p, s,} Par. Id סוּסָתָגוּ סוּסָתָם סוּסָתָה סוּסָתָדּ סוּסָתָן חָקָּתוֹי סופתבם הַפַּתבן הָפָתי: הְהַלָּתַדְ: חופת הָעִיר: זַמַת רוּחָי: חַיַּת הַגַּר: מְנוּחָתָה: תְּמַתְכֶם: צַמָּקָתָם: תְּשׁוּקָתָך: צַּתְּ עֵרָתִי: הִיא מֵתָה: סוּמָתְדָּ גָדוֹלָה: סוּפַת יִהוָה: מְסִלַּתְכֶם רָעָה: תִּחְלָּתוֹ הַמוֹבָה: תָקָּתְדָּ מוֹבָה: וְוֹמֶּתֵנוּ רַעָה: הַמְסִלָּה בְּרוֹלָה: בְּרוֹלָה הְּהָלֶתְךּ בָּעִיר: הָפֶּתָה הַצַּרִּיקה והַפוֹבָה שָׁמַרְנוּ: שָׁמַר תוֹרַת יִהוָה: כָּתַב הַחָּקָה עַל־הַחוֹמֶה: רָכַב עַל־סוְּסָתוֹ: קַבַר הָאִישׁ בְּעֲמָקְה: רָבְצָה הַחַיָּה עַל־הַמְסִלָּה: לֵמְדָה חָקַת יְהוָה וְתְוֹרֵתוֹ: כֶּתְבָה עַל־חוֹמֵת הָעִיר: גָּדְלָה הַפּוּסָה מוַ־הַתַיָה: שֶׁכָבָה הַחַיָּה הֶרָעָה עַל־הַחוֹמָה הַנְּרוֹלֶה: בִּמְנוּחָתָה: רָכַבִּתְּ עַלֹּ־הַפּוּסָה הַפּוֹבָה:

D. PLURAL NOUN. FEMININE.

IV.

NOUNS WHICH HAD ORIGINALLY TWO SHORT VOWELS, BOTH CHANGEABLE.

וע. אַבָּרָא (אַבּרָים: אָבָרָא בָּרוֹל: גְּמִלּוֹ הְנְּעָרִים מְחְלַב הְעִזִּים: אַבָּרְא בָּרוֹל: גְמִלּוֹ הְנְּעָרִים מְחְלַב הְעִזִּים: אַלֹּהִים צְּבָא נָרוֹל: גְמִלוֹ הְנְּעָרִים מְחְלַב הְעִזִּים: אַלֹּהִים צְבָּא נָרוֹל: גְמִלְיִם: הְנְעִירַ בְּשָּׁלְתִּי בְּשָׁלְתִּי בְּשָׁלְתִּי בְּשָׁבְּרֹ בְּנָפוֹ: בְּבְּרִי הָאָּבֶץ קְטַנִּים: שְׁבַר נַכְר הְאָבֶץ בְּעַתּוּדִים עְקָדִּים: שְׁבַר נֵכָר הְאָבֶץ בְּעַתּוּדִים עְקָדִּים: שְׁבַר נֵכֶר הְאָבֶץ בְּלַעַתִי בְּלִדְיִם: שְׁבַר נֵכֶר הְאָבֶץ בְּלַעַתִי בְּלִדְיִם: שְׁבַר נֵכֶר הְאָּבֶץ בְּלַעַתִי בְּלִדְיִם: שְׁבַר נֵכֶר הְאָּבֶץ בְּלַעַתִי בְּלִדְיִם: שִׁבַר נֵכֶר הְאָבֶץ בְּלַלְעַתִי בְּלִּעְתִי בְּלִבְּיִם: שְׁבַר נֵכֶר הַאָּרִץ בְּלּעַתִי בְּיִּבִים: שְׁבַר נֵכֶר הְאָּרֵץ בְּלּעַתִי בְּיִבְיִּם: שִּבָר נֵכֶר הַאָּרִץ בְּלִּעְתִי בְּיִבְיִּם: שִׁבַר נֵכֶר הְאָּרֵץ בְּלִּעְתִי בְּיִּים: שִׁבַר בַּר בַּר בְּרָץ בְּבִּרְים בְּרָּדִּים: בּרְרִים: שִׁבַר בְּר בְּרִים בְּרָץ בְּּרִים בּר בִּרְיִים בְּיִּים וּבְּרָדִים: שִׁבַר בַר בְּרָץ בְּבְּרִץ בְּרִים: בְּרָּרִים: בְּרָדִּים: בְּרָרִים: בְּרָּרִים: בְּרָרִים: בְּרָּרִים בְּרָרִים בְּרָּרִים: בְּרִים בְּרִים בְּרָּרִים: בְּרְרִים בְּרָּרִים בּר בְּרָּרִים: בְּרָּרִים בּר בְּרָרִים: בְּרִרּים בְּרְרִּים בְּרְּרִּים בְּרִים: בְּרָּרִים: בְּרִרְים בְּרִרְיִבּים בְּרְרִים: בְּרְרִים: בְּרָּרִים: בְּרְרִים בְּרְרִים: בִּרְיִים בּּרְרִים: בְּרְרִים: בְּרְרִים: בְּרְרִים: בְּרִרְים: בְּרְרִים: בְּרְרִים בְּרְרִים: בְּרְרִים: בְּרְרִים: בְּרְרִים: בְּרְרִים בְּרְרִים: בְּרְרִים: בְּרְרִים: בְּרְרִים: בְּרְרִים בְּרִים בְּרִים: בְּרִרְים: בְּרִים בְּרְרִים: בְּרִים בְּרְרִים בְּרְרְים: בְּרְרִים: בְּרְרִים בּרְרִים: בְּרְרִים: בְּרְרִים בְּרְרְיִים: בְּרְרִים בְּרִים בְּרִים בְּרִים בְּרְרִים בְּרְים בְּרְרִים: בּּרְרִים בְּרִים בְּרִים בְּרְרִים בְּיִבְּיִּים בְּיִים בְּרִּים בְּרִים בְּרִים בְּרִים בְּרִים בְּרִים בְּרִים בְּרִים בְּיִּבְּיִים בְּרִים בְּרִים בְּרִים בְּרִים בְּרִים בְּרְיִים בְּרִים בְּרְיִים בְּרִים בְּרִים בְּיִים בְּרְרִים בְּרְיִים בְּרִים בְּיִּים בְּרִים בְּיִים בְּרִים בְּיִּים בְּיִים בְּיִ

וּירָכִי: כַּנְפֵּי הַצְּפּוֹר אַדְמִּים: קְדְּמוּ זקְנֵי הָעְם הַנְּעָרִים הַקְּטִנִּים: אֲנִי מְלֵא שִׁמְחָה: יְהֹוָה אֶּרְדְ אַבְּיִם: כָּבֶּר עַלֹּייֵרָאִיו: הַנְּהָרִים עַמִקִּים וּשׁחֹרִים יִהֶהָרִים עֲגִּלִּים וּנְבֹהִים: שֲפְכוּ יָנֶידְ דַּם הֵעֲנָוִים: לְדְּ אֱלֹהִים אֲחָרִים עַל־פָּנָי:

V. SEGHOLATE NOUNS MASCULINE.

A. FIRST CLASS

\$ 93 Rem. g-n, Par. I*, 4 § 45*, and § 47**, h. and the first column of Par. B at end of the grammar. מַלְּכִּך: בַּעַרָה: בַּלַבְּרָ: בַּעַרָה: בַּלַבְּרָ: בַּעַרָה: בַּלְבָּרָ: בַּעַרָה: בַּלְבָּרָ: בַּעַרָה: בַּלְבָּרָו: מַלְבִּינוּ: בְּעַרֵי: מַלְבִּיוּ: בַּעֲרֵיה: מַלְבִּיוּ: בַּעֲרֵיה: מַלְבִּיוּ: בַּעֲרֵיה: מַלְבִּירִ: בַּעֲרֵיה: הַלֶּבֶּרָה: בַּעְרֵיה: בַּעְרֵיה: בַּשְּבֶּה בְּעָרֵיה: בַּעְרֵיח: בַּעְרֵיח: בַּשְּבֵי לְּבֶּבְּה בַּלֶּבָּה בַּקְבָּר: בְּשְבִי לְּבֶּבְּח בְּרָבִי: מִשְׁכִי לְבָּבְּח בְּלְבִיּה בַּעְרֵיו: יִקְבּרוּ הַשֶּׁלֶּהְ בִּלֶּרֶב הַקְבָּר: בְּשְׁעִי לְבֶבְּח בְּבְּרִי: יִשְׁמִר בִּרְקוֹ וְרְהַחְמִיו לְנִצְח: בְּשְׁעִי לְנֶצְח בְּאָרָן בִּיְבְּרִי: חַמְּלְר בִּלְּבְּר: הַשְּעִר לְנָצַח בְּאָרָן בִיּבְּרִי: חַמְּבְר בִּבְּי בְּנְבְּי בוֹבְ לְבִפְשִׁי: בְּשְׁע נְעְרַי בְּבְּרִי: חַסְּדְּךְ מוֹב לְבַפְשִׁי: בְּעְרֵי בִּעְרִי בַּבְּרִי: שְׁבַר עַצְמֵי רִגְלֵי: חַסְּדְּךְ מוֹב לְבַפְשִׁי: בְּעָרִי בִּעְרִים: בַּבְּרִים: בַּבְּרִי: חַסְּדְּךְ מוֹב לְבַפְשִׁי: בְּשְׁעְרְ לִיחוֹב בְּבְּיִבְי בִּבְּרִים בּבְּרִי בִּבְּי בְּבְּיִי בִּעְרִיי בְּעְרֵי בִּבְּי בְּבְּרִי בִּבְּי בִּבְּי בִּבְּי בִּבְּבִי בִּבְּיִבִי בִּים בְּבִּבִי בִּבְּיִבִּי בִּבְּבִיים: זְבְחָר מוֹב לְבִּבְּים בּיוֹב בְּבְבִּים בּי עַלִּבְּבְים: זּבְחָר מוֹב לְבַפְשִׁי: בְּשָׁבְי בִּבְּבְּבִּים בּבְּבִּי בְּבְּיִבִי בִּבְּבְיִים בִּי בְּבִּבְיים בּבְּבְּבִיים בּבְּבִיים בּבְּבִיים בּבְּבִיים בּבְּבִּבְּים בּיוֹב בְּבִּבְיִבִים בּבְּבִּבִיים בּבְּבִּים בּבְּבִיים בּבְּבִּים בִּבְּבִיים בּבְּבִיים בּבְּבִיים בּרִים בִּבְּבִיים בּבְּבְּיִבִּים בּיוֹ בְּבְּיִבִּים בּבְּבִּים בּבְּבִּים בּבְרִבִּים בּבְּבִּים בְּבִּבְיים בּבְּיים בְּבִּבְּיִבְּים בְּבְּבְּיִים בְּבְּבִיים בְּבִּבְיים בְּבִּבְיים בְּבִּבְיים בּיוֹ בְּבְּיִים בְּבְּבִיים בְּבִּבְיים בּבְּבִיים בְּבְּבִיים בּבּבְיים בְּבְּבִּים בְּבִיים בְּבִּים בְּבִּים בְּבִיים בְּבְּבִיים בּבְּבִיים בְּבְּים בְּבִיים בּיּבְים בּבְּבִּבּיים בּבְּבְיבִיים בּבְּים בּיבְיים בְּבִיים בּבְּבִיים בְּבִּים בְּבִּבְיים בּבְּבְייוּבִים בּיִים בְּבְּבְּבְיים בְּבְּבִיים בְּבְּבְיבִּים בְּבִיי

V.
Segholate
Nouns
Masculins
A
First Class

בְּפֶּתַח תַּדְרִי: יִזְפֹּר אֱלוֹהַ רַתְמָיִם: סָגַר הַבְּּעַר פֶּתַח כַּרְמוֹ: תִּפְשׁט בְּגָדֶיך: תִּשְׁכַּב לְפְּתַח הֶחֶדֶר: יִקְבְּרוּ עַצְמִי הָאִישׁ וְעוֹרוֹ וּבְגָדִיוֹ בְּקְבִי הַמְּלְכִים: נִשְׁבֹּר קַרְנֵי הַשׁוֹר: יִשְׁבֹּר הַדְּלָתִים: אַשְׁרִי הָאִישׁ אֲשֶׁר זָכַר תּוֹדֶתְהְ לִשְׁמֹר חֻקָּתֶה: שְׁבְרוּ הַנְּעָרִים הַדֶּלֶת:

VI.

B. SECOND AND THIRD CLASSES.

עו. בְּלְחִי: בְּלְּוֹ חֲמָאֵי הְאִישׁ הָמָאוֹ מִן־הְאֱלֹהִים: בְּלְּצִּוֹ עָּגְלֵיכֶם סְתַר הָאִישׁ הָמָאוֹ מִן־הְאֱלֹהִים: בְּלְּצִּוֹ עָּגְלִיכֶם בְּלְחִים אָבְלִיךְ לְּהִי אֲבָּלִי בְּתְּלְּחִים בְּלְּהִים אֲמִוֹ בְּלְּתִּים עַלִּיגְרְהִּ בְּמוֹת וְרְחִבּוֹ אַמּוֹת מְעֵמֵי בְּלִּבְּיִ בְּיוֹם הַהוֹא: בָּלְכִם ראשׁ הָחְרָשִׁים הוּא: בְּבְּלְרִים וּבְּחֹשֶׁרְ בִּיוֹם הַהוּא: לְכֶם ראשׁ הָחְרָשִׁים וּבְחֹשֶּׁךְ הִצְּבִּר הָאֲבָרְחוֹת: בַּבְּלְרִים וּבְחֹשֶּׁךְ בִּרְלוֹ עַל־הְאָרְחוֹת: בַּבְּלְרִים וּבְחֹשֶּׁךְ בְּבִּר הָעָבֶר הָעָבֶקְרִים וּבְחִשְּׁרִ בְּמִים בְּנְבְלוֹ: שְׁבָּךְ מְעַם דְּבִשׁ עַל־הָאָבְרִיוֹ בַּמְיִם וּבְחִים: זְמֵר לְמַלְכֵּוֹ בְּבְּלְוֹי שָׁבְן בְּעָבִר הָעֵבֶקוֹ: בָּבָּם בְּנְרִיוֹ בַּמְיִם וּבְּחִים: זְמֵר לְמַלְכֵּוֹ בְּלְאָמִים בִּנְבְלוֹ: שְׁבָּן הְאַבֵּר הָעֲבֶקוֹ: בְּבָּם בְּנְדִיוֹ בּמְיִם: זְּמִר לְמַלְכֵּוֹ בְּלְאָמִים בִּנְבְלוֹ: שְׁבָּן הְאָבֵים הְאֵבֶר לְמִלְכֵּוֹ בְּלְּאָמִים בּנִבְלוֹ: שְׁבָּן הְאָבֵים הְאָבָרוֹ וְמִלְנִי הְאָבְים הְאָבָרוֹ הַבְּמִים בְּנְיוֹ בְּמְיִם הְעָבְרוֹ הְאָבְים הְאָבְרוֹ הְבְּלְיִם הְבִּלוֹי: שְׁבְּים הְאָבֵבִים הְאָבָרוֹ בְּלְאִמִים בּנְבְלוֹ: שְׁבְּן בְּמְבִּר הָאֲבָמִים: זְמֵּר לְמַלְכֵּוֹ בְּלְאָמִים בּנִבְלוֹ: שְׁבְּרוֹ הְאָבֵבים הְאָבָרוֹ בְּלְּאִמִים בּנְבְלוֹ: שְׁבְּרוֹ הְאָבֵבוּם הְאָבָּים: זְּמְבְּלוֹים: זְמֵּר לְמַלְכִּוֹ בְּוֹלְיתוֹ הְעָּבִרוֹ הְאָבֵים הְּעָבְרוֹי בְּחִים הְּחִים בְּבְלוֹים בְּעְלְיוֹי שְּבְּיוֹ הְבְּיִים הְבְּבְּיוֹם בְּבְּבְיוֹים בְּבְּתוֹים בְּבְּרוֹים הְבִּבְּיוֹם הְּבְּבְיוֹים בְּבְּתוֹים בְּבְּבְּיוֹים בְּבְּיוֹם בְּבְּתִים הְּבְּבְים הְּבְּבְים הְבִּים בְּבְּיוֹים בְּבְּיוֹבְים הְיִבְּים הְיוֹם בְּבְּבְּים הְּבְּבְיוֹים הְּבְּים בְּבְּבְיוֹים בְּבְּבְּבְים בְּבְיוֹים בְּבְּיוֹים בְּבְּיוֹם בְּבְּבְּבוֹם בְּבְּבְיוֹים בּבְּיוֹים בּּבְּבְיוֹים בְּבְּבְּיוֹים בְּבְּבְיוֹים בְּבְּבְּיוֹים בְּבְּבְּבְּוֹים בּיוֹים בּבְּבְּבְיוֹים בְּבְּבְיוֹים בְּבְּבְ

שַמָרוּ אַת־הַנָּעָרִים בַּפָּתֵר מִן־הַחֲרָם: קַדְשׁוּ קֹדָשׁ קַרָשִׁים: הָפָצוֹ בִתוֹרַת יְהוֹה: עַבִּדְּדְּ דְבֵּר בּאַוֹגֵי מַלְכּוֹ: בּשְׁלוּ חֵלֶב הָעַנְלִים אֲשֵׁר לֹא למָרוּ:

VII.

NOUNS WITH MIDDLE OR LAST LETTER WALL OR YORK.

VII. Masculine Last letter Wau or Yodh

אים - Rem. u-7. § 93. Par. Is, b, k, § 53a-c Nouns with Middle or האיש הבר בית אָון הִמְמִינוּ הַאֲבָנִים: בְּעִינִיהָם: הָנְדִּיל עָוֵל הַגּוֹי: שֶׁכַן בִּבִיתוֹ בִתוֹדְ הַעִיר: חַצִּי הַלַּוֹלָה הָרְדִּיף הַשׁנָרִים בַּשְׁנָקִים וּבָצָרַחוֹת: בּקשׁוּ הַצִּבָּאִים בַּצַמָּקִים: רָבִצוּ הָאַרִיִים וַהַשְּׁוָרִים בְּתוֹדֶּ הַנְּוָא: שֶׁמֵר הַבְּּתָאִים: בּחָלְיוֹ ובעניו השבב עלימטתו: נפנה גדולה וקצנה בַּכִי וּמֶוֶת: הָאָיִים תֹחוּ וָבְהוּ: מֶוֶת בַּפִּיר אִישׁ אַלהִים:

VIII.

NOUNS FROM ROOTS WHOSE SECOND AND THIRD RADICALS ARE THE SAME

:שְׁכַן עַמִּי בְאָנֵי הַיְם - Rem.aa, bb, cc, § 93, Par. Il-n VIII. Masculine Nouns from roots whose בָּל־חָקֶּיךְ צַדִּיקִים: הַשׁבִּין יִשְׂרָאַל בִּין second and ובין יִם־הַמְּלַח: אַתָּם דַּלִּים: הַצְּבָאִים קַלִּים מַלִים cals are the מן־הָעוּים: בי חון לַאִּמִי: פַּלֵּט הָעֵז קַל־הַרַגְלַיִם same

הָהֶרָבַ: שֶׁמֶרוּ הַסָּפִּים לָאְהֶל: זָכַרְתִּי אַף יְהֹוָה בִּי נְדוֹל: קָצֵׁפְתִּי עַל־עַמִּי וְחָנּוֹ בְּעֵינֵי זָבֶרְתִּי: הרְבִּיץ הָעִיִם בְּתוֹךְ הַנְּיָא: שָׁמֵר עַמִּי כָל־חָקָי: שַׁכְבָה אָמִי עַל־הַפָּף: חַיִּים כָּלְכֶם הַיּוֹם: בִּשְׁל עָנְיו בִּאָשוֹ: קבץ כָּל־עַמוֹ בְאַפּוֹ עַל־הֶּדְרִים: שַּׁמַרְנוּ כָל־תִּקּתָיו: דְּרַשִּׁתֵּם יְהוָה וִעָּוּ: סְפֵּר בְּל־חִצְיו: סִפְּרוּ כָל־עַצְמֵי: שָׁכְלוּ עִצֵּיך:

IX.

NOUNS WHOSE FIRST SYLLABLE IS UNCHANGEABLE.

רים ענלים — Rem. m-pp, § 93, Par. III. וָהָאֶלַמִּיםגְבֹהִים: לְעוֹלְמֵי עוֹלָמִים ִישְׁמְרוּ הַגְּבִיאִים בים בישמי את־הקתי: תשמרו בלימוצאי המקדש changeable. וְכָל־מוֹבָצְיו: מִקרָאֵי לְדֵשׁ הַם נִקְרָאִים: קִּדְשׁוּ הַשָּׁלְחָנוֹת לְקָרַבְּנִיהֶם בְּמִשְׁכִּנוֹת הַמִּרְבָּר: שֶׁבְרוּ צוְארֵי כָל־הַנְּמְצְאִים עֵירָמִים: אֶזְכֹּר אֱלֹהִים מָגְנִי וֹמָעָוֹי: וִשְׁפֹּט מִשְׁפָּטִי צָרֵק: יְקְרְשׁוּ מוְשׁבֵי בָל־הַתּוֹשְׁבִים: מִסְפָּרֵי צִבְאוֹת הַמֵּלְאָבִים נִדּלִים: תשמרו חקתי הצדיקות: הגה משמגי הארץ מושבה: בּקצה תבל מִלִיהַם: כִּנוֹר ונבל וַיִּין משתיהם:

IX. whose first syllable

Χ. LAST SUBJECT CONTINUED.

שמר - \$\$ 50 and 54, \$ 93 III^b Rem qq-ss. Χ. Subject הַקֶּיף: אַהֶּם כְּתְבִים הַתּוֹרָה: קַשׁל אִיבָכִם עַל־ Continued מְזַבַּח אָלהום: מֹזְעַדֵי אִוֹבִידְ מַחַנִיהָם: הַכְּּהַנִים וְסְבָּרֵי הָעָם יְכִתְבוּ מִשׁנֵה מֵרְאֵי הַחֹוִים עַל־לוּחֹת הָאֲבָגִים: יִשְׁפְּמוּ הַשְּׂפִמִים מוֹפְתֵי חֹוֶי: כָּל־מַצֵשׁי מְקְנֵה סְחָרִי הַמֶּלֶךְ יצְרְקוּ: יְדְהְ עַלְיעִרף אִיבִיהְ: עם גַבור תִּתַּפָם: הַקוֹל מְדַבֵּר אֵלָיו: כֶּל־אָכְלַיו יפַּמָּאוּ: יִשׁתַּמֵּר חקתַי הַצַּדִּיקוֹת: מַה־נְּדַבֵּר ומַה־נצטַהָּק: נִתְחַכּמָה לוֹ: הַתְקַדִּשׁוּ למֶחֶר:

Xí.

NOUNS WHOSE FINAL SYLLABLE IS UNCHANGEABLE.

XI. Nouns whose final syllable

705 — § 93, Par IV, Rem. tt-xx, § 85uwl, § 84k-n, § 50 הַמְּלֵךְ פַּקִידוֹ עַל־הָעִיר: יִפְקְדוּ נִשְּׁיאי מלהים: יַקְטַל־עָנִי וִאָביוֹן: "נְוַל מִשְׁפַּט עַנְיִי יִקְטַל־עָנִי וִאָביוֹן: "נְוַל מִשְׁפַט עַנְיִי עַמִּי: יִשְׁפֹּדְ הַם הַנְּקִיים: כּתֹב וִכרוֹן מַעֲשֵׂי בַּפְבָר: מִמְּוְרֵח הַשָּׁמשׁ ועַר מבואוֹ נָרוֹל שׁמִי בַגוֹיִם: כבוד הַקְּרוֹשִים נֶרוֹל מִכָּבוֹד הַנְבִיאִים: אַרוֹן הַאַרוֹן הַמַשִּׁיתַ הַנַּנִיר: הוּא שׁפִּּךְּ הַרונוֹ על-נדיבים עצוּמִים: הַרַקִּיעַ בַּמָּקוֹמוֹת הַרְחֹקִים: הְבַּרְתִּי בִּלְשׁוֹנִי דְּבְרֵי הַשָּׁלוֹם: הַמָּאוֹרֹת הַגְּרֹלִים בַּרְקִיעַ הַשַּׁמֶיִם: עַוֹן הַפֶּרִיסִים בָּרוֹל:

XII.

FEMININE NOUNS (1) FROM MASCULINE NOUNS WHICH HAD ORIGINALLY TWO SHORT VOWELS AND (2) OTHERS WITH THE SAME INFLECTION AND CHANGES

קרבת דובת '- § 95, Par IIa-c. Rem. g-n. § 48g-k. XII. Peminiue Nouns לַיהוָה: עַרְבָתָה כְּגַן אֱלֹהִים: בַּרְכַתוֹ (1) from Masculine עַמוֹ: הַמִשׁל בַּצַּרְמַתְכֵם בּצִרְקָתָה: עַגְלָתוֹ which had originally לָאָה: בַּהֵמֹת הַשָּׂרֵה טמֵאֹת: נִבְלַת אִישׁ תְּוֹעַבָּת two short vowels, and הַקּרוֹשִׁים: שָׁאֶלֶתִי צַרִּיקה: הַדַּנָה הַמֶּתָה בַּמַּוֹם (2) others with the same הַאַלְמָנוֹת תְּוֹעָבָה לֵאלֹהִים: הַעַמִקִּים: צַעַקַת inflection ond מַמְלכוֹת הָעוֹלָם מְלֵאוֹת מִרְמָה: מְחִיר כָּלְב changes. הְוֹעֲבַת יָהוֶה: הָנֵּה עָב קַשַנָּה כָכַף אָישׁ: לֹא תשמרנה מַחְשְׁבֹתֵי מַחְשָׁבְתֵיכֶם נָאָם אֲלנִי: האַרץ קללת הָאַלְמְנוֹת:

XIII.

FEMININE NOUNS FORMED FROM MASCULINES WHICH Femining HAD ORIGINALLY ONE SHORT VOWEL,

יבעות הצפון – § 95, Par. Ie, b, c, Rem. d-f, § 47°, b. בְּבהוֹת ְמִן־נִּבְעוֹת הַמֶּדֶם: אַמְרוֹת יְהוָה אַמְרוֹת

XIII. Nouns formed from

Masculines which had originally one short

מָהרוֹת: הַבְרוֹמֶיךּ חֶרְפַּת עוֹלָם: אֲדֹנִי חָכְם כְּחָכְמַת מַלְאַדְּ הָאֶלְהִים לְנַעַת אֶתֹּכְּלִ־אֲשֶׁר בָּאָרֶץ: דִּבְּרוּ־לָנוּ חֲלָקוֹת: הִשְּׁמִידוּ חֶלְקַת חֶמְדָּתִּי: אָחֵרִי מְהָרְתוֹ מִשֶּׁמְאָתוֹ יִקְדָּש: יְהוָה צוּרִי וְלֹא עוְלָתָה בּוֹּ בֹּוֶר מִשְׁחַת אֱלֹהָיו עָלִיו:

XIV.

FEMININE NOUNS WITH SEGHOLATE FORMATIONS.

אני. § 95, Par.° and Par. III, Rem. p-r, § 94b-b, § 905 בְּרִיּיׁל הַפָּּלְּכֶּת לֶכֶם בֵּין הַלְּבֶשׁ וּבִין לְבֶשׁ הַקְּדָשׁים: אַבְּיֹלְ הַפָּלְּכָת לֶכֶם בֵּין הַלְּבֶשׁ וּבִין לְבֶשׁ הַלְּרָתִּת מּוֹלְרְהֵּגוּ לֶקְבָשׁ כִּתְּלְבִּוֹת הַשְּׁמְמוֹת: כְּלִ-יִתְּדֹת הַּפּּאְסוֹת: בְּלִיתְּדֹת הַּשְּׁמְוֹת: בְּלִיתְדֹת הַּשְּׁמְרֹת: הְבָּקִרְבְּן: הַבְּקִרבִּן: הִבְּעִרוּנוּ בְּנִידְי: הִשְּׁכְּבִי עַל־מִשְּׁה כְּבְּדָּה וּקְטָּרְתִּי יַקְטִירוּ לְּבָּעִי הַלְּבְּעוֹתְיהָ: אֲסַפֵּר כָּל־מַלְאֲכוֹתֶיך: הַפְּעוֹתִיהָ: אֲסַפֵּר כָּל־מַלְאֲכוֹתֶיך: הַפְּאוֹר הַנְּדְוֹל לְבֵּמְשְׁלֶלֶת הַלְּוֹלְה: בְּלְוֹתִיהֶם וְהַבָּמֹוֹן לְמֵמְשֶׁלֶלֶת הַלְּוֹלְה: בִּלְּוֹתִיהָם וְהַבָּמְוֹלְ לְמֵמְשֶׁלֶלֶת הַלְּוֹלְה:

Peculiar

XV.

NOUNS FROM LOMADH HE ROOTS.

§ 93, Par. It, III. HIC. IVb, Rem. x-z, II, mm, rr, ss, vv, § 87a, b aud § 46 — לִי חֲצִי הַפְּרִי צִשֶּׁרֹ בַשְּׁדֶּה: הְבַקִּשׁ հonadh He בי: כָּל־פִּרְיוֹ לְנָשׁ לַיִהוְה: דַּם הַנְּקִיִים עַל־ (מַיִּים בַּל־בּּרְיוֹ לְנָשׁ לַיִהוְה: דַּם הַנְּקִיִים יַדִיהָם: נָתַן חַצִי שָּבְהוּ לַעַנָוים: מֵצָּבִיוֹת נָבֵרוּ: כָּבֵר חֹזֵה יְחֹנֶה בְּאִיֵּי הַיָּם: וְהַגַּה־לוֹ מִשְׁתֵּה בָבֵיתוֹ כְמִשְׁתֵּה הַפֶּלֶךְ: זְכֹר עָנְיִי וְהוָה: הָעֲנִיִּים וַהָאָבִיוֹנִים אֱלֹהִים וִשְּׁמֹר: הֶחֲלָיִים רָעִים: לַחוֹיִם מַרָאִים בִּמַחֲגַה הַמֶּלֶהְ: כָּלֹ־מִקְנְהְ תִוְכֹּר:

XVI.

NOUNS OF PECULIAR FORMATION

יה אָנְשֵׁי הָעִיר ַגָּבּוֹרֵי — §\$ 96, 91° §\$ 34, 47, 103. יָּרָל: רָאשֵׁי בִּית אֲבוֹתֵיהֶם הָאֲנְשִׁים הָאֵלֶה! ּאָחִי Pormation איש מוב: דברי שלום בפיהו ומומות מרמה בְּלְבוֹ: הָאֶבֶן הַנְּדוֹלָה עַל־פִּי הַבָּאֵר: פִּי מִדְבֵּר אַלִיבֶם: /מַחָקִי צָפַׁנְתִי אָמַרִי פִיו: קָרוֹב אַתָּה בְּפִיהֶם: אֲחֵיהֶם רָאשִׁים לְבֵית אֲבוֹתְם: נִקְבְּצוֹ אַלָיו כָּל־זִקְנֵי הָעָם רָאשׁיהֶם וְשִּׂפְּמֵיהֶם: אֲנִי אַחוֹתוֹ אֵשֶׁת אָחִיוּ: אָנֹכִי אַמְתְדְּ בַּת אִישׁ עִירְדְּ וּשְׁמִי רוּת: הִכְתֹב שִׁשְׁה מִשְׁמוֹתָם עַל־הָאָבֶן: יִשְׁמֹר אֵת דִּבְרֵי הַתּוֹרָה הַזֹּאַת עַבְּדְּדְּ וַאֲמָתֶדְּ:

על־עַבְרֵי וְעַל אַמְהוֹתִי אֶשְׁפֹּךְ רוּחִי בֵּיוֹם הַהוּא:

הַאְּרֵץ הַנָּה רַחֲבַת־יְרֵיִם לפְּנֵיהָם: לָהֶם עָרֵי

מְבְצֵר בִּצוּרוֹת בַּשְּׁמֶוִם: אֵלֶה רָאשׁי הַמְּדִינָה: הָנָה

עֲלֵה זֹיִת טְרָף בְּפִיהָ: לֹא יִשְׁמְפוּ הַמָּוֹם הָרַבִּים

עָלֵה זֹיִת טְרָף בְּפִיהָ: לֹא יִשְׁמְפוּ הַמָּוֹם הָרָבִים

עָרֵי בְנֵי יִשְׂרָאֵל: בְּיָמִיוֹ שֻׁמְּשָׁה הָאֲרֶץ: אַשְׁבִּית מְבְּיהוּ:

מִבְּנֵי אֲנְשִׁים זִּכְרָם: לֹב חָכָם יַשְׁבִּיל פְּיהוּ:

יְרְנִּזוּ מֹלְסְרֵי הָרִים וּשְׁמֵי שְׁמֶוֹם: אָבִינוּ זָּקְן וּבְנוֹת

הַקְּמוֹן אִתוֹ הַיִּוֹם: אֶחָיו בְּנִי חָוִל: בַּלֵינוּ וּבְמִינוּ קַלֵּשְׁנוּ בְּנוֹת

לֵיהוַה:

XVII. THE PERFECT KAL

באין אָפֶלְתּי קְמְלָּהְ קְמָלֹּהְ קְמָלֹּהְ קְמָלֹּהְ קְמְלָּהְ הְמְּלָּהְ הְמְלָּהְ הְמְלָּהְ הְמְלָּהְ קְמְלָּהְ קְמְלְּהִּ קְמְלְּהִּ קְמְלְּהִּ קְמְלְּהִּ קְמְלְּהִוּ קְמִלְּהִוּ קְמִלְּהִוּ קְמִלְּהִוּ קְמִלְּהִוּ קְמִלְּהִוּ קְמִלְּהִוּ קְמִלְּהִוּ קְמִלְּהִוּ בְּלְבִּהְ אִמְרִי־פִּי: מְשְׁכוּ אוֹתוֹ מִן־הַבּּוֹר: זְקְנְהָ אִמֵּךְ וַאֲנִי זְקְנְהִיּיבִּנְיְהְם בִּי בִית מְשְׁרָבֵּוֹ עֵל־הַפּוֹסִים: מְשְׁרָבֵּוֹ עֵל־הַפּוֹסִים: מְשְׁרָבֵּוֹ עֵל־הַפּוֹסִים: מְשְׁרָבֵּוֹ עַל־הַפּוֹסִים: מְשְׁרָבִי הְנָזָה הָאֶבֶץ: לְאֵלִילִים שָׁפַּכִהְּ בְּטְּרְהִוּ מְבִּרְהָּוֹ בְּאָבִי בְּבְּרָהְ מִבְּרָהְוֹ אִתוֹ לְסִרִים מִּבְּרָהְוֹ בְּבָּבְרִהְּוֹ בְּבְּרָהְ בְּבְּרָהְ מִבְּרְהָּוֹ מִבְּרָהְוֹ מִבְּרָהְוֹ מִבְּרָהְוֹ מְבִּרְהְוֹ מְבִּרְהְוֹ לְבִּיְרִהְ בְּבְּרִבְּיִם מִּבְרָהְוֹ מְכִרְהִּוֹ בְּבְּרָהְוֹ בְּבְּרָהְ בְּבְּרָהְ מִבְּרָהְוֹ מִבְּרָהְוֹ מִבְּרָהְוֹ מִבְּרְהָּוֹ מְכִרְהְ מִבְּרְהָּוֹ מְבְּרָהְוֹ מְכִּרְהְּוֹ מְכִּרְהְּוֹ מְכִּרְהְוֹ מִבְּרְהָּוֹ מְבְּרְהְוֹ מִבְּרְהָּוֹ מִילְבְּיִים מִבְּרְהָּוֹ מְבְרְהָוֹ מְבְּרְהְוֹ מִבְּרְהָּוֹ מִבְּרְהָּוֹ מְבְּרְהְוֹ מִבְּרְהָּוֹ מְבְּרָהְ בְּבְּרְהְיִבְּי בְּבְרְהְיִבְּיִבְּרִים מִבְּרְהָוּ מְבְּרִים מְבְּרִים מִבְּרְהָּוּ בְּבְּרְהְיִים בְּרְתְּבִּבְיִים בְּרְתְּבִי בְּבְּרְהְיִבְּיִים מְבְּרְהְיִים מְבְּרְהְיִבּוֹ בְּלְבִים בְּבְּרִים מְבְּרְהְיִבְּיִים בְּיִבְּבְּיִים בְּבְּיִבְיִים בְּרְתָּבְים בְּרְתָּבְים בְּבְּרִים מִּבְרִים מִּבְרִים מִבְּרְיִבְּים בְּרִיבְים בְּבְּרִים מִבְּרִים בְּבִּרְיִים בְּבְּרִים בְּבְּרְיבְּיִים בְּיִבְּבְּיִים בְּבָּבְיִים בְּבְּיִים בְּבְּרִים בְּבְּיבְּיִים בְּבְּיִים בְּיִבְיִים בְּיִבְּיִים בְּבְיּים בְּבְיּבְיּים בְּיִבְּיִים בְּבָּבְיּים בְּבְּיבְים בְּבְּיבְיבְּיוֹים בְּבְּיבְּיבְיּבְּיּיוּ בְּבְיבְּיבְּיִים בְּבְּיבְּיבְּיוּיוּיבְּיוּים בְּבְּיבְּיוּיבְּיוּים בְּיבְּיבְיוּיים בְּיבְּיבְּיים בְּיוּיבְייִים בְּיבְּיִיבְּיוּים בְּיבְּיִיבְייִיםּיוּבְּיִים בְּיבְיוּים בְּיבְּבְּיוּים בְּבְיוּים בְּיוּיבְיּיִיםּיים בְּיִיבְייִים בְּיוּבְיּים בְּיבְיבְייִייְיִייִייִייְיִייִיים בְּבְּיוּים בְּיּיבְייִייִייְיִייְיִייְיִייְיִיּיְיִיּ

פַּרְעֹה שַׁר הַשַּבָּחִים: בָּשְׁלוּ אָחוֹר: אֶל־אֱלֹהֶיהָ לא קַרֶבָה: קַמֹּנְתִּי וְנְדֶלְתָּ:

פּמְדַבָּר שַׁכַן: יָרְשָׁתֵם הָאָרֵץ: קַמֹּנִתִּי – פַּמְדָבָּר שַׁכַן: יָרְשָׁתֵם הָאָרֵץ: קַמֹּנִתִּי and מפל חַסְבֵיף: לֹא יָכְלוּ: אֱזַלַת יָדָם: בְּנַדְתָּה בָּה: וָדַעִתוּ כִּי שָׁפַּט וְהוָה בּצֶּדֶק הַדַּלִּים: לא וָדְעוּן אַבֹּתִּיךָ לֵחָם בַּמָּרַבָּר: יָדִינוּ לֹא שָׁפָּכָה אֶת־הַדְּם הַזָּה: כָּרַתִּי אָתַדְּ בָּרִית: נַתַּנוּ אֵת־בִּנֹתִינוּ לָכֵם:

Kal Perfect

XVIII.

THE IMPERFECT KAL.

יַקטל תַקטלי אַקטל נִקטל הַקטלי -\$40°\$47. יַבְיהָם עֲלֵיהָם יִקְשָׁלוּ תִּקְשׁלוּ יִבְיהָם עֲלֵיהָם: יִבִיהֶם עֲלֵיהָם: ^{™perfrot} י חַבֶּמִים וִצְפָּנוּ דָּעַת: תִּקֹשִׁרוּ אֹתָם לְאוֹת עַל־יָבֶדְּ: יִרְבָּצוּ בִּתוֹכָה הָעַדָרִים: תִּרְנֵּו הָאֵרֵץ: יִתְפּשׁ בּוֹ אָבִיו: תִּמְשׁךְ אֹתָה וְכָל־הַמוֹנֵיהָ: צֶרַעְתּוֹ תִּרְבַּק בָּדְּ לְעוֹלֶם: נִבְנַּד אִישׁ בָּאָחִיו: אֵקבּר אתוֹ בִּעִיר אַבוֹתִיו: לֹא תִוְכָּרִי חֶרְפָּתַהְ: בֵיתָהְ נִשְׂרֹף עָלֶיהְ בָּאֵש: לֹא תִסְפֹּרנָה עֲלֵיהֶם הַנְשִׁים: תִּסְשֹׁלְנָה בָּאֶרֶץ: לֹא יִלְמְדוּן עוֹד מַלְחָמָה: לֹא תַשְּׁלְמִי: יָכָתָב־שָׁם: יִשְׁפּוּטוּ הָם: מַה־יִצְדַּק אִישׁ עִם־אֵל: הַקַרַב רָנַתִי לְפַנֵיך: מַדּוּעַ לֹא תַקַצַר רוּחָי:

XVIII.

XIX.

עוד כָּל־יְמֵי הָאָרֶץ זֶבע וְקָצִיר וְלָר וָחֹם וְלַיִץ נָחֹרֶף וִיוֹם וַלַיִּלָה לֹא יִשְׁבְּתוֹּ: יִרְכָּב עַלֹּ־םוּסֵיו: תִשְבַּבנָה עַל־מִפֹתִיכָן: אָכַלָם בִּעִתוֹ יִלְקְטוּן: יָריעות אֶרֶץ יִרְנְּזוּן:

XIX.

THE INFINITIVE, IMPERATIVE, AND PARTICIPLE KAL,

שלנה לפל קשל קשל קשל קשל קשלל קשלנה - \$\$ 45, 46, 50. קטול קטלי קטולים קשלו קטלה קטולת קטלות איים Imporative, Imperative, קשׁלֵת קטוּלֵי: ספרוּ הַכְּהַנִים: צָפוּן לְצַדִּיק חָיִל: Particule: נַפְשוֹ קשורה בְנָפָשׁ הָאָמָה: קשר עַל לִבְּדְּ הָמִיר: הַחֲמוֹר רֹבִץ מַׁחַת מַשָּׂאוֹ: הָעַמִּים רְנְזוּ מְפָנִי הָאָרוֹן: חֵפָצוֹ לְתָפֹשׁ בַּחֲרֵב: שְׁמרוּ מאֹר לְשָׁמֹר מִצְוֹתָיו וּלְדָבְקָה־בּוֹ: קבר מֵתֶּך: הַם קָבְרִים אִישׁ מִבְּנֵי הַנְּבִיאִים: נְבָלָה הִיא לְשׁבַּב אַת־בַּת וַשַלְב: בַּן לַארֹנִי אַחַרֵי וַקְנָתוֹ: אַשׁ קנאַתי על־שָאַרִית הַגּוֹיִם לְמַעַן מְגַרְשָׁהּ לָבַז: אַהֶם אָמָרים לִכְבשׁ עַמִּי לַעֲבָרִים וְלִשְׁפָּחוֹת לַכֶם: שַׁכַב כִּי הוּא יָשֵׁן: שִׁפְכוּ כַּמַיִם לִבַּךְּ: מְשְׁכוּ אוֹתָה בִּכֶל־הַמוֹנֵיהָ: לְבַשׁ בְּנְדֵיך: הִיא יִשֵׁנָה: אַהָּה שָׁכוּר: הוּא וָכוּר כִּי עָפָר אֲנֶחְנוּ: לַכֹּהַן פַקַרַת שִׁמְרֵי מִשְמֵרַת הַקֹּרַש: אַנַחָנוּ הַחֹמֵר וְאַתָּה הַיוֹצֵר: אֲחוֹתִי כַלָּה מַעְיָן חָתוּם: אֵלֶּה הַמְּלָכִים אֲשֶׁר מֶלָכוּ בָּאֶבֶץ אֲדוֹם לִפְנֵי מְלְדִּ־ מֶלֶךְ לִבְנֵי יִשְׂרָאֵל: לִבְשׁי בִּנְדֵי תִפְאַרְתֵּךְ עִיר הַקְּרָשׁ: הַאֲנָשִׁים וְשִׁבִים בְּוַרְכְּתֵי הַמְּעָרָה:

XX. PIEL AND PUAL.

לָרָרִי אֲשַׁלֵּם נֶגֶד יְרֵאָיוֹ: שַּלְּמוּ לָה (בְּרַי אֲשַׁלֵּם נֵגֶד יְרֵאָיוֹ: שַּלְּמוּ לָה › בּיִם בּיוֹ בְּיִשְׁיִּה בּיִּם בּים בּיִּם בּיִּם בּיִּם בּיִּם בּיִּם בּיִּם בּיִּם בּיִּם בּיִם בּיִּם בּיִם בּיִּם בּיִם בּיִּם בּים בּיבוּם בּיבוּים בּיבוּים בּיבוּם בּיבוּם בּיבוּם בּיבוּם בּיבוּים בּיבוּם בּ מִלְחָמָה: אַקַבֵּץ אָתִכֶם מִבְּלֹ־הַגּוֹיִם: שָׁמָהּ קַבַּר אַבְרָהָם: ׳אֲבוֹמֵינוּ סִפְּרוּ לָנוּ כָּל־־ מַלְאָכוֹתֵיהָ: * סַפְּרוּ בַגּוֹיִם כְּבֹדוֹ: הַיְסַפַּר בַּקֶבֶר חַסְדֶּף: נְסַפֵּר מִהֹלֶתְדְּ לְדוֹר אַחַרוֹן: בְּרֹב חֵילוֹ לֹא יְמַלֵּט נַפְשׁוֹ: מַלֵּט הָעִיר מִיַּר הָאֹנֵב: כָּפֶּרֹ עֲלֵיהֶם הַכֹּהַן: יְקַדֵּשׁ אֹתוֹ לְכַפֵּר עָלֵיהָ: בַּפָּר עַל־חַמּאמִינוּ: תִּכַפָּר עַל־הַמִּזְבָּחַ: בַּחֶמֶד וָאֲמֶת יִכְפַּר עָוֹן: כְּבֵּם בַּיַוֹן לְבשׁוֹ: יְכָבָּם בָּגָדִיו בָּמָקוֹם קָרשׁ: כָּבַּם בַּמָּיִם: מְכַבְּדֵי אֲכַבֵּד: בַבר אֶת־אָבִיךּ ואֶת־אָמֵד: שׁמֵר אֲדֹנָיו יִכְבַּד: זַמָּרוּ כְּבוֹר שְׁמוֹ: אֲזַמֵּר אְתָּדְ בְּלְאָמִים: מָה אֲדֹנִי מְדַבֵּר אֶל־עַבְהוֹ: דְבַּרְתָּה עַל־לֵב שִׁפְּחָתֵּך: דַּבֵּר בּאָזגֵי הָעָם: גַּדַל כִּסְאוֹ מִכְּסאָד: מִי בַּקשׁ זֹאת

מנֶרְכֶם: בִּקִשׁוּ חָזוֹן מִנָּבִיא: אַת־אַחַי אַנֹבִי מבַקשׁ: רַרָפי צֶרַק מבַקשׁי יְהוָה: בַּקשׁ שָׁלוֹם וְרַדֹף אֹתוֹ: יַבַקשׁוּ הָרְדִפִּים אֵת־הָאַנְשִׁים: אַתָּה בָּעֵבָל אֲשָׁר לֹא לָמֶר: מצוַת אֲנָשִׁים מִלְמֶּדָה:

XXI.

THE HIPHIL AND HOPHAL.

The Hiphil

ילי אתו על־ הַשְּמֵן לֵב הָעָם הַזָּה: הַשְּׁמֵן לֵב הָשָּׁם הַ \$ 53. מִשְּׁתוֹ: כָּל־דְּרָכָיו לֹא הִשְּׁכִּילוּ: לֵב חָכָם יַשְׂבִּיל פִיהוּ: עַהָּה מלָכִים הַשִּׂבִּילוּ: הִשִּׁלִּימָה הָעִיר אָתוֹ: גַם־אוָיבַיוּ וַשְלִימוּ אָתוֹ: הַשׁפַּלְתִי הַעִץ הַנָּבה: תַשְׁפִּיל נַצֵּוַת צָּרָם: צֶּרֶךְ צַפַּוָם וַשְׁקִיט ריב: השליך עליהם אַבנים: השלַכְתִּי אָתֵכֶם עַל־הָאַדֶּמָה: תַּשִּׁלִיךְ הַנְּלֵדְ מַתַת הָעִץ: וַשְּבִּים הַמֶּלֶךְ בַּבְּקֶר: הַשְׁבִּימו בַּבֹּקֶר וִרְדְפוּ אֲחַרִיהָם: אַשְׁמִיד הַגּוֹים מפָגִיכָם: הַשְׁמִידוּ כָּלֹ־בָּמֹתָם: בָּרוֹךְ מַרְחִיב נְּדְ כִּלָבִי שָׁכִן וְטְבֵרְ זְרוֹעַ אַךְ קָּדְקְד: יַקְדִישׁ בֵּיתוֹ וְשָּׂרֵהוּ וְכָל־אַחָזָתוֹ לֵיהֹנָה: הַם מַקְדִישִׁים לִי הַבּכֹרִים: בּדַעִתוֹ וַצִדִּיק אֶת־הֶרַבּים: קָרוֹב מַצְדיקִי: הַכְבִּד אָזְנָיו: הִכְבִּיד אָבִיךּ עָלְנִוּ: יכביד לבו הוא ועבדיו:

XXII.

NIPHAL AND HITHPAEL.

קשָׁמֶר־לָדּ בֶּּן הַשְּׁמֵר וְהַשְּׁמֵט: הִשְּׁמֵר־לָדּ בָּן – §§ 51, 54. תַּכָרֹת בַּרִית לִיזֹשֵב הָאָרֶץ: תִּשְּׁמֵר מִכֹּל דָּבָר רָע: אִשְׁפַם אֶתָכֶם בֶּאֱמוּנָה: אִישׁ חָכָם נִשְׁפְּמ אַת־אִישׁ אַוִיל: יִשְּׁמֵד שׁמוֹ מִלְפָנָי: הִשְּׁמֵד תִשְּמֵרוּן: קבוּרַת חַמוֹר יָקָבַר: שְׂרִידִיוֹ בַּמָּוֶת יָקָבְרוּ: נִשְאַלְתִּי מִן־הַמֶּלֶךְ לְהַשְׁלִיךְ אֶת־כָּל־בְּלֵי הַבַּוֹת מִן־הַלְּשָׁכוֹת: נְכבַּרָתִי מִאֹד: נְלְכַּרָתָ בִּאָמְרֵי פִיד: יַלְּכְדוּן בְּחַבְלֵי עָנִי: רְשִׁעִים יִבְּשְׁלוֹ בְּרָעָה: בִּי נִכְסֹף נִבְסַפַתָּה לְבֵית אָבֵיך: עַל־פּגִי בָּל־ ּהָעָם אֶפָבֶר:אַתָּה נִכִבָּר מִכָּל־נִכְבָּדֵי־אֶרָץ:יִתְקַרְשׁוּ הַבְּהַנִים לַעֲבוֹדָתָם בִּמִשִׁפָּחוֹתָם כְּמַחִלְקוֹתֵיהֶם: הַאָּדָרשׁ אָדָרֵשׁ לָהַם: נְדְבָּרוּ יִרְאֵי יְהֹנָה אִישׁ אֶל־רֵצָהוּ וְסֵפָר זָכֶּרוֹן נָבֶתַב לְפָנָיו: הִתְקַדְשוּ אַתָם וַאֲחֵיכֶם: הִיא מִתְקַרְּשֵׁת מִשְּׁמָאָתָה: יְתְקַרְשׁוּ הַבְּהַנִים: וַהַתְגַּדַּלְתִּי וְהַתְּקַדָּשְׁתִי: הַתְּפַּשֵׁט אֶת־ הַמְּעִיל אֲשֶׁר עִלְיו: הִתְפַּלֵל בְּעַד־עַבְדֶּיף אֶל־אֵל: אֶתפַּלֵל בִעַר־הָעָם אֵל־הַמָּקוֹם הַזָּה: מַה־נָדַבֶּר וֹמַה־נִּצְמַדֵּק לַאדֹנִי: אַתָּה אֵל מִסְתַּתֵר: וְשִׁתַּמֵּר הַקּוֹתָי: עם גָבור הָמִים הִתַּמָם: הַקּוֹל מִדַּבֵּר אַלִיו מַעַל הַכַּפְּרֵת: לְאָבִיו וּלְאָמוֹ לֹא יִשְּמֵא:

XXII. Niphal and Hithpael אַחַרִי אֲשֶׁר הָשַּמְאָה יִכְתֹב לָה סֵפֶּר כְּרִיתוּת: אַחַרִי הַכָּבַס אֶת־הַנָּגַע:

XXIII.

THE PERFECT KAL WITH SUFFIXES.

XXIV.

PERFECTS OF DERIVED STEMS WITH SUFFIXES.

XXIV.

יהרבַבּלִיד עַל־בָּמוֹתֵי: שִׁבָּלְד: הִרְבַּיבְהוּ — § 59°. על־הַסוֹם: שִבְּלְתָּה: שִבְּלְתִים מֵאָדָם: רוֹחַ stems with הַקּרִים שָׁבָרֶה: הִשְּבַּתִים מֵעָרֵיכָם: עַל־הָאָרֵץ הָשֶׁלַכְתִּיךָ: הַשָּׁמֶרָתִּיו מָתוֹדְ עַמִּי: לֹא הִשָּׁמִירוּם: הָּמְשִׁילָם בָּרַבִּים: הָסְגַּרְתַּנִי בְּיֵד הָאוֹיֵב: הִסְתִּירַנִי בְצֵל בְנָפֶיף: בְעַת פְּקַרְתִים יִבְשֵׁלוּ: יַפְקִיבְהוּ עַל בֵּיתוֹ: הַפְּקַרְתוֹ הַיוֹם הַנֶּה עַל־הַגוֹיִם: הַפְּשִׁיטוּך אֶת־בְּנֶדֶיף: הִצְדַּקְתִּיו כְּל־אִישׁ אֲשֶׁר רִיב וּמִשְׁבְּּט לו: קבֶּצְהָ מִבֶּל־הָעַמִים: רוּחוֹ הוּא קבָצְן: מֵאַרָצוֹת קבְּצֶם: קבַּצְתִּים מִיַּרְכְּתִי אֶרֶץ: לֹא קבָרוּם בָּקבְרוֹת הַמֶּלֶכִים: קּדְמִנִי מוְקִשֵּי־מֶוֶת: הִקְמִירוֹ הַכֹּהֵן עַל־הַמִּוְבָּחָ: קִשְׁרְתָּם לְאוֹת עַל־יָבֶדְ: לָמָה ַהַרְנַּוְמְּנִי:

פי אַתָּה הִבְּדַּלְתָם לְדְּ לְנַחֲלָה מִכֹּל · — §§ 57—59. עַפֵּי הָאָרֶץ: בְּכָל־רָצוֹנָם בִּקשָׁהוּ: נִּדְּלוֹ הַפֵּלֵדְ: בְּדַלִתוֹ: מֵיִם בִּדְלוּהוּ: לא בְּמֶלְדְּ רָעָה: אַתָּה נְמַלְמַנִי הַפּוֹבָה וַאֲבִי נְמַלְמִידְ הֶרֶעָה: נְמָלֵתְהוּ מוֹב וְלֹאֹ־רָע: רָעָה גְמָלוּף: בַּעֲלֵי הַפֶּּרָשִׁים הָרְבִּילָהוּ: בְּזָרוֹן דִבְּרוֹ הַנָּבִיא: וְכָרֲנוּ: זְבָחֵיךּ לא כבּדְהָנִי: בִּשְׂפָתִיו כִּבְּדוֹנִי וַלְבּוֹ רַחוֹק מְמֵנִי:

הַכבּדְתִּים: כּפַּרָתָּחוּ: כִתַבתִּם בִּשְׁעָרֵיף: מִלְּשְׁנוּ מִבַּף אִיְּכְנוּ: מְשַׁכְתִּיף חֱסָר:

XXV.

THE COHORTATIVE AND JUSSIVE

XXVI.

THE IMPERFECT WITH SUFFIXES.

XXVI. איקטלני יקטלני יקטלני (קטלני יקטלני יקטלני יקטלני (קטלני יקטלני יק

יִקְמָלוּכֶם תִּקְמָלוּם יִלְבְּשׁׁהָ יִלְבָּשׁׁנִי נִקְמְלֶּהָ נקטבוה נקטבר תלבשהו ילבשה תקטלונו הַקְמְלוֹהַ אֶקְמְלֶנוֹ: יִשְּׁמְבֹנוֹ בְּכְל הַבֶּרֶהְ: יִשְּמְרְה מְבֶּל־רָע:' אָם שוֹר גַנָּח הוּא וְלֹא יִשְׁמְרֶנוּ בְּעָלָיו הַשׁוֹר יִפְּקֵל: שִׁבְּתֵי חֲבָמִים תִּשְׁמוֹרֵם: אֶשְׁמְרֶנְה בְּכָל־לֵב: אַל־הִמשְׁבֵבי עם־רְשְׁעִים: בְּחַבְלֵי אָרָם :אֶמְשָׁכְם: לֹא תִמְכְּלֶנוּ בַּבְּכֶף: נַעַר יִכְתְּבֵם: עַל־לָבֶּם וִכְתְבֹוּהָ: וְכְתְבֵם עַל־שְׁנֵי לוחת: מָה־ אָנוֹשׁ כִּי תִזְבְּרֶנוּ: אָזְבְּרֵכִי עַלֹּ־רֹאשׁ שִׂמְחָתִי: יִפְקְרֵבִי אָבִידְ: מַה־בֶּן־אָדָם כִּי תִפְּקְדֵבּוּ: יִשְׁבְּרוֹהוּ וְחֵילוֹ: תּוֹרָתִי עַל־לִבָּם אֶכְתַבֶּנָה: דָם יִרְדָּפֶּדְ: יַלְבָּשֵׁנִי כְּמִעִיל: שָבְעַת יָמִים יַלְבָּשַׁם הַכּהַן: פָשַׁמְתִּי בָּתָנְתִּי אֵיךְ אֶלְבָשֶׁנָה: יַלְבִשֶׁם כָּתְנוֹת עור: עור ובשר תַלְבִּישׁנִי: אַלְבִּשׁךְ בִּנְדֵי לְּדָשׁ: יַלְבְשָׁהוּ בִּנָדִים: תִּדְבָּקֹנִי הֶרָעָה: אוֹיֵב יְרְדִּפוֹ: יִרְדְּפָׁהוּ הַמֶּלֶדְ: תִּרְדָפֵם בְּסוּפְתֶדְ: יִרְדָפֵם שָׁלוֹם: • תַּרְדְּפֶּׁנוּ בָּאַף: מוֹב וְחֶׁסֶד וִרְדְּפָּנִי בָּל־יְמֵי חַיָּי: יַשְלָכֵם אֶל־אֶּרֶץ אַחֶׁרֶת בְּאַף וּבְחַמָּה וּבְלֵּעֶף נְדוֹל: יִרְדָפוּם לְפָנֵי הַשָּׁעֵר: לְמָה תִרְדְּפִּנִי כְמוֹ־ מל: הַרְדִּיפָהוּ: יְקַבֶּצְדְ מִשְׁם: יְקַבְּצְנוּ מִן־הַנּוֹיִם: בָּרְחַמִים נְּדוֹלִים אֲקַבְּצֵךְ:מִפֵּוצֶרָב וּמִמִּוְרָח אֲקַבְּצֶךְ: אַקבּצִם מן־בָּלִיהָאַרָצוֹת: זֶבַח תּוֹדָה יְכַבְּדֵנְנִי:

תַּכבּרָך וְתִשְׁמְרֶךָ: אַכַבֶּרָך מְאֹר: וְכַבְּרוּך עַם עָז: אַחַלֶּצְך וּתְכַבּרֵנִי: כִּימִי אֱלוֹהַ וִשְׁמְרֵנִי: תּוֹרֵתְךְ מוֹבָה וְאֶשְׁמְרֶנָה בְּכָל־לֵב: בְּמִשְׁפְּמֵיהֶם אֶשְׁפִּמִם: יִשְׁפָּכֵם עַל־פָּגֵי הָאֶרֶץ: יַשְׁפִּילָה עַד־שְׁאוֹל: נִתְפָּשֵם חַיִּים:

XXVII.

THE INFINITIVE, IMPERATIVE, AND PARTICIPLE WITH SUFFIXES.

השבים לדרשני: בימי דרשו יהוה - § 61. XXVII. ומורים: 3 בְּנָתְנוֹ אֶת־הַדְּבְרִים הָאֵּלֶהים: בְּנָתְנוֹ אֶת־הַדְּבְרִים הָאֵלֶהים: בְּנָתְנוֹ אֶת־הַדְּבְרִים על־כַבֶּר מִבָּי הַנְבִיא דְבֵּר הַחֹוָה אֵלָיו שׁנִית: Participle with עַתָּה כָתְבָה עַל־לוּחַ לִבֶּף: לא־יִמְשׁל לְמְבְרָה Suffixes בּבְגַרוֹ־בָהַ: שָׁלַח אַרֹנִי לְבַקשׁה: לא יַכְּלְמוּ מָבַקְשֶׁיך: הוֹא מִפַּלְטוֹ מִנְוֹלוֹ: שָׁמְרֵנִי מִידֵי פַח: טַמָנָם בֵעָפָר: מַלְּטוֹנִי מִיַּד־צָר: לָנוּ הַסִּנִּירוֹ בְּיַר הַמֶּלֶדְ:' בְּצִרְקָתְדְּ פַּלְמָנִי: אֵלֶה בְּקָרָיו אֲשֶׁר+שׁיִשׁ פַקַר בִּיַר משָה: קָרוֹב מַצרִיקִי: מִשְׁבָּמִי לְקַבְצִי מַמָלָכוֹת לשִׁפּּךְ עַלֵיהֶם אַפִּי: הְגַּנִי מְקַבְּצְם מְבֶּל־הָאַרָצוֹת: קַבְּצֵנוּ מִן־הַגּוֹיִם: אַחַרִי קַבְרוֹ אתו סַפַר לו מִסְפֵּר נָרוֹל: כִּי אֲנִי מִקַרְשִׁבִם: זָכֹר אֶת־יוֹם הַשַּבָּת לִקַדְשׁוֹ: לֹא זַבַּרָתָּ לְהַקְדִּישֵׁנִי בַּמַיִם לְעֵינֵיהֵם: כָשְׁרֵם עִל־לְבָּךְ תָמִיד: מַלְאַדְ יָהוָה רְדְפָם: רְדְפֵיהֵם הִשְׁלֶכַתָּ: בַּקִשׁ שָׁלוֹם וָרָרְפָהוּ: בְּשַׁכִבְּךְ תִשְׁמֹר עָלֵיךְ: הַשִּׁלִיכֶהוּ אַרְצָה: הגמלתי שלמי רע: שַלמי נררוד: פון תורש לַאלְהֵיהֶם: מַלְאָבִי לְפָּבֶּיף לִשְּמְרָף בַּהֶּרֶף: שֶׁמְרֵם בְּתוֹךְ לְבָבֶך:

XXVIII.

THE PERFECT AND IMPERFECT WITH WAU CONVERSIVE.

אבקש דמו מירכם והשמדתיו מתוך - § 49. עַמִּי: הַבְּדִּיל אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל אֶתְכֶם אֵלְיו וַיַּקְרֵב יבקשְׁתְּם נַּם־כְּהָנָה: לָכַר הֶעָרִים וַנַּשְׁמְרָם: מָבּרִים וַנַּשְׁמְרָם: קָרֶשׁ הָעָם וַנְכַבְּסוּ שִּׁמְלֹתָם: בּשִּׁשְׁכִּים וּפְּשַׁשְׁתָּ עַל־הָעִיר: תִּוְפֹּר הַשַּׁבָּת וְקְדָּשְׁתָּיִ קְבָרוֹחוּ בַּּקְבֶּר וַיִּסְפְּרָהוּ וָמִים רַבִּים: הַשְׁבִּירוּהוּ וְכָשׁל בֶּרְחוֹב: יָקָרָבוּ אֶל שֻׁלְחָנִי וְשֶׁמְרוּ אֶת אֶשְׁמְרָתִּי: יְיַשְׁכֵּן מָפֶּׂרֶם לָגַן עָׁדֶן אֶת־הַכְּרוּבִים וְאֶת־לַהַט הֶחֶרֶב: וַיִרַבֶּר אָתָם קָשׁוֹת: וַיִּתְפָּרוּ עֲלֵה תְאֵנָה לַחֲגֹרֹת: וַיִּסְבְּרוּ־שָׁם מִסְבֵּר גְּרוֹל וְכָבֵר מְאֹד: וַיִּסְגֹּר דַּלְתוֹת הָעַלִיָה בָּעַרוֹ: וַיַּמְמֵר בָּרָד כְּבֵד וּמְמֵר בָּשֶׁם אַלֵיהֶם: יִקְבְּצוּ אֶת־בָּל־אֹבֶל הַשְּׁנִים הַשֹּבוֹת

XXVIII. Perfect and Imperfect with Wau

זּשְׁמֶרֹוּהוּ: פְּסָלֹּלְךְּ שְׁנִי־לֻחוֹת אֲבָנִים וְבְתַבְּתִּי עַלְּהַלְּחוֹת הַדְּבְרִים: אֶמְלֹךְ וּמְשַׁלְתִּי בְעָם: לְקַח מִגְלָה אַהֶּבֶּר שְּׁרְף הַפֶּּלְךְ בָּאֵשׁ: בִּקְשְׁתִּיו נָאֶשְׁמֹר הַפְּפֶר אֲשִׁר שְׁרִף הַפֶּּלְךְ בָּאֵשׁ: בִּקּשְׁתִיו נָאֶשְׁמֹר הוֹרְתִי: הָאֲבָשְׁהוּ בְנָדִים: אֶקְבְּצָה אֶלֹּבְאָהנִי הָמֶּלֶּךְ הְאִישׁ נָאֵלְבִּשְׁהוּ בְנָדִים: אֶקְבְּצָה אֶלֹּבְאָה יִנְמְלַבְיּ הָאִישׁ נָאַלְבִּשְׁהוּ בְנָדִים: אֶקְבְּצָה אֶלֹרְאֲדֹנִי הַמֶּלֶּךְ אֶשְׁפִּם אֹתְךְ וְשְׁפַכְתִּי עָלֵיךְ אֶת־זַעְמִי: סְמַךְ יְדוֹ עָלְיוֹ וַיִּשְׁמְרוּ בָּלִּרְתִּי עַלִּיךְ אֶת־זַמְיתוּ נִבְּקְבְּרוּ וַנִּפְּבְּרוּ מְמֶבוּי בְּיִוֹם בְּקְדִי וּבְּקַרְתִּי בְשֵׁבֶם תִּשְּאתָם: וֹבְנְנְעִים עֲוֹנְם:

XXIX.

PE GUTTURAL VERBS.

Pe Guttural Verbs. לְּבֶּלֵל: אֲכָלְּך: אֶסְפָּה: בְּּלֶּכְן: אֲסְפָּה: בְּלֶּכְן: חֲלְמְתִּכְם בַּאֲכֵּל: נָהְפַּךְ לְלְבָן: חָלַמְתִּי הַלַּכְתִּי בַּאַכּוֹ: נָהְפַּךְ לְלְבָן: חָלַמְתִּי הַלֹּכִם: וַיַּחֲבש אֲתֹנוֹ: חֲזַק וַאֶּמְץ: 'מִי הָאֵמִין לִשְׁמוּעָתְנוּ: אֲשְׁרִי הַנִּבֶּר אֲשִׁר לֹא הָלַךְ בִּעְצַת הַרְשָׁעִים: הָּאֲבֶל בְּאַבֶּל יְחִיד: וַיַּאֲסְרוּם בְּעֲנְלְה: אֱרְבוּ לְנַפְשִׁי: לְמָה תַעֲמֹר בַּחוּץ: עֲבַרְתַּנִנִי חִנָּם אֱרְבוּ לְנַפְשִׁי: לְמָה תַעֲמֹר בַּחוּץ: עֲבַרְתַּנִנִי חִנָּם

מַה־שַּבָרֶה: הַלוֹא נָבִרְיוֹת נַחְשַּׁבִנוֹ לוֹ כִּי מִבְרָנוּ: הָרְפּוֹת חוְרְפֶּיךְ נָפְלוּ עָלֵי: שְׁכֶם בְּנִי חֲשְׁקָה נָפְשוֹ בְּבָתָכם: לֹא יַעֲבֹר אָחִידְ עֲבֹרַת עֵבֹרַת בְּשָׁכִיר כָּתוֹשֶׁב יַעֲבֹד עִמְּךְ עַר שִׁנַת הַיּוֹבֵל: עַזַב בַּכְּפִיר סְכּוֹ: יִהוָה עַזָרֵנִי עַל־בֵּן קוֹל רְנָה וִישׁוּעָה בְּאָהֶלֵי צַדִּיקִים: לֵדְ מֵעְמָנוּ כִּי עַצַׂמְתָּ מְמֶנוּוּ: כֹּל אֲשֶׁר תְּמֶן־לִי עַשֵּׂר אֲעַשְּׂרֶנוּ לֶדְי עָצֹר עָצַר יְהֹוֶה בִּעַד כֶּל־רֶחֵם לְבִית אֲבִימְלֵהְ: הַעַמֹּרְנָה אָצֶל הַפָּרוֹת הַמוֹבוֹת: לֹא תַחְבֹּל בְּנְדֵי אַלְמֶנָה: בָּהַאָרִיךְ הֶעָנָן עַל־הַמִּשְׁבָּן: יִגְוֹלוּ מִשֹׁר נָתֹם וְעַל־עָנִי נַחְבְּלוּ: הִשְׁכִּים בַּבֹּקֶר וַיַּחֲבשׁ אֶת־חֲמוֹרוֹ: עַל־פִּי הַגּוֹרָל הַחְלֵק הָאֶרֶץ: הַחַלִּיפֵם וְיָחֲלְפוּ: זֶבַע יַעַבְדֶנוּ: לֹא הָעָבַדִם: אֵכֹל דְּבַשׁ כִּי מוֹב: לְבֶן אֲדֹבֶּיף לֶחֶם וַאֲכָלוֹ בְיוֹם אֲכָלְף אתו: לא נֶחְסַר לַחְמוֹ: לא נַחְסָרוּ כֶּל־טוֹב: לא בְּנְבוּרַת הַפּוּם נֵחְפֶּץ: לֹא יַחְמֹל בִּיוֹם נָקָם: וְהַחֲשַׂכָתִּי לָאָרֶץ בִּיוֹם אוֹר: הַכַּתָב נָכָתַב בִּשֵׁם הַמָּלָךְ וְנַחְתוֹם בְּטַבַּעְתוֹ: חֲגֹרְנָה שַׁקִּים: יֶחֶוְקוּ מוֹסְרֵיכֶם: וָחֵזַק הַרָעָב בָּאָרֵץ: עֵדוּת יְהוֹיָה נֵאֱמָנָה מַחָבִימֵת בָּתִי:

XXX.

PE ALEPH VERBS.

Yerbs.

בית ביתף \$§ 68, 23° – ביום אַכַלַנִי הַחַרֵב: קנָאַת בֵּיתִדְּ אַכָּלַתְנִי: לאַ אכַל מִלַּחְמֶדְ: בְּלֹדְנָר בַּכְּחֲנִים יאכל אָתָה: מִן־הַקָּרָשִׁים יאכל: אַשִּׁי יְהוָה וַנַחַלָתוֹ יאַבֵּלוַן: מִכְּל־מָאֲכָל אֲשֶׁר וַאָבֵל תּאֹבֵלוּ: הָאֶכַלְתָּם לֶחֶם דִּמְעָה: (דָבֶּר אֱלֹהִים אֵלִיו) לַאמר לא תאמר בּלְבָבֶד מָה אֹמַר אַלֵיד: מָה־הָעֵרָבוֹן אַשר אַתּוֹלָדְ וַתֹּאמֵר חֹתָמִדְ: וַיֹּאמֶר אַלֵיהַם אַהֶם מָרַגִּלִים: וַיַּאֱסֹף אֹתָם אֵל מִשְׁמָר שׁלשֵׁת יָמִים: אַל תּאָכָלוּ בְשַׁר הַשֶּׁה: וַתּאֹבַרְנָה הָאַתוֹנוֹת: כָּל־זֶר לֹא יאכֵל לְרֵשׁ: מַה נּאׁמַר לַאַדֹּנִי: לֹא יַעַקֹב וַאָּמֶר עוֹר שָׁמֶדְ: יִרְדִּפּוּכֶם עַר־אֲבָדְכֶם מַעַל הָאֵרָמָה: תִּקוַת עַנָוִים תאבר לָעַר: דֵּרֶדְ רַשַעִים תּאבֶד: מַנְשִׁמַת אֱלוֹהַ תּאבֵדוּ: צָרָה אֲחָזַתֶּה: יאֹחָז צַדִּיק דַּרְכִּי: שֶׁכַב עַר חַצִּי הַלַּיַלַה וַיַּאָחוֹ בְּדַלְתוֹת שַׁעַר הָעיר: שָׁלַח יָדוֹ אָל־אַרוֹנוֹ ניאתו בו:

XXXI.

AYIN GUTTURAL VERBS.

"אֶשְׁאֲלָה מָכֶּם שָׁאֵלָה: וֹלְכֹּד הָעִיר וְשְׁחֲתָהּ: יַדְרַשׁ שְּׁעִיר הַחֲשָּׁאת וְהַנֵּה שֹׁרֶף: ֹ נְאֲלִי חִי^{אַ} אֶחְד º מֶאֶחָיו וִנְאָלֶנוּ: אֲגַרְשֶׁנוּ מִפְּנִיךּ מְעַט מְעֲט: בַּרַדְ אַת־יוֹם הַשַּׁבָּת: בַּרַכוֹ אָבִיו: אַבַרְכָה מְבָרַבֶּיף: יִתְבֶּרְכוּ־בוֹ כָּלֹ־גּוֹיִם: וַעֲקוּ אֵל־אֵלֹהִים: וַיִּלְחֶם הַמֶּלֶךְ בָּעִיר: בְּחַר לָנוּ אֲנְשִׁים: נְחַם עַמּוֹ: בִּעֵר הַרָע מִקּרְבֶּה: בַּמַּׁיִם לֹא רְחַצְתִּ: אֵרֵץ רְעַשְׁה גַּם שָׁמֶוִם: גִשָּׁצֵּר מָוֹחֶר הַרְפָּאִים: אַל תִּבְּהַל מפּניוו: יַען אַשר לא חַשַׂכַתּ בְנָהְ אַבָּרַבַהְ: הִשְּׁתִיתוּ וְבוּל הָאֶרֶץ: הַנַּעַר מְשָׁרֵת אֶת־יְהוְה וּדְבֶּרוֹ הָנָה נַקָּר בַּנַמִים הָהָם אֵין חַזוֹן נְפְּרָץ: וַיִשְׁחֵטוּ הַכָּבָשִׁים וַיָּוֹרְקוּ הַדָּם הַמְּוֹבֶּחָה: וְקַדַּשְׁתָּ אתו וְכָהַן לִי: לֹא נְכַחֵד מְאֲדֹנִי כִּי אָם־תַּם הַבֶּׁמַף לֹא נִשְאַר לְפָנֵי אַרְנִי בַּלְתִּי אָם־גּוְיַהֵנוּ וְאַדְמֶתֵנוּ: מִבַּעַם בָּנָיו וִבְנֹתִיו בִּגוֹי נָבֶל אַבְעִימֵם: וַיִּצְעַק צִעָקָה גִּרוֹלֶה וּמָרָה וַיֹּאמֵר בַּרַבֶּנִי גַם־אָנִי אָבִי: וַיַּבְרֵךְ הַגְּמַלִּים מְחוּץ לָעִיר אֵל בָּאֵר הַמָּיִם לְעֵת עֶרֶב: אָם תִּשְׁכֵּב לֹא־תִפְּחָד: מַה פָּבִיצְתָּ עָלֶיךְ בָּרֶץ: וַיַּקְהֵל כָּל־הָעֵרָה: נָתַן מַׁיִם וַיִּרְחָצוּ רַגְלֵיהָם: הוּא לְבַרוֹ נִשְאָר: אֲשִׁיב שְׁבוּתֶדְ: בְּחַנְתִּים כִּבָחֹן אֵת־הַזָּהָב: נְוֵה צַדִּיקִים יְבֹרֶדְ: בָּל־תַיַּת הַשְּׂבֶה יְשַׂתַקוּ: יְכַבְּסוּ בִּנְדֵיהֶם וְהִשֶּהָרוּ:

מַאֲנָה הִנְּחֵם נַכְּשִׁי: נְאֲצוּ קְדוֹשׁ יִשְׂרָאֵל: שָׁאָלְתִּיו לֵאמֹר מִי אָתָּה: בַּרְכוֹ וַיְנְׁרֶשׁ אֹתוֹ:

XXXII.

LOMADH GUTTURAL VERBS.

XXXII. Lomadh Guttural Verbs. שַּלִת מַלְאָך לְפָגֵיך: אַתָּה שָׁלוּחַ – § 65. בַּגוֹיִם: שַׁלַח יָרָד וָאֲחֹז בִּאָזְנוֹ: יִשְׁלָחַדְּ בַּדְּרָדְ: וַיבַקשוּ לִשְׁלֹחַ יָד בַּמֶּלֶדְ: מִפְּגִי נְּבִרְתִּי אֲנֹכִי בֹרֶתַת: הַמֵּלֶךְ בּוֹמֶתַ בֵּאלֹהִים: בִּמַח בּוֹ בִּכֶל לַבָבֶך: תִבְלֶעֵנוּ תָאָרֵץ: אָז יִבָּקַע אוְרָדְּ: תַּגְבִּיהַ בַּנִשׁר קנַה: בַּבָּמוֹת הוא מוַבַּחַ: מְנָעַדְּ מְכָּבוֹר: מְשָׁחֵנִי כִּי זָה הוּא: הַפֹּלֵחַ לְכָל־עֲוֹנִי: הִפִּנִּיעַ בוֹ אַת עַוֹן כָּלָנוּ: בָאלֹהִים פָּשֶׁעַתִּ: פַּתַח הַחַלּוֹן בַּרְמָה: הַצְלַח אֲשֵׁר שִׁלַחְהֵּיך: יַעַר צוֹמֵחַ עַצִים: יִרצַח אֶת־רֵעֲהוּ: יַרְשֵׁיעַךּ פִּיךּ וְלֹא־אָנִי: תִּשְׂבַע לִבִּי: וִשָּׁבַע לַשָּׁמָר: שַׁבַחַתִּ אֹתִי: אִשָּבַע לַשָּׁקַר: אֶשְׁכָּחָד: צַעֲקַת עֲנָיִים יִשְׁמָע: יִתְּקַע שוֹפָר בָּעִיר: חָכְמָה חָצְבָה עַמּוּלֶיהָ שִׁבְעָה מֶבִחָה מָבְחָה עַרָכָה שָׁלְחָנָה: מִבְחַר שֵׁלִשָּׁיו מְבְּעוּ בְיַם־סוּף: עֲצַת עֶלְיוֹן נְאֲצוּ וַיַּכנַע בֶּעָמָל לִבָּם: שַׁמֵע תִפְּלָתִי: נִשְׁבַּח בָּל־הַשֶּׂבָע בָּאַרְץ:

XXXIII.

LOMADH ALEPH VERBS.

XXXIII. Lomadb Aleph

לא מָצָא שִׁיֶּר כְּנֶנְדּוֹ: מְצָׁאתִי חֵן בְּעֵינֵיךּ: מְצָאתִי חֵן בְּעֵינֵיךּ: יִמְצָא אִישׁ אוְיַבוֹ: הַמְצֶאנָה אתוֹ רְעוֹת רַבּוֹת וְצְרוֹת: הַפְּלִיא חַסְדּוֹ לִי: אַל־יְשַמִּא לִבְּדְּ בְּחַמְאִים: הוּא הֶרֹפֵּא לִשְׁבוֹרֵי לֵב: יִשְׁלַח דְּבְרוֹ וְיִרְפָּאִם: אִם רְעֵב שׁנְאַךּ הָאֲכִילֵהוּ לְחֶם: שְׂנֵאתְּ בְּיִלְּאַרְ אָנֶוֹ: נְּרוֹל עֲוֹנִי מִנְּשׁוֹא: יִמְּלֵא פִּי כְּל־כְּעְלֵי אֲנֵן: נְּרוֹל עֲוֹנִי מִנְשׁוֹא: יִמְּלֵא פִּי מְּלְאַךְ יְהֹוָה עַל־עֵין הַמְּיִם: מַלְּא שְׁבָע זֹאת וְנִהְנְּה מִלְאַךְ יְהֹוָה עַל־עִין הַמְּיִם: מַלְּא שְׁבָע זֹאת וְנִהְנְה לְּעֵבֹר עִמְּר עוֹד שְׁבִּעִים אֲחַרוֹת: כְּלִּרחוֹן יָקְר נִמְצָא: אַרְצִם מְלִּא אָשְׁם: וַיִּקְרָא לַיַּבְּשָׁה אֶׁרֶץ וּלְמִקְנֵה הַמַּיִם: מַלְּאָה הְשָׁם: וַיִּקְרָא לַיַבְּשָׁה אֶׁרֶץ וּלְמִקְנֵה הַמַּיִם: מַלְּאָה הָשְׁם: וַיִּקְרָא לַיַבְּשָׁה אֶׁרֶץ וּלְמִקְנֵה הַמַּיִם: מֵלְּאָה הְשָׁם: וַיִּקְרָא לַיַבְּשָׁה אֶּרֶץ וּלְמִקְנֵה הַמַּיִם: מֵלְאָה הְשָׁם: וַיִּקְרָא לַיַבְּשָׁה אֶרֶץ וּלְמִקְנֵה הַמְּיִם:

XXXIV.

PE NUN VERBS.

יְנְשׁ עַד־פֶּׁתַח הַמִּנְדֶּל: נוּאׁמֶר נַשׁ פְּנַע־ בּוֹי בְּשִׁי הָלֹם וְאָכַלְהְּ מִן־הַלְּחֶם: הוּא עָבִר לְפְּנִיהֶם עַר נִּשְׁתוֹ עַד־אָבִיו: נַע בָּהָרִים וְיֶעֱשְׁנוּ: לֹפְנִיהֶם עַר נִּשְׁתוֹ עַד־אָבִיו: נַע בָּהָרִים וְיֶעֱשְׁנוּ: לֹא וַנַע בְּדָּ רָע: יִמְּצֵא בָם נֶגֶף בְּנֶשֶׁת בְּנֵי לֹא וַנַע בְּדָּ רָע: יִמְצֵא בָם וֹאֶרֶלוּ בְּרָיִם: יִשְׂרָאֵל אֶל־הַקְּרָשׁ: נִמְעוֹ כִּרְמִים וְאִכְלוֹ בְּרָיִם: יִשְׂרָאֵל אֶל־הַקְּרָשׁ: נִמְעוֹ כִּרְמִים וְאִכְלוֹ בְּרָיִם:

XXXIV. Pe Nun

בּנְפֹל אוְיִבְהְ אַל־תִשְׁמֶח: אַל־יִפֹּל לֵב־אָדָם: נְגַשׁ אֶל־הַפֶּּלֶךְ הַנְּבִיא: לֹא הָנַד לִי הַחֲצִי: לֹא תִנְחַל בְּבֵית־אָבִינוּ: הָנָחַלְהִי אֵת־עַמִּי מֵאֲחָזָתוֹ: נְחַם בּי הַמְלִיכוֹ: וָהֵן לְךָ מְפֵל הַשָּׁמֵים וַרֹב דָּנָן וְתִירשׁ: נִתַּן־לָה הָדֵר הַכַּרְמֶל: אָנֹכִי נִצָּב עַל־הָעֶין: יצב גְבוּל הָעַמִּים: נַיֹּאמֶר קַח אָת־בִּנְדָּ: נאַף אִשָּׁה חַסַר־לֵב: הָגָּה בֵּית יִשְׂרָאֵל אְמְרִים הֶחְזוֹן לְיָמִים רַבִּים וּלְעִתִּים רְחוֹקִים הוֹא נָבָּא: הֲגַם שָׁאוּל בַּנְבִיאִים אֲשֵׁר נִבָּאִים בְּשֵׁם יְהוֶֹה: הָבֶּטִינָא הַשָּׁמֶוְמָה: אָחָד נשׁא נֹבֵל־יְוָן: בִּרֹב כִּשׁעֵיהֶם הַדִּיהַמוֹ כִּי מֶרוּ בָדָּ: כְּאַשֶׁר תִּדֹּר נִדְר לֵאלֹהִים אַל הָאַחַר לְשַׁלְמוֹ: וַתֹּאמֶר אֶל־נַעֲרָה נְהַג עַל־ תַּעֲצֶר־לִי לִרָכֹב: יָנִיף הַכֹּהֵן תִּנוּפָה: הָרִיב נְטוֹשׁ פִי גַם אֱוִיל מַחֲרִישׁ חָכָם וֵחָשׁב: שִׁבְעָתַׁיִם יָקַם־ ָקֵין וְלֶמֶךְ שִׁבְעִים וְשִׁבְעָה: הַיוֹם הַהוּא יוֹם נְקָמָה לְהַנְּקֵם מִצְּרָיו: שָׁאַל דָּוִד בַּיְהוְה לֵאמֹר אֶרדּף אַחַבִי הַנְּרוּר הַזָּה הַאַשִּׁינֶנוּ וַיֹּאמֶר לוֹ רְדֹף כִּי־הַשֵּׂג תַשִּׁיג והַצֵּל תַּצִּיל: נְשָׁה־נָּא וְשֲׁקָה־לִּי בְּנִי: הִבָּה אַימָה חַשׁכָה נפֶּלֵת עָלָיו: הִתְחַתְּנוּ אֹתְנוּ בְּנֹתִיכֶם תַּתָנוּ לֶנוּ ואָת־בָּנֹתֵינוּ תִּקְחוּ לֶכֶם: אֶת־בְּנוֹתִיכֶם יָקָת לְטַבָּחוֹת וְשִׁבְּחְוֹתֵיכֶם לַעֲשׁוֹת מְלַאּרְתּוֹ: קַח לִי הַיַּלְדָה הַזֹּאת לָאִשָּה: בָּתָבִּי מִשִּׁכְמָה תִפּוֹל

וְאֶזְרֹעִי תִשְּׁבֵר: הַמֶּלֹף נְתַן לְמַלְּכַת שְׁבָא אֶת־כָּלֹּד חָפְּצָה: דְּבַר הַמְּלוּכָה לֹא הְנִּיד לֹו: וַיַּנֵּד לְאַבְרָם הָפְּצְה: דְּבַר הַמְּלוּכָה לֹא הְנִּיד לֹו: וַיַּנֵּד לְאַבְרָם הָפְּצְה: בְּלִּהְעִשֶׁר אֲשֶׁלְּי לְצִישְׁקְּעָנוּ וְלֹאִד לְנִי תִּעְּישׁׁר אֲשֶׁר מְבֹּלִי לְנִי הְצִּיל לְנִוּ הוֹא וּלְבָנֵינוּ: וְנְתַּתְּ אֶת־מְלְּנִי הְבָּעִית מַצְּבָה עַלֹּדְ הָבִּי הַפְּעְלִנְישִׁים אֲשֶׁר לְאַבְּרָהָם נְתַּ מְּבָּ מְמָרְ מָבְּרָהָם נְתַּן מְבָּרְ מַבְּרָהָם נְתַּן מְבִּי הַבְּיִ בִּיא לַנִּים נְמִבְּי מְבִּי מִנְּקְ בִּיִּ מִבְּיִ מְבִּי מִבְּיִ מְנִים נְמִבְּי מִנְיךְ נְמָב מִבְּבְּי מִנְּרִי נְמִי לְנִיים נְמִיְּיִבּ בְּנִי הַבְּעְלְנִים נְתַתְּיִּי: מִיְּדְּ נְתְנִי לְנִים לְמִתְ לֹּךְ אֶתְרִי בְּנִי הַנְּבְי בִּיא לַנִּים נְתִּתְיִּי מִוֹּךְ נְמָת מִּנְיךְ נְמִר לִּיְ בִּעְתְּיִי הִוּן בְּעִתוֹי בְּעִתְיִי וְמִן בְּעִתוֹי בְּעִתְיוֹי נְמְן בְּעִתוֹי בְּעִתוֹי בְּעִתְיוֹי נְמְן בְּעִתוֹי בְּעִתְיוֹי נְמְוֹי בְּעִבְיי הַבְּעְ לַבְּבִים מִוֹב מְבְּרְיוֹ וְמִן בְּמְתִּיךְ: וְשְׁכַנְּתִי בְּעִרוֹי נְמִן בְּעִתוֹי בְּעִתְיוֹי וְמִן בְּעִתוֹי בְּעִתְיוֹי בְּעִרוֹי וְמִּן בְּעִתְיוֹי בְּעִבְּי מִוֹי בְּעִיתְוֹי בְּעִבְּי וְבְּבִי מְבְּבְים מוֹב מְבַּרְמֶך: וְשְּבְנִיתִי לְעִילְם בְּעִיתְ בְּיִי וְשְּבְנִיתְי וְשְׁבְנִיתְי וְשְׁבְּעִי לְבְּבִים מוֹב מְבְּרְמֹן וְּבְנִי וְשְׁבְנִתְיי וְשְׁבְּנִיתְיי בִּיוֹ וְשְּבְנְתִיי בְּיִבְּים מִיוֹב מְבִּרְמְן: וְשְּבְנִיתְייִם בְּתִוֹים בְּתְבִין וְיִבְּים בְּעִּתוֹי: וְשְׁבְנִיתִי בְּיִי מְּבְּים בְּיִבְּים מוֹב מְבַּרְמְן בְּיִבְּיִי וְשִּבְּיִי וְּיִבְיִים בְּעִבְּיִי וְיִים בְּתִּים בְּיִבְיוֹי וְשִּבְּעִיי בְּיִבְּים בְּבִּים מִּיוֹב מְבִיים מִּיב מְבִּרְנִייוֹי וְשְּבְיעִיי בְּיִים בְּיִים מִּיוֹב מְבִיתְיוֹי בְּיוֹי וְשְבְּיִים בְּיִים מְיוֹי בְּיוֹב בְּיִים בְּיִים מְיוֹב מְבִּיוּת בְּיוֹבְיי בְּיִים בְּיִים בְּיוֹב בְּיתְייִים בְּיִים מְיוֹבְיי בְּיִים בְּבְיוּים בְּיתְיִים בְּיתְייִים בְּיוֹים בְּבִיים בְּיוֹים בְּיים בְּיִּים בְּיוֹים בְּיִים בְּיִבְּיִים בְּיתְיִיים בְּיִבְּיוּ בְּבְּיוֹים בְּבְּיִים בְּיוּים בְּיִיּיְיִיוּים בְּיוֹבְיוּים

XXXV. AYIN-AYIN VERBS.

בּלְיקָים לַעֲבוֹר: בְּשְׁמְמוּ עָלֶיף: אַמְמוּ עָלֶיף: בְּלִיהְיִים בַּלְעַבוֹר: בְּשִׁמְמוּ עָלֶיף: יְנְשַמְּה בְּעָבוֹר: הַבְּלֵי הַבְּלִי הַבְּעָבוֹר: הַבְּלֵי הַבְּלִי הַבְּלִי הַבְּלְיִים מב הָהָרְ הַנֶּה: סַבֹּתֶם שָׁאוֹל סַבְּנִי: רַבּילְכָם סב הָהָרְ הַנָּה: סַבֹּתֶם הָעִיר: סב אַתָּה וּפְנֵע בַּלְּהַנִים: לֹא יָסבׁוּ כָּל־ הָבְּיִת: הָאָנְשִׁים נָסַבּוּ עַל־הַבְּוֹת: הָאָנְשִׁים נָסַבּוּ עַל־הַבְּוֹת: הָאָנְשִׁים נָסַבּוּ עַל־הַבְּוֹת:

לא תפב נַחַלָּה מִפַּשָּה אֶל מַשָּה: לא יִפַבּוּ הָאוֹפַנִּים: נָהָר יְסְבְבֵנִי: הֲסִבֹּתְ אֶת־לִבָּם: הִנְנִי מַסֵב אָת־כָּלֵי הַמִּלְחָמָה אֲשֶׁר בְּיֶדְכֶם: נְמַבְּה אָת־אַרוֹן אֱלֹהֵינוּ: אַרְצְכֶם יְהְיֶה שְׁמְמָה:וְהֲשִׁמֹתִי אָבִיכֶם: אוֹפַן הָעַנָלָה יוּפָב: נִשְבְּרוּ דַּלְתוֹת הָעַמִּים: נָסַבָּה אֵלָי: מִי בַּז לְיוֹם קַשַנּוֹת: שְׁלַל הֶעָרִים בַּזּוֹנוּ לָנוּ: בֹּזּוּ זָהָב: הוּא בָלוּל בַּשֶּׁמֶן לְמִנְחָה: הַמַּשְׂכִּיל בָּעֵת הַהִיא יִדֹם: הַרִשְׁעִים בַּחשַהְ יָהָמוּ: מַהֹּתִי פִעלָּתָם אֵל־חֵיקָם: עָמַר הַכּהַן וַיִּפַלֵּל: הַפַּר בְּרִיתִי: אִישָׁה יִבּרֵנּוּ: צַר־לִי עָלֶיךּ אָתִי: לֶפֶשׁ אַרני צְרוּרָה: כְּלֵב אִשְׁה מצרה לב הגבר: סלוי המום: ותקל גברתה בּצִיגִיהָ: יִפְּלוּ רְרָבֵּיכֵם: כָּלִיהַנְּבָעוֹת הִתְקַלְקַלוּ: רָגִּי וְשִׂמְחִי בַּת־צִיוֹן: הָרוֹן לְשוֹן אָלֵם: רָעוּ אָרַץ אַשוּר: תִּרֹעַם בִּשַׂבֶּט בַּרָזֶל: הִתְרְעַעָה הָאָרֶץ: רָעָה עֵינְהָ בּאָחֵיה: לא וֵרַע לְבָבְהּ בִּתִתִּה לו: שַׁדַּי הַרַע לִי: לֹא אָרַע לְךְּ עוֹר: אַתָּה לֹא שָׁרוּר: שָׁרוֹר נְשַׁהֶנוֹ: יְשׁוֹרֵר מַצֵּבוֹתָם: שַׁלּוֹתְ גוֹיִם רַבִּים: יִשְׁלּוּדְּ כָּל־יֵׁעֶר הָעַמִּים: בְּתוֹכִי יִשְתּוֹמֵם לִבִּי: כָּל־יְמֵי הָשַּׁמָה תִּרְצֶה הָאָרֶץ אָת־שַבָּתֹתֵיהַ: הוּא מְחֹלֶל מְפִּשְׁעֵינוּ: נְחַלְתִּ בָּדְ לעיני גוום: נבלה תבל כי עברו תורה חלפו

חק הפרו ברית עולם: בחוקו מוסדי ארץ: ואני משַהֶקת בָּתֶבֶל אַרצוֹ: בַּיוֹם אַכְלַנִי חֹרֶב וּבַלַּיִלָה תַּדֵּד שָׁנָתִי מֵעֵינָי: וַיִּמְלְאוּ בוֹ אַרְבָּעָה פוּרֵי אָבֶן הַשּוּר הָאָחָר אֹנֵם וְסַפִּיר וְשִׁהַם: אִם הָפַּר יָפֶר אִישׁ אָת־נֶּדֶר אִשְׁתוֹ בִּיוֹם שָׁמְעוֹ כָּלֹ־מוֹצָא שִּׁפְּתֵׁיהָ לֹא יָקוּם נִיחנָה יָסְלַח־לָה: כִּי יִמְּצֵא חָלֶל בָּאַדָמָה וּמֶבֵרוּ זְמֵנֶידָ אֶל־הֶעָרים אֲשֶׁר סָבִיבֹת הַחָלָל וְלֶקְחוּ וְשֶׁחֲמוּ עֶנְלַת בָּקָר אֲשֶׁר לא עבר בָה אָשֶׁר לא מֶשׁכָה בעול וְנְגְשׁוּ הַבְּהַנִים מְשֶׁרְתֵי יְהֹוָה עַל־פִּיהֶם כָּל־רִיב וְכָל־נְגַע וְכִפּרוּ עַל־הָעָם: וַיְמֶרֵרָהוּ וָרֹבּוּ וַיִּשְׂמִמְהוּ בַּעֲלֵי חִצִּים: שַׂכֹּתִי כַפֵּי עָלֶיף עַד־עְבְרִי: מַה־לְּף פֹה חֹצָבִי מָרוֹם קבְרָדְ חִקְקִי בַפֵּלֵע מִשִׁכָּן לָדְ: יָשׁמוּ יְשָׁרִים עַל־זֹאת: אַנְשֵׁי בְנֵי בְלְיַעל נְסַבּוּ אֶת־הַבֶּיִת: הַיּוֹם הַאָּה אָחֵל לְתֵת פַּחְדְּדְּ וְיִרְאֵתְדְּ עַל־פָּגֵי הָעַמִּים הַּחַת כָּל־הַשָּׁמֵיִם אֲשֶׁר יִשְּמְעוּן שִׁמְעַדְּ וְרָנֵזוּ: וְנָגֹלוּ כַפֵּפֶר הַשָּׁמָוִם: גֹל הָאֶבֶן עַל־פִּי־הַמְּעָרָה: לֹא אַחֵל אֶת־שֵׁם־קָּדְשִׁי: יְמֵי הָרְשָׁע הוֹא מִתְחוֹלֵל: הַלְלוּ־יָה: אֲהַלְלָה שׁם־ אֱלֹהִים בְּשִׁיר: לֹא יָהֵלוּ אוֹרָם: שְׁפִּטִים יְחוֹלֵל: וַיִּתְהוֹלֵל בְּיָדָם: יִתְהַלְּלוּ בָּל־יִשְׁרֵי־לֶב בֵּיהוָה: חַבַּנִי אֱלֹהִים: צַדִּיק חוֹגן וְנוֹתֵן: חָנוֹן יָחְבָּדְ קוֹל

זַעֲקֶה: לֹא יָחַן בְּעִינְיוֹ רֵעֲהוּ: אֲחָתְּהְ לִפְּנֵיהָם: מֵאתוֹת הַשְּׁמֵׁיִם אַל־תִּחְתוּ:

· XXXVI.

PE WAU, OR PE YODH VERBS.

אַגעעוּ. לא תַדַע מַה־ לְּלֶּדֶת אֶת־אָחִיוּ: לֹא תַדַע מַה־ 69. Pe Wau, יֵלֶד יוֹם: תַּגִּישׁוּן שֶּׁבֶת חָמָם: צִּתָּה תִּשְׁמַע^{יייּסוּ}. מִמְקוֹם שָׁבְתָּךְ וְסָלַחָתָ: שב לִימִינִי: הוא וַשֵּב עַל־כָּסָאִי: בַּתָתִי אֹתָךְ עִיר גַחֵבֶבֶת בֵּעָרִים אֲשֶׁר לא נושבו והובדתיה את־יורדי בור וְהְוֹשַבְתִּיך בַּחָרָבוֹת לְמַעַן לֹא תַשֵּבִי: לַדְּ־רֵד מַהֵר מָזֶה כִּי שָׁחֶת עַמִּךְ אֲשֵׁר הוֹצֵאת מִמְצְרֵיִם: תורַד שְׁאוֹל נְאוֹנְדָ: תִּשְׁמֹר אֶת־מִצְוֹת אֱלֹהֶׁיךּ לְלֶבֶת בַּדְרָבִיוֹ וּלְיָרָאָה אתוֹ: לא תֵלְכוּ בַּחָקֹת הַגּוֹיִם: וַשְׁבוּ בָהָר וּבַבֶּנֶב וּבַשְּׁפֵּלָה: אַחַר יָרְדוּ לְהַלְּחֵם בְּיוֹשֵׁב הָהָר: כַּשֵּׂה לַמֵּבָה יוּבֶל: מוֹלַדִּתִּךְ אֲשֵׁר הוֹלַדְתָּ עַל שֵׁם אַחֵיהָם יָקָרָאוּ בְנַחֲלָתָם: טוֹב לָשֵׁבֶת עַל־פָּנַת־נָּג מֵאֵשׁת מִדְיָנִים וּבֵית חֲבֵר: בּּן־חָכָם יודע שַבל ובִינָה: לא אסף לְקַלֵּל עוד אַת־ הָאַרָסָה בַּעֲבוּר הָאָרָם: נְרָעָה וְנִרְרָּפָּה לָרַעַת אַת־יִהוָה: בָּכָל־דִּרָכֵיךּ דָעֵהוּ: הַוְנָדַע בַּחֹשֵׁךְ פּלְאֵד: צא וַהְלָּחֵם בּוֹ: בָּרוּדְ אַתָּה בִּצאתֵדְ: אַל יֵצֵא אִישׁ מִבֵּיתוֹ: יַשְׁבִּיתוּ כְנִיכֶם אֶת־בְּנִינוּ לְכַלְתִּי יְרֹא אֶת־יְהֹוָה: לְכָבָם זֶה לָהֶם לְיִרְאָה אַתִּי: לֹא תִירָא וְלֹא תֵחֶת: מַה־נּוֹרָא הַמְּקוֹם הַזֶּה: הוֹשִׁיעִנִי וְאִנְשֵׁעָה: אָכוֹל וְשְׂבוֹע וְהוֹתֵר: לְכָה וְנִנְּעֲצָה יַחְבִּוּ: הוֹכַח לְחָכִם וְיֵצֶהְבֶּדְ: הַבְּה לְכָה וְנִנְּעֲצָה יַחְבִּוֹ: הוֹכַח לְחָכִם וְיֵצֶהְבֶּדְ: הַבְּה לְכָה שְׁם: בְּמִימֵב הְאָרֶץ הוֹשֵׁב אָבִידְ וְאַחֵידְ: לֹא בְּרָדְ לִיהֹנָה כְּבוֹר שְׁמוֹ: יֹמֵף לִי בֵּן אַחֵר: לֹא הוֹסִיף לְהוֹשִׁיע אֶתְכֶם: אֶתְּבֶבְּה לְכֶם לְרֶשֶׁת אֹבְיל לְנֵרֶת: מִבְּלִי אַתְּרָץ וְאַשֶּׁר דִּבֶּר לְהֶם וְיִרְשׁ: לֹא אוֹכַל לְנֵרֶת: מְבְּלִ לְהָם וְיִרְשׁ: לֹא אוֹכַל לְנֵרֶת: מִבְּל לְהָם הִאָּרֶץ אֲשֶׁר דִּבֶּר לְהָם הוֹצִיאָם לְהַשְׁמִידָם:

XXXVII. PE YODH VERBS.

אַלְהִים אֶת־הָאָדָם בְּצַלְמוֹ: בְּתִּים אֶת־הָאָדָם בְּצַלְמוֹ: בְּתִיבּ אֶבְּרוֹכְה אַהְ לִיהוָה בָּתִי: אֱבְלֹים וְיִמֵב לִבֶּהְיֹּ בְּתִּי לֵבְּהוֹ בְּתִּי יִבְשׁוּ יִבְשִׁרוּ בְּקְהָלְם אַלֹּי הַתְּבְּיִ כְּנִי בְּאָבָּם הָרְנוּ אִישׁיּ וַיִּישֶׁל עוֹד שִׁבְעַת יָמִים אֲחֵרִים וַיְשַׁלַּח אֶת־הַיוֹנְה: בְּתְבְּשְּׁכֶם בְּנִיר הַצִּיתוּהְ בָאִשׁוּ לְבְלְתִּי־לֶכֶת אֲחֲרִי הַבְּחוּרִים: מִן־ְרָאשׁוּן לְבַלְתִּי־לֶכֶת אַחֲרֵי הַבְּחוּרִים: מִןּהַרְאשׁוּן לְבַלְתִּי־לֶכֶת אַחֲרֵי הַבְּחוּרִים:

היטיבה בּרְצוֹנְהְ לַטּוֹבִים: יִישֵׁר הַדְּבֶּר בְּעֵינְיוּ: צְּרָקת הָמִים תִּישׁר דַּרְכּוֹ: עִינִיף וַיְשִׁירוּ נגְּהְדָּ: צָּבֹקת מְיִם עַלִּיצָמֵא: הַפֹּךְ יְדֵדְ וְהְוֹצִיאֹנִי מוֹ־ הַפַּחֲנָה: הָצֶמִידוּ אֶת־הַטֶּלֶּךְ בּמָּרְכָּבה וַיִּצֶׁב בּם־הַמַּבָּה אָל־חִיק הָרֶכֶב: סֹב הִתְיַצב כֹּה: צִּשְׁכְּבָה וְאִישָׁן כִּי אַתָּה יִהֹנָה לְבָּדָד לְבָּטַח תַּיִשׁן בַּמָּקוֹם הַהוּא נַיִּימָץ מִשְׁנְתוֹ נַיִירָא: בִּיִלֶּדְ הַנָּה וְהַוֹּא יְיַשׁר אְרְחוֹתֶיךְ: הִילִיכִי בּבְּל־דְּרָכֶיִהְ דְעָהוּ וְהוּא יְיַשׁר אְרְחוֹתֶיךְ: הִילִיכִי הַנְּלֶּהוּ לִי:

XXXVIII. AYIN WAU VERBS.

אָרְעָה הַּתּבְּלְּהְיּ הַמּת: תִּרְבְּּלֵבְי הְרָעָה הַתּי אַבְיּרֹי בְּיוֹם אֲכָלְךְּ מִמֶּנוּ מוֹת הָמוּת: הִנָּה אֲנִכִי בּיוֹם אֲכָלְךְּ מִמֶּנוּ מוֹת הָמוּת: הִנָּה אֲנִכִי בְּיוֹם אֲכָלְךְּ מִמֶּנוּ מוֹת הָמוּת: עִמְּכֶם הְּמוּת חִבֹּלְרְ לְמוּת שָׁם: שָׁב לְמִלְמוֹ: אַהָּם שְׁבִים אָלְי: מוֹב לְנוּ שוֹב מִצְרְיִמְה: שוֹב אֶל־ שִּׁבְים אִלְי: מוֹב לְנוּ שוֹב מִצְרְיִמְה: שוֹב אֶלְּי הָשֹׁב בְּנִתְי אִשְׁה לְבִית אִמְּה: הְּנִבְי הִּבְּרִ בְּנִתְי הִּמְּה: בְּנִרְ רְמָה בְּאִמָּה: לְנוּ עוֹרְי יַבְינוּ רְמָה: בְּיָר רְמָה אִיְבִי לִּוֹרִ בְמָה בְּנִרִי שִׁיר: לֹא וַעוֹרוּ בִּבְּרִי שִׁיר: לֹא וַעוֹרוּ בִּבְּרִי שִׁיר: לֹא וַעוֹרוּ

משנתם: תופרי ובשתו בד בטחו ולא בושו: בשנו כּי שָׁמַענוּ חֶרְפָּהֹ: בָּךְ בָּטֹחָתִּי אַל־אַבַּוֹשָה: קוֹמִי אוֹרִי כִּי בָא אוֹרֶהְיֹּ: מַה־שֹׁבוּ אָהְלֶּוְהִּי ֹהַם מָלִיםֹ: ֹיָנוּר אָתִּךְ גַּר: אַתֶּם נָּרִים בָּאָרֶץ: סַרְתֶּם מַהַר מִן־הַדֶּבֶדְ: סוּר לְדְּ מֵאַחֲרָי: הִיא אֶבֶץ שוֹבָה יִרְחָבָה אֶׁבֶץ זָבַת חָלָב וּדְבֶשׁ: רָץ אֶל־הַבָּקָר: תְבֶּץ אֶתְבֶּם מִן־הְעַמִּים — Rem. v-cc. § 725. Derived אֲשֶׁר נְפְּצוֹתֶם בָּהֶם: כָּל־יִשְׂרָאֵל נְפֹצִים: בְּחֶׁכֶּר הָעֶלִיוֹן לֹא יִמּוֹם לִעוֹלָם: וַהַבָּצוֹתִיכֶם עַל־הָאָרֶץ אַשֶּׁר לֹא יְדַעְהֶּם: הֶעֲמִיד בְּרִית יְהֹנָה וַיְּׁסֵר אֶת־ בָּל־הַתּוֹעֵבוֹת: הַסִירֹתִי חַסְדִּי מִלְפָנֶידְ: הָעֵד הָעִד בָּנוּ הָאִישׁ לָאמֹר לֹא תִרְאוּ פָנֵי בִּלְתִי אֲחִיכֶם אָתְכֶם: עוֹף יְעוֹפֵף עַל־הָאֶרֶץ: רַחֲצוּ הָסִירוּ רעַ מְעַלְלֵיכֵם מִבְּגַד עִינָי חָדְלוּ הָרֵעַ: עָרֵל זָכָר אֲשֶׁר לֹא־יִמּוֹל אֲת־בָּשֵׂר עָרְלָתוֹ וִנְכַרְתָה הַנֶּפֶשׁ הַהִיא מֵעַמֶּיהָ: וַהָּטָת שָׁרָה בִּקרוַת אַרבַע הִיא חַבְרוֹן: בֶּסֶף מִשְׁנָה מְחוּ בְיָדֶכֶם וְאֶת־הַבֶּּסֶף הַמוּשָׁב בְּפִי אַמְתְּחְתֵיכֶם תָשִׁיבוּ בְוַדְכָם אוּלֵי מִשְׁנֶה הוּא: יָבוֹא אֶל־אַרְמוֹן בֵּית־הַמֶּלֶךְ: תִּשְּׁמֵע וְעָקָה מִבְּתֵּיהֶם כִּי תָבִיא עֲלֵיהֶם נִּדוּד פָּתָאם: מָצַשֶּה חשב כְּמַצָשָה אַפור: תַבֶל בַּל תִמוֹט: לַמְתִּי לִפְּתֹחַ לְדוֹדִי: הִיא אֵבֶץ טוֹבָה וּרְחָבָה

אָרֶץ זָבַת חָלָב וּדבַשׁ אַרֵץ בַּחֲלֵי מַיִם אָרֵץ חַשָּה וּשְּׂערָה וָרָמּוֹן וֹזָיַת שֵׁמֶן צָּרֶץ צֵשְׁר צַּבְּנִיהָ בַרָגֶל אֶבֶץ דָגָן וִתִירשׁ: יָנוֹעוּ עִוְרִים בַּחוּצוֹת: פָּרִים בִיתַ הַבִּיחֹתַ בְּעַצְרְוֹתִיכִם: צַּתָּה תָאִיר גַרִי: בְשוֹבִי בְשָׁלוֹם אָתֹץ הַמִּגְדָּל הַזֶּה: נָנוֹסָה וּנְתַקֹנוּהוּ מְן־הָעִיר אֱל־הַמִּסְלּוֹת: כָּל־אֲשֵׁר בַּחָרָבָה מָתוּ: וַיַּחַרַד חַרָדָה גִדֹלָה מְאֹד וַיֹּאׁמֶר מִי־הוּא הַצְּד צִׁיִד וָאֹבֵל מִמֶּנוּ וָאַבְרְבֶנוּ: הִמוֹל וָמוֹל וְלִיד בִּיתָדָּ: וַיָּׁקָם אָת־הָעַמוּד הַוְמָנִי וַיִּקְרָא שָׁמוֹ וָכִין: הַקְמֹתִי שִׁבְעָתִי עַקב אֲשֵׁר־שָׁמַע אַבָרָהָם בּקֹלִי וַיִּשְׁמֹר מִשְׁמַרְתִּי מִצוֹתֵי חָקֹתֵי וְתְוֹרָתִי: אָצֵבֹר בְּכָל־צֹאְנְדְּ הַיּוֹם הָמֵר מִשְׁם בֶּל־שֵׂה נָקֹד ומָלוּא וְכָל־שֵׂה־חום בַּכִּשְׂבִים: נָרוֹם מֵאֲנֵג מַלְכּוֹ וִתְנָשֵׂא מַלְכוּתוֹ: הוּא מֵסִיר לב רָאשׁי עַם־הָאֶרֶץ: מַיִם גִּדְּלוּהוּ הְהוֹם רְמִמֶתנוּ: תַּרוֹמַמְנָה קַרנוֹת הַצַּדִיק: כּוֹנַנְתָּ הַנָּרָתַ וְהַכּוֹבָבִים: תְּכוֹגון לְךּ עַמֶּך: מוֹט הִתְמוֹטִטְה הָאָרַץ: הַקַמֹתוֹ מִתּוֹדְ אָחָיו: וַאַכוֹגַן אַת־כָּפָא מַמְלַכְתוֹ: דֶּרֶךְ מִצְוֹתֶׁיךְ אֲרִיצֵם: בְּמוֹט רַגלֵי עָלֵי הָגְהַילו: יִמֹל יָלֶד בִּיתֵה: הִמֹל לָכם כָּל־זָבֶר: הוצא בָנדְּ וָיָמִת: אֵת־שַׂר הַצָּבָא הַמִית: אִם־ וַשׁ־בִּי עַוֹן וַהַמְתָנִי: הוֹצֵאתֵם אֹתְנוֹ אֵלֹ־הַמְּדְּבָּר

הַנֶּה לַהֲמִיתֵׁנו בֶּרָעָב: רַע הַדְּכָר בְּעֵינִי יְהֹוָה נַיְּמֶת אֹתוֹ: בְּנַעִיבּוֹ וַיְמִיתֵּהוּ: הַמַּהָה אֶת־הָעָם נַיְּמֶת אֹתוֹ: בְּנַעִיבּוֹ וַיְמִיתְהוּ: הַמַּהְה אֶת־הָעָם הַזָּה: הַמִּים לְהָם שְּוֹפְּטִים: לְאׁ יומַת אִישׁ בִּיוֹם הַזָּה: הַמִּים לְהָם שְּוֹפְּטִים: הַמְּמֹתִי אָתְּדְּ: הוּא מֵקִים דְּבַר עַבְּדּוֹ: שָׁמֵע משֶׁה אֶל־קוֹל אֲלֹהִים וַיְּבֶּם אֶת־הַמִּשִׁבְּן: הַרִיעוּ הְרוּעָה נְּדוֹלָה: הָרִיעוּ בְּהַרִיתִי הַבְּרוּתַ: וַהַּנַחֹתִי חֲמָתִי בְּבַר עַבְּדֹּוֹ: בְּהַרְשִׁי: וַהַּנַח עֲלֵיהֶם הָרוּחַ: וַהְנַחֹתִי חֲמָתִי בְּבָּבוֹ הַנְּיִתְ לִשְׁמֹר הַבְּיִת: וְהַנַּחְתוֹ לִפְנִי אֱלֹהִיךּ בִּאֹהֶל הֵעִרת: מְשָׁה אֶת־הַמֵּמֹת בִּאֹהֶל הָעִדת: מִשְׁה אֶת־הַמֵּמֹת בִּאֹהֶל הָעִדת:

XXXIX.

AYIN YODH VERBS.

אָרְהַים לְּאָרְוֹ אַ אַרְהִים לְּאָרְוֹ אַלְהִים לְאָרְוֹ אַרְהִים לְאָרְוֹן בְּאָרְוֹן לְאָרְוֹן לְאָרְוֹן לְאָרְוֹן לְכָל־מִצְרְוִם: שְּׁמְה לִשְׁמְהוֹ לִשְׁמְלְהִי שִּׁמְלְתִּיִּ שִּׁמְלְתִּיִּ שִּׁמְלְרִים: שְּׁמְלְרֵי: אֵין אִישׁ שָּׁם עַלְיִךְ מִלְרָ: אֵין אִישׁ שָּׁם עַל־לֵב: יִבְחַר מְקוֹם לְשׁוֹם אֶת־שִׁמוֹ שָׁם: שִׁם יִמְיִבְּן מִשִּׁפְּמוֹ: יְשִׁם יְמִים בְּאָרָן מִשִּׁפְּמוֹ: יְשִׁם יְמִים בְּאָרָן מִשִּׁפְּמוֹ: יְשִׁם לְּךְ שִׁלוֹם: נְמַע גַּן וַיְשׁם שִׁם הְאָדְם: וַיִּיּשְׁם לְפָנִיוֹ לָאָכִל: שִׁירוּ לוֹ שִׁיר חָרָשׁ וְשִׁישׁוּ וְנִילוּוּ: לִפַּע בִּן בִּיִּשׁם יִשְׁישׁוּ וְנִילוּוּ: לִפַּע בִּן בִּיִּשׁם שִׁים הְאָדָם: וַיִּיּשְׁם לִפְנִיוֹ לָאָכִיוֹ לְאָכִיוֹ שִׁירוּ לוֹ שִׁיר חָרָשׁ וְשִׁישׁוּ וְנִילוּוּ

יְשִׁישׁ כְּגִבּוֹר לָרוּץ ֱאֹרֵח: שַׁתִּ עֲוֹכֹתֵינוּ לְגִּנְדֶּהְּ עַלְמֵנוּ לִמְאוֹר כְּגֶּיְהְ: שִׁיתִי לִבְּדְ לַמְסִלְּה: וְשֶׁת חשְׁדְ סִתְרוֹ: נְשִׂיא אַשִּׁתְנוּ כֹּל יְמִי חַיָיוּ: רִיְבְּדְּ מְקוֹם לְנוּ לְלִין: לִינוּ פֹּה הַלְּיֶלְה: וְאָשִׁים בִּרִים וְדְלְתְנִם: יְדִין אַפְּםִי אֲרֵץ: שִׁירוּ מִוְמוֹר לֵיהוָה: יִרְנְזוּ וְחָלוּ מִבְּנִיְה: שָׂם לָה עַלִילוֹת דְּבָרִים: בָּגַע יִרְנְזוֹ וְחָלוּ מִבְּנִיף: שָׁם לָה עַלִילוֹת דְּבָרִים: בָּגַע בַּמְקוֹם וַלָּלֶן שָׁם: חִילוּ מִלְּבְּנִיו בְּלִילוֹת דְּבָרִים: בָּגַע יְחִיל בִּקְרבִּי: יְצְמֹר לְרִין הַעְמִים: דִּין עָנִי וִאָבְיוון: בִּינוּ שְׁנוֹת דֹּר וְדֹר: הְבוֹ לְכֶם אֲנְשִׁיםם חֲכָמִים וּנְבֹנִים וְיִדעִים וַאֲשִׁימֵם בְּרָאשִׁיכֶם: עַמִּי לֹא הַתְבּוֹן: עֵדוֹתִיךְ אֶּתְבּוֹנֵן:

XL. LOMADH HÊ VERBS

גר. בְּלָה מְשׁוֹשׁ הָאֶרֶץ: נְּלִיתָה אֹנֶן עַבְהֶּךּ: בְּלָה מִשׁוֹשׁ הָאֶרֶץ: נְּלִיתָה אֹנֶן עַבְהֶּדְּ: בִּתְּה בִּיתָה וּבְנוּ בָּתִּים בְּנִים בְּנִים בְּנִים בְּנִים בְּנִים בְּנִים: אָנִי בֹנה בִּיתָה וּבְנוּ בְּתִּים בְּנוּים: אָנִי בֹנה בִּיִת לְשִׁם יְהֹנְה: אִין בְּנִים בְּנִיִּם: תְּדְלוּ לְבְנוֹת הָעִיר: בְּנוּ בְּתִּים נְּבְנָה אֶת־הָהֵיכְל: וַיְּבֶן שְׁם מִוְבֵּתַ: וַיְּבָנְה אָת־שֵׁעַר הַצּאון: נִבְנָה חוֹמֵת הָעִיר: בְּיִר לשִׁם יהוָה: נִבְנָה הַחוֹמֶה: בִּיִּר לשִׁם יהוָה: נִבְנָה הַחוֹמֶה:

נבנו הַחָרָבוֹת בַּתוֹךְ עַמִּי: קוֹמוּ וּבְנוּ מִקְרַשׁ יָהוָה לַבּׁיִת הַנָּבְנָה לִשְׁמוֹ: הַבַּיִת בִּהְבָּנוֹתוֹ אֶבַן שַׁלְמָה נִבְנָה: מַׁיִם אַין לִשְׁתוֹת הָאָיִל: נִבְוָה בְעֵינְיוֹ נִמְאָס: הֶחָרָבוֹת הַבְּבֶּינָה: נְשָׂא קֹלוֹ וַיִּבְדָּיֹ: בָּבוּ בָּבִי נָדוֹל מָארֹ: בֶּלָה הַבְּיִתֹּ: בְּלְתָה הָרְעָה מֶעָמוֹ: לֹא כָּלוֹ רַחֲמְיוֹ: הַחֵל לִמְנוֹת וְלֹא בָּלֶּח: אִיבִי בִּלְם: כֹחִי בְּלֵיתִי: בִּלוּ הַגְּמֵלִים לשתות: תָם וְרָשָׁע הוּא מְכַלֵּה: יַרְבֵּק בְּּךְ הַדֶּבֶר עַד־כַּלֹתוֹ אָתָךּ מִעַל־הָאַרָמָה: כַּלוּ מִעַשִּׁיכֵם דַּבַר יוֹם בְּיוֹמוֹ: וַיְבַל מְלַאכְתּוֹ אֲשֶׁר עָשְׂה: אָל־אַפָּה תְּכַלֵּנָה מִלְמַעְלָה: אֲכַלֶּה אוֹתָם בְּאַפִּי: וַיָּכָלוּ הַשָּׁמִים וִהָאָרֵץ: כִּפָּה הֵעָנָן אֶת־הַמִּשְׁכָּן: הַנָּה בִּפָּהוּ הַעָנָן: בֹשֵׁת פָּנַי בִּפֶּתְנִי: יְאֹמְרוּ לֶתְרִים כַּפֹּוּנוּ: הָנֵה הַחְשֶׁךְ יְכַפֶּה אֶרֶץ: וַיְכַם הֶעָנָן אֶת־הָהָר: תְּכַפַּנוּ כִּלְמָהֵנוּ: זִקְנֵי הַכְּהַנִים מָתְכַּסִים בַּשַּׂקִים: פָּדָה אֵת־נַפִּשִׁי: בִּרָעָב פָּּדָה מְמֶוֹת: מִבֵּית עֲבָרִים פְּדִיתִיך: פְּדֵנִי וְחָבֵּנִי: שְב הַנָּם לִפָּנוֹת הַבּקָר: וַיִּפָן וַיָּשָׁב אֱלֹ־בֵּיתוֹ: וָאֵפֵּן וָאָרַר מִן־הָהָר: יַפְּהְ אֱלֹהִים לְיָפֶת: יֵעָשֶׁה לַבַּיִת ספות בֶּסֶף ומוָרְקוֹת וַחֲצְצְרוֹת: מְכַפֶּה פֵּשׁע מְבַקשׁ אַהֲבָה: ופִנָּה דֶּרֶךְ לְפָנֵי: הִפְנַתָה לְנוּם: נָסוּ הַפְנוּ: פִּרוּ וּרָבוּ ומִלְאוּ אֶת־הָאֵרֶץ: הָנְנִי

מַפְרָד וְהִרְבִּיתִד: וְצִף וְהֹוֶה בִּינִי וּבִינִׁדְ כִּי נָפָתַר אִישׁ מֶרֵעָהוּ: צַפָּה דְּרֶךְ חַזַּק מָתְנָיִם: קָנָה הַשְּׂבֶה: קָנָהוּ אָבִיף: קָנִיתִי אִישׁ: יָדַע שור קנהו: קנה־אֹתָנוּ וְאֶת־אַרְמָתֵינוּ: עוֹד יָקָנוּ בְּהַים: רָבוּ מִקְנֵיהֶם: הָעוֹף וֶרֶב בְּאָרֵץ: הַרְבָּה הַרָבָּה אֱלֹהֵיכָם אָתִכָם: יְבֶּרֶכִּדּ וְרַחַמְּדּ וְהַרְבֵּדּ: הַרְבֶּיתָ הַגּוֹי: הַרְבּוּ נָשִׁים וּבָנִים: הַרְבָּה אַרְבָּה אָת־זַרְעָה: הַרב כַּבְּסֵנִי מֵעַוֹנִי: שָׁבָם וַיִּשְׂרף בָּאֵשׁ בָּהֵי אָלְהֵיהֶם וַוְשַׁבּר אֶת־מַצְבוֹת בּית השמש: וַיִּשָב מִמֶּנוּ שֶׁבִי: שָׁמַע בִּי נִשְּבָה בָּחִיו: אַנִי יָהוָה לֹא שָׁנִיתִי: קומִי־נָא וִהשְׁתַנִּית: שַנָּה אָת בּנָרָיו: הִשְּקָה אָת־הָאִשָּה: הִשְּקָה את־הַמָּוִם: אִם שֹׁנְאַךְ צָמָא הַשְׁמֶּחוּ מֶוִם: וַיַּשְׁקְ אַת־צֹאנָם: מִי וַשְּׁמֵלִנִי מָוָם: אָז רַפְּתָה רוּחָם: וּבְנִיתָ מָצוֹר עַל־הָעִיר: פְּרוּ וּרְבוּ וּרְדוּ בִדְגַת הַנָּם: וַנַּעָתַּק מִשָּׁם וַנַּחָפֹּר בְּאָר אַחֶרֶת וְלֹא רָבְוּ עֶלֶיהָ וַיִּקְרָא שְׁמָה רְחֹבוֹת וַיֹּאמָר כִּי עַהָּה הִרְחִיב יְהֹוֶה לְנוּ וּפָּרִינוּ בָאָרֶץ: הַנִּידוּ לִי וְאֶפְנָה עַל־ יַמִין אוֹ עַל־שִׁמאל: וַיַכַל בַּיוֹם הַשִּׁבִיעִי מִלַאכִתוֹ: וַנְשִׁימוּ הַשִּּמְלָה עַל־שבֶם שִׁנִיהֶם וַיִּלְכוּ אֲחְרַנִּית וַיַבְפוּ אָת עָרָוַת אָבִיו: וַיִּשְׁתְּ מִן־הַיַּיִן וַיִּשְׁבֶּר: וַיַּקרָא הַצֹּפָה אֵלִיהָשֹׁעֵר וַיֹּאמֵר הִנָּה־אִישׁ רַץ:

לְבַדּוֹ שַׂר הָאֹפִים הָלָה: הָגַּה תֹעֶה בַשְּׂדֶה וַיִּשְאַלוהוּ הָאִישׁ לֵאמֹר מַה־תְּבַּקִשׁ: אָדָם לְהֶבֶל דָּמָה: הוֹי גָּבּוֹרִים לִשְׁתוֹת יָיון: לָקַח הָעַגֵּל הַמִּסֵּכָה אֲשֶׁר עָשׁוּ וַיִּשְׁרֹף בָּאֵשׁ וַיִּזֵר עַל־פָּנִי־ הַפַּׁיִם וַיַּשָׁק אֶת־בָּנִי־יִשִּׂרָאֵל: רֶבְתָה תַּזְנוּהֶיהָ לְזַכֹּר יָמֵי נעוּרִיהָ אֲשׁר זָנָתָה בָאָרֵץ: קַנִינוּ אַמִינוּ הַיְהוּדִים הַגִּמְכָּרִים לֵגוֹיִם כְּדֵי בָנוּ: אִם רָעֶה אָמָה בְעֵינֵי אֲדוֹנֶיהָ אֲשֶׁר לוֹ יְעָרָה וְהֶפְּדָה ואם אַחֶרֶת יָפָח־לוֹ שָאַרָה וּכְסוּתָה יָהַן־לָה: הָנָה הַנַּל הַזֶּה וְהַפַּצֵּבָה אֲשֶׁר וְרִיתִי בֵּינִי וּבִינַהְ: מִמֶּחָרָת הַשְּׁקוּ אֲבִיהֶן וָוֵן: בָּפָשׁ בִּי־תִמְעַל מַעַל וָהַבִיא אֶת־אֲשְׁמוֹ לַיְהוְה: וַתַּמְרוּ אֶת־פִּי יְהוְה: הָשֶׁב הַמַּשֶּה לִפְנֵי הָעֲדוּת לִמְשָׁמֵבת לְאוֹת לְבְנֵי מֶרִי: וַיִּפְעוּ הַמַּחֲנוֹת הַחוֹנִים מֵימֶנָה: חָזְוּ שָׁוְא וְכָזָב וְשָׁמֶר: בְּחֲלוֹם חֶזְיוֹן לַיֵלָה בִּנְפֹל תַּרְדֵּמָה עַל־אַנָשִים בַּשׁנוֹת עַלֵי מִשְׁכָּב אָז יִגְלֵה אֹזֵן אַנָשִׁים וּבְמִוּסָרֶם יַחָתִם: אַל אֵבוֹשׁ כִּי חַסֵיתִי בָּד: אֶל־אִשָּה בְנִדַּת מֶמְאָתָה לֹא תִקְרַב לְנַלּוֹת עַרְוָתָה עָלֵיהָ: לֹא תַבִּירוּ פָּגִים בַּמִּשִׁפָּט וַהַדָּבֶר אַשֶּׁר יִקשָׁה מִכֶּם תַּקְרבוּן אֵלֶי: וַיְכַם אֵת־עֵין כָּל־הָאָבֶץ וַהֶּחְשַׁךְ הָאָבֶץ וַיֹּאכַל הָעֵשֹב וְכָל־פָּרִי הָעֵץ אֲשֶׁר הוֹתִיר הַבָּרָד וְלֹא נוֹתַר כְּל־יֵרֶק: וַתַּשְׁקְ אֶת־הַנְּעַר: אַשְקְדּ מִיֵּיון: שָׁתָה הָעָם: הֵם אָכְלִים וְשֹׁתִים: לֹא יָכְלוּ לִשְׁתוֹת: אָכַל לְחֶם וַיִּשְׁהְ מָוִם: יַּיוֹן וְשֵׁכָר אַל תַּשְׁהְּ:

XLI.

PE GUTTURAL AND N°D VERBS WITH 2ND OR 3BD RAD, WEAK.

XLI. Pe guitural שליו: לא 🦰 🧢 פַּיוֹנִים נָהְנֶה: מֵעֵי הָמוּ עָלָיו: לא — § 76. 2 (c) תאבו לשמע לי: לא יאבה יהנה סלח לו: וַתּפָּהוּ בּיה יהנה מלח 2nd or 3rd מַצוֹת: תַּהָרֵס שָׁנָיו: הַם הַנַּאֲהָבִים וְהַנְּעִימִים *בּשׁ בַּחַיֵּיהֶם וּבְמוֹתָם לֹא נִפְרֵדוּ מִנְשַׁרִים קַלֹּוּ מַאַרָיוֹת נֶבֶרוּ: מִלָּא אֹתָם חָכִמַת־לֵב לַעֲשׁוֹת בּל־מלֵאכת חָרַשׁ וחשב בַּתִּלֹלֵת וּבַאַרְנַמַן ובתולעת השני ובשש כל־מעשה חשבי הַמַּחִשָּׁבוֹת: עֵינִיךּ תַחֲזֵינָה מֵישָׁרִים: כִּשְּׂחוֹק לְכְסִיל עֲשׂוֹת וָמָה: עֲשֵׂה לְדְּ תַּבָת עֲצֵי־גֹּפֶּר קּנִים תַּעֲשָׂה אֶת־הַמֵּבָה וְכָבַּרָתָּ אֹתָה מִבַּית וּמְחוּץ בַּכְּפָר: לא תַעֲשֵׂה עַוַל בַּמְדָּה וּבַמְשַׁקַל: עַתָּה אַל תַעַצְבוּ וָאַל וְחַר בִּעִינִיכָם כִּי־מְכַרְתֵּם אֹתִי: עַבְּדְּדָּ עָרָב אָת־הַנָּעַר: זִבְחֵיכֶם לֹא עַרְבוּ לִי: וַיַּעֵרך עַלַיו עִרך לְחָם עַל־הַשְּׁלֹחָן עַל־וֹרֶךְ הַמְשַׁכָּן צַפּוֹנָה מְחוּץ לַפַּרְכֵת: בֵּין הַעַרְבַּיִם

הַּעֲשָׂה עִשָּׁרוֹן סֹלֶת בָּלוּל בִּשֶׁמֶן וְגַּסְדְּ רְבִיעִית הַהִּין יָנֵן: לֹא תְּעֲשָׂה לְּדְּ בֶּסֶל: וַנַּעֲשׁ אֶת־הַפְּאוֹר הַנְּדוֹל לְמֶסְשָׁלֶת הַיּוֹם: וְעֲלְתָה אַרְמְנֹתֶּיהָ סִירִים: וְעָשִׁיתְ מָסָדְ לְבֶּתַח הָאְהֶל: לֹא נְמַשְׁתִּנִי לְנַשֵּׁק לְבָנִי וְלִבְנֹתֵי עַהָּה הִסְבַּלְתָּ עֲשׁוֹ: וַנַּעֲרְדְ אֶת־ הָעצִים וַיְּשֶׁם אֹתוֹ עַל־הַמְּוְבֵּח מִמְּעֵל לְעֵצִים: הַּמָשָׁה בַּעָּשֶׁה לְמֵבָה וְשָׁל־אַמָּה תְבַלֶּנָה מִלְמְעְלָה הַמְּעֲשֶׂה הַמְּנִעְל הְנִעֵּשׁ בְּהַנִים מִקְצוֹת הַמְּשִׁה הַמְּוְבַּח עַלוֹת הַמָּאַרִץ: אֶּלְרִיב עַל הַמְשָׁה: וַנִּעַל אֶת־אָּרוֹן הָאֱלֹהִים: וַנִּעַל וַיָּבֹא שַׂר הַחְמִשִׁים:

XLII. j"D VERS WITH 8RD RAD. WEAK

אם תּימִיב שְּׂאֵת: שְׁלַח XLII. הַלְּא אָם תִּימִיב שְּׂאֵת: שְׁלַח בְּיִסְיִב שְּׂאֵת: שְׁלַח בְּיִסְיִב שְּׂאֵת: שְׁלַח בְּיִבְּעָר: אָת־הַגְּעַר: לְּמֵּח אָתוֹ: לְּוֹמִי שְׂאִי אֶת־הַגְּעַר: נַיִּכְן שְׁמִי שְׂאִי אָת־הַגְּעַר: אַל־בּיִבְּיִב בְּיִבוּ לְהַמּוֹת מִדִּין דַּלְּים: הַמּ בְּתַבוּ לְהַמּוֹת מִדִּין דַּלִּים: הַמּ בִּיבוּ לְהַמּוֹת מִדִּין דַּלִּים: הַמּ לִבִּי אֶל־בִּיִבּי: בִּתְבוּ לְהַמּוֹת מִדִּין דַּלִּים: הַמּ לִבִּי אֶל־עַרְוֹתֶידְ: אַל מַּם בְּאַף עַבְּדֶּדְ: לַמְמִּין וָאַטּ לִבִי אֶל־עַרְוֹתֶידְ: אַל מַם בְּאַף עַבְדֶּדְ: לַמְמִּין וָאַטּ

אַת־יַנִדִי עַלֵוַדְּ: אַת־מַלְכָה הָכָּה בַּחָרֶב: בְּכְלִי בַּרוֹל הָכָּהו: הַכּוֹם נַוָּמֹתוֹ: נִשְבַּר שֵׁבִט מַכַּדְ: לא שָב עַד־הַמַּבַהוּ: לא אסף עוד לְהַכּוֹת אַת־ בַּל־חֵי: אָמַר הַכּוּם נַנְכּוּם: הָגָה עַבַּדִּיךּ מכִּים ניבו שטריהם: וַנֵּלֹךְ נַיַּךְ אַת־הַמְּחַנה: הַשֹּׁמֵשׁ לא וַבַּכָּה: הַאַבָּה אַכָּה אָבִי: הָאֵלֹהִים נְסָה אַברָהָם וַיֹּאמֶר לוֹ קַחונָא אַתובִנדְ אֵת־יחִיִרְדְּ אַשֶׁר אָהַבְתָּ וְלִדְ־לְהְ וְהַעֲלֵהוּ לְעֹלָה: עָלָה מפִיץ עַל־פָּנֶיךְ נָצוֹר מְצוּרָה צַפָּה־דֶּרֶךְ חַזָּק מֶתְנַיִם אָמֵץ כֹּחַ מִאֹד: שָא אָת ראש מַלְקוֹחַ הַשׁבִי וָרָאשׁי אַבוֹת הָעִרָה: בַּחַלוֹמִי והִנָּה־נפֶן לפְנֵי ובַגפן שלשה עַלִים וְהִיא כִפֹּרַחַת עֵלְתָה נָצָה הבשילו אַשִּבְּלֹהֵיהָ עַנְבִים וְכוֹם פַּרְעָה בּוָדִי וָאַקַח אֵת־הָעַנָבִים וָאֵשִׁחַט אֵל־כּוֹס בַּרְעָה: קַח בְּבֶּרֵים וַיִּפָּרֹץ־בּוֹ וַיָּצַר בִּבּרִים בֶּסֶף וֹשׁתֵּי חַלְפוֹת בְּנַדִים וַיָּתֵן אֵל־שָׁנֵי נִעָרַיו: זֹאת הַתִּרוּמָה אֲשֵׁר תַּקְחוּ מָאָתָם זָהָב וַבֶּבֶר וּנְחְשָׁת: הַכִּיתְנִי זֶה שלש רגלים: השיאני הנחש ואכל:

XLIII.

I'D AND 'D VERBS WITH 3RD RAD, WEAK,

לא יוְכָלוּ לְצֵאת מְמֶּנָה: צֵא מִן־ – § 76. 2 (d, e). הַתַּבָה: צָאוּ מִן הַמָּקוֹם הַנָּה: הַנַּעֲרָה אֲשֶׁר אֹמַר אַלִּיהָ הַשִּּי־נָא כַדֵּךְ וָאִשׁתֵּה וַאֶּמֶרָה שָׁתָה אֹתָה הֹבַחַתָּ לָעַבִּדְּדָּ וּבָה אָדַע כִּי־עַשִּׁיתָ חֶסְד עִם־ אַרֹנִי: אָם־לֹאַ תֹאבֶה הָאִשָּׁה לָלֶבֶת אַחַבֶּיךּ וְנִקִּיתָ משבעתי רַק בּנִי לֹא תָשֵׁב שַׁמָּה: אַל תִּירָאוּ אָנֹכִי אָכַלְכֵּל אֶתְכֶם וְטַפְּכֶם וַיְנַחֵם אוֹתָם: הוֹדוּ לָאֵל הַשָּׁמַיִם אַדֹנִי הַצָּבָאוֹת: הָעַלְמָה וֹצֵאת לְשָׁאֹב: וַיִּיקָץ נֹחַ מְיֵינוֹ וַיַּדַע אָת אֲשֵׁר עָשָּׁה לוֹ בָּנוֹ הַקַּשָׁן: וָצָאוּ מֵעָיו עם חַלִּיוֹ הֵחָזַק:

XLIII. or and or verbs with 3rd rad.

XLIV.

VERBS WITH 2ND AND 3RD RADS, WEAK,

הָבָה \$ 76. 2 (f). XLIV. הָם בָּאִים לְהָרנֶּף: בָּא אָחִיף: הָנָה — § 76. 2 (f). אַלִי: הָבָּה אָלָי: הָבָּה אָלָי: הָבָּה אָלָי: הָבָּה אָלִי: הָבָּה אָלִי: הָבָּה בָּתוֹ בָאָה עִם הַצֹּאוֹ: הַבָּאתָ אֶל־אָצְרוֹת הַיָּם: יַקבּצוּ אֶת־כָּל־אֹכֵל הַשָּׁנִים הַמֹּבוֹת הַבָּאוֹת הָאֵלֵה: הַבַּאתָ עָלָיו חֲשָאָה נְּדוֹלָה: בְּרִוּךְ אַתָּה בְּבֹאָך וּבָרוּף אַתָּה בְּצֵאתֵד: בוֹא אַתָּה וִכָּל־בֵּיתִדּ אַל־הַתֶּבָה: וָרָא אָנֹכִי אֹתוֹ פֵּן יָבוֹא וְהְכֵּנִי: יַבוֹא

מֶּלֶךְ הַבָּבוֹד: תָּבֹאנָה הָאֹתוֹת הָאֵלֶה לָדְ: תַבֹאינָה בְּהֵיכֵל הַמֶּלְהָ: הַבְּיאֹתָנוּ וַתִּמַן־לָנוּ נַחֲלַת שָּׁרָה וָכָרָם: וַיָבְאֵהוּ אֶל־בִּיתוֹ: קַח־נָא אָת־בִּרְכָתִי אַשר הבָאת לָדִּ: מְמַכּוֹתֵיִדְ ארְפָּאדְ נְאָם יְהֹוָה פִּי נִדְּחָה קָרָאוּ לָדְ: הִנּה בָטַׁחָתָּ עַלֹּ־הַקָּנָה הַוָּה אֲשִׁר וִסְּמִךְ אִישׁ עָלָיו וּבָא בְכַפוּ וּנְקָבָה: אֶל מְנְחַת מַון לֹא שֶׁעָה יְהוָה וַיִּחַר לוֹ מִאֹר: וְנְוַע בָּלֹיבָשָׂר יָחַד וִאָּדָם עַלִּיעָפָּר יָשׁוּב: הוּא יַלְוְדְּ וְאַתָּה לֹא תַלְוֶגַּוּ: לְכִן הַפַּעַם יִלְוֶה אִישִׁי אֵלֵי: אָמְתָה הָאָרָם וּמָתִׁיתִי כָּלֹיהַיְקוּם: הַן לא־הוּבָא אַת־דָּמָה אֵל־הַלְּדִשׁ פָּנִימָה: אָהָנוּ הֵשבוּ וּסְחֶרוּ וְהַאֶּחַזוּ בָּאָרָץ: מַהַרִי שְׁלֹשׁ סִאִים לְמַח סֹלֵת לושי וַעַשִּׁי עָגוֹת: וַיָּבֹא הַפָּלִים וַיַּגִּיהַהוּ לֶעְבְרִים: קץ בֶּל־בָּשָׂר בָּא לִפָּנְי: וַיִּקְרַע אֵת־בִּנְרָיו: הַעָשִׁיר בָּרָשִׁים יִמְשׁוֹל וְעֶבֶר לֹוֶה לְאִישׁ מַלְוָה: וַיִּגוַע וַיָּמֶת אַבְרָהָם בְּשִׁיבָה טוֹבָה זְבֵן וִשְּׁבֵעֵ: וַיְּלֶן שם כּי־בָא הַשָּמש: יוֹדוֹהְ אַחִיהְ וַדְהְ בִּעֹרְף אָוְבִיה וִשְׁתַּחֲווּ לִדְּ בְּנֵי אָבִיהְ: הַשְּׁכִיר וְקַנֵּה שכַר בָּעָלוֹ: וַיְבִיאוּ בַּמְבוֹא מַעֲשֵׁר תְבוּאַת הַאַרְץ: זָכוֹר אַשר קַרְהָּ בַּדָּרְהָ: פַּׁחַד קרַאָנִי וַהַכַעָה הַגַּרוֹלָה וָהַנּוְרָאָה: הַנָּה בַּתּוֹ יוֹצֵאת לִקְרָאתוֹ: הַבָּאתֻנוּ בַּמצוּדָה:

XLV.

VERBS WITH ALL RADICALS WEAK.

ינָבא אֶל־הָאָדָם לְרָאת מַה־יִּקְרָא־לוֹ: הָתְאַוּוּ xtv. ' תַּאֲנָה: בַּמְאֵרָה אַתֶּם גָאָרִים: וַמֵּׁרֶא כִּי הָרֶתָה: רָאַתָה הָאָבֶץ וַתְּחֵל: רָאִיתִי אֱלֹהִים וַתִּנְּצֵל נַפְשִׁי: אָז רָאָה וַיְסַפְּרָה הֶכִינָה וְגַם־חֲקּרָה: הְגָה מִן־הַיְאוֹר עַלֹת שֶׁבַע פָּרוֹת יְפוֹת מַרְאָה וּבְרִיאֹת בָשָּׁר וַתִּרְעִינָה בָּאָחוּ: עַתָּה רֵיקַם שַׁלַחְהָנִי אֶת־עָנִי וְאֵת יִנִיעַ־כַּבַּי רָאָה אֵלֹהִים: ּנְהֵנִי בְאַרַח מִישוֹר: אֲרָרָה־נָא וְאֶרְאֶה הַכְּצַעְקָתָה הַבְּאָה אֵלֵי עָשׁוּ כָּלְה: וַתְּעַר כַּרָּה אֶל־הַשֹּׁמֶת וַהָּרָץ עוֹר אֶל־הַבְּאֵר: וַיִּפְקַח אֱלֹהִים עִינֶּיהָ וַהַּרָא בָּאֵר מָיִם וַיְמַלֵּא הַחֲמֶת: אָרוּר אַבָּם כִּי עָז וָעֶבָרָתָם כִּי קָשֶׁתָה: לֹאֹ־תִרְאָה אֵת־שׁוֹר אָתִיךּ אוֹ אָת־שֵׁיוֹ נְדָּחִים וְהָתְעַׁלַּמְתָּׁ מֵהָם: בְּעַנֵנִי עָנָן עַלִּיהָאָׁרֶץ וְנִרְאֲתָה הַפֶּׂשֶׁת בֶּעָנָן: לא תשעינה עיני ראים ואוני שמעים תקשבנה: וּרָאִיתֶם אֵת־הָעָם הַיֹשֵׁב עָלֵיהָ הֵחָנַק הוּא הַרַפָּה הַמְעַט הוּא אָם רֶב: רֹאֶה אֱנֹכִי אֶת־פָּנֵי אֲבִיכֵן כִּי אֵינֶגוּ אֵלֵי כִתְמֹל שִׁלְשֹׁם: אָם הֲנִיפּוֹתִי עַל־יָתוֹם יָדִי כִּי־אֶרְאָה בַשַּׁעֵר עֵזְרָתִי: בַּדֵּרֶךְ נָחַנִי יְהֹנָה לֹא עָזַב חַסְרּוֹ: וֵׁרֶא הַמְּּלֶךְ אִישׁ

נְבוֹן וְחָכָם וְיְשִׁיתְהוּ עַלֹּיהָאֶכֶץ: וַיַּרְא אֲלֹהִים הָאוֹר כִּי טוֹב: וַהֵּכֶא הָאִשָּׁה כִּי טוֹב: אֶרְאֶׁנּוּ ולא עָתָה: וַיִּרָא מַלְּאָךְ אֵלָיו: הֶרְאָה אֹתִי וַרְעְדְּ: אָמֵר הַרְאֵנִי נָא אֶת־כְּבְּדְּדְּ וַיַּרְאֵהוּ אָת־כָּל־הָאֶרִץ: אַרְאֵהוּ בִּישׁוְעָתִי: הִתְנַצְבוּ וּרְאוּ אֶת־יְשׁוּעַת יְהוָה: בְּכָל־הַבֶּּרֶךְ אֲשֶׁר עִנָּה יְהוָה אֶתכֶם תּלֵכוּ:

XLVI.

THE VERBS הָהָ AND הָהָ.

אנין. אַליבָּיה עַל־בֶּן עַל־בָּן אַמֶּר וּמִי אֲבִיהָם עַל־בֵּן אַיִּדְּהַה הַיְּבָּיה בָּבְּיה עַלְּבֵּן בִּיִּדְּהַה בָּבְּיה וּמִי אֲבִיהָם עַל־בֵּן הַיִּדְּהַה בְּבָּר הַיִּבְּיה בַּבְּיה בַּבְּר הַבְּבִּי הַבְּבָּי הַבְּבְּי הַבְּבִּי הַבְּבָּי הַבְּבִּי הַבְּבָּי הַבְּבִּי הַבְּבָּי הַבְּבִּי הַבְּבִּי הַבְּבִּי הַבְּבִּי הַבְּבִּי הַבְּבִּי הַבְּבִּי הַבְּבִּי הַבְּיִבְּי הַ וְיִבְּבְּב בְּיִבְּי הַ וְלְבְּבִיהְם לְּבְּבְם בְּלִיבְי הְבִּי וְמִי בְּלְיבְיהְם לְּעַלְם: בְּלְיהֵי הְיִתְּם לְבְלְבִי הַם לְעַלְם: בְּלִיתְם הְנְבְיהָם לְעַלְם: בְּיוֹ הְיִהְ הְנְיהְם לְבַלְם: בְּיוֹ הְיִיבְּם לְבַרוֹי מֵצֵּת יְהְיָה לְנִייְם הְנְיתָה לְחַבְּיה לְבִּי הַי הִיוֹת הְבָּבְים לְבַרְבִי וּמִי מִשְׁבְּחַבְים לְבַלְּהִי הֵיוֹת לְבָּבְים וְתִּתְּבָם וְתְּתִבְם לְבְלְהִי הְיִוֹת לְבִּלְּהִי הְיִוֹת בְּבִּיר בִּי וְמִי מִשְׁבְּיה בְּיִבְי בִּי בִּי בְּי בִּי בְּיבְּיה הְתָּן לַמְּלָבְי וְמִי מִשְׁבְּבִי וּמִי מִשְׁבְּחַת אָבִי בִּי בִּי בְּיבְּר הְשִׁבְי וְעַל־בְּלִי וְמִי מִשְׁבְּחַת אָבִי בִּי בִּי בְּי בִּי בְּיבְּר בְּיִבְי וְעִלּיבְלִי וְמִילְ בְּלִבְי וְמִי בְּיִבְים וְהְיִבְּה בְּיִבְי וְעִלּיבְלִי וְבִילִי וְבְלִי וְבְּלִי וְבִּי בְּיבִי בְּיוֹ בְּיִבְי וְבְּיבִי בְּיוֹב בְּיִבְי וְבִילִי וְבְלִי וְבְּלִי וְבְּלִי וְבְּלִי וְבְּיבִי בְּיִבְי וְבְּיבִי בְּיִבְּי בְּיִבְי וְבְּיבִי בְּיִבְי וְבְּיבִי בְּיִבְי וְבְּיבִי בְּיִבְי וְבְּיִבְי וְבְּיבִי בְּיִבְי וְבְּיבִי בְּיִבְּי בְּבִי בְּבִיי בְּבִי בְּיִבְי וְבְיבִי בְּבִי בְּבִיי בְּבִי בְּיִבְי בְּבִיי בְּבִי בְּיִבְי וְבְּבִי בְּיִבְי בְּבִּי בְּיִבְי בְּבִי בְּיִבְי בְּבִיי בְּיִבְי בְּיִבְי וְבְּיבִי בְּבִי בְּבִּי בְיִבְיי בְּיִי בְּיִבְי בְּבִּי בְּיִבְי בְּיי בְּיִי בְּבִיי בְּי בְיבִי בְּי בְיבִּי בְּיבִי בְּיִבְיי בְּיִי בְּבִּי בְּבִיי בְּבִים בְּבִיים בְּבִּי בְּיבְיים בְּבִיי בְּיִי בְּבִיי בְּבְיי בְּבִיי בְּיי בְּבִיי בְּבְּבִיי בְּבִיי בְּבִיי בְּבִיי בְּיוֹי בְּבִּי בְּיוּי בְּבִּי בְּבִיי בְּבְּי בְּבִּים בְּבִּי בְּבִיי בְּבִיי בְּבִיי בְּיוֹבְיבּי בְּיוֹי בְּבְּיבְיי בְּבְיי בְּיבְּיבְיי בְּיבְּיבְּי בְּבְיי בְּבְיי בְּבְיי בְּיבְּיבְיי בְּיבְ

פּי־הָנָה רְכוּשָׁם רֶב: וְיָרֵד הַגְּבֶל הַיַּרְהֵּנָה וְהְיוּ תוְצָאֹתָיו יָם הַמֶּלַח: הֵיתָה אַרָצָם לְשַׁפָּה: וְהַיָה הַמַחַנָה הַנְשָׁאָר לִפְלֵיטָה: תַּהָנֵה הַמַּנַפָּה אֲשׁר יִבֹּף יְהוָה אֶת־הַגּוֹיִם אֲשִׁר לֹא יַעֲלוּ לָחֹג אֶת־חַג הַסָּכּוֹת: וַיְהִי כְאֵיפָה שְּׁעַרִים: אַל הָשֶׁת וְדֶדְּ עם רַשָּע לַהִית עַד חָמָס: הֵוָה אַתַּה לָעָם מוּל אֱלֹהִים: וֶהְיֵה בְרָכָה: וְהִיוּ לִבְנִי חֵיִל: לָכֶם וְהִיֶה לְאָכִלָה: אָמַר יְהִי אוֹר וַוֶהִי אוֹר: וִיהִי חֹשֶׁדְּ עַל־הָאֶרֶץ: וַיִּשְׂבְּרֵנִי וָאֲהִי לוֹ לְכֹהֵן: חַמִשׁ הַיִריעת תְּהְנֵין, חְבָרת אִשָּה צֶל־אֲחֹתָה: מֵאָתִי נָהָיָה הַדָּבָר הַזָּה: וַיִּהִיוּ כָּלֹיוְמי אָדָם אֲשֶׁר חַי הְשַׁע מָאוֹת שָׁנָה וַיָּמֹת: יִשְׁלַח יָדוֹ וְלְקַח נַם מַעץ הַחַיִּים וָאָכַל וָחַי לְעלָם: בְּשׁוּבוֹ מְדַּרְכּוֹ וְתָיָה: לֹא עַל־הַלֶּחֶם לְבַרּוֹ יַתְיָה: יְתִי רְאוּבֵן וְאַל נָמֹת: וִיחִי לְבַבְּבֶם לָנֶצַח: וַיְחִי וַיְּקָם עַל־ רַגְלָיו: מִי כָּל־בָּשָׂר אֲשֵׁר שָׁמֵע קוֹל אֱלֹהִים חַיִּים מְדַבֵּר מִתּוֹךְ הָאֵשׁ וַנְחִי: שִׁמְעוּ וּתְחִי נַפְשׁכֵם: הַתַּחָיֶינָה הָעַצָמוֹת הָאֵלֶה:

XLVII.

THE NUMERALS.

אָמֶשְׁבֶּן: תִּמֵשֶׁה לֶּמֶשֶׁבֶּן: תִּמֵשׁ - \$\$ 97. 98. לַבְנֵי ְקְהָת עָרִים עֲשֶׂר: ׁחָץ חֲנִיתוֹ שׁשׁ־מָאוֹת יֹּיִייּיייּיּ שָקַלִים בַּרוֶל: וַיָהִי מִשְקַל הַזְּהָב אֲשֶׁר בָּא לִשְׁלֹמֹה בִּשְׁנָה אָחָת שִׁשׁ מֵאוֹת שִׁשִׁים וְשֵׁשׁ כִּכַּר וָחָב לְבַר מֵצִּנְשֵׁי הַתְּרִים וּפַחות הָצֶּרֶץ: וַיִּפַּח הָעֵבָר עַשָּׂרָה גמַלִּים: עַשָּׂרָת יָמִים מָלַדְּ: הַמַּיִם הָנוּ הָלוֹךְ וְחָסוֹר עַר הַחֹרֶשׁ הָעַשִּׂירִי: הָבּה הַשָּׁמִשׁ והַיָּרָתַ ואַתַד עָשֶׂר כּוְכָבִים מִשְׁתַּחָוִים לִי: שָׁבִים עַשָּׂר נַשִּׂיאָם יוֹלִיד וּנְתַתִּיו לְבוֹי בָּדוֹל: בְּעַשְׁתֵּי עָשָּׁר חֹבֶשׁ דִּבֶּר אֶל־בְּנִי־יִשְּׂרָאֵל כִּכְל־ אַשׁר צָנָה וָהנָה אֹתוֹ: שָׁנִים עָשָׂר אַחִים אַנָּחָגוּ: וְהָקַרַבְהֶּנֶם בְּּרִים שְׁלֹשָׁה עָשָּׂר לֵיהנָה: וַנָּבֹאוּ אָל־מִדְבַּר־סִין בַּחֲמִשָּׁה עָשָׂר יוֹם לַחְבֶשׁ הַשֵּׁנִי לְצֵאתָם מֵאָרץ מִצְרָנִם: וְהָיוּ שִׁשָּׁה עָשֶׂר אַדָּגִים יְצָאֵי הַנְּחְשֶׁת: שִׁבְעָה עָשֶׂר אֶלָף ומָאתִים יְצָאֵי צָבָא לַמּלְחָמָה וַנִשְּׁחִיתוּ בִּבְנִי יִשְׂרָאִל שְׁמֹנַת עַשֶּׁר אָלֶף אִישׁ אָרֶצָה: וַיִּפֶּקְרוּ מֵעַבְרֵי דְוִר הִשְׁעָה עָשָׂר אִישׁ: עָרִים אַחַת עָשְׂרָה לָבֶרְנוּ: הַלְימוּ שָׁתִים עַשָּׂרָה אֲבָנִים בְּתוֹךְ הַנְּהָר: בְּנוּ עָרִים שָׁלשׁ עֶשִׂרָה: בַּשְׁנָה הָאַחַת עִשִּׂרה יפַּד

בית הַמֶּלֶף: בַּחֹרֵשׁ הַשָּׁנִי בְּשִׁבְעָה וְעֶשְׂרִים יום לַחֹבֶשׁ יָבְשָׁה הָאֶרֶץֹ: תַּשֵׁב הַנַּעַרָה אָהְנוּ יָמִים אוֹ עָשׂור אַחַר תַּלֵדְ: בִּשְׁנַת חֲמֵשׁ עֶשְׂרֵה שָׁנָה בַּחֹרֵש הַשָּׁמִינִי כָּלָה הַבַּוֹת וַיִּבְנָהוּ שֶׁבַע שָׁנִים: חֲמֵשׁת עָשָּׂר בָּנָיו וְעֶשִׂרִים עַכְּדִיו אָתּוֹ: לא יום אַחָר תאכלון ולא יוֹמֵים ולא חַמִשָּה יָמִים וַלֹא עֲשֶׂרָה יָמִים וַלֹא עֲשִׂרִים יוֹם כִּי עַד הֹדֶשׁ יָמִים עַד אֲשֶׁר־יֵיצֵא מֱאַפְּכֶם: לְכַד מִמְּנוּ אָלֶף וּשְׁבַע־מֵאוֹת בֶּּרָשִׁים וְחֲמִשִׁים אֶלֶף אִישׁ רַגְלִי: עֲבָרוֹנִי תִּשְׁעִים עֲבָרִים תִּשַׁע וְעֶשְׂרִים שָׁנָה: נִלְחֲמוּ בַּמֶּלֶךְ שִׁנִים וּשְׁלֹשִׁים אֶׁלֶף אִישׁ: שׁמֹנֵה וָאַרְכָּעִים כִּכַּר זֶהֶב בִּאוֹצֵר הָעִיר: בְּעֶשְׂרִים וְאֶחָד לַחְׂרֶשׁ הֶלְכוּ שָׁלֹשׁ אַמּוֹת וּשְׁלֵיִם וּשְׁלשִׁים אֶּלֶף אַפְּה: שֵשׁ מֵאוֹת וְאַרְבָּעִים אֶּלֶף אִישׁ לְמַפוֹת יִשְּׂרָאֵל: מָאתַׁיִם וְאַלְפַּׁיִם מַלְאָדָּ בָּכֶב אֱלֹהִים: הַיִּי לְרַבּתַּיִם וּלְאֵלְפֵי רְבָבָה: כָּלֹד הַפָּהָל אַרְבַּע רִבּוֹא: מָלַךְ הַמֶּלֶךְ שְׁתַּׁיִם וְשִׁשִׁים שָׁנָה: חֵי אָבִי חָמֵשׁ שָׁנִים וְשִׁבִעִים שָׁנָה וּמֵאָה שָׁנָה: שְׁלֹשֶׁת אֲלָפִים וְשֵׁשׁ מֵאוֹת מְנַצְּחִים לְהַעֲבִיד אֶת־הָעָם וּלְנֵצֵחַ עַל מְלֶאכֶת בֵּית יָהוָה: אוּלֵי יַחְסְרוּן חֲמִשִׁים: שְׁלֹשִׁים אַמְּה קוֹמֶתָה: אַפָּה וָחַצִי הַאַפָּה רֹחַב הַפֶּׁרֵשׁ הַאָּחַר:

וּמֵצָה שָׁנָה: בְּאַרְבָּעִים שָׁנָה לְחַיָּיו מֵתָה אָמִי: בְּשִׁבְעָה עָשָׂר יוֹם לַחְנֶשׁ הַשָּׁגִי בִּשְׁנַת שָׁמֹנִים וַשֶּׁבַע שִׁנַיִם שָׁנַיִם בָּאוּ אֵלֹ־הַתֶּבָה: אִישׁ אֶחָר איש צֶחָד לַשַּׁבֶט תִּקְחוּ לָכָם שִׁנִי עָשָּׁר אַנָשִׁים משבמי ישָרָאֵל: בַּחֲמִשִּׁים וְחָמֵשׁ שָׁנָה לְנֵלוּחֵנוּ יוְשִׁיעֵנוּ: וַיִהִי בִּשְׁלֹשִׁים וְשֶׁבַע שָׁנָה לְנְלוֹת מֶלְדְּ יְהוּרָה בִּשִׁנִים עָשֶׁר חֹבֵשׁ בִּעשִׂרִים וַחֲמִשַּׁה לַחֹבשׁ נָשָׂא מֶלֶךְ בָּבֶּל אֶת־ראשׁ מֵלֶךְ יְהוּדָה: הָנָה דְּבַר יְהֹנָה אֵלֶיו בִּימֵי יֹאְשִׁיָּהוּ בִּשְׁלֹש־עֶשְׂרֵה שָנָה לְמָלְכוֹ: וַוָהִי בִּאַרָבָּעִים שָׁנָה בִּעַשְׁהֵי־עָשֶׂר חֹרַשׁ בָּאֶחָד לַחֹרֶשׁ דָבֶּר משֶׁה כְּכֹל אֲשֶׁר צְּנָה יָהוָה אתו: הָיוּ יָמָיו מִאָה וְעֶשְׂרִים: שְׁלֹשִׁים וּמָאָה שָׁקֵל משָקַלָה: שָׁפַּט עַמִּי מִאַת שֶׁנָה וְשָׁבְעִים שָׁנָה: אַרַבַּע מַאוֹת שָׁנָה עֲבִדוּ מַלְכֵי מִצְרֵיִם: אֵת־הָאֶלֵף וּשְׁבַע הַמָּאוֹת עָשָּה אָרָנִים לֶעַמּוּדִים: וַיָּהִי מָאַת כִּכַּר הַבֶּּסֶף לָצֶׁקֶת אֵת אַרני הַקּרֵש: נָחַתִּי אַלֵף כֶּסֶף לְאָחֵיף: פָּקַר מַאַתִּים אֶּלֶף רַגְלִי וַעַשֶּׁרָת אֲלֶפִים.

II. A. THE HEBREW WORD-LIST. (*)

កនុ 37	19 אֹהֶל	בֿאָ 1
88 אֶּחָד	18 20	2 אָבַר
98 אָחוֹת	ការុង 21	3 אָבָה
ក្រែនុំ 40	22 באַנה	אַבְיוֹן 4
ार्ग् र 41	23 אויל	ז אָבַל
* 1 1 4 2	24 אולי	6 אַבֶּל
43 אַתַר	25 אולָם	7 \$5 7
אָתֵר 44	178 26	8 \$\$\$
45 אָתר] គ្ ់ ខ 27	78 9
46 אַתרון	אוֹנֶר 28	ון אָדון 10
47 אַחַרִית	שור 29	11 אַדִּיר
אי, אי, אַ 48 48 48 48 A	30 אור	12 אָדָם
** 49	מאור מאור	13 אֹרֶם
コご然 50	32 אות	אַד'ם 14
51 איך איכָה	1 % 33	15 אַּרָמָה
52 אַיל	34 אָוַל	אָדֶן 16
53 אָימָת	711% 35	אַהַב 17
71 <u>8</u> 54	<u> </u>	18 אֲהָבָה

^(*) The numbering of the pages and words in the Hebrew list corresponde to the numbering in the list of English words which follows. This first list contains—1. All words occurring in the Hebrew Bible twenty-five times, or more.—2 The words found in Gen. I—IV.—3. A few words, besides, which were needed to illustrate certain grammatical principles, or forms. Most words, occurring less than twenty-five times, are marked with a cross.

اراد	102	אָמֶת	78	55 אֵיפָה	5
ירד, אָרֶדּ	i .	אַמוּנָה	79	5 איפה,	6
	\$ 104	אָמץ		מיפא	
ורמון	\$ 105	אָמַר		27% 5'	7
ירץ	106	אַמֶר		7数 58	8
זרַר	\$ 107	אמר*		55 אָבַל 55	9
201	108	אָמְרָה	84	60 المجادلة والمادية المادية ا	
ושָׁה	\$ 109	אָסַרְּ	85	6 אָכַלָּה	
ושור	\$ 110.	אָסַר	86	6: מַאַבָּל	
ושם	\$ 111	אָסִיר	87	5k 6	3
ושָׁם	\$ 112	מוֹמֶר	88	64 <u>ه</u> ر ج	4
	113	ግ ጽ	89	5 8 6 E	
שַׁרָה	114	אָפָּה	90	6 אַלֶּה	
ות	\$ 115	אפוד	91	6 אַלהַ	
ותון	116	אָפָּם	92	68 אַלהִים	8
ואַר :	117	אָצבַע	93	69 אליל	9
נַר	118	אָצֶל	94	7 אלם	
וֶבֶּר	119	אָרַב	95	יז אַלְמָנָה	1
בר ב	120	אַרבַע	96	קלֶּלְּ	
ָרָר:	121	אַרְנָמוֹן	97	DN 7	
	122	אָרון	98	口於 7-	
בל	123	אָרָז	99	ז אָמָה	
:וֹללַת	124	אֹרַת		ז אַמָּה	
*177	125	אַרִי אַרְיֵה	101	יז אָמַן	
				7 4	

174 בַּרְזֶל	150 בְּכוֹרָה	126 בְּהַל
175 בְּרַת	151 בכי	127 בְּהֶמֶה
176 בֶּרִיא	152 בַּל	128 בוא
177 בְּרִיתַ	153 בָּלִי	129 מְבוֹא
178 בְּרִית	154 בַּלְיַעַל	130 תְבוּאָה
179 בְּרַךָּ	155 בָּלֵל	131 בור
180 בֶּבֶּךָּ	156 בַּלֵע	2713 132
181 בְּרֶכָה	157 בַּלְתִּנ	133 בשׁת
182 בָּשָׂרָ	158 בַּמָּה	134 בַּוָה
183 בְּשַׁל	159 בַּן	1] 135
184 בַּת	160 בְּנָה	136 בַּז
185 בְתוּלְה	161 בַעֲבוּר	137 בַּחַל
186 בּאָה*	162 בער	138 בֶּחַר
JINA 187	163 בַּעֵל	139 בַּחוּר
188 נאוה	164 בָעַר	140 מִבְחָר
189 בָּאַל	165 בָּצַר 165	141 בַּמַת
190 בְּבַה	166 מִבְּצָר	142 בֶּׁמַת
191 נְבֹהַ	167 בָּקַע	143 چُمْار
192 בבול	168 בֹּקֶר	144 בִּין
193 נְבִעָה	169 בָּלֶר	145 בֵּרֹן
194 נְּבַר	170 בָּלֵשׁ	146 בִּינְה
195 לֶּבְר	אָקָבָּ 171	147 בַּיִת
196 גְבֹּר	172 בַּרָד	148 בָּכָת
197 גְבוּרָה	דרק 173	149 בְּכוֹר
		5

117 246	222	198 נְבִירָה
1 247	223 בְּנַב	בָּבָ 199
248 רַל	224 لِيَّالِ	200 בְּדוּד
249 לֶּת	225 בַּבֶּר	201 בַּרַל
DŢ 250	226 בֹרֶל	202 בֿרֶל
251 דְּמָה	227 ברן	203 נְדוֹל
252 רְמוּת	228 נָרַשׁ	204 מנדָל
253 דָמַם	229 מְגָרָש	113 205
254 דמעה	230 בשם	206 בְּוֹלֶה
777 255	231 דָבַק	207 בור
์ กุวุกี่ 256	232 בַּר	73 208
257 בַּרַשׁ	233 לֶּבֶר	209 בָּוַל
ਲਾਂ ਹੋ 258	234 דברה	813 210
メップ 259	235 בַּלָ	211 ביל, בוּל
7 260	236 מִדבְּר	212 בַּלְּה
261 הֶּבֶּל	237 בש	213 בּלָה
262 הְנָה	238 בָּג	214 בָּלוּת
263 הָּדָר	239 דְּנָה	215
264 הוי	240 בְּבָּן	216
11 265	717 241	217 בלול
266 הְּיָה	242 דון, דין	218 מגלה
267 הִיכְּל	* 243	D 219
268 הין	*244 מַרָּנוֹן	220 בָּמַל
269 הָלַדְּ	245 מדינה	221 בְּמָל
		7 7

ַּחָבֵר	318	ַ זָבֶר	294	270 הָלַל
הֶבֶר״		וַבְּרוֹן		271 תְּהָלָה
הַבְּרָה		וָמָה		272 הַלם
קבש		זָמַר		273 הָמָה
תַג		מִוְמוֹר	298	274 הָמוֹן
חָגַנ	323	וָנָה	299	275 הַןְּי הָבָּה
חָגַר	324	זוֹנָה	300	זַבָּדָ 276
חַגֹרָה	325	תַּוְנוּת*	301	7קָד 277
חַבל	326	וַעַם	302	278 הָרֶג
הָבֶר	327	וְעַק	303	279 הָרָה
חרש	328	וְעָכָּוֹה*	304	280 הרון
חָרָש	329	זַקו	305	281 הָרֶם
חול, חיל	330	121		282 באָר 282
חוץ	331	זָרָה	307	283 זְבַת
חָנָה -		מִוֹרָת	308	284 לֶבַת
חָזוֹן		זָרַע	309	285 מִוְבֵּחַ
הֹוֶה	334	וְבע	310	וְדוֹן 286
אַןייִין *	335	וְרֹעַ	311	287 בַּהָב
חַזַק	336	וָרַק	312	111 288
نأزط	337	מוֹרָק	313	*711 289
يثمث		קבָא		ግ‡ 290
ממא		ַחָבַל		291 בַּיִּת
<u>"</u>		הֶבֶל		292 זְבַר
תְּמָאָת	341	הַבְלּ	317	*75 293 5*
				5*

390 הְּחָבְּה	366 <u>הָלַ</u> ף	342 הַמָּאת
391 הֶׁמֶּר	367 חָלַץ	ਸ਼ਾਂ 343
392 חְסִיד	368 חַלַק	344 תַּי
393 חָסָה	369 הֵלֶק	345 חָיָה
*סְרַ 394	370 הֵלְקָה	346 תַּנָּת
*395 קָמֶר	371 מַחֲלֹכֶּת	347 חיים
896 חָבֵץ	372 חם	348 תול
אָבֶּץ מַפָּץ 397	373 חֲמֵר	*349 חִיל
398 בוֹגַב	*מְקְּהָה 374	350 היל*
399 הַץ	375 חֹמָה	351 היצון
400 חֲצֶי	376 תַּמָה	352 היק
401 חַלְּצְרָה	377 חמור	353 חָכַם
לוגר <u>1</u> 204 קיצר	378 חָמַל	354 חָׁכָם
PPŪ 403	879 חָמָם	355 חָבָמָת
404 חקי חָקָת	פוני המֶר מַּבר	356 הֵלֶב
405 חָקַב	381 קמש	357 חָלָב
406 חָרֶב	382 חַמִּישִׁי	358 חָלָה
#בֹּלְרָב 407	*משים 383	359 קלי
408 הֶׁרֶב 408	384 חָנָה	360 בַּלַל
409 חָרְבָּה	385 מְחַנָּה	361 תְלָל
410 חֶרֶבָה	386 חַנית	362 תלון
לְרַל 411	387 קבן	363 הַחְלָה
412 חַרְרָה	888 הון	364 חַלַם
413 קָרָה	פּפּנּ עַלְּם	365 חלום
	•	

462 יְבוּל	438 מַבְּחָה ⁴ 38	אָרוֹן 414
463 יָבְשׁ	*מָבַעְ 439	קרַם 415
*464 בַּשְׁר	440 מַבַּעַת	416 הֶּרֶם, הֵׁרֶם
ሃ ኔጉ 465	441 מָהַר	קַחַ 417
לָנָע 466	442 מָהֹר	*אַרֶה 418
7. 467	#אם מהר*	419 חֵרְפָּה
468 יַרָה	444 טָהָרָה	420 חָרָש
469 תוֹרָת	* 210 445	421 קרש
170 ברע 470	446 מוב	422 חַשַּׁך
471 לַעַת	210 447	423 קשַב
472 יהב	448 מוֹבָה	424 מַחַשְׁבָּה
473 יהודי	שור 449	425 חָשָׁךְּ
474 יוֹם	450 מַל	426 השך
175 יונה	నిద్దిర్తు 451	427 חַשְּׁכָּה
*1חָרַ 476	X pp 452	428 חַשׂרָ
477 בַּתַר	אָבְאָה 453 4 53	429 הָתָם
478 יַחְדָּוֹ	עמן 454	#מָם 430
479 יְתִיד	<u> </u>	*אָתֶן 431
480 יַתַל	שׁרֵב 456	*ស្រុក្ 432
481 יַמַב	<u> </u>	*אַתָּת 433
482 מֵיטָב	វាក្រុំ 458	434 חַת
483	ל 181 באור 459	*מַבַּח 435
484 יבת	460 יבל	#אַבָּת 436
485 יכל	461 יבל	437 מַבָּח
T		

תוֹרָה	534	יָפָּה	510	486 יַלֶּד
יָרָתַ		יִפי*		487 לכד
וָרִיעָה	536	827		488 בלדה
177	537	מוצא		489 בלוד
יַרְכָּה	538	תוֹצָאָה	514	490 מולֶרֶת
יָרַשׁ	539	וָצַב		491 מולדה
יש ביש	540	יִצְהָר	516	492 בַּלָדָ
רָשַׁב	541	נגל	517	493 לַלַל
שֶׁבֶת	542	נֿבֿר	518	ם 494
מושב	543	וָצַת	519	495 יָמִין
יתושב *	544	יקום	520	496 יְמֶנִי
יָשׁן*	545	יַקץ	521	497 תֵּימָן
יָשׁן*	546	יָקַר	522	498 ינק
שָׁלָת	547	יַקר		499 לֹבֶקת*
יַשע		יַקר	524	500 יַּמַד
שעי לשע	549	יַקש	525	501 מוֹקָד
ישועה	550	מוקש	526	502 בַּבַר
יָשַר	551	ירא	527	503 יַּמַר
יָשָׁר	552	ירא		504 מוּקר
מישר	553	יִרְאָהֹ		505 רָעַר
מִישָׁרִים	554	מורָא		506 מועד
יָתֵד	555	וַדַד		507 בַּעַץ
יָתוֹם	556	מורֶד	532	508 עֵצָה
יָתַר	557	יָרָה	533	509 לַעַר

606 בָּבָּר	582 כִּבְּר	558 לֶתֶרְ 558
#607 בֿפָּר	583 ﴿ٰرُٰב	559 בַאַשֶּׁר
608 כַּפֿׁרֶת	584 כַּלְה	560 בָּבֵר
609 כָּרוּב	585 בְּלְה*	561 כָּבֵּד
610 בֶּרֶם	586 כְּלִי	562 בֿבֶּר
611 כַּרְמֶל	587 כְּלְיוֹת	563 כָּבוּד
612 כָּרַע	55 588	564 כְבוּדָה
613 כְּרַת	589 כַלָּה	565 כָּבַם
614 כְּרִיתוּת	590 בַּלַם	566 בֶּבֶשׁ
- 615 בַּשֶּׂב 615	591 בְּלִמְת	567 כָּבֶשׁ
ָבֶּבֶש <u>ּ</u>	592	568 خ تر
616 כַּשֵּׁל	593 כָּנור	669 כֹהַן
617 כְּתַב	594 כְּנַע	#הָן 570 בָּהֵן
618 בְּתָב	595 בָּנָת	571 כְּהָנָה
619 כְּלְּנֶתִּי	596 جَوْم	572 כוֹכָב
ָבֶּתְּנֵת [']	597 כָּסָה	573 כול
620 בְּתֵּף	598 בְּסוּת	574 פון
621	599 בִּסִיל	⊅1 ∋ 575
622 לאם	*בְּׁבֻרָּ 600	576 כְּזַב
623 خ	ភ ្ជុំភ្ជុំ 601	577 כָּזָב
624 جُدِد	602 בְּעַם	578 בֿהַ
625	603 בַּעַם	579 כְחַד
626	₹ 604	580 כָּי
627 לְבֵּנָת	605 כ ְבִּיר	581 כִּי אָם
च च स्	* !	

676 מְלֵא	うきゅ 652	628 לְבֹנָה*
677 מלא	ロ 終ね 653	629 جُدِ
678 מלוא	654 מְנָדוֹ	630 לָבוּשׁ
679 מַלְאָּדָּ	655 מָגָן	631 לַנָה
680 מְלָאבָה	656 מַדָר	632 לות
681 מַלְבַד	657 מְדָה	633 לוץ
682 מֶׁלַת	658 מדוע	634 לֵילֹי לֵילָה
683 מְלַמ	659 מָהַר	635 לין, לון
684 מְלַדְּ	מום 660	636 לַחַם
685 ظِرْة	661 מול	637 לחם
686 מַלְבָּת	662 מול	638 מָלְחָמָה
687 מַלְבוּת	663 מופת	639 לכד
688 מְלוּכָה	664 מות	640 کُدر
689 מַמְלְכָה	665 طٍٰ إِلَّالَ	641 לְמֵד
690 מִלְּה	666 מְחָה	642 למה
691 מָן	667 מְּחָר	643 לְּמֵעוֹן
692 מְנָה	668 מֶתֶרָת	644 לַקַּח
693 מְנוֹרָה	669 מְחִיר	645 מַלְקוֹתַ
694 מְנְחָה	670 מְמַר	646 לַקַּמ
695 מְנַע	671 מְמָר	647 לִשִּׁכְּה
969 dag	672 מום	648 לשון
697 מְעַל	673 מָין	לאָד 649
698 בֵּעַל	674 מֶבֶר	650 מֵאָה
699 מעיל	675 מְלֵא	651 מָאַנְמָה
	•	

748 נוה	724 לָבֶל, לֵבֶל	700 מִעִים
749 ברת	725 נְבָל	701 מְעֶרָה
750 מְנוּחָה	726 נְבְלָה*	왕각 702
751 בום	727 נְבַלֶּה	703 מֶרֶר
752 בוּעַ	728 בֶּׁנֶב	704 מַר
ካ ፣ጋ 753	729 לָנַד	705 מֶרָה
754 תְנוּפָה	730 בֶּגֶר	706 מָרָי*
*755 לְזִיר	731 נְגִיד	707 ਕ੍ਰਾਂਘੁਜ
756 בֿוָרָ	732 בַּנְּת	708 מִשְׁחָה
757 נְחָה	733 נָגַע	709 מְשִׁיתַ
758 נְחַל	734 בֶּׁנַע	710 מְשַׁרָּ
759 בַּתַל	735 נָנַף	711 מְשֵׁל
760 בַּחֲלָה	736 چُډِر	712 מָשָׁל
761 נְחַם	737 מַנְפָה	713 מֶמְשֶׁלֶת
762 נְחָשׁ	738 נְנַשׁ	714 מִשְׁפְּחָה
763 נְחֹשֶׁת	739 נְרָבָה	715 מֶת
764 נְמָה	740 נְדִיב	716 מָתְלֵיִם
765 מִמָּה	741 לָרָד	717 נָאָם
766 מַמֶּה	742 לַרָּה	<u> </u>
767 נָמַע	743 לָרַת	719 לָאַץ
*לָמַעּיִנְמָעִ 768	744 לָרַר	720 ډچ
769 ئِرْقُرْ	745 לֶּרֶר, לֵּדֶר	721 לְבִיא
770 ביחת	746 לְהַג	722 לָבַמ
771 נְכָה	747 נְהָר	*723 נְבֶּל

قرندا	820	לָצַתְּי לָצַת	796	772 לֶכֶה
בָתַץ	821	נְצַל	797	773 מַבָּה
נְתַק	822	נְצֵר	798	774 נְכַר
מְאָה*	823	נָקַב	799	775 בֶּכֶר
סַבַב	824	נְמַבָּת	800	776 נְּבָרֵי
מָבִיב	825	נְקר	801	זזז נְסָה
מֶלֶב*	826	נָקָה	802	778 נְמַךָּ
קבָּן	827	נָקי	803	779 בֶּסֶךְ, בֵּסֶךְ
קנר	828	נקיון	804	780 מַּפֶּבָה
סום	829	נַקַם	805	781 נְסַע
סוּמָה	830	נָקִם		*782 בָּעִים
סוף*	831	נָקָמָה		783 בַּעַל
סוּפָּה	832	נקרא		784 געוּרִים
סוף	833	גר		785 בַער
סור	834	נשא	810	786 נערה
מַתר	835	בשיא		787 נְפַת*
סתר	836	כומא	812	788 נְפַל
סִיר	837	משמת	813	789 נְפָּלֹ*
סָבַרָּ	838	נשנ		790 دوس
ַסכָּה	839	נשא	815	791 בץ
מְּסֶׁרָּ	840	נשמה	816	792 לְצַב
סָבַל	841	נשק		793 בָּצִיב
מַלַת		בָ ש ֶׁר		794 מַצֶּבָה
מסלה	843	נָתַן		795 לָצַת
				- 7

891 עון	868 מְעַבָּר	844 מֵלֵע
892 עוב	869 ענל	845 מֹלֶת
893 עַן	*870 ענול	846 קַמַדְּ
19 894	871 עַבְלָה*	*פנורים 847
1 אַנוֹן 895	872 ענלה	אָס 848
896 עָזַר	873 ער	849 מְפַר
*לְעָוֶר *פּאַ (עָוְרָה	*אָרֶן 874	850 מִקפֵּד
*אַנְרָה	875 עֵׁדֶר 875	851 קָבַר
898 עון	*אינָב 876	852 מַבֶּר
פפא מִערָן 899	877 עוד	853 מֹפֵר
900 עיר	878 עַד	854 ספיר
901 עַל	879 ערָה	855 מִסְבָּר
902 עָלָה	880 עדות	856 סָרִים
903 עָלֶה	881 עוד	857 סָתַר
904 עַלְיָה	עוון 882	858 מַתֶּר
905 עלָה	*פֿגול 883	859 עָב
906 עליון	884 עולה,	860 עָבַר
907 מְעַלָּה	עולה	\$61 עֶּבֶּד
908 מַעַל	אוע 885	862 עֲבֹרָה
909 על	און 886	*863 עֲבָרָה
910 עַלִּילָה	887 עור	864 עָבֵר
911 מַעַלָּל	888 עוור	865 עֶבֶר
912 עַלַם	889 עוָרון	866 עֶבְרָה
913 עלֶם	890 עור	867 עָבְרָי

				4
עשֶב	962	הַבַם*	938	914 עַלְמָה
עָשָׂה	963	עֶצֶם	939	915 עַם
מַעשָה	964	עָצוּם	940	916 עַם
עְשִׁירִי	965	עָצֵר	941	917 עָמֵד
עַשַּׂר*	966	עַצְרָה	942	918 עמור
עָשֶר עִשָּר	967	יְּלַלַב	943	919 עָמָה
בַּוְעַשָּׂר	968	ימֶקב*	944	920 עָבָול
עשרון	969	עָקד	945	921 עַמֶּק
יְשׁוֹר*	970	עָרַב	946	922 עַמָּקָה
עשרים	971	עֶּרֶב	947	923 עָמק*
بإنا	972	לרֶב*	948	924 עָנָה
עָשַׁק		אַרָבָה	949	925 עָבָו
*עשר		עַרָבוֹן	950	926 עָבָר פ
עשר		מַעֲרָב	951	927 עָנִי
עת	976	יְנְרָה*	952	928 מען
עתוד	977	עֶרְנָה	953	929 לַעַן
פָּאָר		עָרַךּ יִ	954	930 עָבָן
תִּפְּאֶׁרֶת	979	ערך, ערך		931 עבן
פָּנַע	980	עָרֵל	956	932 עָבָּר
פָּדָה	981	עְרְלָה	957	933 עץ
פְדוּת	982	עָרוּם	958	*934 עַצֶב
פָּה		*עְרוֹם		935 עֶּעֶב
פה		ערם	960	*936 עצָבון
פוץ	985	לכף	961	937 מַצָּה

1034 פַּתִי	1010 פָּצָה*	986 פַּה
1035 בְּתַת	1011 פֶּצַע	987 פַּתַר
77 ឆ្នំ 1036	1012 פָּקַר	988 פַּתַר
1037 צאן	1013 פַּקיד	989 פַּחָה
1038 کِچڑ	1014 בְּקוּד	990 פּילֶגשׁ
% ‡\$ 1039	1015 פַּקְרָה	991 פָּלָא
1040 צָּבֶי	חַבַּם 1016	992 ﴿ جُرِيْدُ
1041 צַר	기월 1017	993
1042 צָרַק	1018 פָּרָה	994 פָּלִימי*
1043 צָּדָק	1019 פָּרַד	995 פָּלִימָה
1044 צְרָקָה	1020 פָּרָה	996 פַּלַל
1045 צַדִּיק	1021 פְּרָי	997 הְפַלְּה
1046 צַנְאַר	1022 בְּרַת	998 څړ
*T13 1047	1023 פָּרֹכֶת	999 פָּנָה
1048 צֵיִר־*	1024 בְּרַץ	1000 פַּנָה
1049 צְּוָה	1025 בָּרֶץ	1001 פֿלים
1050 מִצְנְה	ገጋው 1026	1002 פְּנִימְה
1051 צור	1027 בְּרָשׂ	1003 בֶּסֶת
1052 צור	1028 בְּרָשׁ	1004 בְּסַלֹּ
1053 ציון	దాల్లా ఫ్లే 1029	1005 פֶּׁסֶל
1054 מְצוֹר	1030 פָשַׁע	1006 בָּעַל
1055 מְצוּרָה	1031 בָּשַׁע	1007 פעל
1056 צֵל	1032 פַּתָאם	1009 פַּעֶלָה
1057 צְלַת	1033 פַּתָה	1009 פַעַם

1106 קַלַל	1000 מדות	*1058 צֵלֶם
	1082 קַרִים	2 1
1107 קל*	1083 קָרָשׁ	ילָע 1059 צַלָע
1108 קְלָלָה	1084 קרש	ន្តាំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំំ
1109 און	1085 קְרוֹשׁ	1061 צָמִיד
1110 קנָא	1086 מִקְרָש	1062 צָמָת
1111 קנאָה	1087 קָהַל	*1063 צֶׁמֶּת
1112 קְנָה	1088 קָהָל	1064 צָעַק
1113 מִקְנֶה	1089 קנה	*1065 צְּעָקָה
*ווי קנין 1114	1090 קו	1066 צָבָּה
1115 קנה	1091 מִקְוָה	1067 צָפוֹן
1116 קצה	1092 תַּקְוָה	1068 צָפּור
1117 קַצָּה	1095 -	ַנְבַּן 1069 עַבַּן
*נק צוו 1118	1094 קום	1070 צַר
1119 ביי	1095 קוֹמָה	1071 צְרָה
1120 קַצַּרָּ	1096 קָמָה	1072 צֶּלֵעָת
1121 לְצֶּרְ		•
	1097 מְקוֹם	1073 צָרַך 1073
1122 קֿצַר	1098 קַמַל	1074 בְּרַר
1123 קְצִיר	1099 קמן	1075 קבץ
1124 קר	1100 קשן	1076 קָבַר
1125 לְרָא	1101 לַמְן	1077 לֶּבֶר
1126 קרָאָה	1102 קַמַר	1078 קבורה
1127 קַרַב	1103 קשׁרֶת	1079 קַרַם
1128 לֶּרֶב	*1104 קימור	1080 לֶּדֶם
1129 קרוב	1105 לֵנִיץ	1081 קַדְמָה

1178 לֶּחֶם	1154 רְגַל	1130 קְרָבָּן
1179 בַּתַם	1155 בְּגָל	1131 קריָה
אַהַן 1180	1156 בַּגְלִי*	לֶּכֶן 1132
1181 רָתַץ	1157 רְרָה	1133 קַרַע
1182 רָחַק	1158 בְּדַרָּ	1134 לֵקֶרשׁ 1134
1183 רָחוֹק	1159 רוב, ריב	1135 קשב
1184 רֵיקִם	1160 רִיב	1136 קשה
1185 רְּכַב	1161 מְרִיבָה	1137 קשה
1186 לֶּכֵב	1162 רוּתַ*	1138 קשר
1187 מֶרְכָּבָה	1163 רוּתַ	1139 בֶּלְשֶׁת
1188 רְכָשׁ	1164 רֵיתַ	1140 רָאָה
1189 מְרְמָת	1165 רוֹם	1141 מַרְאֶה
1190 רמון	1166 מֶרוֹם	1142 ראש
1191 רָמֵשׂ	1167 תְרוּמֶה	1143 ראשון
២៦೨ 1192	1168 רוּעַ	1144 ראשית
1193 רְבַּן	1169 הְרוּעָה	1145 רֶבֶב
1194 רְבָּה	1170 רוץ	1146 רַב
1195 רֶעָב	1171 רוש	בל 1147
1196 רָעֵב	1172 רְחַב	1148 רְבְבָה
1197 רַעָּה	1173 רָחָב	1149 רבו
1198 רעה	1174 רֹתַב	1150 רֶבָה
ַ 1199 רֵעַ	1175 רְתֹב	1151 רְבִיעִי
1200 רָעַע	1176 רְתַּם	1152 רָבַץ
1201 רַע	1177 לְחֲמִים	1153 רָבֶוֹ

שַׁאָרִית	1250	שָׁבַל	1226	1202 רֶעָה
שאר	1251	שֶׂבֶל	1227	1203 רְעַשׁ
שָׁבָה	1252	שָׂבַר		1204 רְבָּא
שָׁבִי	1253	שָׂכָר	1229	1205 רָפָּה
שבות	1254	שָׂבִיר		1206 רֶבֶּה
שבמ	1255	שמאל	1231	1207 רְצָה
שָׁבַע	1256	שָׂמַח	1232	1208 רְצוֹן
שֶׁבַע	1257	שמחה	1233	1209 רֶצֶת
שבעה	1258	שִׁמְלָה	1234	1210 בק
שָׁבוּעַ	1259	מְבֵא	1235	
שְבוּעָה	1260	שָׂעיר		
שְׁבִיעִי	1261			1213 רַשָּע
שבעים	1262	שערה		1214 רֵשׁע
שבעתים	1263	שָׁבָּה	1239	1215 שָׁבַע
שָׁבַר	1264	שַׁק	1240	1216 שָׂבָע
שָׁבָר	1265	שַׂר	1241	1217 שֶׁבֶעַ
שָׁבַת	1266	שָׂרִיד		1218 שָׂרֵה
שַׁבָּת	1267	שָׁרַף		1219 שָׂה
שָׁדַר	1268	שׁרֵפָּה		1220 שוש
שר	1269	שאול	1245	1221 מָשוש
שַׁדַר	1270	שַׁאַל	1246	1222 שָׁחַק
שהם	1271	שאלה		1223 שחק
שומ	1272	שַאַר		1224 שֶׁטֶם
שוב	1273	שאָר		1225 שום

*וְמֵשְׁי 1322	1298 שֶׁבֶר	1274 שוף
1323 שׁמֶן	1299 שָׁבֶר	1275 שוֹפָר
1324 שָׁמִן	1300 שֶׁלַת	1276 שוק
1325 שְמֹנֶה	1301 שלחן	1277 תשוקה
1326 שְׁמִינִי	1302 שלך	1278 שור
1327 שמגים	1303 שָׁלֵל	*שור 1279
1328 שָׁמַע	1304 שָׁלֶל	1280 שור
1329 שמע	1305 שָׁלַם	1281 שיר
1330 שְמוּעָה	1306 שלם	1282 שָׁחָה
1331 שָׁמַר	1307 שֶׁלֶם	1283 שָׁחַמ
1332 מִשְׁמְר	1308 שֶׁלֹם	1284 שָׁחוֹר
1333 משׁמֶרֶת	1309 שַלוש	1285 שֶׁחַת
1334 שמש	1310 שלושה	1286 שׁמָה
1335 שׁן	1311 שלישי	קטַשְ 1287
1336 שָׁנָה	1312 שלשום	1288 שמר
1337 שָׁנָת	1313 שלשים	1289 שִׁית
1338 שָׁבִּי	1314 שֶׁם	1290 שֶׁבֶב
1339 שֶׁבֶּי	1315	1291 מִשְׁכָּב
1340 שנים	1316 שָׁמֵד	1292 שָׁבַח
1341 מִשְׁנֶּה	1317 שְׁמֵיִם	1293 שָׁכֹל
*אַעָה 1342	1318 שָׁמֶם	1294 שָׁכָם
1343 שַׁעַר	1319 שָׁמֵם	1295 אָבֶּם
1344 שער	1320 שְׁמְמָה	1296 كالإ
1345 שָׁפְּחָה	1321 שַׁמָּה	1297 מִשְׁכָּן
		6

1386 הְמוֹל	1366 שִׁשָּה	ರಾಘ 1346
1387 הָּמִיד	1367 ששר	1347 שפט
1388 הָּמַם	1368 שִׁשִּׁים	1348 מְשָׁבָּט
1389 תֹם	1369 שָׁתָה	1349 שַׁבַּדָּ
*교취 1390	1370 מִשְׁתֶּה	1350 שָׁבֵּל
1391 תָּמִים	1371 שָׁתַּיִם	1351 שָׁפִּלָה
1392 הַּמְּה	1372 הָאֶנָה	1352 שָׁקָה
1393 תַּבְּין	1373 הַבָּה	1353 משקה
1394 הְעֶבָה	1374 תכל	1354 שָׁלַם
1395 הַעָה	ាក់ 1375	1355 שַׁקַל
*1396 תְּפַר	1376 תָּהוֹם	1356 שקל
1397 הָפַש	1377 בְּוֶךָּ	1357 משקל
1398 תָּקַע	1378 תולעה	1358 שקוץ
1399 תַּרְדֵּמְה	1379 תור	1359 שָׁקַר
1400 תשועה	*1380 תור	1360 שקר
1401 השע	ភក្គ្ឆាំ 1381	1361 שָׁרַץ
*1402 תִּשְׁעָה	1382 תַּחְתִּי	1362 שֵׁרֵץ
1403 תשעים	1383 תִירוש	1363 שׁרֵשׁ
1404 השיעי	1384 תַּלֶּלֶת	1364 שָׁרַת
•	1385 תַּלָה	22 2 1365
	• •	**

B. THE ENGLISH WORD-LIST.(*)

1	Father.	25	But, vestibule.	46	Hinder, western,
			Vanity.		
			Wheel.		
			Treasure, treas-		
5	To mourn.		ury.	49	Isle.
6	Mourning.	29	To be light.	50	Enemy.
	Stone.				How?
8	Pool.	31	Light-giver.	52	Ram.
9	Mist.	32	Sign.	53	Terror.
			Then.		
11	Glorious.	34	To go.	55	Ephah.
12	Man.	35	Ear.	56	How? Where?
13	Sardius.	36	Hi. To give ear,	57	Man.
	Red.		to hear.	58	Certainly, only.
15	Ground.	37	Brother.	59	To eat.
16	Base.	38	One.	60	Food.
17	To love.	39	Sister.	61	Food.
18	Love.	40	To seize, lay	62	Food.
19	Tent.		hold of.	63	God.
20	Or.	41	Possession.	64	Unto, concern-
21	To desire.	42	To be behind.		ing.
			After.		
23	Foolish, fool.	44	Another.	66	These.
24.	Perhaps.	45	Back, backwards.	67	God.

^(*) The numbering of the pages and words corresponds to that of the Hebrew word-list preceding this. The abbreviations, P., fit, Ni., and Hith, stand respectively for the Piel, Hiphil, Niphal, and Hithpael stems; and show that the English definition following is the meaning of the Hebrew root in the stem denoted by the abbreviation.

68 God.	100	Way.	132	To be ashamed.
69 Idol.		Lion.	133	Shame.
70 Dumb.	102	To belong.	134	To be despised.
71 Widow.	103	Length.	135	To spoil.
72 Ox, thousand.		Long.		Spoil.
73 Mother.		Palace.		To prove, to
74 If, or, surely not.	106	Earth.		test.
75 Handmaid.		To curse.	138	To choose.
76 Cubit.	108	Fire.	139	Youth.
77 To be firm, Hi.	109	Woman.	140	Choice.
to believe.	110	Assyria.	141	To trust.
78 Truth.	111	To be guilty	142	Security.
79 Faithfulness.	112	Guilt.	143	Womb.
80 To be strong,	113	Happiness.	144	To under-
courageous.	114	Ashera.		stand.
81 To say.	115	(1) With	145	Between.
82 Saying.		(2) Sign of acc	146	Understand-
83 Saying.	116	She-ass.		ing.
84 Saying.		Well.		House
85 To gather.	118	To dissemble,	148	To weep.
86 To bind.		act perfid-	149	First-born.
87 Prisoner.		iously.		Birth-right.
88 Bond.	119	Garment.	151	Weeping.
89 Also, nostril,	120	To be alone.	152	Not.
anger.		Separation.	153	Without, not.
90 To bake.	122	Alone. To Cease.	154	Uselessness.
91 Ephod.				To mix.
92 Extremity, "not				To swallow.
being".		Emptiness.	157	Not, except.
93 Finger.		To be terrified.		
94 Beside.		Cattle, beast.	159	Son.
95 To lie in wait.	128	To go in,	160	To build.
96 Four.		come in.	161	On account of
97 Purple.		Entrance.	162	For, behind.
98 Ark.		Income.		Lord, husband
99 Cedar,	131	Well.	164	To burn.

165	To cut, Pi. to	196	Mighty,	227	Threshing-
	fortify.		hero.		floor.
166	Fortification.	197	Power.	228	To drive out.
167	To cleave.	198	Lady.	229	Pasture.
168	Morning.	199	Roof.	230	Shower.
169	Oxen.	200	Cutting, sec-	231	To cleave
170	To seek.		tion.		unto.
171	To create.	201	To be great.	232	To drive; Pi.
172	Hail.		Greatness.		to speak.
173	Speckled.	203	Great.	233	Pestilence.
174	Iron.	204	Tower.	234	Cause.
175	To flee.	205	Nation.	235	Word.
176	Fat.	206	Body.	236	Wilderness.
177	Bar.	207	To sojourn.	237	Honey.
178	Covenant.		Sojourner.	238	Fish.
179	To kneel; Pi.	209	To snatch	239	Fish.
	to bless.		sway.	240	Corn.
180	Knee.	210	Valley.		Love, uncle.
181	Blessing.	211	To exult.	242	To judge.
182	Flesh.	212	To lay bare,	243	Judgment.
183	Cook.		take captive.	244	Dispute.
184	Daughter.	213	Captivity, cap-	245	Province.
185	Virgin.		tive.	246	Generation.
186	High, proud.	214	Captivity.	247	Sufficiency.
187	Excellency,		To roll.	248	Poor.
	pride.	216	Heap, wave.	249	Door.
188	Excellency,	217	Idol.	250	Blood.
	pride.	218	Roll.	251	To be like,
	To redeem.	219	Also.		silent.
190	To be high.	220	To repay.	252	Likeness.
191	High.	221	Camel.		To be dumb.
192	Boundary.	222	Garden.		Tear.
	Hill.		To steal.	255	To tread.
194	To be power-				Road. J. Way
	ful.		Cypress.	257	To seek, to
195	Man.	226	Lot.		enquire of.

258	H1to bring	291	Olive.	323	To go on a
	forth grass.	292	To remember.		pilgrimage.
259	Grass.	293	Memorial.	324	To gird.
260	Sign of inter-				Girdle.
	rogation.	295	Memorial.	326	To cease.
261	Vanity.	296	Thought.	327	Chamber.
262	To meditate.	297	To prune; Pi.to	328	New moon,
263	Glory.		sing.		month.
	Oh!	298	Psalm.	329	New.
265	Wealth.	299	To be a whore.	330	To be in pain,
			Whore.		tremble.
267			Whoredom.	331	Street, without.
268	Hin.	302	Anger	332	To see.
269	To go.	303	To cry.	333	Vision.
	To praise.	304	Ciy.	334	Seer.
	Praise.	305	To be old.	335	Vision.
272	Hither.	306	Old, elder.	336	To be strong.
273	To roar.		To disperse.		
274	Tumult.		Sunrise, east.		
275	Behold.	309	To sow.	339	Sin.
276	To turn over,	310	Seed.	340	Sinner.
	overturn	311	Arm.	341	Sin.
277	Mountain.	312	To sprinkle	342	Sin.
278					Wheat.
279	To conceive.	314	To hide.	344	Live, living.
280	Conception.	315	To bind, to		To live.
281	To break, ruin.		inflict pain.	346	Life, animal.
282	Wolf.	316	Rope, com-	347	Lafe.
283	To slaughter.		pany.	348	Strength.
284	Sacrifice.	317	Pain.		Pain.
285	Altar.	318	To bind.	350	Army, fort.
286	Pride.	319	Incantation.	351	Without.
287	Gold.	320	Scar, wound.	352	Bosom.
288	To flow.	321	To gird, to	353	To be wise.
289	To be strange.		saddle.	354	Wise.
		322	Pilgrimage.	355	Wisdom.

356	Fat.	387	To be gracious.	418	Autumn.
357	Milk.	388	Grace.	419	Reproach.
358	To be sick.	389	Gratis.	420	To cut, to
359	Sickness.	390	Grace, prayer.		plough. to be
360	To pierce, pol-	391	Mercy, favor.		deaf.
	lute.	392	Favored.	421	An tificer.
361	Wounded.	393	To trust.	422	Keep back.
	Window.	394	To want.	423	To think, de-
	Beginning.		Want.		vise, count.
364	To dream.	396	To be willing,	424	Thought.
365	Dream.		to wish.		To be dark.
366	To pass,	397	Will, wish.	426	Darkness.
	change.	398	To hew.	427	Darkness.
367	To deliver,	399	Arrow.	428	Dark, obscure.
	arm.	400	Division.	429	To seal.
368	To divide, part.	401	Trumpet.	430	Seal.
369	Part, portion.	402	Court.	431	Related by
370	Part.	403	To decree.		marriage.
371	Apportion-	404	Statute	432	Relation by
	ment, distri-	405	To investigate.		marriage.
	bution.	406	To be dry,	433	To be afraid.
372	Warmth.		desolate.	434	Affright.
373	To desire.	407	Drought.	435	To slaughter.
374	Desire.	408	Sword.		Slaughter.
375	Wall.	409	Desolation.	437	Butcher, cook.
376	Wrath.	410	Drought.	438	Cook.
377	Ass.	411	To dread.	439	To immerse.
378	To spare.	412	Dread.	440	Ring.
379	To violate.	413	To be hot,	441	To be pure.
380	Pitch, cement.		angiy.	442	Pure.
381	Five.	414	Anger.	443	Purification.
382	Fifth.	415	To devote, put	444	Purification.
383	Fifty.		under the ban.	445	To be good.
		416	Ban.	446	Good.
		417	To pluck, ap-	447	Goodness.
	Spear.				Goodness.
	-				

449	Order, row.	482	Good part.	514	Issue, extrem-
450	Dew.	483	Wine.		ıty.
451	To be unclean.	484	Hi. to reprove.	515	Ni. to stand.
452	Unclean.	485	To be able.	516	Oil.
453	Uncleanness.	486	To be born.	517	To pour.
454	To conceal.	487	Child, son.	518	To form.
455	Little ones.	488	Child,	519	To burn.
456	Before, not		daughter.	520	Substance.
	yet.	489	Son.	521	To make.
457	To pluck, tear.	490	Birthplace.	522	To be precious.
	Leaf.		Generation.		Precious.
459	River Nile.	492	To go.	524	Price, glory.
460	To bear, flow.	493	To howl.		To lay a snare.
461	Jubilee.	494	Sea.		Snare.
462	Increase.	495	Right hand.	527	To be afraid.
463	To be dry	496	Right.	528	Afraid.
464			South.	529	Fear.
	To be weary.	498	To suck.	530	Fear
	Wearied.		Suckling.	531	To go down
467	Hand	500	To found.		Descent.
468	To cast, Hi.	501	Foundation.		To throw, Hi.
	to thank.	502	To add.		to teach.
469	Thanksgiving.	503	To instruct,	534	Law.
	To know.		to chastise.	535	Moon.
471	Knowledge.	504	Instruction,	536	Curtain.
	To give.		chastisement	537	Thigh.
	Jew.	505	To appoint.		Side.
474	Day.		Set time or	539	To drive out.
475	Dove.		place.		possess.
476	To be one.	507	To counsel.	540	There is.
477	Together.	508	Counsel.	541	
	Together.	509	Forest.	542	Sitting.
479	Only.		Beautiful.		Seat.
480	Pi. to expect,				Settler.
	to hope.		To go out.		To be sleepy.
481	To be good.		Exit.	546	Sleepy.

547	Sleep.	577	Lie.	610	Vineyard
	Hı. To deliver,	578	Strength.		Orchard.
	to save.		Pi. to deny.	612	To crouch.
549	Salvation.		For, that.	613	To cut
550	Deliverance.	581	But.		Divorce.
551	To be straight,	582	Circuit, talent.	615	Lamb.
	right.		Dog.		To stumble.
552	Right.	584	To complete.	617	To write.
553	Righteousness.		Completion.	618	Writing.
554	Straightness.	586	Vessel.	619	Tunic.
	Pui, nail,	587	Kidneys.	620	Shoulder.
	paddle.	588	All.	621	Not.
556	Orphan.	589	Bride,	622	People.
557	To abound.		daughterin law.		
558	Abundance,	590	Hi. to be	624	Heart
	cord, rest.		ashamed.	625	To be white, Hi.
559	When, as,	591	Shame.		to make white.
	since.	592	So	626	White
560	To be heavy.	593	Harp, lyre.	627	Brick.
561	Heavy, liver.	534	To bow down.	628	Frankincense.
562	Heaviness.	595	Wing.	629	To clothe.
563	Glory.	596	Throne	630	Clothing
564	Glorious.	597	To cover.	631	To borrow,
565	To wash.	598	Covering.		H1. to lend.
566	Lamb.	599	Fool.	632	Tablet.
567	To subdue.	600	To turn pale.	633	To mock.
568	Thus, so.	601	Silver.	634	Night.
569	Priest.	602	To provoke.		To lodge.
570	To make a	603	Provocation.	636	Ni. to fight.
	priest.	604	Palm of hand	637	Bread
571	Priesthood.		or foot.		War.
572	Star.	605	Young hon.	639	To capture.
573	To contain.	606	Pi. to atone for.	640	Therefore.
574	Hi. to set up.	607	Propitiation.	641	To learn. Pi.
575	Cup	608	Covering.		to teach.
576	To lie.	609	Cherub.	642	Why?

643	That, in order	676	Full.	710	To draw out.
	that.	677	Fullness.	711	To rule.
644	To take.	678	Setting.	712	Proverb.
645	Booty, jaw.	679	Angel.	713	Ruling.
646	To glean. ·	680	Work.	714	Family.
	Chamber.	681	Besides.	715	Man, dead.
648	Tongue.	682	Salt.	716	Loins.
	Very.	683	To escape.	717	Oracle.
650	One hundred		To be king.	718	To commit
651	Anything.	685	King.		adultery.
652	Pi. to refuse.		Queen.	719	To despise.
653	To reject,	687	Kingdom.	720	Ni. To pro-
	despise.	688	Kingdom.		phesy.
654	Megiddo.	689	Kingdom.	721	Prophet.
655	Shield.	690	Saying.	722	Hi. To look.
656	To measure.	691	From.	723	To fade, be a
657	Measure.	692	To divide.		fool.
658	Why?	693	Candlestick.	724	Bottle, lute.
659	Pi. to make	694	Gift, meat-	725	Fool.
	haste.		offering.	726	Foolishness.
660	To shake.	695	To hold back.	727	Corpse.
661	To circumcise.	696	Little.	728	The Negeb.
662					171
002	Near.	697	To act treach-	729	Hi. to make
	Near. Wonder.	697	To act treacherously.	729	known.
663					
663 664	Wonder.	698	erously.	730	known.
663 664 665	Wonder. To die.	698 699	erously. Treachery.	730 731	known. Before.
663 664 665	Wonder. To die. Death. To wipe out.	698 699 700	erously. Treachery. Veil.	730 731 732	known. Before. Prince.
663 664 665 666 667	Wonder. To die. Death. To wipe out.	698 699 700	erously. Treachery. Veil. Intestines. Cave.	730 731 732 733	known. Before. Prince. Pusher.
663 664 665 666 667 668	Wonder. To die. Death. To wipe out. To-morrow.	698 699 700 701	erously. Treachery. Veil. Intestines. Cave. To find.	730 731 732 733 734	known. Before. Prince. Pusher. To touch.
663 664 665 666 667 668 669	Wonder. To die. Death. To wipe out. To-morrow. Morrow.	698 699 700 701 702 703	erously. Treachery. Veil. Intestines. Cave. To find.	730 731 732 733 734 735	known. Before. Prince. Pusher. To touch. Touch, plague. To strike.
663 664 665 666 667 668 669	Wonder. To die. Death. To wipe out. To-morrow. Morrow. Price.	698 699 700 701 702 703 704	erously. Treachery. Veil. Intestines. Cave. To find. To be bitter.	730 731 732 733 734 735	known. Before. Prince. Pusher. To touch. Touch, plague. To strike. Plague.
663 664 665 666 667 668 669 670	Wonder. To die. Death. To wipe out. To-morrow. Morrow. Price. To rain.	698 699 700 701 702 703 704 705	erously. Treachery. Veil. Intestines. Cave. To find. To be bitter. Bitter.	730 731 732 733 734 735 736 737	known. Before. Prince. Pusher. To touch. Touch, plague. To strike. Plague. Plague.
663 664 665 666 667 668 669 670 671	Wonder. To die. Death. To wipe out. To-morrow. Morrow. Price. To rain. Rain.	698 699 700 701 702 703 704 705	erously. Treachery. Veil. Intestines. Cave. To find. To be bitter. Bitter. To rebel. Rebellion.	730 731 732 733 734 735 736 737	known. Before. Prince. Pusher. To touch. Touch, plague. To strike. Plague.
663 664 665 666 667 668 669 670 671 672 673	Wonder. To die. Death. To wipe out. To-morrow. Morrow. Price. To rain. Rain. Water.	698 699 700 701 702 703 704 705 706 707	erously. Treachery. Veil. Intestines. Cave. To find. To be bitter. Bitter. To rebel. Rebellion.	730 731 732 733 734 735 736 737	known. Before. Prince. Pusher. To touch. Touch, plague. To strike. Plague. Plague. To draw nigh.

741	To wander,	772	Smitten.	802	To be pure,
	move.	773	Stroke.		innocent.
742	Removal, un-	774	Pa. to treat as	803	Pure.
	cleanness.		strange, hi.	804	Pureness.
743	To thrust, to		recognize.	805	To avenge.
	push.	775	Strange.		Vengeance.
744	To vow.	776	Stranger.	807	Vengeance.
745	Vow.		To tempt.	808	Called.
746	To lead.		To pour out.	809	Light, lamp.
	River.		Drink-offer-	810	
748	Habitation.		ing.		carry.
749	To rest.	780	Molten image.	811	Chief.
750	Rest.		To depart.	812	Burden.
751	To flee away.		A	813	Burden.
	To wander.		sweet.	814	To reach, over-
	To wave.	783	Shoe.		take.
	Wave offering.		Childhood.	815	To deceive.
	Nazarite.		Lad.	816	Breath.
	Separation.		Lass, girl.		To kiss.
	To lead.		To breathe.		Eagle.
	To inherit.		To fall.		To give.
	Wady.		Fallen, giant.		Gift.
	Inheritance.		Soul.	821	To break down.
	Ni. to repent,		Flower.	822	
	Pi. to console.		To set up.		break.
	Serpent.		Pillar.	823	Seah.
	Brass.		Pillar.		To go around.
	To stretch out.		Pi. To preside,		
	Mat. bed.	100	to lead.		Divan.
	Rod, tribe.	706	Perpetuity.		Thicket.
			To snatch		To close.
	To plant.	191			Horse.
	Plant.	700	away.		Mare.
	To leave, to		To guard.		To come to
	forsake.		To pierce.	oor	an end.
	Delight.		Female.	020	Whirlwind.
771	To smite.	801	Speckled.	032	williwing.

000 00	a-weed.		Anger, pride.		Upon, against.
834 To	turn aside.	867	Hebrew.		To go up.
835 To	travel.	868	Ford.	903	Leaf.
836 M	erchant.	869	Calf.	904	Upper cham-
837 Th	ioin, pot.	870	Round.		ber.
838 To	cover.	871	Heifer.	905	Buint offering.
839 Co	ver, thicket.	872	Wagon.	906	High.
840 Co	vering, cur-	873	Unto	907	Ascent.
tai	n.	874	Eden.	908	Above.
841 To	be foolish.	875	Flock.	909	Yoke.
842 To	forgive.	876	Flute.	910	Deed.
843 Er	nbankment,	877	To witness.	911	Deed.
hış	ghway	878	Witness.	912	To hide.
844 Ro	ck, cliff.	879	Congregation.	913	Eternity, un-
845 F1	ne flour.		witness.		known time.
846 To	lay on.	880	Testimony.	914	Young woman.
847 Bl	indness.	881	Again.	915	People.
848 T	reshold.	882	Iniquity.	916	With.
849 To	lament.	883	Iniquity.	917	To stand.
850 La	imentation.	884	Iniquity.	918	Pıllar.
851 Co	ount, recount.	885	To fly.	919	By, opposite to.
852 B	ook.	886	Bird.	920	Labor, sorrow.
853 Sc	ribe.	887	To awake.	921	Depth.
854 Sa	pphire.	888	Blind.	922	Deep, depth.
855 N	umber.	889	Blindness.	923	Deep.
856 E	unuch.	890	Skin.	924	To answer, af-
857 To	hide.	891	Goat.		flict
858 H	iding.	892	To forsake.	925	Meek.
859 C	oud, thicket.	893	Strong.	926	Misery.
860 T	serve.	894	Strength.	927	Afflicted.
861 Se	ervant.	895	Stronghold.	928	Cause, sake.
862 S	ervice.	896	To help.	929	Because.
863 B	ody of ser-	897	Help.	930	Cloud.
V2	nts.		Eye.	931	To becloud.
864 T	o pass over.	899	Spring.	932	Dust.
865 B	ank, beyond.	900	City.	933	Tree.

To be pained.	966	To tithe.	1000	Corner.
Pain	967	Ten.	1001	Face.
Pain.	968	Tithe.	1002	Within.
Counsel.	969	Tenth.	1003	Passover.
To be strong.	970	Ten.	1004	To carve.
Bone.	971	Twenty.	1005	Carved image.
Strong.	972	Smoke.	1006	To do.
	973	To press upon.	1007	Deed.
Restraint.			1008	Deed, reward.
Heel.	975	Riches		Footstep,
Consequence.	976	Time.		time
Ringed.	977	He-goat.	1010	To open.
To be sweet,				Wound.
to pledge, to	979	Beauty.	1012	
mix, to go	980	To meet.		muster.
down.	981	To redeem.	1013	Officer.
Evening.	982	Redemption	1014	Precept.
Raven.	983	Mouth.	1015	Office
Desert.	984	Here.	1016	To open.
Pledge	985	To be dispers-	1017	Young bull.
Sunset.		ed.		Heifer.
To be naked.	986	Snare, gin.	1019	To separate.
Nakedness.				To be fruit-
To set in order	988	Dread.		ful.
Order	989	Governor.	1021	Fruit.
Uncircum-	990	Concubine.	1022	To blossom.
cised.	991	Ni. to be won-	1023	Veil.
Foreskin.		derful.	1024	To break
Canning.	992	Wonder.		down.
Naked.	993	To escape.	1025	Violence.
Naked.	994	Escaped.	1026	To break, to
Neck.	995	Remnant.		annul.
Herb.	996	Hith. to pray.	1027	To spread.
To make, do.	997	Prayer.	1028	Horseman.
Work.	998	Lest.	1029	To strip off.
Tenth.	999	To turn.	1030	To transgress.
	Pain Pain. Counsel. To be strong. Bone. Strong. To shut up. Restraint. Heel. Consequence. Ringed. To be sweet, to pledge, to mix, to go down. Evening. Raven. Desert. Pledge Sunset. To be naked. Nakedness. To set in order Order Uncircumcised. Foreskin. Cunning. Naked. Naked. Neck. Herb. To make, do. Work.	Pain 967 Pain. 968 Counsel. 969 To be strong. 970 Bone. 971 Strong. 972 To shut up. 973 Restraint. 974 Heel. 975 Consequence. 976 Ringed. 977 To be sweet. 978 to pledge, to 979 mix, to go 980 down. 981 Evening. 982 Raven. 983 Desert. 984 Pledge 985 Sunset. 70 To be naked. 986 Nakedness. 987 To set in order 988 Uncircum- 990 cised. 991 Foreskin. Cunning. Cunning. 992 Naked. 994 Neck. 995 Herb. 996 To make, do. 997 Work. 998	Pain. 968 Tithe. Counsel. 969 Tenth. To be strong. 970 Ten. Bone. 971 Twenty. Strong. 972 Smoke. To shut up. 973 To press upon. Restraint. 974 To be rich. Heel. 975 Riches Consequence. 976 Time. Ringed. 977 He-goat. To be sweet. 978 Corner. to pledge, to 979 Beauty. mix, to go 980 To meet. down. 981 To redeem. Evening. 982 Redemption Raven. 983 Mouth. Desert. 984 Here. Pledge 985 To be disperssed. To be naked. 986 Snare, gin. Nakedness. 987 To dread To set in order 988 Dread. Older 989 Governor. Uncircum- 990 Concubine. cised. 991 Ni. to be won- Foreskin. 292 Wonder. Naked. 993 To escape. Naked. 994 Escaped. Neck. 995 Remnant. Herb. 996 Hith. to pray. To make, do. Work. 998 Lest.	Pain 967 Ten. 1001 Pain. 968 Tithe. 1002 Counsel. 969 Tenth. 1003 To be strong. 970 Ten. 1004 Bone. 971 Twenty. 1005 Strong. 972 Smoke. 1006 To shut up. 973 To press upon. 1007 Restraint. 974 To be rich. 1008 Heel. 975 Riches 1009 Consequence. 976 Time. 1010 Ringed. 977 He-goat. 1010 To be sweet. 978 Corner. 1011 to pledge, to 978 Corner. 1011 to pledge, to 978 Beauty. 1012 mix, to go 980 To meet. down. 981 To redeem. 1013 Evening. 982 Redemption 1014 Raven. 983 Mouth. 1015 Desert. 984 Here. 1016 Pledge 985 To be dispers- 1017 Sunset. 970 be dispers- 1017 Governor

1031	Transgres-	1056	Shadow.	1086	Sanctuary.
	sion	1057	Hi. To suc-		H1. to as-
1032	Suddenly.		ceed.		semble.
	To be silly.	1058	Image.	1088	Assembly.
	Simple	1059	0		To hope for,
	To open, to	1060	Thirsty.		Ni gather
	carve.		Bracelet.		together.
1036	Opening,		To sprout.	1090	Co: 1.
	door.		Sprout.	1091	Hop., col-
1037	Flock.		To cry.		lection.
1038	To go to war.	1065		1092	Hope.
1039	Host.	1066	To keep	1093	Voice.
1040	Beauty, ga-		watch.	1094	To rise, to
	zelle.	1067	North.		stand.
1041	Side.	1068	Bird.	1095	Height.
1042	To be	1069	To hide.	1096	Standing
	righteous.	1070	Narrow, ad-		corn.
1043	Righteous-		versary.	1097	Place.
	ness.	1071	Anguish, ad-	1098	To kill.
1044	Righteous-		versity.	1099	To be small
	ness.	1072	Leprosy.	1100	Small.
	Righteons	1073	To refine.	1101	Small.
1046	Neck, back.	1074	To bind up,	1102	Pi. and Hi.
1047	To hunt.		to distress.		To burn in-
1048	Game.	1075	To collect.		cense.
1049	Pi. to com-	1076	To bury.	1103	Incense.
	mand.	1077	Sepulchre.	1104	Smoke.
1050	Command-		Sepulchre.	1105	Summer.
	ment.	1079	To go be-	1106	To be light.
1051	1, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		fore.		swift, to curse,
	form.	1080	Before, east.		be despised.
	Rock.		Eastward.	1107	Light, swift
	Zion.		East.		Curse.
1054	Siege, fort-		To be holy.		Nest.
	ress.		Holiness.	1110	U
1055	Fortress.	1085	Holy.	1111	Jealousy.

1112	To buy, to	1141	Vision, ap-	1174	Breadth.
	possess.		pearance.		Broad.
	Possession.		Head.	1176	Pi. to love,
	Possersion.		First.		have mercy.
1115	Cane.	1144	Beginning.		Mercy.
	End.	1145	To be many.		Womb, girl.
	Extremity.	1146	Many.	1179	Womb, girl,
	Extremity.	1147	Multitude.		mercy.
1119	End.	1148	Myriad.	1180	To brood.
1120	To be an-	1149	Myriad.	1181	To wash.
	gry.	11:0	To be many.	1182	To be far.
1121	Anger.	1151	Fourth.	1183	Far.
1122	To cut	1152	To lie down.	1184	In vain.
	down, be	1153	To tremble.	1185	To ride.
	shortened.	1154	To go about.	1186	Chariot.
1123	Harvest.	1155	Foot.	1187	Chariot.
1124	Cold.	1156	Footman.	1188	Property.
1125	To call, to	1157	To rule.	1189	Fraud.
	meet.	1158	To persue.	1190	Pomegranate.
1126	Meeting,	1159	To argue, to	1191	To move, to
	against.		strive.		creep.
1127	To be nigh	1160	Strife, case.	1192	Reptile.
	Hi. to offer.	1161	Strife.	1193	To sing.
1128	Midst.	1162	Hi. to smell.	1194	Singing.
1129	Near.	1163	Wind, spirit.	1195	Hunger.
1130	Offering.		Smell.	1196	Hungry.
1131	City.	1165	To be high.	1197	To feed, as-
1132	Horn.	1166	High place.		sociate.
1133	To rend.	1167	Heave offer-	1198	Shepherd.
1134	Board.		ing.	1199	Friend.
1135	To listen.	1168	To shout.	1200	To be evil,
1136	To be hard.	1169	Shout, sound.		break in pie-
1137	Hard.		To run.		ces, to pierce.
	To conspire.	1171	To be poor.	1201	Evil, bad.
	Bow.		To be large.		Evil, wicked-
1140	To see.		Broad.		ness.

1203	To shake.	1232	To rejoice.	1265	Breaking,
1204	To heal.	1233	Joy.		corn.
1205	To hang	1234	Garment.	1266	To cease,
	down.	1235	To hate.		rest.
1206	Weak.	1236	Goat.	1267	Sabbath
1207	To approve	1237	Hair.	1268	To attack,
	of.	1238	Barley.		plunder.
1208	Approbation	1239	u	1269	Violence,
	To murder.		Sack cloth.		plunder.
	Only, thin.	1241	Prince.	1270	Almighty.
	Expanse.		Remnant.		Onyx.
	To be wick-	1243	To burn.		Vanity, ca-
	ed, guilty.	1244	Burning		lamity.
1213	Wicked,		Sheol	1273	To come
	guilty.	1246	To ask.		back.
1214	Wickedness.	1247	Request.	1274	To bruise.
	To be satis-	1248	To be left.	1275	Trumpet.
	fied	1249	Remnant.	1276	Leg.
1216	Abundance.	1250	Remnant.	1277	Desire.
1217	Abundant.	1251	Flesh.	1278	To see, go.
1218	Field.	1252	To take cap-		
1219	Lamb.		tive.	1280	Ox.
1220	To be glad.	1253	Captivity.	1281	Song.
1221	Gladness.	1254	Captivity.	1282	Hith. To
1222	To laugh at.	1255	Staff.		bow down.
1223	Laughter.	1256	N1. to swear.	1283	To slaughter.
1224	To persecute	1257	Seven.	1284	Black.
1225	To put.	1258	Seven.	1285	To be cor-
1226	H1. to act	1259	Week.		rupt.
	wisely.	1260	Oath.	1286	Shittim wood.
1227	Understand-	1261	Seventh.	1287	To wash
	ing.	1262	Seventy.		away.
1228	To hire.	1263	Seventy	1288	Magistrate.
1229	H11 e.		times.		To put.
1230	Hired person.	1264	To break,	1290	To lie down.
	Left hand		sell.	1291	Bed.

1292 To forget.	1320	Desolation.	1352	To drink.
1293 To be child-	1321	Desolation.	1353	Drink,
less.	1322	To be fat.	1354	To be quiet.
1294 Hr. to rise	1323	Oil.		To weigh.
in the morn-	1324	Fat, rich.		Shekel.
ing	1325	Eight.	1357	Weight.
1295 Shoulder.	1326	Eighth.		An abomin-
1296 To dwell.	1327	Eighty.		able thing.
1297 Tabernacle.	1328	To hear.	1359	To act falsely.
1298 To drink.	1329	Hearing, re-	1360	Falsehood.
1299 Strong drink.		port.	1361	To swarm.
1300 To send.		Report.	1362	Swarm.
1301 Table.	1331	To guard.	1363	Root.
1302 To throw	1332	Guarding,	1364	P1. To m1-
down.		watch, prison.		
1303 To spoil.	1333	Guarding.	1365	Six, linen.
1304 Spoil	1334	Sup.	1366	Six.
1305 To be at				Sixth.
peace	1336	To change,		
1306 Peace offer-		to repeat.	1369	To drink.
O O		Year.		Banquet.
		Scarlet.	1371	Two
		Second.	1372	
		Two	1373	
		Double. copy.		
	1342	To look at. to		L.
1312 Day before		approve.		Abyss.
J		Gate.		Midst.
		Gate-keeper.		Worm.
		Maid-servant.		
		To judge.		Turn, row.
1316 Hi.Todestroy.				Under.
				Lower.
1318 To be desol-	1349			
				Violet, blue.
1319 Desolate.	1351	Low-land.	1385	To hang.
				1

1386	Yesterday.	1393	Jackal.	1399	Deep sleep.
1387	Continual.	1394	Abhorrence.	1400	Deliverance.
1388	To be perfect.	1395	To err.	1401	Nine.
1389	Perfection.	1396	To sew.	1402	Nine.
1390	Perfect.	1397	To lay hold of.	1403	Ninety.
1391	Perfect.	1398	To smite, to	1404	Ninth.
1392	Perfection.		blow.		

BIBLIOLIFE

Old Books Deserve a New Life

www.bibliolife.com

Did you know that you can get most of our titles in our trademark **EasyScript**TM print format? **EasyScript**TM provides readers with a larger than average typeface, for a reading experience that's easier on the eyes.

Did you know that we have an ever-growing collection of books in many languages?

Order online: www.bibliolife.com/store

Or to exclusively browse our **EasyScript**™ collection: www.bibliogrande.com

At BiblioLife, we aim to make knowledge more accessible by making thousands of titles available to you – quickly and affordably.

Contact us: BiblioLife PO Box 21206 Charleston, SC 29413

CPSIA information can be obtained at www.ICGtesting.com Printed in the USA BVOW11s1056300314

349123BV00013B/148/P











